

NAVEE

NAVEE Electric Scooter

UT5 Ultra X

EN Important Information
FR Informations importantes
DE Wichtige Informationen
IT Informazioni importanti
ES Información importante
PT Informações importantes
PL Ważne informacje
SE Viktig information

FI Tärkeä tieto
NO Viktig informasjon
DK Vigtig information
TR Önemli Bilgiler
AR معلومات مهمة
FR-CA Informations importantes
ES-LA Información de seguridad
PT-BR Informações importantes

1. Safety Instructions

Original instructions

EN

IMPORTANT! Please read carefully before using the product and keep for future reference. For detailed e-manual, please visit www.naveetech.com

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Prolonged Exposure to UV Rays, Rain and the Elements May Damage the Enclosure Materials. Store Indoors When Not in Use.

WARNING— To reduce the risk of injury, user must read instruction manual.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.
- Before riding, please wear helmets, hand/wrist pads, knee pads, elbow pads, and other protective gear at all times.
- The scooter shall be used by one person only. Obligation to always wear shoes. Do not divert the use of the vehicle. This product is for personal riding only and is not intended for acrobatic or stunt use.
- Adult Use Only. The product is recommended for riders above age of 18 and below age of 50. People who are not suitable for riding this product include: (1) Persons under the influence of alcohol or drugs. (2) Persons who are unable to engage in strenuous physical activity due to illness or medical conditions. (3) Persons with poor balance or impaired motor skills. (4) Persons whose weight exceeds the product limit. (5) Pregnant women. (6) Persons with visual or hearing impairments. Comply with local laws and regulations when riding this product. Do not ride where prohibited by local laws.
- Comply with local laws and regulations when riding this product. Do not ride where prohibited by local laws.
- In countries or regions where there are currently no national standards or regulations regarding electric scooters, you must strictly follow the safety instructions outlined in this manual when operating the product. Failure to do so may pose safety risks to children. SPACEWALKER PTE. LTD. shall not be held directly or jointly liable for any personal injury, property damage, accidents, legal disputes, or any other adverse consequences resulting from misuse or use in violation of the guidance provided in this manual.
- Do not ride in traffic lanes or residential areas where vehicles and pedestrians are both allowed. When passing through a place designated for pedestrians who are entitled to the right-of-way laws like crosswalk, please get off to walk along with the scooter.
- Required preparations for using this product include: ensuring the steering system is properly adjusted, that all connected accessories (such as the folding system) are properly tightened and undamaged, and that the brakes and wheels are in good condition.

- Perform a basic inspection of the electric scooter before each ride. If there are abnormal conditions such as loose parts, low battery alerts, flat tires or excessive wear of tires, strange sounds, malfunctions and other abnormal conditions, stop riding immediately and call for professional support.
- Take the time to learn the basics of the practice to avoid any serious accident that can take place in the first months. Information on practice and safe use (can be found on the website: www.naveetech.com)
- Ensure clear visibility and make sure others can see you while riding.
- Do not ride in bad weather, low visibility, or after intense physical exertion.
- Do turn on the headlight and slow down the speed when you ride at dark.
- Make sure that the kickstand is positioned on a flat surface and the kick scooter is stable enough to stand alone before leaving it.
- This electric scooter is a leisure device. However, when entering a public area, it will be considered a means of transportation and subject to possible safety risks for all means of transportation. Riding in strict accordance with the instructions in this manual will protect you and others to the greatest extent.
- The user should check the limits of use in accordance with the local regulations. Ride the scooter on the roads or areas permitted by local regulations and laws and park it in the areas permitted. If the local regulations and laws have different provisions on the maximum speed, the local regulations and laws will prevail. Please respect and follow the road safety and vehicle rules.
- Respect pedestrians' Right of Way. Try not to startle them while driving, especially children. When you ride from behind pedestrians, ring your bell to give them a heads-up and slow your scooter down to pass from their left, and keep to the right at a low speed while riding across them (applicable to countries where vehicles drive on the right). When you drive across pedestrians, keep the lowest speed or getting off the vehicle.
- In any case, anticipate your trajectory and your speed while respecting the code of the road, the code of the sidewalk and the most vulnerable. Notify your presence when approaching a pedestrian or cyclist when you are not seen or heard. Cross the protected passages while walking. Cross the protected passages while walking. Avoid high traffic areas or overcrowded areas.
- Riding with high speed or a speed that is not appropriate or adequate for the situation (bad weather conditions, bad surface conditions, or the like) may lead into a potential loss of stability or loss of control. To reduce any risk, you must follow all instructions in this manual. Be careful when mounting and dismantling the product, it may fall and cause injury.
- Traffic in the city has many obstacles to cross such as curbs or steps. It is recommended to avoid obstacle jumps. It is important to anticipate and adapt your trajectory and speed to those of a pedestrian before crossing these obstacles. It is also recommended to get out of the vehicle when these obstacles become dangerous due to their shape, height or slippage.
- Do not lend your scooter to whoever does not know the operations. Before lending the electric scooter to others, please make sure that the rider has read this instruction manual and watched the instruction video, and understood the basic operation. Remind riders to wear safety protection correctly to ensure the safety of riders.
- Contact your seller for appropriate training organizations.
- In all cases, take care of yourself and others.
- Any load attached to the handlebar will affect the stability of the vehicle.
- Do not touch the brake system, it could cause injuries due to sharp edges. The brake may become hot in use. Do not touch after use.
- The A-weighted emission sound pressure level is less than 70 dB(A).
- The mechanical vibrations transmitted by KickScooter are less than 2.5 m/s².
- For a better riding experience, it is recommended to carry out a regular maintenance of the product.
- Eliminate any sharp edges caused by use.

- Accessories and any additional items which are not approved by the manufacturer shall not be used.
- Regular maintenance of the vehicle is a factor of safety.
- The self-tightening nuts as well as the other self-tightening fastenings may lose their efficiency and that they may need to be retightened.
- Regularly check the tightening of the various bolted elements, in particular the wheel axles, the folding system, the steering system and the brake shaft.
- Do not modify or transform the vehicle, including the steering tube and sleeve, stem, folding mechanism and rear brake.
- Do not make any modifications that are not noted in the instructions.
- Make sure the scooter is turned off when being transported and kept in its original packaging if possible.
- In order to avoid accidental injuries such as electric shock and fire caused by improper use, please read the instructions carefully before use, and keep them properly for future reference.
- Please use this product in accordance with the instructions in the User Manual. Users are responsible for any loss or damage arising from improper use of this product.
- Power-off the vehicle during charging, or into a certain nonoperational mode.
- Do not charge if the charge port or charge cable is wet. Read this manual carefully before charging.
- Do not charge the scooter at an ambient temperature above 40° C or below 0° C.
- Please keep a safe distance when the scooter is driving on a level/no slope road. The braking distance will increase in wet weather.
- The shock absorption of this product is not adjustable (if applicable).
- The appliance is not intended for use at elevations greater than 2000 m above sea level.
- The appliance shall be disconnected from its power source during service and when replacing parts.
- The external flexible cable or cord of this transformer (charger) cannot be replaced; if the cord is damaged, the transformer (charger) shall be scrapped.
- If the external flexible cable or cord of this transformer is damaged, it shall be replaced by the manufacturer or their service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This product contains batteries that can only be replaced by qualified technicians or after-sales service.
- This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled persons.
- **WARNING:** For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this appliance. Do not use a battery charger from any other product. Keep a safe distance from the surrounding combustibles when charging, the vehicle must be placed in a well-ventilated area.
- **WARNING:** WARNING: Do not use any third-party battery or battery charger. Use only with FY2476723750 supply unit.
- **WARNING!** Keep plastic covering away from children to avoid suffocation.

- **WARNING!** Never use the product close to a water source.
- **WARNING!** Stop using the product when damaged.
- **WARNING !** As with any mechanical component, a vehicle is subject to high stresses and wear. The various materials and components may react differently to wear or fatigue. If the expected service life for a component has been exceeded, it may break suddenly, therefore risking causing injuries to the user. Cracks, scratches and discoloration in the areas subject to high stresses indicate that the component has exceeded its service life and please contact an authorized or a specialized repairer.
- **WARNING –** Risk of Fire and Electric Shock – No User Serviceable Parts.
- **WARNING:** This product can expose you to chemicals including Lead, which is known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. For more information go to: www.p65Warnings.ca.gov.

CAUTION

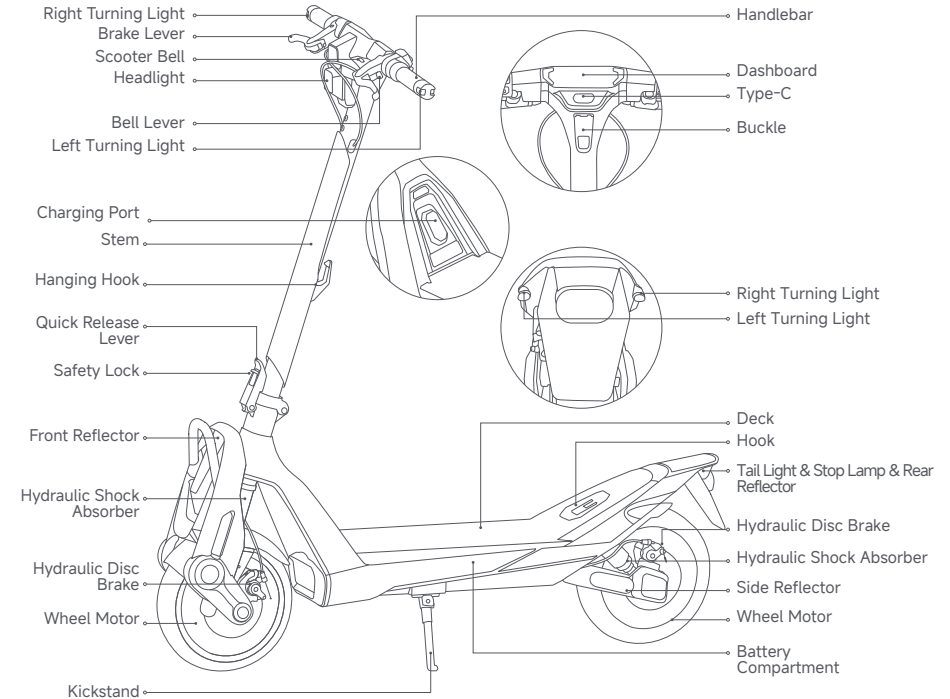
- Any water getting into the battery may cause damage to the internal circuit, risk of fire or even explode. If there is any suspicion of water getting into the battery, immediately stop using the battery and return it to the after-sales service for inspection. Always keep usage, charging, and storage temperatures within the limits stated in the specifications.
- Do not expose to high temperature environment to avoid risks of explosion. Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery. If contact occurs, flush with water and seek medical help.

Watch out for hand crush and pinch points hazards in the following positions during use:

1. Between the handlebar and the stem when installing the handlebar.
2. Openings on the wheels.
3. Between the front mudguard and the deck.
4. Between the quick release lever and the safety lock, and between the folding joint and the stem when folding or unfolding.
5. Between the mudguards and the wheels.

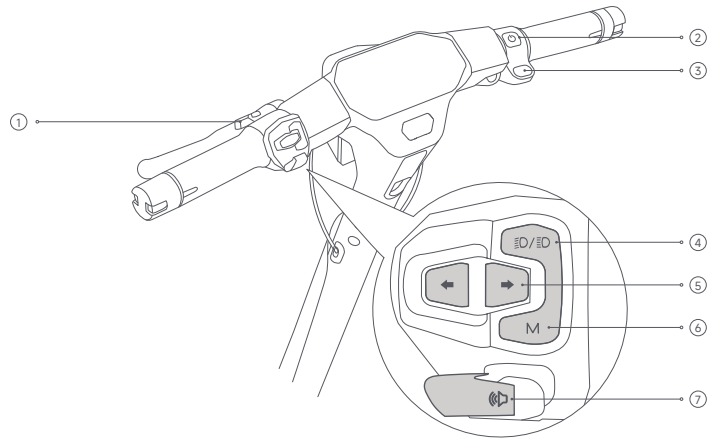
2. Product Overview

Electric Scooter



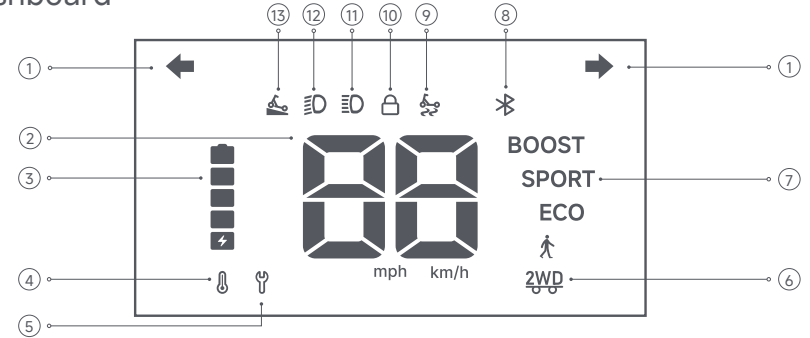
The illustrations in this manual are for reference only, the actual appearance shall be subject to actual product.

Handlebar Button Functions



- ① Bell Lever: Press to sound the bell.
- ② Power Button: Press to turn on. Press and hold for 2 seconds to turn off.
- ③ Accelerator: Press to accelerate (works when the start speed exceeds 1.9 mph (3 km/h)).
Note: The start speed can be adjusted via the NAVEE App. For the US version, when the start speed is set below 1.9 mph (3 km/h), the scooter will automatically enter Park mode (P) upon powering on. In this mode, the scooter cannot accelerate, and a "P" icon will appear on the display. To exit Park mode, squeeze the brake lever or press the power button.
- ④ Light Button: Press to turn the low beam on/off; double press to turn the high beam on/off. You can use the button to toggle between low and high beam.
- ⑤ Turning Light Buttons: Press the button to light up left/right signal, then corresponding signal and indicator on the dashboard will start blinking, and press the button again to turn it off.
- ⑥ Mode Switching: While powered on, press twice to switch riding modes (🚶 → ECO → SPORT), press once to enter or exit Boost Mode in SPORT mode, and press and hold to enable or disable 2-Wheel Drive Mode.
- ⑦ Bell Button: Press to sound the bell.

Dashboard



- ① Left/Right Turning Indicator: When the icon blinks, it indicates that the turning indicator on the left/right side is turned on.
- ② Speedometer: Displays current riding speed. Shows error codes when a fault is detected, and battery level while charging.
- ③ Battery Level: The battery level is displayed using 5 bars. Each bar represents approximately 20% of a full charge.
- ④ Temperature Warning: The thermometer icon lights up when the battery temperature is too high or too low. Wait until the temperature returns to a normal range before using or charging the scooter.
- ⑤ Error Indicator: A solid red wrench icon indicates a fault in the system.
- ⑥ 2-Wheel Drive: Indicates that 2-wheel drive mode is active.
- ⑦ Riding Modes: 🚶 indicates Walking Mode — maximum speed: 6 km/h. ECO indicates Long Endurance Mode. SPORT indicates Sport Mode. BOOST indicates BOOST Mode, which provides the same maximum speed as Sport Mode but with greater acceleration. It is recommended only for riders who have already mastered basic control.
- ⑧ Bluetooth: The Bluetooth icon remains lit when the scooter is successfully connected to your mobile device.
- ⑨ TCS (Traction Control System): When enabled, the TCS function helps prevent excessive tire slippage and improves overall stability during actions like starting, accelerating, or turning. TCS can be switched on or off via the NAVEE App.
- ⑩ Lock: This icon lights up when the scooter is locked. You can lock or unlock the scooter using the NAVEE App.
- ⑪ High Beam Headlight: Indicates that the high beam is turned on.
- ⑫ Low Beam Headlight: Indicates that the low beam is turned on.
- ⑬ Hill Assist: Helps maintain scooter stability when riding on slopes. This function can be turned on or off via the app.

3. Maintenance and Care

Cleaning

Before cleaning your scooter:

Turn off the power. Unplug the charging cable. Make sure the charging port cover is fully closed.

To clean:

Wipe the scooter with a soft, damp cloth. For stubborn dirt, use a soft brush (e.g., a toothbrush). Finish by drying all surfaces with a clean, dry cloth.

Avoid the following:

- Using high-pressure water (this may damage internal components).
- Using corrosive cleaners (they can harm both external and internal parts).

Battery Care

To maximize battery life:

Avoid fully draining the battery. Charge it regularly.

Always keep usage, charging, and storage temperatures within the limits stated in the specifications.

If unused for a long period, charge every 60 days to prevent permanent battery damage. A fully charged scooter can remain in standby for about 120–180 days.

Battery Warnings:

- Only use the original charger and battery provided with your scooter.
- Never use a battery or charger from another model or brand.
- Do not charge or use the scooter if the battery is damaged or has been exposed to water.
- Do not attempt to remove the battery yourself — it requires professional servicing.

Storage

If storing the scooter long-term:

Fully charge the battery. Power off the scooter. Store in a cool, dry place away from sunlight and humidity.

Use the original packaging for transport if available.

Storage Reminders:

- Keep the scooter away from flammable materials.
- Avoid storing in direct sunlight or very damp environments.
- This product contains a lithium battery. Follow local laws for transportation and storage.

Environmental Notice

1. The scooter contains a rechargeable lithium-ion battery pack, and improper disposal of these batteries will cause harm to the environment. Follow the steps below to remove the batteries before disposing of the scooter and discard the batteries properly:
2. Before removing the battery, make sure the scooter is powered off and the battery is fully discharged. Unscrew the screws securing the plastic components, kickstand, battery compartment cover, and controller cover, then carefully remove each component.
3. Unplug the battery connector, and then remove the batteries. Do not damage the battery case to avoid any risk of injuries. Do not use the battery if it is damaged, has a strange odor, emits smoke, or gets overheated. Keep a leaking battery away from other objects.
4. Recycle the removed battery at a certified battery recycling facility.

Scooter Maintenance Schedule (Recommended):

Maintaining the scooter regularly can help keep the scooter neat and in good condition, avoid safety hazards, minimize breakdowns, slow down the deterioration of the scooter, and extend the scooter's service life.

Item	Service Object	Actions	Every month	Every 3 months	Every 500 km/ 6 months	Every 1000 km/ 1 year	Every 10000 km/ 3 years
Tires	Tire Tread Wear	Check whether the tire is cracked, deformed, worn, etc.			✓	✓	✓
Screws	Handlebar Assembly Screws	Tighten the screw that connects the handlebar assembly with the stem assembly (with the recommended torque of $5 \pm 0.5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Tighten the accelerator screw (with the recommended torque of $2.1 \pm 0.1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
		Tighten the brake lever screw (with the recommended torque of $5.5 \pm 0.5 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	Disc Brake Caliper	Tighten the screw that fixes the disc brake caliper (with the recommended torque of $7.0 \pm 0.5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Item	Service Object	Actions	Every month	Every 3 months	Every 500 km/ 6 months	Every 1000 km/ 1 year	Every 10000 km/ 3 years
Functions	Brake Adjustment	Before adjusting, get yourself a 4 mm wrench (prepared by the user) and make sure the scooter is turned off and not being charged. During adjusting, pull the end of the brake cable to make the cable tight. If the brake is too tight, use the tool to loosen the screw by turning it counterclockwise, pull the disc brake rocker arm outwards, and then tighten the screw. If the brake is too loose, use the tool to loosen the screw by turning it counterclockwise, push the disc brake rocker arm forwards, and then tighten the screw.			✓	✓	✓
	Charging	Charge the scooter at a suitable temperature. The indicator on the battery charger is red when the scooter is charging, and turns green when the scooter is fully charged. The control panel will show the charging status simultaneously during charging.			✓	✓	✓
	Steering	Turn the handlebar 45° to the left and right to make sure the turning angle is correct and the steering is free from resistance and stagnation.				✓	✓
Important Components	Battery Assembly	Fully charge the scooter before leaving it unused for a long time, and turn it on to charge every 60 days.					✓

4. Specifications

Product	Name	NAVEE Electric Scooter					
Dimensions	Model	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE	
	Unfold: L × W × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358					
Net Weight	Folded: L × W × H (mm)	1252 × 620 × 645					
	Vehicle Net Weight (kg)	40.5					
Rider	Load Range (kg)	25-150					
	Age	18-50					
	Body Length (cm)	120-200					
Assembled Electric Scooter	Max. Speed (km/h)	25	25	25	20	20	
	Max. Range (km) ^[2]	120					
	Full-speed Range (km) ^[3]	80					
	Max. Incline (%)	46					
	Suitable Surfaces	Cement or asphalt road, with benches of less than 1 cm or crevices narrower than 3 cm					
	Operating Temperature (°C)	-10 to 40					
	Storage Temperature (°C)	-20 to 45					
	IP Rating	IPX6					
	Charging Time (h)	Approx. 6					
	Model	T2585-BG7A					
Battery Pack	Nominal Voltage (VDC)	57.6					
	Max. Charge Voltage (VDC)	67.2					
	Rated Energy (Wh)	1284.48					
	Intelligent Battery Management System	Over-heating, short circuit, over-current, over-discharge, and over-charge protection					
	Normal Charging Temperature Range (°C)	0 to 40					
Wheel Motor	Rated Capacity (Ah)	22.3					
	Rated Power (kW; W)	0.5×2; 500 × 2	0.25×2; 250 × 2	0.25×2; 250 × 2	0.25×2; 250 × 2	0.125×2; 125 × 2	
Battery Charger	Model ^[4]	FY2476723750					
	Output Power (kW; W)	0.252; 252					
Tire	Input	100-240 V-50/60 Hz					
	Rated Output (VDC; A)	67.2; 3.75					
Hanging Hook	Front & Back Tires	12-inch Tubeless Self-sealing Tires					
	Max. Load (kg)	5					
Bluetooth	Frequency Band (s)	2.4000-2.4835 GHz					
	Max. RF Power (dBm)	8 (dBm)					

[1] Vehicle height: From the ground to the top of the scooter.

[2] Max. Range: Measured when there is no wind and at 25±5 ° C, the scooter is fully charged to ride at a constant speed of 15 km/h on a flat surface with a load of 75±5 kg.

[3] Full-speed Range: Measured in no-wind conditions at 25±5 ° C, with a fully charged scooter riding at maximum speed on a flat surface with a 75±5 kg load.

[4] To recharge the battery, only use the battery charger provided in the package.

Product	Name	NAVEE Electric Scooter	
	Model	UT5 Ultra X US	
Dimensions	Vehicle: L × W × H ^[1]	49.3 × 24.4 × 53.5 in (1252 × 620 × 1358 mm)	
	After Folding: L × W × H	49.3 × 24.4 × 25.4 in (1252 × 620 × 645 mm)	
Net Weight	Vehicle Net Weight	89.3 lbs (40.5 kg)	
	Load Range	55.1-330.7 lbs (25-150 kg)	
Rider	Age	18-50 years	
	Body Length	3'11" - 6'7" (120-200 cm)	
Assembled Electric Scooter	Max. Speed ^[2]	44 mph (70 km/h)	
	Range ^[3]	at 25 km/h	49.7 miles (80 km)
		at 40 km/h	37.3 miles (60 km)
	Max. Incline	46%	
	Suitable Surfaces	Cement or asphalt road, with benches of less than 1 cm or crevices narrower than 3 cm	
	Operating Temperature	14-104 °F (-10 to 40 °C)	
	Storage Temperature	-4-113 °F (-20 to 45 °C)	
	IP Rating	IPX6	
	Charging Time	Approx. 6 h	
	Battery Pack	Model	T2585-BG7A
Nominal Voltage		57.6 V dc	
Max. Charge Voltage		67.2 V dc	
Rated Energy		1284.48 Wh	
Intelligent Battery Management System		Over-heating, short circuit, over-current, over-discharge, and over-charge protection	
Normal Charging Temperature Range		32-104 °F (0 to 40 °C)	
Wheel Motor	Rated Power	1200 W × 2	
	Model ^[4]	FY2476723750	
Battery Charger	Input Voltage	100-240 VAC	
	Rated Output	67.2 V dc, 3.75 A	
	Output Power	252 W	
Tire	Front & Back Tires	12-inch Tubeless Self-sealing Tires	
Hanging Hook	Max. Load (kg)	5	
	Frequency Band	2.4000-2.4835GHz	
Bluetooth	Max. RF Power	8 (dBm)	

[1] Vehicle height: From the ground to the top of the scooter.

[2] Max. Speed: Measured while riding under the following conditions: battery level ≥50%, load of 165 ±11 lb (75±5 kg), ambient temperature of 77 ± 9 °F (25 ± 5 °C), flat windless road.

[3] Range: Measured with no wind and at an ambient temperature of 77±9 °F (25±5 °C), the scooter was fully charged and tested on a flat surface at constant speeds of 25 km/h and 40 km/h with a load of 165±11 lbs (75±5 kg). Factors affecting range include speed, load, number of starts and stops, ambient temperature, and other conditions.

[4] To recharge the battery, only use the battery charger provided in the package.

5. Certification

Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

This SPACEWALKER PTE. LTD. product, with included parts (cables, cords, and so on) meets the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment 2011/65/EU Annex II and its amendment Directive (EU) 2015/863.

EU Declaration of Conformity



This device meets the EU requirements on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields by way of health protection.

Hereby, SPACEWALKER PTE. LTD. declares that the radio equipment type: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE] and [UT5 Ultra X AT] are in compliance with Directive 2014/53/EU and 2006/42/EC. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.naveetech.com

European Union Compliance Statement

Battery recycling information for the European Union



Batteries or packaging for batteries are labeled in accordance with Regulation (EU) 2023/1542 concerning batteries and accumulators and waste batteries and accumulators. The Directive determines the framework for the return and recycling of used batteries and accumulators as applicable throughout the European Union. This label is applied to various batteries to indicate that the battery is not to be thrown away, but rather reclaimed upon end of life per this Directive.

In accordance with the Regulation (EU) 2023/1542, batteries and accumulators are labeled to indicate that they are to be collected separately and recycled at end of life.

The label on the battery may also include a chemical symbol for the metal concerned in the battery (Pb for lead, Hg for mercury, and Cd for cadmium). Users of batteries and accumulators must not dispose of batteries and accumulators as unsorted municipal waste, but use the collection framework available to customers for the return, recycling, and treatment of batteries and accumulators. Customer participation is important to minimize any potential effects of batteries and accumulators on the environment and human health due to the potential presence of hazardous substances.

Before placing electrical and electronic equipment (EEE) in the waste collection stream or in waste collection facilities, the end user of equipment containing batteries and/or accumulators must remove those batteries and accumulators for separate collection.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive



All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

EN FCC Supplier's Declaration of Conformity

This supplier's declaration of conformity is hereby for

Product: Electric Scooter

Model Number(s): UT5 Ultra X US

Brand/Trade: NAVEE

We declare that the above mentioned edvice has been tested and found in compliance with CFR 47 Part Regulation.

Representative of Responsible Party for SDoC

Company: SPACEWALKER PTE. LTD.

Address: 60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)

Country: Singapore

FCC Compliance Statement for USA

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference.
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television

reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Note

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Industry Canada (IC) Compliance Statement for Canada

IC statement: CAN ICES(B)/NMB(B)

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard (s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

To maintain compliance with the RF exposure requirement, a separation distance of 20 cm between the device and the human should be maintained.

Mode	UT5 Ultra X US
HVIN	V7.0.3
FCC ID	2BK3M-UT5ULTRAUS
IC	33043-UT5ULTRAUS

6. Safety Warning



Danger!
Read user manual
before use.



WARNING
Read carefully and keep
for future reference.



WARNING
Hot Surface



Do not expose to
moisture



WARNING
Electricity



WARNING
For indoor use only (for the
charger).



WARNING
Class II appliance



WARNING
Sharp Edges



≤ 5000m

The appliances intended
for use at altitudes not
exceeding 5000m.



WARNING
Read carefully and keep
for future reference.

7. Battery Pack

WARNING

1. Do not dismantle, open or shred secondary cells or batteries.
2. Keep batteries out of the reach of children. Battery usage by children should be supervised. Especially keep small batteries out of reach of small children.
3. Seek medical advice immediately if a cell or a battery has been swallowed.
4. Do not expose cells or batteries to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.
5. Do not short-circuit a cell or a battery. Do not store cells or batteries haphazardly in a box or drawer where they may short-circuit each other or be short-circuited by other metal objects.
6. Do not remove a cell or battery from its original packaging until required for use.
7. Do not subject cells or batteries to mechanical shock.
8. In the event of a cell leaking, do not allow the liquid to come in contact with the skin or eyes. If contact has been made, wash the affected area with copious amounts of water and seek medical advice.
9. Do not use any charger other than that specifically provided for use with the equipment.
10. Observe the plus (+) and minus (-) marks on the cell, battery and equipment and ensure correct use.
11. Do not use any cell or battery which is not designed for use with the equipment.
12. Do not mix cells of different manufacture, capacity, size or type within a device.
13. Always purchase the battery recommended by the device manufacturer for the equipment.
14. Keep cells and batteries clean and dry.
15. Wipe the cell or battery terminals with a clean dry cloth if they become dirty.
16. Secondary cells and batteries need to be charged before use. Always use the correct charger and refer to the manufacturer's instructions or equipment manual for proper charging instructions.
17. Do not leave a battery on prolonged charge when not in use.
18. After extended periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the cells or batteries several times to obtain maximum performance.
19. Retain the original product literature for future reference.
20. Use the cell or battery only in the application for which it was intended.
21. When possible, remove the battery from the equipment when not in use and dispose of it properly.

8. Battery Charger

WARNING

1. The charger is designed for indoor use only. Do not expose it to rain or snow.
2. Do not use for non-rechargeable batteries, as they can overheat and break.
3. Misuse other types of batteries may burst causing personal injury and damage.
4. Do not incinerate, disassemble or short circuit batteries.
5. If the performance of the batteries decrease substantially, it is time to replace the batteries.
6. Store the charger in a cool and dry place when not in use.
7. Disconnect the supply before making or breaking the connections to the battery.
8. Explosive gases. Prevent flames and sparks. Provide adequate ventilation during charging.
9. During charging, the battery must be placed in a Well Ventilated area.
10. Keep electrical appliances out of reach from Children or infirm persons. Do not let them use the appliances without supervision.
11. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
12. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
13. The external flexible cable or cord of this transformer cannot be replaced; if the cord is damaged, the transformer shall be scrapped.
14. If the supply cord is damaged, it must be replaced by a special cord or assembly available from the manufacturer or its service agent.

Charging instructions

1. Connect the charger directly to a power source. Never use extension cords.
2. The charger can only charge Lithium-ion battery.
3. Avoid reverse charging.
4. The chargers are not intended to charge automobile batteries.



9. Warranty Summary

This product includes a limited warranty that covers manufacturing defects for a specified period from the date of purchase. Warranty terms, duration, and service availability may vary by country or region. The warranty does not cover damage caused by misuse, accidents, or unauthorized repairs. For detailed terms and local support, please visit <https://service.naveetech.com>.

1. Consignes de sécurité

Traduction de la notice originale

IMPORTANT ! Lisez attentivement ces consignes avant d'utiliser le produit et conservez-les pour vous y référer ultérieurement.

Rendez-vous sur www.naveetech.com pour consulter l'e-manuel détaillé.

- Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissance, sauf s'ils sont sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou s'ils ont reçu des instructions sur la manière d'utiliser le produit. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Le produit doit être utilisé uniquement avec le bloc d'alimentation fourni.
- Avant de rouler, veuillez porter un casque, des protections pour les mains et les poignets, des genouillères, des coudières et d'autres équipements de protection à tout moment.
- La trottinette doit être utilisée par une seule personne à la fois. Obligation de toujours porter des chaussures. Ne détournez pas l'usage du véhicule. Ce produit est destiné uniquement à l'usage personnel et n'est pas conçu pour une utilisation acrobatique ou cascadeuse. Respectez les lois et réglementations locales quand vous roulez. Ne roulez pas dans les endroits interdits par les lois locales.
- Ce produit est recommandé pour les personnes âgées de plus de 18 ans et de moins de 50 ans. Les personnes suivantes ne doivent pas utiliser ce produit : (1) Personnes sous l'influence de l'alcool ou de drogues. (2) Personnes dans l'incapacité de pratiquer une activité physique intense en raison d'une maladie ou d'un problème médical. (3) Personnes ayant des troubles de l'équilibre ou des capacités motrices réduites. (4) Personnes dont le poids dépasse la limite autorisée. (5) Femmes enceintes. (6) Personnes souffrant de déficiences visuelles ou auditives. Ne roulez pas sur les voies de circulation ou les zones résidentielles où les véhicules et les piétons sont tous deux autorisés. Quand vous passez par un endroit destiné aux piétons et où ils ont la priorité, comme un passage piéton, descendez pour marcher avec la trottinette à la main.
- Respectez les lois et réglementations locales quand vous roulez. Ne roulez pas dans les endroits interdits par les lois locales.
- Dans les pays ou régions où aucune norme ou réglementation nationale relative aux trottinettes électriques n'est actuellement en vigueur, vous devez impérativement suivre les consignes de sécurité décrites dans ce manuel lors de l'utilisation du produit. Tout manquement à ces instructions pourrait entraîner des risques pour la sécurité des enfants. SPACEWALKER PTE. LTD. décline toute responsabilité, directe ou conjointe, en cas de blessure corporelle, de dommage matériel, d'accident, de litige juridique ou de toute autre conséquence négative résultant d'un usage incorrect ou contraire aux recommandations de ce manuel.
- Ne roulez pas sur les voies de circulation ou les zones résidentielles où les véhicules et les piétons sont tous deux autorisés. Quand vous passez par un endroit destiné aux piétons et où ils ont la priorité, comme un passage piéton, descendez pour marcher avec la trottinette à la main.
- Les préparatifs nécessaires à l'utilisation de ce produit consistent à s'assurer que le système de direction soit correctement réglé, que tous les accessoires connectés (tels que le système de pliage) soient correctement serrés et

- ne soient pas endommagés, et que les freins et les roues soient en bon état.
- Effectuez une inspection de base de la trottinette électrique avant chaque sortie. En cas de situation anormale, comme des pièces desserrées, une alerte de batterie faible, des pneus dégonflés ou une usure excessive des pneus, des sons étranges, des dysfonctionnements et autres situations anormales, arrêtez immédiatement de rouler et faites appel à un professionnel.
- Prenez le temps d'apprendre les bases de la pratique pour éviter tout accident grave pouvant survenir dans les premiers mois. Informations sur la pratique et l'utilisation en toute sécurité (disponibles sur le site Internet : www.naveetech.com)
- Assurez-vous de bien voir et d'être bien visible par les autres pendant la conduite.
- Ne conduisez pas par mauvais temps, quand la visibilité est mauvaise ou après une activité physique intense.
- Veillez allumer les phares et ralentir lorsque vous conduisez dans des conditions de faible luminosité.
- Assurez-vous que la béquille soit positionnée sur une surface plane et que la trottinette est suffisamment stable avant de la quitter.
- La trottinette électrique est un équipement de loisir. Toutefois, quand vous pénétrez dans un lieu public, il sera considéré comme un moyen de transport et vous soumettra aux mêmes risques de sécurité éventuels que tous les autres modes de transport. Le strict respect des instructions contenues dans ce manuel vous protégera, vous et les autres.
- L'utilisateur doit se renseigner sur les limites d'utilisation de la trottinette selon la réglementation locale. Conduisez la trottinette sur les routes et dans les zones autorisées par les lois et les réglementations locales et garez-la dans les zones autorisées. Si les lois et les réglementations locales ont des dispositions différentes concernant la vitesse maximale autorisée, les lois et les réglementations prévalent. Veuillez respecter les règles du code de la route.
- Respectez les passages réservés aux piétons. Essayez de ne pas les surprendre quand vous roulez, particulièrement les enfants. Quand vous roulez derrière des piétons, actionnez la sonnette pour les prévenir et ralentissez pour les dépasser sur leur gauche, et maintenez votre droite en roulant lentement quand vous passez au milieu des piétons (dans les pays où les véhicules roulent à droite). Quand vous roulez au milieu des piétons, roulez le plus lentement possible ou descendez de la trottinette.
- Dans tous les cas, anticipez votre trajectoire et votre vitesse en respectant le code de la route et les réglementations sur les trottoirs et en respectant les plus vulnérables. Avertissez de votre présence quand vous approchez d'un piéton ou d'un cycliste quand vous n'êtes pas visible ou audible. Traversez aux passages piétons quand vous marchez. Traversez aux passages piétons quand vous marchez. Évitez les zones à circulation dense ou les zones bondées.
- Le fait de rouler à grande vitesse ou à une vitesse non adaptée à la situation (mauvais temps, terrain en mauvais état ou autres conditions similaires) peut conduire à une perte de stabilité ou à une perte de contrôle. Pour éviter tout risque, vous devez respecter toutes les instructions contenues dans ce manuel. Soyez prudent quand vous montez ou démontez ce produit, car il peut tomber et causer des blessures.
- La circulation en ville présente de nombreux obstacles tels que des bordures et des marches. Il est recommandé d'éviter de sauter les obstacles. Il est important d'anticiper et d'adapter votre trajectoire et votre vitesse à ceux des piétons avant de passer ces obstacles. Il est également recommandé de descendre de la trottinette quand ces obstacles deviennent dangereux en raison de leur forme, leur hauteur ou leur manque d'adhérence.
- Ne prêtez pas votre trottinette à une personne qui ne connaît pas son fonctionnement. Avant de prêter la trottinette électrique, assurez-vous que la personne a lu ce manuel et a regardé la vidéo de présentation et qu'elle a compris le fonctionnement de l'engin. Il est rappelé aux conducteurs de porter correctement les équipements de protection pour assurer leur sécurité.

- Contactez votre vendeur pour connaître des organismes de formation compétents.
- Dans tous les cas, soyez attentifs à vous-même et aux autres.
- Toute charge attachée au guidon affectera la stabilité du véhicule.
- Ne touchez pas le système de freinage pour éviter des blessures dues aux bords coupants. Le frein peut chauffer pendant l'utilisation. Ne pas le toucher après l'avoir utilisé.
- Le niveau sonore avec la pondération A est inférieur à 70 dB(A).
- Les vibrations mécaniques transmises par le scooter sont inférieures à 2,5 m/s².
- Pour une meilleure expérience de conduite, il est recommandé d'effectuer une maintenance régulière du produit.
- Supprimez tout bord tranchant causé par l'usure.
- Les accessoires et les autres éléments qui ne sont pas approuvés par le fabricant ne doivent pas être utilisés.
- La maintenance régulière du véhicule est un facteur de sécurité.
- Les écrous auto-serrants ainsi que les autres fixations auto-serrantes peuvent perdre de leur efficacité et il peut être nécessaire de les resserrer.
- Contrôlez régulièrement le serrage des divers éléments vissés, en particulier les axes des roues, le système pliant, le système de direction et l'arbre de frein.
- Ne modifiez pas et ne transformez pas le véhicule, que ce soit la colonne et les manchons de direction, la potence, le mécanisme de pliage ou le frein arrière.
- N'apportez aucune modification qui ne soit pas mentionnée dans les instructions.
- Assurez-vous d'éteindre la trottinette pour le transport et de la conserver dans son emballage d'origine si possible.
- Pour éviter des blessures accidentelles telles que des chocs électriques et des incendies en raison d'une mauvaise utilisation, veuillez lire les instructions attentivement avant d'utiliser la trottinette et conservez-les soigneusement pour vous y référer ultérieurement.
- Veillez utiliser le produit conformément aux instructions contenues dans le manuel de l'utilisateur. Les utilisateurs sont responsables de toute perte ou dommage résultant d'une mauvaise utilisation de ce produit.
- Éteignez le véhicule ou mettez-le en mode non opérationnel pendant la charge.
- Ne chargez pas la trottinette si le port de charge ou le câble de charge est mouillé. Lisez ce manuel attentivement avant de charger.
- Ne chargez pas la trottinette par une température ambiante supérieure à 40 ° C ou inférieure à 0 ° C.
- Veillez garder une distance de sécurité lorsque le scooter roule sur une route plate ou sans pente. La distance de freinage augmentera par temps humide.
- L'absorption des chocs de ce produit n'est pas ajustable (le cas échéant).
- L'appareil n'est pas destiné à être utilisé à des altitudes supérieures à 2000 m au-dessus du niveau de la mer.
- L'appareil doit être déconnecté de sa source d'alimentation pendant l'entretien et le remplacement des pièces.
- Le câble souple externe de ce transformateur ne peut pas être remplacé, en cas d'endommagement du cordon, il convient de mettre le transformateur au rebut.
- Si le câble ou le cordon flexible externe de ce transformateur est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une

personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

- Ce produit contient des batteries qui ne peuvent être remplacé que par des personnels qualifiés ou le service après-vente.
- Cet appareil contient des batteries qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.
- **ATTENTION :** ATTENTION : N'utilisez pas la batterie ou l'adaptateur secteur de quelqu'un d'autre. À utiliser uniquement avec le bloc d'alimentation FY2476723750 .
- **ATTENTION !** Gardez l'emballage plastique à distance des enfants pour éviter un risque de suffocation.
- **AVERTISSEMENT !** N'utilisez jamais ce produit à proximité d'une source d'eau.
- **AVERTISSEMENT !** Arrêtez d'utiliser le produit lorsqu'il est endommagé.
- **ATTENTION !** Comme avec tout composant mécanique, un véhicule est soumis à de fortes contraintes et à une forte usure. Les divers matériaux et composants peuvent réagir différemment à l'usure ou sous un usage intensif. Si la durée de vie prévue pour un composant est dépassée, il peut se briser soudainement et causer éventuellement des blessures à l'utilisation. Les craquelures, les éraflure et la décoloration des zones soumises à de fortes contraintes indiquent que le composant a dépassé sa durée de vie. Contactez un réparateur autorisé ou spécialisé.

Puissance nominale continue maximale du moteur électrique: 500 W × 2 (UT5 Ultra X EU).

Taille maximum et minimum de l'utilisateur: 120-200 cm. Poids maximum de l'utilisateur: 150 kg

Faites attention aux risques que posent les points d'écrasement et de pincement de doigt dans les positions suivantes pendant l'utilisation :

1. Entre le guidon et la potence lors de l'installation du guidon.
2. Ouvertures sur les roues.
3. Entre le garde-boue avant et le pont.
4. Entre le levier de libération rapide et le verrou du levier de libération rapide, et entre le joint de pliage et la potence lors du pliage ou du dépliage.
5. Entre les garde-boue et les roues.



FR

**Cet appareil,
ses accessoires,
piles et cordons
se recyclent**

REPRISE
À LA LIVRAISON

OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN

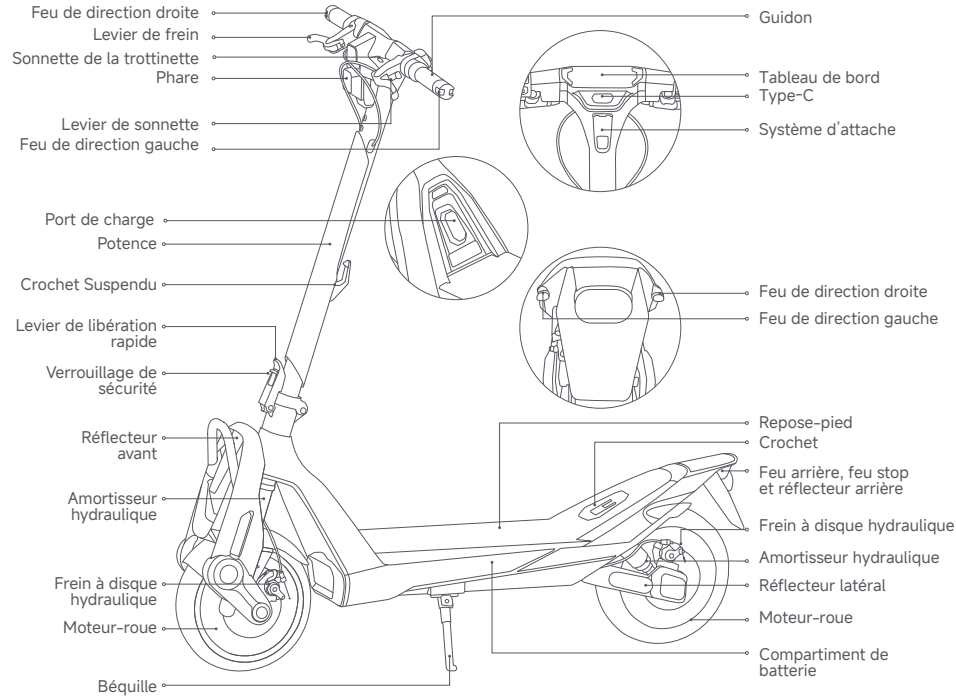
OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

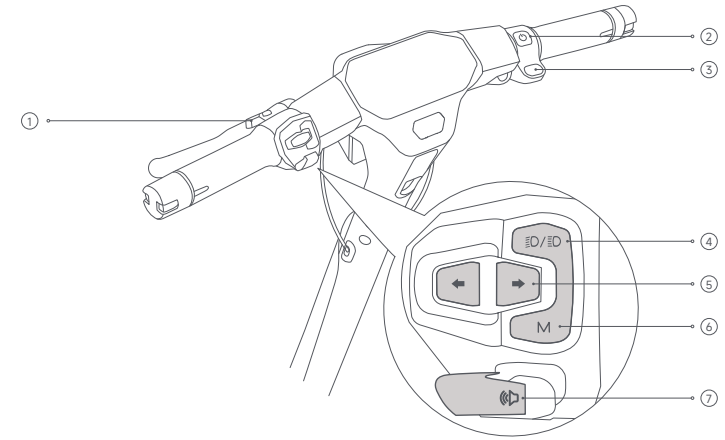
2. Aperçu du produit

Trottinette électrique



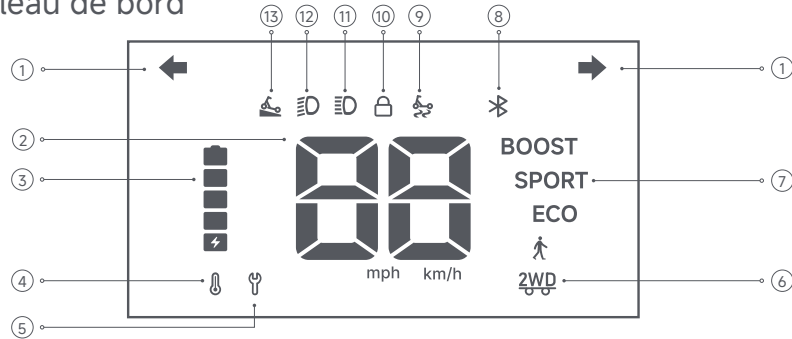
* Les images présentées sont à des fins d'illustration uniquement. Le produit réel peut varier.

Fonctions des boutons du guidon



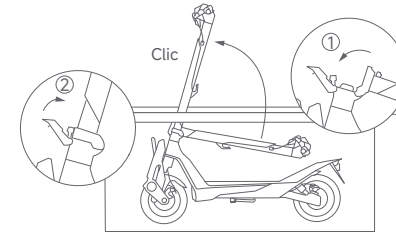
- 1 Levier de sonnette : Appuyez pour faire sonner la sonnette.
- 2 Bouton d'alimentation: Appuyez pour allumer. Maintenez enfoncé pendant 2 secondes pour éteindre.
- 3 Accélérateur : Appuyez pour accélérer (fonctionne lorsque la vitesse de départ dépasse 3 km/h). Remarque : La vitesse de départ peut être ajustée via l'application NAVÉE.
- 4 Bouton d'éclairage : Appuyez pour allumer ou éteindre le feu de croisement ; maintenez appuyé pour allumer ou éteindre le feu de route. Le bouton permet de basculer entre les deux.
- 5 Boutons de clignotants : Appuyez pour activer le clignotant gauche ou droit. Le signal correspondant et l'indicateur sur l'écran commenceront à clignoter. Appuyez de nouveau pour les éteindre.
- 6 Changement de mode : Lorsque le véhicule est allumé, appuyez deux fois pour changer le mode de conduite (🚶 → ECO → SPORT). En mode SPORT, appuyez une fois pour activer ou désactiver le mode BOOST et maintenez appuyé pour activer ou désactiver le mode à deux roues motrices.
- 7 Bouton de sonnette : Appuyez pour actionner la sonnette.

Tableau de bord

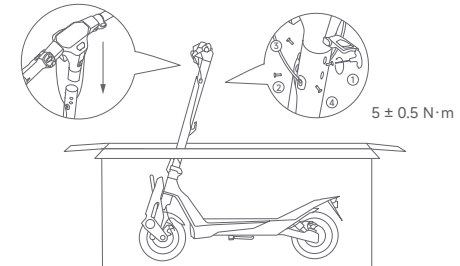


- ① Clignotant gauche/droite : lorsque l'icône clignote, cela signifie que le clignotant gauche ou droit est activé.
- ② Compteur de vitesse : Affiche la vitesse actuelle de conduite. Affiche les codes d'erreur en cas de défaillance et le niveau de batterie pendant la recharge.
- ③ Niveau de batterie : Le niveau de batterie est indiqué par 5 barres. Chaque barre représente environ 20 % de charge.
- ④ Avertissement de température : L'icône du thermomètre s'allume lorsque la température de la batterie est trop élevée ou trop basse. Attendez que la température revienne à une plage normale avant d'utiliser ou de recharger la trottinette.
- ⑤ Indicateur d'erreur : Une icône de clé rouge fixe indique un dysfonctionnement du système.
- ⑥ Transmission à 2 roues : Indique que le mode 2 roues motrices est activé.
- ⑦ Modes de conduite : indique le mode marche — vitesse maximale : 6 km/h. ECO indique le mode autonomie longue. SPORT indique le mode sport. Le mode BOOST offre la même vitesse maximale que le mode SPORT mais avec une accélération supérieure. Il est recommandé uniquement aux utilisateurs qui maîtrisent déjà les bases de la conduite.
- ⑧ Bluetooth : L'icône Bluetooth reste allumée lorsque la trottinette est connectée à votre appareil mobile.
- ⑨ TCS (Système de contrôle de traction) : Lorsqu'il est activé, le TCS aide à éviter les dérapages excessifs et améliore la stabilité globale lors du démarrage, de l'accélération ou des virages. Vous pouvez activer ou désactiver cette fonction via l'application NAVEE.
- ⑩ Verrouillage : Cette icône s'allume lorsque la trottinette est verrouillée. Vous pouvez la verrouiller ou la déverrouiller via l'application NAVEE.
- ⑪ Feu de route : Indique que le feu de route est allumé.
- ⑫ Feu de croisement : Indique que le feu de croisement est allumé.
- ⑬ Assistance en côte : aide à maintenir la stabilité du scooter lors de la montée. Cette fonction peut être activée ou désactivée via l'application.

Assemblage



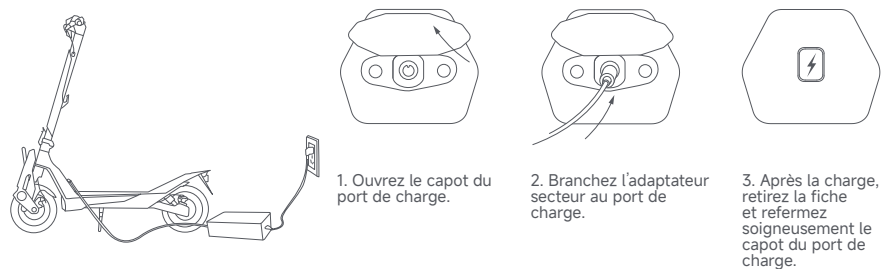
1. Soulevez la colonne de direction jusqu'à ce qu'elle soit complètement en position verticale. Poussez ensuite le levier de déverrouillage rapide vers l'intérieur jusqu'au bout.



2. Installez le guidon sur la colonne de direction en veillant à le positionner dans le bon sens. Suivez l'ordre numérique indiqué pour pré-serrer les quatre vis avec la clé Allen fournie. Vérifiez que le guidon est correctement installé avant de serrer complètement les vis.

Charge

La trottinette est complètement chargée lorsque le voyant LED du chargeur passe du rouge au vert.



ATTENTION !

Utilisez uniquement l'adaptateur secteur d'origine pour éviter d'éventuels dommages ou incendies. Éteignez le véhicule ou sélectionnez un mode non opérationnel pendant la charge.

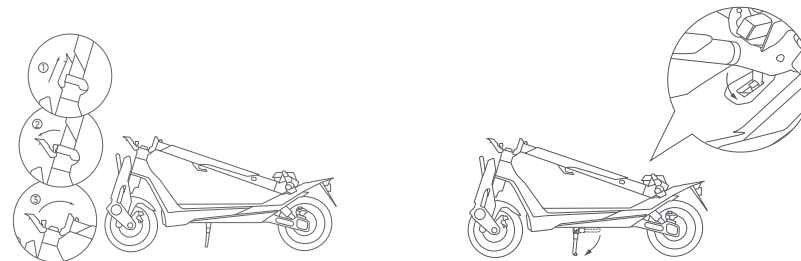
Chargez votre trottinette à l'intérieur et ne la laissez jamais prendre la pluie. Ne chargez pas quand le port de charge ou le câble d'alimentation sont mouillés. Si la batterie est endommagée ou détrempée, il est interdit de la charger ou de continuer de l'utiliser.



Lorsque la trottinette reste éteinte pendant environ un mois avec un niveau de batterie inférieur à 30%, elle passe en mode veille. Dans ce cas, la trottinette ne peut pas être allumée. Pour sortir du mode veille, chargez la trottinette pendant environ trois secondes pour activer la batterie.

Pliage

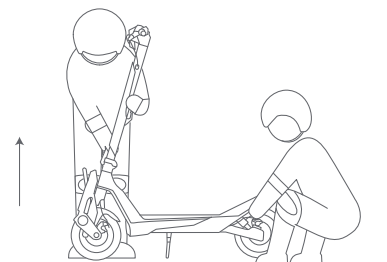
Tenez toujours le guidon pour maintenir la stabilité lors du pliage et du dépliage !



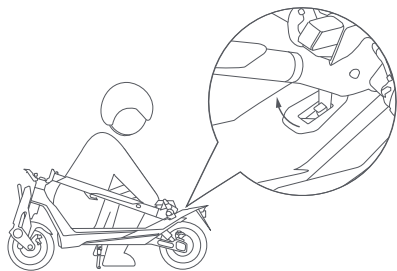
Tenez la potence, appuyez sur le verrouillage de sécurité et tirez le levier de libération rapide, puis pliez la potence.

Alignez le système d'attache avec le crochet et attachez-les ensemble.

Transport



Si nécessaire, soulevez la trottinette par la base de la fourche avant et le repose-pied arrière. Veillez toujours à ce qu'elle soit portée par au moins deux personnes.



Tirez le système d'attache vers le haut pour libérer le crochet. Tenez la potence puis soulevez le verrouillage de sécurité et poussez le levier de libération rapide à fond vers l'intérieur.

Astuces de sécurité : Quand vous soulevez la potence de la trottinette, ne mettez JAMAIS vos mains au niveau des parties pliantes pour éviter des blessures graves.

Nettoyage

Avant de nettoyer votre trottinette:

Éteignez l'alimentation. Débranchez le câble de charge. Assurez-vous que le couvercle du port de charge est bien fermé.

Pour nettoyer :

Essayez la trottinette avec un chiffon doux et humide. Pour la saleté tenace, utilisez une brosse souple (par exemple une brosse à dents). Terminez en séchant toutes les surfaces avec un chiffon propre et sec.

Évitez ce qui suit:

- Utiliser de l'eau à haute pression (cela pourrait endommager les composants internes).
- Utiliser des nettoyeurs corrosifs (ils peuvent endommager les parties internes et externes).

Entretien de la batterie

Pour maximiser la durée de vie de la batterie :

Évitez de décharger complètement la batterie. Rechargez-la régulièrement.

Maintenez toujours les températures d'utilisation, de charge et de stockage dans les limites indiquées dans les spécifications.

En cas de non-utilisation prolongée, rechargez tous les 60 jours pour éviter tout dommage permanent. Une trottinette complètement chargée peut rester en veille pendant environ 120 à 180 jours.

Avertissements concernant la batterie:

- Utilisez uniquement le chargeur et la batterie d'origine fournis avec votre trottinette.
- N'utilisez jamais une batterie ou un chargeur d'un autre modèle ou d'une autre marque.
- Ne chargez pas et n'utilisez pas la trottinette si la batterie est endommagée ou a été exposée à l'eau.
- N'essayez pas de retirer la batterie vous-même — cela nécessite une intervention professionnelle.

Stockage

Si vous stockez la trottinette à long terme:

Chargez complètement la batterie. Éteignez la trottinette. Rangez-la dans un endroit frais et sec, à l'abri du soleil et de l'humidité.

Utilisez l'emballage d'origine pour le transport, si disponible.

Rappels de stockage :

- Gardez la trottinette éloignée de tout matériau inflammable.
- Évitez de la stocker en plein soleil ou dans des environnements très humides.
- Ce produit contient une batterie au lithium. Respectez les lois locales concernant le transport et le stockage.

Avis environnemental

La trottinette contient un bloc batterie lithium-ion rechargeable, et une mauvaise élimination de ces batteries peut être nocive à l'environnement. Suivez les étapes ci-dessous pour retirer les batteries avant de jeter la trottinette et éliminer les batteries correctement:

1. Avant de retirer la batterie, assurez-vous que la trottinette est éteinte et que la batterie est complètement déchargée. Dévissez les vis retenant les composants en plastique, la béquille, le couvercle du compartiment de la batterie et le couvercle du contrôleur, puis retirez soigneusement chaque composant.
2. Débranchez le raccord de la batterie puis retirez les batteries. N'endommagez pas le boîtier de la batterie pour éviter tout risque de blessure. Benutzen Sie die Batterie nicht, wenn sie beschädigt ist, eigenartig riecht, Rauch austritt oder sie überhitzt ist. Halten Sie eine auslaufende Batterie fern von anderen Gegenständen.
3. Recyclez la batterie retirée dans un centre de recyclage agréé.

Périodicité d'entretien du scooter (Recommandée) :

L'entretien régulier du scooter peut aider à garder le scooter propre et en bon état ; il permet également de prévenir les risques de sécurité, de minimiser les pannes, de ralentir la détérioration du scooter et de prolonger la durée de vie du scooter.

Article	Objet du Service	Actions	Tous les mois	Tous les 3 mois	Tous les 500 km/ 6 mois	Tous les 1000 km/ 1 an	Tous les 10000 km/ 3 ans
Pneus	Usure de la Bande de Roulement	Vérifier si le pneu est fissuré, déformé, usé, etc.			✓	✓	✓
Vis	Vis de l'Ensemble Guidon	Serrer la vis qui relie l'ensemble guidon à l'ensemble potence (avec le couple recommandé à $5 \pm 0,5$ N-m).		✓	✓	✓	✓
		Serrer la vis de l'accélérateur (avec le couple recommandé à $2,1 \pm 0,1$ N-m).				✓	✓
	Serrer la vis du levier de frein (avec le couple recommandé à $5,5 \pm 0,5$ N-m).						
	Étrier du disque de frein	Serrez la vis qui fixe l'étrier du disque de frein (le pas de filetage recommandé est de $7,0 \pm 0,5$ N-m).			✓	✓	✓

Article	Objet du Service	Actions	Tous les mois	Tous les 3 mois	Tous les 500 km/ 6 mois	Tous les 1000 km/ 1 an	Tous les 10000 km/ 3 ans
Fonctions	Réglage des Freins	Avant le réglage, obtenez une clé de 4 mm (à préparer par l'utilisateur) et assurez-vous que la trottinette est éteinte et qu'elle n'est pas en charge. Pendant le réglage, tirer l'extrémité du câble de frein pour serrer le câble de frein. Si le frein est trop serré, utiliser un outil pour desserrer la vis en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, tirer le culbuteur du frein à disque vers l'extérieur, puis serrer la vis. Si le frein est trop lâche, utiliser un outil pour desserrer la vis en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre, pousser le culbuteur du frein à disque vers l'avant, puis serrer la vis.			✓	✓	✓
	Recharge	Recharger le scooter à une température appropriée. L'indicateur du chargeur de batterie est rouge lorsque le scooter est en charge, et devient vert lorsque le scooter est complètement chargé. Le panneau de commande affiche simultanément l'état de charge pendant la charge.			✓	✓	✓
	Direction	Tourner le guidon de 45° vers la gauche et la droite pour vous assurer que l'angle de braquage est correct et que le guidon ne présente aucune résistance ni stagnation.				✓	✓
Composants Importants	Ensemble Batterie	Recharger complètement le scooter avant de cesser de l'utiliser pendant une longue période, et mettez-le en charge tous les 60 jours.					✓

Si les roues, les plaquettes de frein et d'autres pièces vulnérables sont usées ou endommagées et doivent être remplacées, veuillez contacter le service après-vente à temps.

Pour trouver un centre de service agréé, veuillez nous contacter à l'adresse service@navee.tech ou visiter le site <https://www.naveetech.com>.

4. Résolution des pannes

Codes d'erreur	Raisons	Solutions
E1	Panne du tableau de bord	Contactez le service après-vente pour la détection et la réparation de la panne.
E2/E3/E4/E5/E6	Panne du contrôleur	
H3	Panne de l'accélérateur	Vérifiez que l'accélérateur est bien revenu en position, sinon il ne peut pas fonctionner correctement.
		Contactez le service après-vente dans les meilleurs délais pour une détection et une réparation de la panne si le faisceau de câbles de l'accélérateur est débranché ou endommagé.
H4	Défaillance des freins	Vérifiez que le levier de frein est bien revenu en position, sinon il ne peut pas fonctionner correctement.
		Si le câble du levier de frein se détend ou est endommagé, veuillez contacter le service après-vente immédiatement pour faire inspecter et réparer le produit.
H5	Panne du moteur	Contactez le service après-vente pour la détection et la réparation de la panne.

Avertissement de sécurité



Danger!
Lisez le manuel de l'utilisateur avant toute utilisation.



AVERTISSEMENT
Lire attentivement et conserver le manuel pour toute référence future.



AVERTISSEMENT
Surface Chaude



Ne pas exposer à l'humidité



Éclairage



SMPS incorporant un transformateur d'isolement de sécurité résistant aux courts-circuits (intrinsèquement ou non)



SMPS (unité d'alimentation en mode interrupteur)



Fusible miniature à retardement où X est le symbole de caractéristique délai/courant comme indiqué dans IEC 60127.



Avertissement sonore pour alerter les personnes



AVERTISSEMENT
Pour une utilisation à l'intérieur uniquement (pour le chargeur).



AVERTISSEMENT
Appareil de Classe II



AVERTISSEMENT
Bords Tranchants



Les chargeur sont conçus pour être utilisés à des altitudes ne dépassant pas 5000 mètres.



Feu de direction



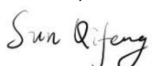
Courant continu



Courant alternatif



Polarité de sortie de chargeur, centre positif

Traduction de la déclaration de conformité d'origine		
DÉCLARATION DE CONFORMITÉ DE L'UE		
Appareil/équipement	Electric Scooter	
Produit :	UT5 Max EU, UT5 Max ME, UT5 Max DE, UT5 Max AT, UT5 Max IT, UT5 Max SE, UT5 Ultra EU, UT5 Ultra ME, UT5 Ultra DE, UT5 Ultra AT, UT5 Ultra IT, UT5 Ultra SE, UT5 Ultra X EU, UT5 Ultra X ME, UT5 Ultra X DE, UT5 Ultra X AT, UT5 Ultra X IT, UT5 Ultra X SE	
Modèle :	T2538XXXXXXXXXXXX (For UT5 Max series), T2547XXXXXXXXXXXX (For UT5 Ultra series), T2585XXXXXXXXXXXX (For UT5 Ultra X series)	
Numéro de lot ou de série :	(X represents any number from 0-9 or any letter from A to Z except O and I.)	
Fabricant ou son représentant agréé :	SPACEWALKER PTE. LTD. 60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051) SINGAPORE	
Nom :	SPACEWALKER PTE. LTD.	
Adresse :	60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)	
Pays :	SINGAPORE	
Représentant agréé des fabricants pour l'UE	Brightway Technology (Netherlands) B.V. Dreamstreet 71, 2133 LK Hoofddorp, The Netherlands Email Address: info-EU@navee.tech Contact: Fred Chang Function: Manager	
Cette déclaration de conformité est publiée sous la seule responsabilité du fabricant.		
Objet de la déclaration : Ci-dessus		
L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est en conformité avec les directives et/ou les lois relatives à l'harmonisation des législations suivantes de l'Union européenne :		
Directive relative aux équipements radio (RED)	2014/53/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses (RoHS)	2011/65/EU	<input checked="" type="checkbox"/>
Directive Machines (MD)	2006/42/EC	<input checked="" type="checkbox"/>
Références aux normes harmonisées pertinentes utilisées, y compris la date de la norme, ou références aux autres agréments techniques, y compris la date de l'agrément, par rapport auquel la conformité est déclarée :		
Norme harmonisée		Laboratoire de test
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019+A15:2021+A16:2023 EN 62233:2008 EN 62479:2010 EN 301 489-01 V2.2.3:2019 EN 301 489-17 V3.3.1:2024 EN IEC 61000-6-1:2019 EN IEC 61000-6-3:2021 EN 300 328 V2.2.2:2019		TÜV Rheinland (China) Ltd.
EN 17128:2020		TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.
EN ISO 12100:2010		TÜV Rheinland (Shanghai) Co., Ltd.
EN IEC 63000:2018 IEC 62321-3-1:2013, IEC 62321-4:2013+A1:2017, IEC 62321-5:2013, IEC 62321-6:2015, IEC 62321-7-1:2015, IEC 62321-7-2:2017, IEC 62321-8:2017		Zhejiang Novi Total Quality Assurance Co., Ltd.
Signé pour et au nom de		SPACEWALKER PTE. LTD.
Lieu et date d'émission :		SINGAPORE, 2025-11-30
Signature :		
Nom, fonction :		Sun Qifeng, Certificate Engineer

5. Caractéristiques

Produit	Nom		NAVEE Electric Scooter				
	Modèle		UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Dimensions	Véhicule : L x l x H (mm) ^[1]		1252 x 620 x 1358				
	Après pliage : L x W x H (mm)		1252 x 620 x 645				
Poids net	Poids net du véhicule (kg)		40,5				
Utilisateur	Plage de charge (kg)		25 à 150				
	Âge		18 à 50				
	Taille (cm)		120 à 200				
Trottinette électrique assemblée	Vitesse maximale (km/h)		25	25	25	20	20
	Autonomie max. (km) ^[2]		120				
	Autonomie à pleine vitesse (km) ^[3]		80				
	Angle maximum de montée (%)		46				
	Surfaces adaptées		Route revêtu en ciment et d'asphalte, avec des bermes inférieures à 1 cm ou des crevasses inférieures à 3 cm.				
	Température de fonctionnement (°C)		-10 à 40				
	Température de stockage (°C)		-20 à 45				
	Indice de protection (IP)		IPX6				
	Temps de charge (h)		Environ 6				
	Bloc de batterie	Modèle		T2585-BG7A			
Tension nominale (VCC)		57,6					
Tension maximale de charge (VCC)		67,2					
Énergie nominale (Wh)		1284,48					
Système intelligent de gestion de batterie		Surchauffe, court-circuit, surintensité, surcharge et protection contre la surcharge					
Plage de températures de charge normales (°C)		0 à 40					
Capacité nominale (Ah)		22,3					
Moteur-roue	Puissance nominale (kW ; W)		0,5x2; 500 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,125x2; 125 x 2
	Modèle ^[4]		FY2476723750				
Chargeur de batterie	Puissance de sortie (kW ; W)		0,25; 252				
	Entrée		100-240 V- 50/60 Hz				
	Sortie nominale (VCC ; A)		67,2; 3,75				
Pneu	Pneus avant et arrière		Pneus sans chambre autocollatants de 12 pouces				
Crochet Suspendu	Charge max. (kg)		5				
	Bande de fréquences (s)		2.4000 à 2.4835 GHz				
Bluetooth	Puissance d'émission maximale (dBm)		8				

[1] Hauteur du véhicule : du sol jusqu'au sommet de la trottinette.

[2] Autonomie maximale : mesurée à 25±5 °C par temps calme, avec une trottinette entièrement chargée roulant à 15 km/h sur une surface plane avec une charge de 75±5 kg.

[3] Autonomie à pleine vitesse : mesurée à 25±5 °C par temps calme, avec une trottinette entièrement chargée roulant à sa vitesse maximale sur une surface plane avec une charge de 75±5 kg.

[4] Pour recharger la batterie, utilisez uniquement le chargeur fourni dans l'emballage.

6. Certifications

Directive relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses (RoHS)

Ce produit de SPACEWALKER PTE. LTD. avec les pièces incluses (câbles, cordons, et autres) répond à la restriction d'utilisation de certaines substances dangereuses dans l'Annexe II 2011/65/UE et sa Directive d'amendement (UE) 2015/863 sur les équipements électriques et électroniques.

Déclaration de conformité pour l'Union européenne



Cet équipement répond aux exigences relatives à la limitation de l'exposition du public aux champs électromagnétiques dans le cadre de la protection de la santé.

Par la présente, SPACEWALKER PTE. LTD. déclare que cet équipement radio de type : [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X AT], et [UT5 Ultra X SE] est conforme aux Directives 2014/53/UE et 2006/42/EC. L'intégralité de la déclaration de conformité pour l'UE est disponible à l'adresse suivante : www.naveetech.com

Déclaration UE de conformité

Informations sur recyclage des batteries pour l'Union européenne



Les batteries ou leur emballage sont étiquetés conformément au Règlement (UE) 2023/1542 relatif aux piles, accumulateurs et aux déchets de piles et d'accumulateurs. La directive détermine le cadre pour le retour et le recyclage des batteries et accumulateurs usagés, applicable pour toute l'Union européenne. Cette étiquette est appliquée sur différentes batteries pour indiquer qu'elles ne doivent pas être jetées, mais qu'elles doivent être recyclées au terme de sa durée de vie utile selon cette directive.

Conformément au Règlement (UE) 2023/1542, les piles et accumulateurs sont étiquetés pour indiquer qu'ils doivent être collectés séparément et recyclés en fin de vie. L'étiquette de la batterie peut également comprendre un symbole chimique pour le métal concerné dans la fabrication de la batterie (Pb pour le plomb, Hg pour le mercure et Cd pour le cadmium). Les utilisateurs de batteries et d'accumulateurs ne doivent pas les jeter comme des déchets ménagers non triés, mais doivent utiliser la structure disponible pour le renvoi, le recyclage, et le traitement des batteries et des accumulateurs. La participation du client est indispensable pour réduire au minimum les effets des batteries et des accumulateurs sur l'environnement et la santé humaine en raison de la présence éventuelle de produits dangereux.

Avant de déposer les équipements électriques et électroniques (EEE) dans les installations de collecte des déchets, l'utilisateur final des équipements comprenant des batteries ou des accumulateurs doit retirer ces derniers pour une collecte séparée.

Directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)



Tous les produits portant ce symbole deviennent des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE dans la Directive européenne 2012/19/UE) qui ne doivent pas être mélangés aux déchets ménagers non triés. Vous devez contribuer à la protection de l'environnement et de la santé humaine en apportant l'équipement usagé à un point de collecte dédié au recyclage des équipements électriques et électroniques, agréé par le gouvernement ou les autorités locales. Le recyclage et la destruction appropriés permettront d'éviter tout impact potentiellement négatif sur l'environnement et la santé humaine. Contactez l'installateur ou les autorités locales pour obtenir plus d'informations concernant l'emplacement ainsi que les conditions d'utilisation de ce type de point de collecte.


7. Chargeur de batterie

ATTENTION

1. Le chargeur est conçu pour être utilisé à l'intérieur uniquement. Ne l'exposez pas à la pluie ou à la neige.
2. Ne pas utiliser pour des piles non rechargeables, car elles peuvent surchauffer et se casser.
3. Une mauvaise utilisation d'autres types de piles peut les faire éclater et provoquer des blessures et des dommages.
4. Ne pas incinérer, démonter ou court-circuiter les piles.
5. Si les performances des piles diminuent considérablement, il est temps de les remplacer.
6. Ranger le chargeur dans un endroit frais et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.
7. Déconnecter l'alimentation avant d'effectuer ou de rompre les connexions avec la batterie.
8. Gaz explosifs. Éviter les flammes et les étincelles. Assurer une ventilation adéquate pendant la charge.
9. Pendant la charge, la batterie doit être placée dans un endroit bien ventilé.
10. Tenir les appareils électriques hors de portée des enfants ou des personnes infirmes. Ne les laissez pas utiliser les appareils sans surveillance.
11. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
12. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, s'ils ont bénéficié d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et s'ils comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
13. Le câble flexible externe ou cordon de ce transformateur ne peut être remplacé ; si le cordon est endommagé, le transformateur doit être mis au rebut.
14. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un cordon ou un ensemble spécial disponible auprès du fabricant ou de son agent de service.

Instructions pour la charge

1. Connectez le chargeur directement à une source d'alimentation. Ne jamais utiliser de rallonge.
2. Le chargeur ne peut charger que des batteries au lithium-ion.
3. Éviter de charger à l'envers.
4. Les chargeurs ne sont pas destinés à charger des batteries automobiles.

 : Unité d'alimentation amovible

8. Bloc de batterie

ATTENTION

1. Ne pas démonter, ouvrir ou déchiqueter les piles ou batteries secondaires.
2. Tenir les piles hors de portée des enfants. L'utilisation des piles par les enfants doit être surveillée. Gardez en particulier les petites piles hors de portée des jeunes enfants.
3. Consulter immédiatement un médecin en cas d'ingestion d'une pile ou d'une batterie.
4. Ne pas exposer les piles ou les batteries à la chaleur ou au feu. Éviter le stockage en plein soleil.
5. Ne pas court-circuiter une pile ou une batterie. Ne pas ranger les piles ou les batteries au hasard dans une boîte ou un tiroir où elles risquent de se court-circuiter ou d'être court-circuitées par d'autres objets métalliques.
6. Ne pas retirer une pile ou une batterie de son emballage d'origine tant qu'elle n'est pas utilisée.
7. Ne pas soumettre les piles ou les batteries à des chocs mécaniques.
8. En cas de fuite d'une pile, ne pas laisser le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. En cas de contact, laver la zone affectée avec de grandes quantités d'eau et consulter un médecin.
9. N'utilisez pas de chargeur autre que celui spécifiquement fourni pour l'équipement.
10. Respectez les marques plus (+) et moins (-) sur la cellule, la batterie et l'équipement et assurez-vous d'une utilisation correcte.
11. N'utilisez pas de piles ou de batteries qui ne sont pas conçues pour être utilisées avec l'équipement.
12. Ne pas mélanger des piles de fabrication, de capacité, de taille ou de type différents dans un même appareil.
13. Toujours acheter la batterie recommandée par le fabricant de l'appareil pour l'équipement.
14. Garder les piles et les batteries propres et sèches.
15. Essuyez les bornes de la cellule ou de la batterie avec un chiffon propre et sec si elles sont sales.
16. Les piles et batteries secondaires doivent être chargées avant d'être utilisées. Utilisez toujours le chargeur approprié et référez-vous aux instructions du fabricant ou au manuel de l'équipement pour les instructions de charge appropriées.
17. Ne pas laisser une batterie en charge prolongée lorsqu'elle n'est pas utilisée.
18. Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et de décharger les cellules ou les batteries plusieurs fois pour obtenir des performances maximales.
19. Conserver la documentation originale du produit pour s'y référer ultérieurement.
20. Utiliser la cellule ou la batterie uniquement dans l'application pour laquelle elle a été conçue.
21. Dans la mesure du possible, retirez la batterie de l'équipement lorsqu'il n'est pas utilisé.
22. Mettez-la au rebut de manière appropriée.

9. Résumé de la garantie

Ce produit comprend une garantie limitée qui couvre les défauts de fabrication pendant une période spécifiée à partir de la date d'achat. Les conditions de garantie, la durée et la disponibilité du service peuvent varier selon le pays ou la région. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise utilisation, des accidents ou des réparations non autorisées. Pour des conditions détaillées et un support local, veuillez visiter <https://service.naveetech.com>.

1. Sicherheitshinweise

Übersetzung der ursprünglichen Mitteilung

WICHTIG! Bitte lesen Sie das Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen, und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

Ein ausführliches elektronisches Handbuch finden Sie unter www.naveetech.com

- Dieses Gerät ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen zum Gebrauch des Geräts. Kinder sollten beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Dieses Gerät ist für Personen über 8 Jahren und auch Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, wenn sie von einer für ihre Sicherheit zuständigen Person beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen von Kindern nur unter Aufsicht durchgeführt werden.
- Das Gerät darf nur mit dem mitgelieferten Netzgerät verwendet werden.
- Bitte tragen Sie vor dem Fahren immer Schutzausrüstung wie einen Helm, Hand- und Handgelenkschützer, Knie- und Ellbogenschoner.
- Der Scooter darf nur von einer Person und unter Tragen von geeigneten Schuhen gefahren werden. Der Scooter darf nicht für andere Zwecke und akrobatischen Einsatz verwendet werden.
- Das Produkt wird für Fahrer über 18 Jahren und unter 50 Jahren empfohlen. Für folgende Personen ist die Nutzung dieses Produkts ungeeignet: (1) Personen unter Einfluss von Alkohol oder Drogen. (2) Personen, die aufgrund von Krankheit oder gesundheitlichen Einschränkungen keine anstrengenden körperlichen Aktivitäten ausführen können. (3) Personen mit schlechtem Gleichgewichtssinn oder eingeschränkter Motorik. (4) Personen, deren Gewicht die Produktgrenze überschreitet. (5) Schwangere Frauen. (6) Personen mit Seh- oder Hörbehinderungen.
- Halten Sie beim Fahren mit diesem Produkt die örtlichen Rechtsvorschriften ein und fahren Sie nur in erlaubten Bereichen.
- In Ländern oder Regionen, in denen es derzeit keine nationalen Normen oder Vorschriften für Elektroscooter gibt, müssen die in diesem Handbuch aufgeführten Sicherheitsanweisungen unbedingt befolgt werden. Bei Nichteinhaltung können Sicherheitsrisiken für Kinder entstehen. SPACEWALKER PTE. LTD. übernimmt keine direkte oder gemeinsame Haftung für Personenschäden, Sachschäden, Unfälle, rechtliche Streitigkeiten oder sonstige negative Folgen, die aus unsachgemäßer Verwendung oder Nichtbeachtung der Anweisungen in diesem Handbuch resultieren.
- Fahren Sie nicht auf Fahrspuren oder in Wohngebieten, in denen sowohl Fahrzeuge als auch Fußgänger zugelassen sind. Wenn Sie eine Stelle passieren, die für Fußgänger bestimmt ist, die das Recht auf Vorfahrt haben, wie z.B. einen Zebrastreifen, steigen Sie bitte ab und gehen Sie mit dem Scooter.
- Notwendige Vorbereitungen für die Nutzung dieses Produkts, z. B. die Überprüfung der Lenkung auf korrekte Einstellung, die Überprüfung aller angeschlossenen Komponenten (z. B. des Faltsystems) auf korrekten Sitz und Unversehrtheit sowie die Überprüfung der Bremsen und Räder auf einwandfreien Zustand.
- Führen Sie vor jeder Fahrt eine grundlegende Inspektion des Elektro-Scooters durch. Bei abnormalen Zuständen wie lockeren Teilen, niedrigem Akkustand, platten Reifen oder übermäßigem Reifenverschleiß, seltsamen Geräuschen, Fehlfunktionen usw. beenden Sie sofort die Fahrt und holen Sie professionelle Hilfe.
- Nehmen Sie sich die Zeit, die Grundlagen der Praxis zu erlernen, um schwere Unfälle zu vermeiden, die in den ersten Monaten auftreten können. Informationen über die Praxis und ihre sichere Anwendung (verfügbar auf der Website www.naveetech.com)
- Sorgen Sie für klare Sicht und stellen Sie sicher, dass Sie während der Fahrt gut sichtbar sind.

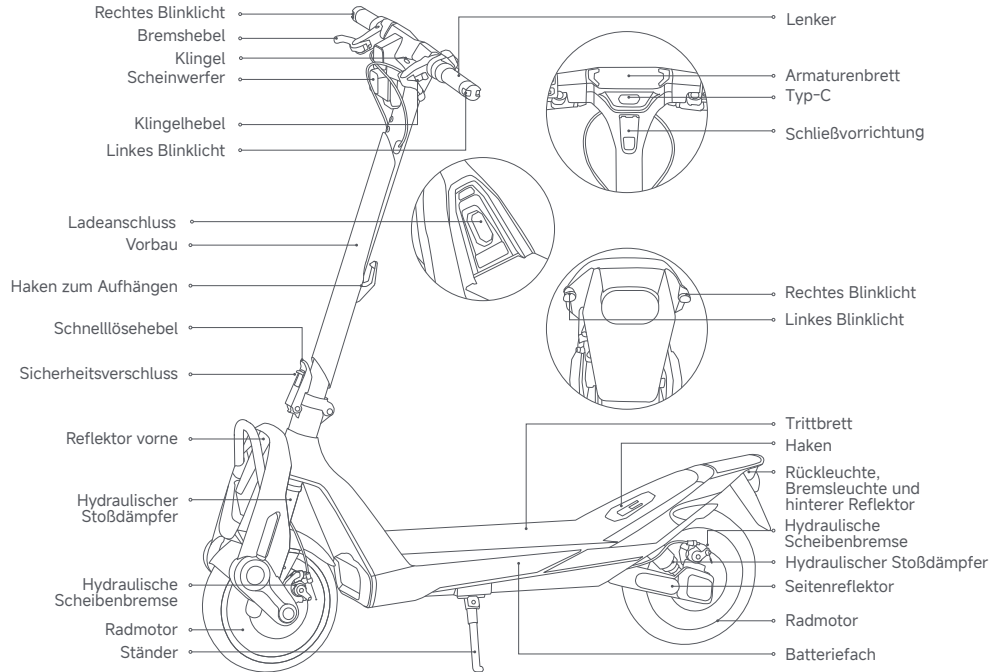
- Fahren Sie nicht bei schlechtem Wetter, schlechter Sicht oder nach starker körperlicher Anstrengung.
- Wenn Sie bei Dunkelheit fahren, schalten Sie das Scheinwerferlicht ein und verlangsamen Sie die Geschwindigkeit.
- Stellen Sie sicher, dass der Ständer auf einer ebenen Fläche abgestellt ist und der Kick-Scooter von alleine stabil steht, bevor Sie ihn verlassen.
- Dieser Elektro-Scooter ist ein Freizeitgerät. Wenn Sie damit jedoch einen öffentlichen Bereich betreten, ist er ein Verkehrsmittel mit den möglichen Sicherheitsrisiken für alle Verkehrsmittel. Das Fahren unter strikter Einhaltung der Anweisungen in diesem Handbuch schützt Sie und andere in höchstem Maße.
- Der Benutzer sollte die Nutzungseinschränkungen gemäß den örtlichen Regelungen überprüfen. Fahren Sie den Scooter nur auf den Straßen oder in den Bereichen, die durch die örtlichen Rechtsvorschriften erlaubt sind, und parken Sie ihn in den erlaubten Bereichen. Wenn die örtlichen Regelungen andere Vorgaben haben, haben sie Vorrang. Bitte respektieren und befolgen Sie die Sicherheitsvorschriften für Straßenverkehr.
- Respektieren Sie das Recht der Fußgänger und verunsichern Sie sie, insbesondere Kinder, während der Fahrt nicht. Wenn Sie hinter Fußgängern fahren, klingeln Sie, um sie zu warnen, und fahren Sie langsamer, um sie von links zu überholen. Halten Sie sich beim Überqueren rechts mit geringer Geschwindigkeit (gilt für Länder, in denen Fahrzeuge auf rechter Seite fahren). Wenn Sie an Fußgängern vorbeifahren, fahren Sie langsam oder steigen Sie ab.
- Auf jeden Fall fahrend Sie vorausschauend unter Beachtung der jeweiligen Verkehrsregeln für Straßen und Gehwege. Machen Sie sich von Fußgängern oder Radfahrern bemerkbar, wenn Sie ihnen nähern. Überqueren Sie geschützte Passagen zu Fuß. Meiden Sie Bereiche mit hohem Verkehrsaufkommen oder überfüllte Bereiche.
- Das Fahren mit hoher oder unangemessener Geschwindigkeit (bei schlechter Witterung, schlechtem Untergrund oder ähnlichem) kann zum Verlust der Stabilität oder der Kontrolle führen. Um jegliches Risiko zu verringern, befolgen Sie alle Anweisungen in dieser Anleitung. Seien Sie bei der Montage und Demontage des Produkts vorsichtig, da es umfallen und Verletzungen verursachen kann.
- Im Stadtverkehr gibt es viele Hindernisse wie Bordsteinkanten oder Stufen zu überqueren. Vermeiden Sie möglichst Hindernissprünge. Es ist wichtig, dass Sie vor dem Überqueren dieser Hindernisse Ihre Fahrlinie und Geschwindigkeit an die eines Fußgängers anpassen und vorausschauend fahren. Es wird auch empfohlen, vom Scooter abzusteigen, wenn die Hindernisse wegen ihrer Form, Höhe oder Rutschigkeit gefährlich sind.
- Verleihen Sie Ihren Scooter nicht an Personen, die mit der Bedienung nicht vertraut sind. Bevor Sie den Elektro-Scooter verleihen, seien Sie bitte sicher, dass der Fahrer dieses Handbuch gelesen, das Anleitungsvideo gesehen und die grundlegende Bedienung verstanden hat. Weisen Sie die Fahrer darauf hin, dass sie die richtige Schutzkleidung tragen, um ihre Sicherheit zu gewährleisten.
- Erkundigen Sie sich bei Ihrem Verkäufer nach geeigneten Schulungseinrichtungen.
- Achten Sie in jedem Fall auf sich und andere.
- Jede Last am Lenker beeinträchtigt die Fahrzeugstabilität.
- Berühren Sie das Bremssystem nicht, da es wegen scharfer Kanten zu Verletzungen führen kann. Die Bremse kann bei Gebrauch heiß werden. Fassen Sie sie nach dem Gebrauch nicht an.
- Der A-gewichtete Emissionsschalldruckpegel beträgt unter 70dB(A).
- Für ein besseres Fahrgefühl wird empfohlen, das Produkt regelmäßig zu warten.
- Beseitigen Sie alle scharfen Kanten, die durch den Gebrauch entstehen.
- Zubehör und zusätzliche Gegenstände, die nicht vom Hersteller zugelassen sind, dürfen nicht verwendet werden.
- Die regelmäßige Wartung des Fahrzeugs ist ein Faktor der Sicherheit.
- Die selbstspannenden Muttern sowie die anderen selbstspannenden Verschlüsse können ihre Wirksamkeit verlieren und müssen eventuell nachgezogen werden.
- Überprüfen Sie regelmäßig den festen Sitz der verschiedenen Schraubverbindungen, insbesondere der Radachsen, des Klappsystems, der Lenkung und der Bremswelle.
- Nehmen Sie keine Veränderungen oder Umbauten am Fahrzeug vor, einschließlich des Lenkrohrs und der Hülse, des Vorbaus, des Klappmechanismus und der Hinterradbremse.
- Nehmen Sie keine Änderungen vor, die nicht in der Anleitung vermerkt sind.
- Achten Sie darauf, dass der Scooter beim Transport ausgeschaltet ist und möglichst in der Originalverpackung liegt.

- Um Verletzungen wie Stromschlag und Brand durch unsachgemäßen Gebrauch zu vermeiden, lesen Sie bitte die Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Bitte verwenden Sie dieses Produkt gemäß den Anweisungen im Benutzerhandbuch. Der Benutzer ist für alle Verluste oder Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch dieses Produkts verantwortlich.
- Schalten Sie das Fahrzeug während des Ladevorgangs aus oder versetzen Sie es in einen nicht betriebsbereiten Modus.
- Laden Sie nicht, wenn der Ladeanschluss oder das Ladekabel nass ist. Lesen Sie diese Anleitung vor dem Aufladen sorgfältig durch.
- Laden Sie den Scooter nicht bei einer Umgebungstemperatur über 40° C oder unter 0° C auf.
- Bitte halten Sie einen Sicherheitsabstand ein, wenn der Tretroller auf einer ebenen Straße oder ohne Rampe fährt. Bei nassem Wetter verlängert sich der Bremsweg.
- Die Stoßdämpfung dieses Produkts ist nicht einstellbar (sofern zutreffend).
- Das Gerät ist nicht für den Gebrauch in Höhenlagen über 2000 m über dem Meeresspiegel vorgesehen.
- Das Gerät muss während der Wartung und beim Austausch von Teilen von der Stromquelle getrennt werden.
- Das externe flexible Kabel dieses Transformators (Ladegeräts) kann nicht ausgetauscht werden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss der Transformator (das Ladegerät) verschrottet werden.
- Wenn das externe flexible Kabel oder die Leitung dieses Transformators beschädigt ist, sollte es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Dieses Produkt enthält Batterien, die nur vom Fachpersonal oder Kundendienst ausgetauscht werden können.
- Dieses Gerät enthält Akkus, die nur von Fachleuten ausgetauscht werden dürfen.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das abnehmbare Netzteil, das mit diesem Gerät geliefert wird. Verwenden Sie kein Akkuladegerät eines anderen Produkts. Halten Sie beim Aufladen einen sicheren Abstand zu umgebenden brennbaren Gegenständen ein.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie keine Akkus oder Akkuladegeräte von Drittanbietern. Verwenden Sie nur das Netzteil FY2476723750.
- **WARNUNG!** Halten Sie die Kunststoffabdeckung von Kindern fern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.
- **WARNUNG!** Verwenden Sie das Produkt niemals in der Nähe einer Wasserquelle.
- **WARNUNG!** Sie dürfen das Produkt nicht wenden, wenn es beschädigt ist.
- **WARNUNG!** Wie jedes mechanische Bauteil ist auch ein Fahrgerät hohen Belastungen und starkem Verschleiß unterworfen. Die verschiedenen Materialien und Komponenten können unterschiedlich auf Verschleiß oder Ermüdung reagieren. Wenn die zu erwartende Lebensdauer eines Bauteils überschritten ist, kann es plötzlich brechen, wodurch die Verletzungsgefahr für den Benutzer besteht. Risse, Kratzer und Verfärbungen in den stark beanspruchten Bereichen deuten darauf hin, dass das Bauteil seine Lebensdauer überschritten hat, und Sie sollten sich an eine autorisierte oder spezialisierte Werkstatt wenden.

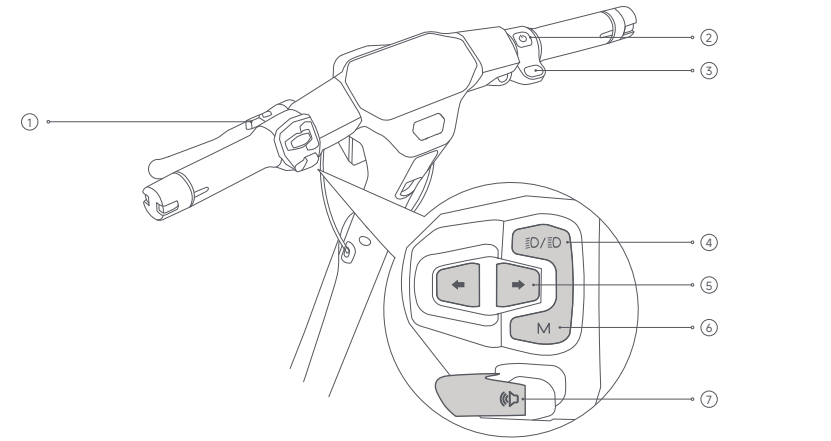
Achten Sie bei der Verwendung auf Quetsch- und Einklemmgefahren an den folgenden Stellen:

1. Zwischen dem Lenker und dem Vorbau, wenn der Lenker installiert wird.
2. Öffnungen an den Rädern.
3. Zwischen dem vorderen Radspritzschutzblech und dem Trittbrett.
4. Zwischen dem Schnellspannerhebel und dem Schnellspannerverriegelungshebel und zwischen der Klappverbindung und dem Vorbau, wenn Sie das Fahrrad zusammenklappen oder aufklappen.
5. Zwischen den Radspritzschutzblechen und den Rädern.

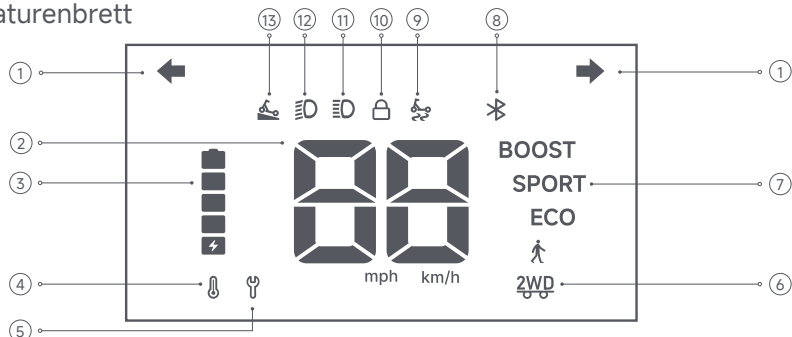
Elektroroller



*Die gezeigten Bilder dienen nur zur Veranschaulichung. Das tatsächliche Produkt kann abweichen.



- ① Klingelhebel: Drücken, um die Klingel zu betätigen.
- ② Ein-/Ausschalter: Drücken zum Einschalten. Gedrückt halten (2 Sekunden) zum Ausschalten.
- ③ Gashebel: Drücken zum Beschleunigen (funktioniert, wenn die Startgeschwindigkeit 3 km/h übersteigt). Hinweis: Die Startgeschwindigkeit kann in der NAVEE-App angepasst werden.
- ④ Lichttaste: Drücken, um das Abblendlicht ein- oder auszuschalten; gedrückt halten, um das Fernlicht ein- oder auszuschalten. Mit der Taste kann zwischen beiden gewechselt werden.
- ⑤ Blinkertasten: Drücken, um den linken oder rechten Blinker zu aktivieren. Das entsprechende Signal und die Anzeige auf dem Display beginnen zu blinken. Erneutes Drücken schaltet den Blinker aus.
- ⑥ Modumschaltung: Bei eingeschaltetem Fahrzeug zweimal drücken, um den Fahrmodus zu wechseln (🚶 → ECO → SPORT). Im SPORT-Modus einmal drücken für den BOOST-Modus und gedrückt halten für den Zweiradantrieb.
- ⑦ Klingeltaste: Drücken, um die Klingel zu betätigen.



- ① Blinker links/rechts: Wenn das Symbol blinkt, ist der entsprechende Blinker eingeschaltet.
- ② Tachometer: Zeigt die aktuelle Fahrgeschwindigkeit an. Bei einer Störung werden Fehlercodes angezeigt, während des Ladevorgangs der Akkustand.
- ③ Akkustand: Der Akkustand wird mit 5 Balken angezeigt. Jeder Balken entspricht etwa 20 % Ladung.
- ④ Temperaturwarnung: Das Thermometersymbol leuchtet auf, wenn die Akkuteperatur zu hoch oder zu niedrig ist. Warten Sie, bis die Temperatur wieder im normalen Bereich liegt, bevor Sie den Scooter benutzen oder laden.
- ⑤ Fehleranzeige: Ein durchgehend rotes Schraubenschlüsselsymbol weist auf eine Systemstörung hin.
- ⑥ Zweiradtrieb: Zeigt an, dass der Zweiradtrieb aktiviert ist.
- ⑦ Fahrmodi: steht für den Fußgängermodus – Höchstgeschwindigkeit: 6 km/h. ECO zeigt den Langstreckenmodus an, SPORT für den Sportmodus. Der BOOST-Modus bietet die gleiche Höchstgeschwindigkeit wie der SPORT-Modus, jedoch mit stärkerer Beschleunigung. Er wird nur für Fahrer empfohlen, die die grundlegende Fahrzeugkontrolle bereits beherrschen.
- ⑧ Bluetooth: Das Bluetooth-Symbol bleibt aktiviert, wenn der Scooter erfolgreich mit Ihrem Mobilgerät verbunden ist.
- ⑨ TCS (Traktionskontrollsystem): Wenn aktiviert, hilft die TCS-Funktion, übermäßiges Durchdrehen der Reifen zu verhindern und verbessert die Gesamtstabilität beim Anfahren, Beschleunigen oder in Kurven. TCS kann über die NAVEE-App ein- oder ausgeschaltet werden.
- ⑩ Sperre: Dieses Symbol leuchtet auf, wenn der Scooter verriegelt ist. Sie können den Scooter über die NAVEE-App sperren oder entsperren.
- ⑪ Fernlicht: Zeigt an, dass das Fernlicht eingeschaltet ist.
- ⑫ Abblendlicht: Zeigt an, dass das Abblendlicht eingeschaltet ist.
- ⑬ Hill Assist: Hilft, die Stabilität des Scooters beim Fahren an Steigungen zu erhalten. Diese Funktion kann über die App ein- oder ausgeschaltet werden.

3. Wartung und Pflege

Reinigung

Bevor Sie Ihren Scooter reinigen:

Schalten Sie das Gerät aus. Ziehen Sie das Ladekabel ab. Stellen Sie sicher, dass die Abdeckung des Ladeanschlusses vollständig geschlossen ist.

Zur Reinigung:

Wischen Sie den Scooter mit einem weichen, feuchten Tuch ab. Bei hartnäckigem Schmutz verwenden Sie eine weiche Bürste (z. B. eine Zahnbürste). Trocknen Sie abschließend alle Oberflächen mit einem sauberen, trockenen Tuch. Reinigen Sie den Scooter nicht mit ätzenden Reinigungsmitteln, die die äußere und innere Struktur des Scooters beschädigen.

Vermeiden Sie Folgendes:

- Verwendung von Hochdruckwasser (kann interne Komponenten beschädigen).
- Verwendung von korrosiven Reinigungsmitteln (kann interne und externe Teile beschädigen).

Akkupflege

Um die Lebensdauer der Batterie zu maximieren:

Vermeiden Sie eine vollständige Entladung der Batterie. Laden Sie sie regelmäßig auf.

Halten Sie stets die Nutzungs-, Lade- und Lagertemperaturen innerhalb der in den technischen Daten angegebenen Grenzen.

Wenn der Scooter längere Zeit nicht benutzt wird, laden Sie die Batterie alle 60 Tage, um dauerhafte Schäden zu vermeiden. Ein vollständig geladener Scooter kann ca. 120–180 Tage im Standby bleiben.

Warnhinweise zur Batterie:

- Verwenden Sie nur das Original-Ladegerät und die Original-Batterie, die mit Ihrem Scooter geliefert wurden.
- Verwenden Sie niemals eine Batterie oder ein Ladegerät eines anderen Modells oder einer anderen Marke.
- Laden oder benutzen Sie den Scooter nicht, wenn die Batterie beschädigt ist oder mit Wasser in Kontakt kam.
- Versuchen Sie nicht, die Batterie selbst zu entfernen — dies erfordert einen professionellen Service.

Lagerung

Bei langfristiger Lagerung:

Laden Sie die Batterie vollständig auf. Schalten Sie den Scooter aus. Lagern Sie ihn an einem kühlen, trockenen Ort, fern von Sonnenlicht und Feuchtigkeit.

Verwenden Sie nach Möglichkeit die Originalverpackung für den Transport.

Hinweise zur Lagerung:

- Halten Sie den Scooter von brennbaren Materialien fern.
- Vermeiden Sie die Lagerung bei direkter Sonneneinstrahlung oder in sehr feuchten Umgebungen.
- Dieses Produkt enthält eine Lithiumbatterie. Beachten Sie die örtlichen Vorschriften für Transport und Lagerung.

Umweltinformation

Der Scooter enthält ein wiederaufladbares Lithium-Ionen-Akkupack, dessen unsachgemäße Entsorgung die Umwelt belastet. Folgen Sie den nachstehenden Schritten, um die Akkus zu entnehmen, bevor Sie den Scooter entsorgen, und entsorgen Sie die Akkus umweltgerecht:

- Schalten Sie den Scooter vor dem Entfernen des Akkus aus und entladen Sie den Akku vollständig. Schrauben Sie die Schrauben der Kunststoffteile, des Seitenständers, der Batterieabdeckung und der Controller-Abdeckung heraus und entfernen Sie dann vorsichtig alle Komponenten.
- Ziehen Sie den Akkustecker ab und nehmen Sie die Akkus heraus. Achten Sie darauf, dass das Akkugehäuse nicht beschädigt wird, um Verletzungsgefahr zu vermeiden. Die Batterie nicht mehr verwenden, wenn sie beschädigt ist, seltsamen Geruch abgibt, Rauch ausstößt oder überhitzt wurde. Halten Sie eine auslaufende Batterie von anderen Gegenständen fern.
- Recyceln Sie die entnommene Batterie in einer zertifizierten Batterie-Recyclingstelle.

Scooter-Wartungsplan (empfohlen):

Regelmäßige Wartung des Rollers trägt dazu bei, ihn in einem sauberen und guten Zustand zu halten, Sicherheitsrisiken zu vermeiden, Pannen zu minimieren, den Verschleiß des Rollers zu verlangsamen und die Nutzungsdauer des Rollers zu verlängern.

Punkt	Serviceobjekt	Aktionen	Jeden Monat	Alle 3 Monate	Alle 500km / 6 Monate	Alle 1000km / 1 Jahr	Alle 10.000km / 3 Jahre
Reifen	Abnutzung des Reifenprofils	Den Reifen auf Risse, Verformung, Abnutzung usw. prüfen.			✓	✓	✓
Schrauben	Schrauben am Lenker	Die Schraube, die den Lenker mit dem Vorbau verbindet, festziehen (mit dem empfohlenen Anzugsmoment von $5 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Die Gaspedalschraube anziehen (mit dem empfohlenen Drehmoment von $2,1 \pm 0,1 \text{ N}\cdot\text{m}$).				✓	✓
	Bremssattel der Scheibenbremse	Die Schraube des Bremshebels festziehen (mit dem empfohlenen Drehmoment von $5,5 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$).				✓	✓
		Ziehen Sie die Schraube an, mit der der Bremssattel der Scheibenbremse befestigt ist (empfohlenes Anzugsmoment: $7,0 \pm 0,5 \text{ Nm}$).			✓	✓	✓

Punkt	Serviceobjekt	Aktionen	Jeden Monat	Alle 3 Monate	Alle 500km / 6 Monate	Alle 1000km / 1 Jahr	Alle 10.000km / 3 Jahre
Funktionen	Einstellung der Bremse	<p>Besorgen Sie sich vor dem Einstellen einen 4-mm-Maulschlüssel (vom Benutzer bereitgestellt) und stellen Sie sicher, dass der Roller ausgeschaltet ist und nicht geladen wird. Ziehen Sie während der Einstellung am Ende des Bremsseils, um das Seil straff zu ziehen.</p> <p>Wenn die Bremse zu fest angezogen ist, verwenden Sie das Werkzeug, um die Schraube durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn zu lösen, ziehen Sie den Kipphebel der Scheibenbremse nach außen und ziehen Sie dann die Schraube fest. Wenn die Bremse zu locker ist, verwenden Sie das Werkzeug, um die Schraube durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn zu lösen, schieben Sie den Kipphebel der Scheibenbremse nach vorne und ziehen Sie dann die Schraube fest.</p>			✓	✓	✓
	Aufladung	Den Roller bei einer geeigneten Temperatur aufladen. Die Anzeige am Batterieladegerät leuchtet rot, wenn der Roller geladen wird, und wird grün, wenn der Roller vollständig aufgeladen ist. Das Bedienfeld zeigt den Ladestatus während des Ladevorgangs zugleich an.			✓	✓	✓
	Lenkung	Den Lenker um 45° nach links und rechts drehen, um sicherzustellen, dass der Lenkwinkel richtig ist und die Lenkung frei von Widerstand und Blockade ist.				✓	✓
Wichtige Komponenten	Batterieeinheit	Den Roller vollständig aufladen, bevor er für längere Zeit unbenutzt wird, und ihn alle 60 Tage zum Aufladen einschalten.					✓

Wenn Räder, Bremsbeläge und andere empfindliche Teile abgenutzt oder beschädigt sind und ersetzt werden müssen, wenden Sie sich bitte rechtzeitig an den Kundendienst.

Um einen zertifizierten Servicepartner zu finden, kontaktieren Sie uns bitte unter service@navee.tech oder besuchen Sie <https://www.naveetech.com>.

4. Spezifikationen

Produkt	Bezeichnung					
	NAVEE Elektroroller					
Abmessungen	Modell	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
	Fahrzeug: L × B × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
Nettogewicht	Zusammengeklappt: L × B × H (mm)	1252 × 620 × 645				
	Nettogewicht des Fahrzeugs (kg)	40,5				
Fahrer	Last (kg)	25-150				
	Alter (Jahre)	18-50				
	Körpergröße (cm)	120-200				
Montierter Elektroroller	Höchstgeschwindigkeit (km/h)	25	25	25	20	20
	Maximale Reichweite (km) ^[2]	120				
	Reichweite bei Höchstgeschw. (km) ^[3]	80				
	Max. Steigwinkel (%)	46				
	Geeignete Oberflächen	Beton- oder Asphaltstraßen mit Schwellen unter 1 cm bzw. Spalten unter 3 cm.				
	Betriebstemperatur (°C)	-10 bis 40				
	Lagertemperatur (°C)	-20 bis 45				
	Schutzgrad	IPX6				
	Ladedauer (h)	ca. 6				
	Akkupack	Modell	T2585-BG7A			
Nennspannung (V DC)		57,6				
Max. Ladespannung(V DC)		67,2				
Nennenergie (Wh)		1284,48				
Intelligentes Akkuverwaltungssystem		Schutz vor Überhitzung, Kurzschluss, Überstrom, Überentladung und Überladung				
Normaler Temperaturbereich während des Ladens (°C)		0 bis 40				
Nennkapazität (Ah)	22,3					
Radmotor	Nennleistung (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
	Modell ^[4]	FY2476723750				
Akkuladegerät	Ausgangsleistung (kW; W)	0,252; 252				
	Eingang	100-240 V ~ 50/60 Hz				
	Nennausgangsspannung/-strom (VDC; A)	67,2; 3,75				
	Reifen	Vorder- und Hinterradreifen 12-Zoll selbstabdichtende schlauchlose Reifen				
Haken zum Aufhängen	Höchstlast (kg)	5				
Bluetooth	Frequenzbereich(e)	2.4000 - 2.4835 GHz				
	Max. Funkleistung (dBm)	8				

[1] Fahrzeughöhe: vom Boden bis zur Oberkante des Scooters.

[2] Maximale Reichweite: gemessen bei Windstille und 25±5 °C, mit voll aufgeladenem Scooter bei 15 km/h auf ebener Fläche mit 75±5 kg Last.

[3] Reichweite bei Höchstgeschwindigkeit: gemessen bei Windstille und 25±5 °C, mit voll aufgeladenem Scooter bei maximaler Geschwindigkeit auf ebener Fläche mit 75±5 kg Last.

[4] Zum Aufladen der Batterie nur das im Lieferumfang enthaltene Ladegerät verwenden.

5. Zertifikationen

RoHS-Richtlinie

Dieses Produkt von SPACEWALKER PTE. LTD. erfüllt mit den mitgelieferten Teilen (Kabel, Schnüre usw.) die Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten gemäß Anhang II der Richtlinie 2011/65/EU und deren Änderungsrichtlinie (EU) 2015/863.

EU-Konformitätserklärung



Dieses Gerät erfüllt die EU-Anforderungen zur Begrenzung der Exposition der Bevölkerung gegenüber elektromagnetischen Feldern. Hiermit bestätigt SPACEWALKER PTE. LTD. dass das Funkgerät des Typs [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE] und [UT5 Ultra X AT] mit der Verordnung 2014/53/EU und 2006/42/EG in Einklang steht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse abrufbar: www.naveetech.com

Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten



Batterien oder Batteriepackungen sind gemäß der Verordnung (EU) 2023/1542 über Batterien, Akkumulatoren sowie Altbatterien und Altakkumulatoren gekennzeichnet. Die Richtlinie bestimmt das in der gesamten EU gültige System für die Rückgabe und das Recycling von gebrauchten Batterien und Akkumulatoren. Dieses Kennzeichen findet sich auf verschiedenen Batterien und gibt an, dass die Batterie nicht entsorgt, sondern gemäß dieser Richtlinie wiederverwertet werden muss. Gemäß der Verordnung (EU) 2023/1542 sind Batterien und Akkumulatoren so gekennzeichnet, dass sie am Ende ihrer Lebensdauer getrennt gesammelt und recycelt werden. Das Kennzeichen auf der Batterie kann auch ein chemisches Zeichen für das in der Batterie enthaltene Metall (Pb für Blei, Hg für Quecksilber und Cd für Cadmium) aufweisen. Die Nutzer von Batterien und Akkumulatoren müssen diese gemäß dem verfügbaren Sammelsystem für Rückgabe, Recycling und Wiederaufbereitung von Batterien und Akkumulatoren getrennt entsorgen. Die Mitwirkung der Kunden spielt für die Eingrenzung der möglichen Auswirkungen von Batterien und Akkumulatoren auf Umwelt und Gesundheit durch die potenziell enthaltenen gefährlichen Substanzen eine wesentliche Rolle. Bevor Elektro- und Elektronikgeräte (EEE) in den Entsorgungskreislauf oder in Abfallsammelanlagen gelangen, muss der Endverbraucher von Geräten, die Batterien und/oder Akkumulatoren enthalten, diese Batterien und Akkumulatoren zur getrennten Sammlung entfernen.

Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE)



Das Symbol auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass das Produkt einer getrennten Erfassung für elektrische und elektronische Geräte zugeführt werden muss und nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Bitte entnehmen Sie Batterien und Lampen, die nicht vom Gerät umschlossen sind, vor der Abgabe aus dem Gerät und entsorgen diese über die offiziellen Sammelstellen für Batterien und Lampen. Beim Kauf eines neuen Elektrogerätes können Sie beim Vertrieber ein gleichartiges Altgerät unentgeltlich zurückgeben. Elektrogeräte mit einer Kantenlänge von maximal 25 cm können unentgeltlich bei Vertriebern von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² sowie größeren Supermärkten abgegeben werden, ohne dass ein Neugerät erworben werden muss. Größere Elektrogeräte können kostenlos bei kommunalen Wertstoffhöfen abgegeben werden. Durch die korrekte Entsorgung tragen Sie dazu bei, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die durch unsachgemäße Erfassung und Behandlung von Elektroaltgeräten entstehen können. Bitte löschen Sie sämtliche personenbezogenen Daten auf dem Gerät, bevor Sie es entsorgen. Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Ihre Kommunalverwaltung, Ihren örtlichen Abfallentsorger oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

6. Sicherheitswarnung



Wichtig!
Vor der Benutzung das Benutzerhandbuch lesen.



WARNUNG!
Sorgfältig durchlesen und zum Nachschlagen aufbewahren.



Warnung!
Heiße Oberfläche.



Nicht der Feuchtigkeit aussetzen



Scheinwerfer



SMPS mit kurzschlussfestem Sicherheitstrenntransformator (inhärent oder nicht inhärent)



SMPS (Schaltnetzteil)



Feinsicherungseinsatz mit Zeitverzögerung, wobei X das Symbol für die Zeit/Stromcharakteristik gemäß IEC 60127 ist



WARNUNG!
Nur zum Gebrauch in Innenräumen (das Ladegerät).



ACHTUNG
Gerät der Schutzklasse II



Warnung!
Scharfe Kanten.



Das Ladegerät ist für die Verwendung in Höhenlagen bis zu 5000 m bestimmt.



Blinker



Gleichstrom



Wechselstrom



Polarität des Ladegerätausgangs, Mitte positiv

7. Akkuladegerät

WARNUNG

- Das Ladegerät ist nur für den Gebrauch in Innenräumen vorgesehen. Setzen Sie es nicht Regen oder Schnee aus.
- Verwenden Sie es nicht für nicht wiederaufladbare Akkus, da diese überhitzen und kaputt gehen können.
- Andere Akkutypen können bei unsachgemäßer Verwendung platzen und Verletzungen und Schäden verursachen.
- Akkus dürfen nicht verbrannt, zerlegt oder kurzgeschlossen werden.
- Wenn die Leistung des Akkus erheblich nachlässt, ist Zeit, die Akkus zu ersetzen.
- Bewahren Sie das Ladegerät an einem kühlen und trockenen Ort auf, wenn Sie es nicht verwenden.
- Trennen Sie die Stromversorgung, bevor Sie die Verbindungen zum Akku herstellen oder trennen.
- Explosive Gase. Vermeiden Sie Flammen und Funken. Sorgen Sie während des Ladevorgangs für ausreichende Belüftung.
- Während des Ladevorgangs muss der Akku an einem gut belüfteten Ort platziert werden.
- Bewahren Sie Elektrogeräte außerhalb der Reichweite von Kindern oder gebrechlichen Personen auf. Lassen Sie sie die Geräte nicht ohne Aufsicht benutzen.
- Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt. Solange sie von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur Verwendung des Geräts erhalten.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen werden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Das externe flexible Kabel oder Kabel dieses Transformators kann nicht ersetzt werden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss der Transformator verschrottet werden.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch ein spezielles Kabel oder eine spezielle Baugruppe ersetzt werden, die beim Hersteller oder seinem Kundendienst erhältlich sind.

Anweisungen zum Aufladen

- Schließen Sie das Ladegerät direkt an eine Stromquelle an. Verwenden Sie keine Verlängerungskabel.
- Das Ladegerät kann nur Lithium-Ionen-Akkus aufladen.
- Vermeiden Sie eine umgekehrte Aufladung.
- Die Ladegeräte sind nicht zum Laden von Auto-Akkus geeignet.

 abnehmbares Netzteil

8. Akkupack

WARNUNG

1. Sekundärzellen oder Akkus nicht zerlegen, öffnen oder zerkleinern.
2. Bewahren Sie Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Die Verwendung von Akkus durch Kinder sollte beaufsichtigt werden. Bewahren Sie insbesondere kleine Akkus außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.
3. Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn eine Knopfzelle oder Akku verschluckt wurde.
4. Setzen Sie die Zellen oder Batterien nicht der Hitze oder dem Feuer aus. Vermeiden Sie die Lagerung in direktem Sonnenlicht.
5. Schließen Sie eine Knopfzelle oder einen Akku nicht kurz. Lagern Sie Knopfzellen oder Akkus nicht willkürlich in einer Kiste oder Schublade, wo sie sich gegenseitig kurzschließen oder durch andere Metallgegenstände kurzgeschlossen werden könnten.
6. Nehmen Sie eine Knopfzelle oder einen Akku erst dann aus der Originalverpackung, wenn Sie sie verwenden möchten.
7. Setzen Sie Zellen oder Akkus keinen mechanischen Erschütterungen aus.
8. Falls eine Knopfzelle ausläuft, darf die Flüssigkeit nicht mit der Haut oder den Augen in Berührung kommen, sondern muss mit reichlich Wasser abgewaschen und ein Arzt aufgesucht werden.
9. Verwenden Sie keine anderen Ladegeräte als die, die speziell für das Gerät vorgesehen sind.
10. Beachten Sie die Plus- (+) und Minus-Markierungen (-) an der Zelle, der Batterie und dem Gerät und achten Sie darauf, dass sie ordnungsgemäß verwendet werden.
11. Verwenden Sie keine Knopfzellen oder Akkus, die nicht für die Verwendung mit dem Gerät vorgesehen sind.
12. Mischen Sie keine Knopfzellen unterschiedlicher Herstellung, Kapazität, Größe oder Typs in einem Gerät.
13. Kaufen Sie immer den vom Gerätehersteller für das Gerät empfohlenen Akku.
14. Halten Sie Knopfzellen und Akkus sauber und trocken.
15. Wischen Sie die Knopfzellen- oder Akkupole mit einem sauberen, trockenen Tuch ab, wenn sie verschmutzt sind.
16. Sekundärzellen und Akkus müssen vor der Verwendung aufgeladen werden. Verwenden Sie immer das richtige Ladegerät und lesen Sie die Anweisungen zum korrekten Laden in den Anweisungen des Herstellers oder im Betriebsanleitung nach.
17. Lassen Sie einen Akku nicht über einen längeren Zeitraum aufgeladen, wenn er nicht verwendet wird.
18. Nach längerer Lagerung kann es erforderlich sein, die Knopfzellen oder Akkus mehrmals zu laden und zu entladen, um die maximale Leistung zu erzielen.
19. Bewahren Sie die Original-Produktliteratur zum späteren Nachschlagen auf.
20. Benutzen Sie die Knopfzelle oder Akku nur für den vorgesehenen Verwendungszweck.
21. Wenn möglich, nehmen Sie den Akku aus dem Gerät, wenn es nicht verwendet wird.
22. Entsorgen Sie den Akku ordnungsgemäß.

9. Garantieübersicht

Dieses Produkt beinhaltet eine eingeschränkte Garantie, die Herstellungsfehler für einen bestimmten Zeitraum ab dem Kaufdatum abdeckt. Die Garantiebedingungen, -dauer und die Verfügbarkeit von Dienstleistungen können je nach Land oder Region variieren. Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch unsachgemäße Verwendung, Unfälle oder unautorisierte Reparaturen verursacht wurden. Für detaillierte Bedingungen und lokale Unterstützung besuchen Sie bitte <https://service.naveetech.com>.

1. Istruzioni di sicurezza

Traduzione dell'avviso originale

IMPORTANTE! Leggere attentamente prima di utilizzare il prodotto e conservarlo per futuri riferimenti.

Per l'e-manual dettagliato, visitare www.naveetech.com

- Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano sotto la supervisione o siano state istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Questo apparecchio è destinato ai guidatori di età superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza solo se sotto la supervisione o sono state istruite sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e hanno compreso i rischi coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione da parte di un adulto.
- L'apparecchio deve essere utilizzato esclusivamente con l'alimentatore in dotazione con l'apparecchio.
- Prima di mettersi alla guida, indossare sempre il casco, protezioni per mani e polsi, ginocchiere, gomitiere e altri dispositivi di protezioni.
- Il monopattino deve essere utilizzato da una sola persona. Obbligo di indossare sempre le scarpe. Non deviare l'uso del veicolo. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale e non è destinato all'uso acrobatico o non conforme al codice stradale.
- Il prodotto è consigliato per i guidatori di età superiore ai 18 anni e di età inferiore ai 50 anni. Le seguenti persone non sono adatte alla guida del presente prodotto: (1) persone sotto l'effetto di alcol o droghe; (2) persone con malattie o condizioni mediche che impediscono attività fisica intensa; (3) persone con scarso equilibrio o capacità motorie compromesse; (4) persone il cui peso supera il limite consentito; (5) donne in gravidanza; (6) persone con problemi visivi o uditivi.
- Rispettare le leggi e le normative locali durante la guida di questo prodotto. Non guidare dove proibito dalle leggi locali.
- Nei Paesi o regioni in cui non esistono attualmente standard o normative nazionali riguardanti i monopattini elettrici, è obbligatorio seguire rigorosamente le istruzioni di sicurezza riportate in questo manuale durante l'utilizzo del prodotto. Il mancato rispetto può comportare rischi per la sicurezza dei bambini. SPACEWALKER PTE. LTD. non potrà essere ritenuta responsabile, né direttamente né congiuntamente, per eventuali lesioni personali, danni materiali, incidenti, controversie legali o altri effetti negativi derivanti da un uso improprio o non conforme alle indicazioni contenute in questo manuale.
- Non circolare nelle corsie di flusso del traffico o nelle aree residenziali in cui sono ammessi sia i veicoli che i pedoni. Quando si passa in un luogo designato per i pedoni che hanno diritto di precedenza, come le strisce pedonali, Scendere a piedi con il monopattino.
- I preparativi richiesti per l'utilizzo di uesto prodotto comprendono: assicurarsi che il sistema di sterzaggio sia regolato correttamente, che tutti gli accessori connessi (come il meccanismo di piegamento) siano correttamente serrati e non danneggiati e che i freni e le ruote siano in buone condizioni.
- Eseguire un'ispezione di base del monopattino elettrico prima di ogni corsa. Se si verificano condizioni anomale come parti allentate, avvisi di batteria scarica, pneumatici sgonfi o usura eccessiva degli pneumatici, suoni strani, malfunzionamenti e altre condizioni anomale, interrompere immediatamente la guida e chiamare un supporto professionale.
- Prendersi il tempo per imparare le basi della pratica per evitare che accadano gravi incidenti nei primi mesi.

- Informazioni relative alla pratica e ad un utilizzo sicuro si possono trovare sul sito internet: www.naveetech.com
- Garantire una visibilità chiara e assicurarsi di essere ben visibili agli altri durante la guida.
- Non guidare in caso di maltempo, scarsa visibilità o dopo uno sforzo fisico intenso.
- Accendere i fari e rallentare quando si guida col buio.
- Assicurarsi che il cavalletto sia posizionato su una superficie piana e che il monopattino sia sufficientemente stabile da stare in piedi da solo prima di lasciarlo.
- Questo monopattino elettrico è un dispositivo per il tempo libero. Tuttavia, quando si entra in un'area pubblica, sarà considerato un mezzo di trasporto e soggetto a possibili rischi per la sicurezza di tutti i mezzi di trasporto. Guidare in stretta conformità con le istruzioni in questo manuale proteggerà te e gli altri nella massima misura.
- L'utente deve verificare i limiti di utilizzo in conformità con le normative locali. Guidare il monopattino su strade o aree consentite dalle normative e leggi locali e parcheggiarlo nelle aree consentite. Se i regolamenti e le leggi locali prevedono disposizioni diverse sulla velocità massima, prevarranno i regolamenti e le leggi locali. Rispettare e seguire le norme sulla sicurezza stradale e sui veicoli.
- Rispettare il diritto di passaggio dei pedoni. Cercare di non spaventarli durante la guida, specialmente i bambini. Quando si guida da dietro i pedoni, suonare il campanello per avvisarli e rallentare il monopattino per passare alla loro sinistra e mantenere la destra a bassa velocità mentre li si supera (applicabile ai paesi in cui i veicoli guidano sul lato destro). Quando si superano dei pedoni, mantenere la velocità più bassa o scendere dal veicolo.
- In ogni caso, anticipare la tua traiettoria e la tua velocità rispettando il codice della strada, il codice del marciapiede e i più vulnerabili. Avvisare della presenza quando ci si avvicina a un pedone o a un ciclista quando non è possibile essere visti o sentiti. Attraversare i passaggi protetti camminando. Evitare le zone ad alto traffico o le zone sovraffollate.
- La guida ad alta velocità o non adeguata alla situazione (cattive condizioni atmosferiche, cattive condizioni della superficie o simili) può comportare una potenziale perdita di stabilità o di controllo. Per ridurre qualsiasi rischio, è necessario seguire tutte le istruzioni in questo manuale. Prestare attenzione durante il montaggio e lo smontaggio del prodotto, il quale potrebbe cadere e causare lesioni.
- Il traffico in città presenta molti ostacoli da attraversare come marciapiedi o gradini. Si raccomanda di evitare salti ed altri ostacoli. È importante anticipare e adattare la traiettoria e la velocità a quelle di un pedone prima di attraversare questi ostacoli. Si raccomanda inoltre di uscire dal veicolo quando questi ostacoli diventano pericolosi a causa della loro forma, altezza o slittamento.
- Non prestare il monopattino a chi non ne conosca il funzionamento. Prima di prestare il monopattino elettrico ad altri, assicurarsi che il guidatore abbia letto questo manuale di istruzioni, guardato il video di istruzioni e compreso le operazioni di base. Ricordare ai guidatori di indossare correttamente le protezioni di sicurezza per garantire la loro sicurezza.
- Contattare il proprio venditore per organizzare un corso di formazione appropriato.
- In ogni caso, prendersi cura di se stessi e degli altri.
- Qualsiasi carico attaccato al manubrio influirà sulla stabilità del veicolo.
- Non toccare l'impianto frenante, potrebbe causare lesioni a causa degli spigoli vivi. Il freno potrebbe surriscaldarsi durante l'uso. Non toccare dopo l'uso.
- Il livello di pressione sonora di emissione ponderato-A è inferiore a 70 dB(A).
- Per una migliore esperienza di guida, si consiglia di effettuare una regolare manutenzione del prodotto.
- Eliminare gli spigoli vivi causati dall'uso.
- Gli accessori ed eventuali articoli aggiuntivi non approvati dal produttore non devono essere utilizzati.
- Una regolare manutenzione del veicolo rappresenta un fattore di sicurezza.

- I dadi autoserranti così come gli altri dispositivi di fissaggio autoserranti possono perdere la loro efficacia e potrebbero dover essere nuovamente serrati.
- Controllare regolarmente il serraggio dei vari elementi bullonati, in particolare i perni delle ruote, il sistema di piegatura, l'impianto sterzante e l'albero del freno.
- Controllare regolarmente il serraggio dei vari elementi bullonati, in particolare i perni delle ruote, il sistema di piegatura, l'impianto sterzante e l'albero del freno.
- Non apportare alcuna modifica che non sia annotata nelle istruzioni.
- Assicurarsi che il monopattino sia spento durante il trasporto e possibilmente riposto nella sua confezione originale.
- Per evitare lesioni accidentali come scosse elettriche e incendi causati da un uso improprio, leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso e conservarle correttamente per riferimenti futuri.
- Utilizzare questo prodotto secondo le istruzioni nel Manuale d'Uso. Gli utenti sono responsabili per qualsiasi perdita o danno derivante da un uso improprio di questo prodotto.
- Durante la ricarica, spegnere il veicolo o passare a una modalità non operativa.
- Non caricare se la porta di ricarica o il cavo di ricarica sono bagnati. Leggere attentamente questo manuale prima di ricaricare.
- Non ricaricare il monopattino a una temperatura ambiente superiore a 40° C o inferiore a 0° C.
- Mantenere una distanza di sicurezza quando il monopattino viene usato su una strada pianeggiante/senza pendenza. Lo spazio di frenata aumenterà in caso di pioggia.
- L'assorbimento degli urti di questo prodotto non è regolabile (se applicabile).
- L'apparecchiatura non è progettata per l'uso ad altitudini superiori a 2.000 m sul livello del mare.
- L'apparecchiatura deve essere scollegata dalla fonte di alimentazione durante la manutenzione e durante la sostituzione di parti.
- Il cavo flessibile esterno o il cavo di questo trasformatore (caricatore) non può essere sostituito; se il cavo è danneggiato, il trasformatore (caricatore) deve essere smaltito.
- Se il cavo flessibile esterno oppure il filo dell'alimentatore è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore oppure dall'agente incaricato della manutenzione o da una persona altrettanto qualificata per evitare pericoli.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un suo agente incaricato per la manutenzione o da persone altrettanto qualificate al fine di evitare pericoli.
- Questo prodotto contiene batterie che possono essere sostituite solo da tecnici qualificati o dal servizio post-vendita.
- Questo apparecchio contiene batterie sostituibili esclusivamente da personale qualificato.
- **ATTENZIONE:** Per la ricarica della batteria, utilizzare esclusivamente l'unità di alimentazione rimovibile fornita con questo apparecchio. Non utilizzare un alimentatore di qualsiasi altro prodotto. Mantenere una distanza di sicurezza dai combustibili circostanti durante la ricarica.
- **ATTENZIONE:** non utilizzare batterie o caricabatteria di terze parti. Utilizzare solo con l'unità di alimentazione FY2476723750.
- **ATTENZIONE!** Tenere la copertura di plastica lontano dalla portata dei bambini per evitare il soffocamento.
- **AVVERTENZA!** Non utilizzare mai il prodotto vicino a una fonte d'acqua.

· **AVVERTENZA!** Smettere di utilizzare il prodotto se danneggiato.

· **ATTENZIONE!** Come con qualsiasi componente meccanica, un veicolo è soggetto a forti sollecitazioni e usura. I vari materiali e componenti possono reagire in modo diverso all'usura o alla fatica. Se viene superata la vita utile prevista per un componente, questo potrebbe rompersi improvvisamente, rischiando quindi di causare lesioni all'utente. Crepe, graffi e scolorimento nelle aree soggette a forti sollecitazioni indicano che il componente ha superato la sua vita utile, quindi contattare un riparatore autorizzato o specializzato.

Durante l'uso, prestare attenzione al rischio di schiacciamento delle mani e ai punti di pizzicamento nelle seguenti posizioni:

1. Tra il manubrio e l'asta quando si installa il manubrio.
2. Aperture sulle ruote.
3. Tra il parafrangente anteriore e la pedana.
4. Tra la leva di sgancio rapido e il blocco della leva di sgancio rapido e tra il giunto pieghevole e l'asta durante il ripiegamento o l'apertura.
5. Tra i parafrangenti e le ruote.

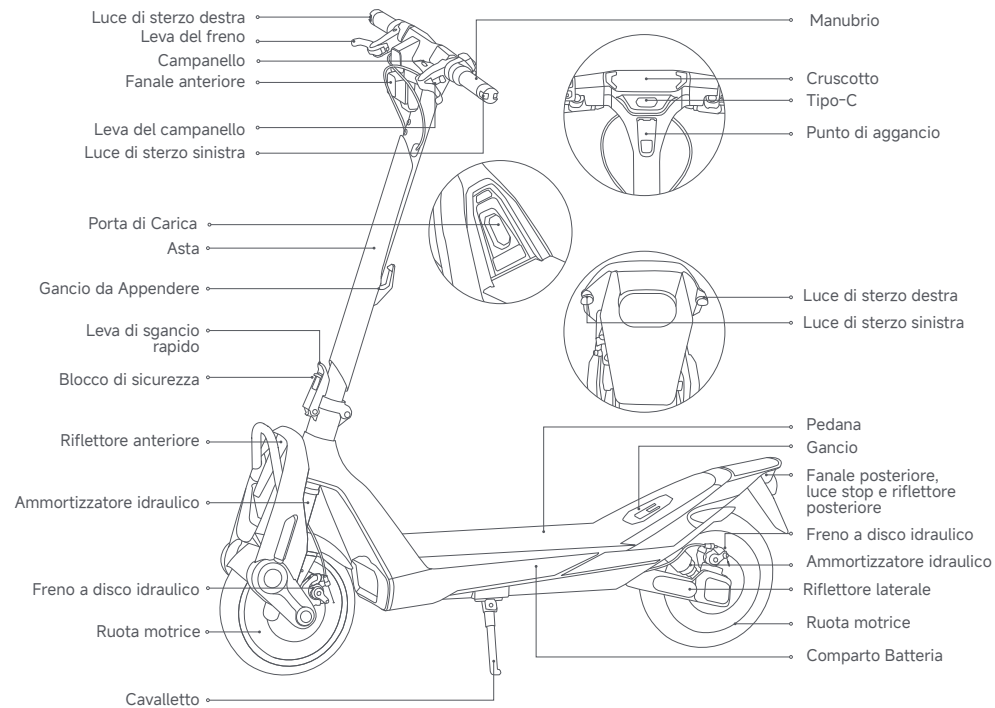
Scatola	Manuale	Borsa	Pellicola	Neto	Etichetta	Targhetta	Fibbia
PAP 20	PAP 22	LDPE 4	PET 1	PS 6	PET 1	PAP 21	PP 5
Carta	Carta	Plastica	Plastica	Plastica	Plastica	Carta	Plastica

RACCOLTA DIFFERENZIATA

Verifica le disposizioni del tuo Comune.
Separa le componenti e conferiscile in modo corretto.

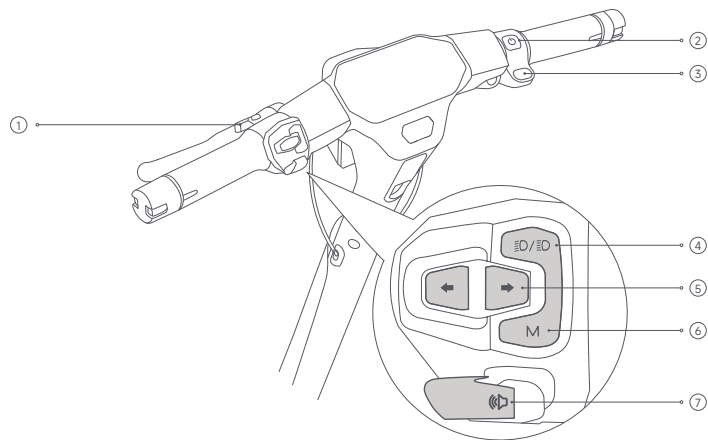
2. Panoramica del prodotto

Monopattino elettrico



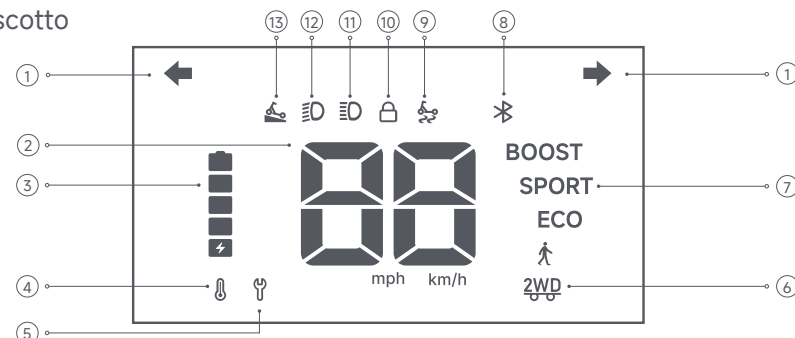
*Le immagini mostrate sono solo a scopo illustrativo. Il prodotto reale può variare.

Funzioni dei pulsanti sul manubrio



- ① Leva del campanello: Premere per suonare il campanello.
- ② Pulsante di accensione: Premere per accendere. Tenere premuto per 2 secondi per spegnere.
- ③ Acceleratore: Premere per accelerare (funziona se la velocità iniziale supera i 3 km/h).
Nota: La velocità di avvio può essere regolata tramite l'app NAVEE.
- ④ Pulsante luce: Premere per accendere o spegnere l'anabbagliante; tenere premuto per accendere o spegnere l'abbagliante. Il pulsante consente di passare da uno all'altro.
- ⑤ Pulsanti delle frecce: Premere per attivare la freccia sinistra o destra. L'indicatore corrispondente e il segnale sul display inizieranno a lampeggiare. Premere di nuovo per spegnere.
- ⑥ Selezione modalità: A veicolo acceso, premere due volte per cambiare modalità di guida (🚶 → ECO → SPORT). In modalità SPORT, premere una volta per attivare o disattivare la modalità BOOST e tenere premuto per attivare o disattivare la modalità a due ruote motrici.
- ⑦ Pulsante campanello: Premere per azionare il campanello.

Cruscotto



- ① Indicatore di svolta sinistra/destra: se l'icona lampeggia, indica che l'indicatore corrispondente è attivo.
- ② Tachimetro: Visualizza la velocità attuale di guida. Mostra i codici di errore in caso di guasto e il livello della batteria durante la ricarica.
- ③ Livello della batteria: Il livello della batteria è indicato da 5 tacche. Ogni tacca rappresenta circa il 20% della carica totale.
- ④ Avviso di temperatura: L'icona del termometro si illumina quando la temperatura della batteria è troppo alta o troppo bassa. Attendere che la temperatura torni entro i limiti normali prima di utilizzare o caricare il monopattino.
- ⑤ Indicatore di errore: Un'icona fissa a forma di chiave inglese rossa indica un guasto nel sistema.
- ⑥ Trazione a due ruote: Indica che la modalità a due ruote motrici è attivata.
- ⑦ Modalità di guida: 🚶 indica la Modalità camminata — velocità massima: 6 km/h. ECO indica la Modalità a lunga autonomia. SPORT indica la Modalità sport. La modalità BOOST offre la stessa velocità massima della modalità SPORT ma con un'accelerazione maggiore. È consigliato solo ai conducenti che hanno già acquisito il controllo di base.
- ⑧ Bluetooth: L'icona Bluetooth rimane accesa quando il monopattino è collegato correttamente al dispositivo mobile.
- ⑨ TCS (Sistema di controllo della trazione): Quando attivata, la funzione TCS aiuta a prevenire lo slittamento eccessivo delle ruote e migliora la stabilità generale durante la partenza, l'accelerazione o la sterzata. È possibile attivare o disattivare il TCS tramite l'app NAVEE.
- ⑩ Blocco: Questa icona si illumina quando il monopattino è bloccato. È possibile bloccare o sbloccare il monopattino tramite l'app NAVEE.
- ⑪ Abbagliante: Indica che l'abbagliante è acceso.
- ⑫ Anabbagliante: Indica che l'anabbagliante è acceso.
- ⑬ Hill Assist: Aiuta a mantenere la stabilità dello scooter sulle pendenze. Questa funzione può essere attivata o disattivata tramite l'app.

3. Manutenzione e Cura

Pulizia

Prima di pulire il tuo scooter:

Spegni l'alimentazione. Scollega il cavo di ricarica. Assicurati che il coperchio del connettore di ricarica sia completamente chiuso.

Per pulire:

Pulisci lo scooter con un panno morbido e umido. Per lo sporco ostinato, usa una spazzola morbida (es. uno spazzolino da denti). Termina asciugando tutte le superfici con un panno pulito e asciutto.

Evita quanto segue:

- Utilizzare acqua ad alta pressione (potrebbe danneggiare i componenti interni).
- Usare detergenti corrosivi (possono danneggiare le parti interne ed esterne).

Cura della batteria

Per massimizzare la durata della batteria:

Evita di scaricare completamente la batteria. Ricaricala regolarmente.

Mantieni sempre le temperature di utilizzo, ricarica e conservazione entro i limiti specificati nelle specifiche tecniche.

Se non utilizzi lo scooter per un lungo periodo, ricaricalo ogni 60 giorni per evitare danni permanenti alla batteria. Uno scooter completamente carico può rimanere in standby per circa 120-180 giorni.

Avvertenze sulla batteria:

- Usa solo il caricabatterie e la batteria originali forniti con il tuo scooter.
- Non usare mai batterie o caricabatterie di altri modelli o marche.
- Non caricare né utilizzare lo scooter se la batteria è danneggiata o è stata esposta all'acqua.
- Non tentare di rimuovere la batteria da solo — è necessaria l'assistenza di un tecnico qualificato.

Conservazione

Se prevedi di conservare lo scooter a lungo:

Carica completamente la batteria. Spegni lo scooter. Conserva in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce solare e dall'umidità.

Se disponibile, utilizza l'imballaggio originale per il trasporto.

Promemoria per la conservazione:

- Tieni lo scooter lontano da materiali infiammabili.
- Evita di conservarlo alla luce diretta del sole o in ambienti molto umidi.
- Questo prodotto contiene una batteria al litio. Rispetta le normative locali su trasporto e conservazione.

Avviso ambientale

Il monopattino contiene una batteria ricaricabile agli ioni di litio e lo smaltimento improprio di queste batterie causerà danni all'ambiente. Seguire i seguenti passaggi per rimuovere le batterie prima di smaltire il monopattino e smaltire le batterie correttamente:

1. Prima di rimuovere la batteria, assicurarsi che il monopattino sia spento e che la batteria sia completamente scarica. Svitare le viti che fissano i componenti in plastica, il cavalletto, il coperchio del vano batteria e il coperchio del controller, quindi rimuovere con cautela ciascun componente.
2. Scollegare il connettore della batteria, quindi rimuovere le batterie. Non danneggiare la custodia della batteria per evitare qualsiasi rischio di lesioni. Non utilizzare la batteria se è danneggiata, ha uno strano odore, emette fumo o si surriscalda. Tenere una batteria che perde lontano da altri oggetti.
3. Riciclare la batteria rimossa presso un impianto certificato per il riciclo delle batterie.

Programma di manutenzione del monopattino (consigliato):

La manutenzione regolare del monopattino può aiutare a mantenere il monopattino in ordine e in buone condizioni, evitare rischi per la sicurezza, ridurre al minimo i guasti, rallentare il deterioramento del monopattino e prolungarne la vita utile.

Elemento	Oggetto di ispezione	Azioni	Ogni mese	Ogni 3 mesi	Ogni 500 km/ 6 mesi	Ogni 1000 km/ 1 anno	Ogni 10000 km/ 3 anni
Pneumatici	Usura del battistrada	Controllare se il pneumatico è incrinato, deformato, usurato, ecc.			✓	✓	✓
Viti	Viti di montaggio del manubrio	Serrare le vite che collega il gruppo manubrio con il gruppo asse (con la coppia consigliata di $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Serrare le vite dell'acceleratore (con la coppia consigliata di $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	Pinza del freno a disco	Serrare le vite della leva del freno (con la coppia consigliata di $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).					
		Serrare le vite che fissa la pinza del freno a disco (con la coppia raccomandata di $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Elemento	Oggetto di ispezione	Azioni	Ogni mese	Ogni 3 mesi	Ogni 500 km/ 6 mesi	Ogni 1000 km/ 1 anno	Ogni 10000 km/ 3 anni
Funzioni	Regolazione del freno	Prima della regolazione, procurarsi una chiave da 4 mm (preparata dall'utente) e assicurarsi che il monopattino sia spento e non in carica. Durante la regolazione, tirare l'estremità del cavo del freno per rendere stringere il cavo. Se il freno è troppo stretto, usare l'attrezzo per allentare la vite girandola in senso antiorario, tirare il bilanciere del freno a disco verso l'esterno e poi stringere la vite. Se il freno è troppo lento, usare l'attrezzo per allentare la vite girandola in senso antiorario, spingere il bilanciere del freno a disco in avanti e poi stringere la vite.			✓	✓	✓
	Carica	Caricare il monopattino ad una temperatura adeguata. La spia sul caricabatteria è rossa quando il monopattino è in carica, e diventa verde quando il monopattino è completamente carico. Il pannello di controllo mostrerà a sua volta stato di carica durante la carica.			✓	✓	✓
	Sterzo	Ruotare il manubrio di 45° a sinistra e a destra per assicurarsi che l'angolo di sterzata sia corretto e che lo sterzo sia privo di resistenze e ristagni.				✓	✓
Componenti importanti	Assemblaggio della batteria	Caricare completamente il monopattino prima di lasciarlo inutilizzato per lungo tempo, accenderlo e caricarlo ogni 60 giorni.					✓

Ruote, pastiglie dei freni e altre parti vulnerabili usurate o danneggiate devono essere sostituite, contattare tempestivamente il servizio post-vendita.

Per trovare un centro di assistenza certificato, contattaci all'indirizzo service@navee.tech o visita il sito <https://www.naveetech.com>.

4. Specifiche tecniche

Prodotto	Monopattino Elettrico NAVEE					
	Modello	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Dimensioni	Veicolo: L × W × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Dopo il ripiegamento: L × W × H (mm)	1252 × 620 × 645				
Peso netto	Peso netto veicolo (kg)	40,5				
Guidatore	Intervallo di carico (kg)	25-150				
	Età (anni)	18-50				
	Altezza (cm)	120-200				
Monopattino elettrico assemblato	Velocità max (km/h)	25	25	25	20	20
	Autonomia max (km) ^[2]	120				
	Autonomia alla massima velocità (km) ^[3]	80				
	Angolo di pendenza max (%)	46				
	Superfici adatte	Strada cemento o asfalto con dislivelli inferiori a 1 cm o fessure di ampiezza inferiore a 3 cm.				
	Temperatura di esercizio (°C)	-10 a 40				
	Temperatura di conservazione (°C)	-20 a 45				
	Grado IP	IPX6				
Batteria	Tempo di ricarica (h)	ca. 6				
	Modello	T2585-BG7A				
	Tensione nominale (VCC)	57,6				
	Tensione di ricarica max (VCC)	67,2				
	Energia nominale (Wh)	1284,48				
	Sistema di gestione della batteria intelligente	Protezione da surriscaldamento, cortocircuito, sovracorrente, sovrascarico e sovraccarico				
	Gamma di temperatura di ricarica normale (°C)	0 a 40				
Ruota motrice	Capacità nominale (Ah)	22,3				
	Potenza nominale (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
Caricabatteria	Modello ^[4]	FY2476723750				
	Potenza in Uscita (kW; W)	0,252; 252				
	Ingresso	100-240 V- 50/60 Hz				
	Uscita nominale (VCC; A)	67,2; 3,75				
Gomma	Pneumatici anteriori e posteriori	Pneumatici tubeless autoriparanti da 12 pollici				
Gancio da Appendere	Carico max (kg)	5				
Bluetooth	Banda di frequenza (s)	2.4000 à 2.4835 GHz				
	Potenza RF max (dBm)	8				

[1] Altezza del veicolo: dal suolo fino alla parte superiore del monopattino.

[2] Autonomia massima: misurata a 25±5 °C in assenza di vento, con monopattino completamente carico a 15 km/h su superficie piana con 75±5 kg di carico.

[3] Autonomia alla massima velocità: misurata a 25±5 °C in assenza di vento, con monopattino completamente carico alla velocità massima su superficie piana con 75±5 kg di carico.

[4] Per ricaricare la batteria, utilizzare solo il caricabatterie incluso nella confezione.

5. Certificazioni

Direttiva sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose (RoHS)

Questo prodotto di SPACEWALKER PTE. LTD., e le sue parti incluse (cavi, corde, e così via) soddisfa le restrizioni sull'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2011/65/UE Allegato II e la sua modifica Direttiva (UE) 2015/863.

Dichiarazione di conformità europea



Questo dispositivo è conforme ai requisiti dell'UE relativi alla limitazione dell'esposizione del pubblico ai campi elettromagnetici come misura per la protezione della salute.

Con la presente, SPACEWALKER PTE. LTD. dichiara che l'apparecchiatura radio di tipo: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE], e [UT5 Ultra X AT] è conforme alla Directive 2014/53/EU e 2006/42/EC. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.naveetech.com

Dichiarazione di conformità per l'Unione europea

Informazioni sul riciclaggio delle batterie per l'Unione europea



Le batterie o il loro imballaggio sono etichettati in conformità al Regolamento (UE) 2023/1542 relativo a pile, accumulatori e rifiuti di pile e accumulatori. La direttiva stabilisce il quadro per la restituzione e il riciclaggio delle batterie e degli accumulatori usati applicabile in tutta l'Unione europea. Questa etichetta si applica a varie batterie per indicare che la batteria non deve essere buttata via, ma piuttosto recuperata al termine della sua vita utile come da istruzioni contenute in questa direttiva.

In conformità al Regolamento (UE) 2023/1542, le batterie e gli accumulatori sono etichettati per indicare che devono essere raccolti separatamente e riciclati a fine vita. L'etichetta sulla batteria può inoltre includere un simbolo chimico per il metallo utilizzato per la batteria (Pb per il piombo, Hg per il mercurio e Cd per il cadmio). Gli utenti di batterie e accumulatori non devono smaltire batterie e accumulatori tra i rifiuti indifferenziati, ma utilizzare il quadro di raccolta disponibile ai clienti per il reso, il riciclaggio e il trattamento di batterie e accumulatori. La partecipazione del cliente è importante per ridurre al minimo i potenziali effetti di batterie e accumulatori sull'ambiente e sulla salute umana dovuti alla potenziale presenza di sostanze pericolose.

Prima di smaltire le apparecchiature elettriche ed elettroniche (AEE) tramite la raccolta rifiuti o in strutture di raccolta rifiuti, l'utente finale di apparecchiature che contengono batterie e/o accumulatori deve rimuovere le batterie e gli accumulatori suddetti, per la raccolta differenziata.

Direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)



Tutti i prodotti contrassegnati da questo simbolo sono rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) in base alla direttiva 2012/19/UE che non devono essere smaltiti assieme a rifiuti domestici non differenziati. Al contrario, è necessario proteggere l'ambiente e la salute umana consegnando i rifiuti a un punto di raccolta autorizzato al riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, predisposto dalla pubblica amministrazione o dalle autorità locali. Lo smaltimento e il riciclaggio corretti aiutano a prevenire conseguenze potenzialmente negative per l'ambiente e alla salute umana. Contattare l'installatore o le autorità locali per ulteriori informazioni sulla sede e per i termini e le condizioni di tali punti di raccolta.

6. Avvertenza di sicurezza



Pericolo!
Leggere il manuale d'uso prima dell'utilizzo.



ATTENZIONE!
Solo per un uso ambienti interni
(per il caricatore).



ATTENZIONE!
Leggere attentamente e conservare per future
consultazioni.



AVVERTENZA
Apparato di classe II



ATTENZIONE
Superficie calda



ATTENZIONE
Bordi taglienti



Non esporre all'umidità



Il caricabatterie è destinato all'uso ad
altitudini non superiori a 5000m.



Luce



Indicatori di direzione



SMPS incorpora un trasformatore di
isolamento di sicurezza a prova di
cortocircuito (intrinsecamente o non
intrinsecamente)



Corrente continua



SMPS (Alimentatore a commutazione)



Corrente alternata



Fusibile miniaturizzato ritardato dove X
indica la caratteristica tempo/corrente
come indicato in IEC 60127



Polarità dell'uscita del
caricatore, positivo centrale


7. Caricabatteria

ATTENZIONE

1. Il caricabatterie è progettato solo per un uso in ambienti interni. Non esporlo alla pioggia o alla neve.
2. Non utilizzare batterie non ricaricabili poiché potrebbero surriscaldarsi e rompersi.
3. L'uso improprio di altri tipi di batterie potrebbe generare esplosioni causando lesioni personali e danni materiali.
4. Non incenerire, smontare o cortocircuitare le batterie.
5. Se le prestazioni delle batterie diminuiscono sostanzialmente, è giunto il momento di sostituirle.
6. Porre il caricabatterie in un luogo fresco e asciutto quando non in uso.
7. Scollegare l'alimentazione prima di effettuare o interrompere i collegamenti alla batteria.
8. Gas esplosivi. Evitare fiamme e scintille. Fornire un'adeguata ventilazione durante la ricarica.
9. Durante la ricarica, la batteria deve essere collocata in un'area ben ventilata.
10. Tenere gli apparecchi elettrici fuori dalla portata dei bambini o dalle persone con ridotte capacità fisiche e/o mentali e non lasciare che utilizzino gli apparecchi senza alcuna supervisione.
11. Questa apparecchiatura non è destinata all'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano sotto la supervisione di un adulto o tutore o abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso dell'apparecchiatura da una persona responsabile per la loro sicurezza.
12. Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza solo se sotto la supervisione di un adulto o tutore o se abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e abbiano compreso i rischi connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchiatura. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.
13. Il cavo flessibile esterno o il cordone di questo trasformatore non può essere sostituito; se il cavo è danneggiato il trasformatore dovrà essere smaltito.
14. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con un cavo o un gruppo speciale disponibile presso il produttore o il suo agente dedicato all'assistenza.

Istruzioni per la ricarica

1. Collegare il caricabatterie direttamente ad una fonte di alimentazione. Non utilizzare mai prolunghe.
2. Il caricabatterie può caricare solo batterie agli ioni di litio.
3. Evitare la ricarica inversa.
4. I caricabatterie non sono destinati a ricaricare le batterie delle automobili.

 parte componente separabile dell'alimentazione

8. Batteria

ATTENZIONE

1. Non smontare, aprire o distruggere celle o batterie secondarie.
2. Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini. L'utilizzo della batteria da parte dei bambini deve essere sotto la supervisione di un adulto. Tenere soprattutto le batterie di dimensioni ridotte fuori dalla portata dei bambini piccoli.
3. Consultare immediatamente un medico se una cella o una batteria è stata ingerita.
4. Non esporre le celle o le batterie al calore o al fuoco. Evitare di porre le batterie o le celle alla luce solare diretta in qualsiasi caso.
5. Non cortocircuitare una cella o una batteria. Non porre le celle o le batterie in modo casuale in una scatola o in un cassetto dove potrebbero cortocircuitarsi a vicenda o essere cortocircuitate da altri oggetti metallici.
6. Non rimuovere una cella o una batteria dalla confezione originale fino al momento dell'uso.
7. Non sottoporre le celle o le batterie a shock meccanici.
8. In caso di perdite dalla cella, evitare che il liquido entri in contatto con la pelle o gli occhi. In caso di contatto, lavare l'area interessata con abbondanti quantità di acqua e consultare un medico.
9. Non utilizzare caricabatterie diversi da quelli specificatamente forniti per l'uso con l'apparecchiatura.
10. Osservare i segni più (+) e meno (-) sulla cella, sulla batteria e sull'apparecchiatura e garantire un uso corretto.
11. Non utilizzare celle o batterie non progettate per l'uso con l'apparecchiatura.
12. Non mescolare celle di diversi produttori, capacità, dimensioni o tipi all'interno di un dispositivo.
13. Acquistare sempre la batteria consigliata dal produttore del dispositivo per l'apparecchiatura.
14. Mantenere le celle e le batterie pulite e asciutte.
15. Se si sporcano, pulire la cella o i terminali della batteria con un panno pulito e asciutto.
16. Le celle secondarie e le batterie devono essere ricaricate prima dell'uso. Utilizzare sempre il caricabatterie corretto e fare riferimento alle istruzioni del produttore o al manuale dell'apparecchiatura per le istruzioni di ricarica corrette.
17. Non lasciare la batteria in ricarica per un periodo eccessivamente prolungato quando non viene utilizzata.
18. Dopo un luno periodo di messa parte senza utilizzo, potrebbe essere necessario ricaricare e scaricare più volte le celle o le batterie per ottenere le massime prestazioni.
19. Conservare la documentazione originale del prodotto per futuri riferimenti.
20. Utilizzare la cella o la batteria solo per lo scopo per la quale è prevista.
21. Quando possibile, rimuovere la batteria dall'apparecchiatura quando non viene utilizzata.
22. Smaltire correttamente.

9. Riepilogo della Garanzia

Questo prodotto include una garanzia limitata che copre i difetti di fabbricazione per un periodo specificato dalla data di acquisto. I termini della garanzia, la durata e la disponibilità del servizio possono variare a seconda del paese o della regione. La garanzia non copre i danni causati da uso improprio, incidenti o riparazioni non autorizzate. Per termini dettagliati e supporto locale, si prega di visitare <https://service.naveetech.com>.

1. Instrucciones de seguridad

Traducción del aviso original

¡IMPORTANTE! Lea atentamente antes de utilizar el producto y guárdelo para futuras consultas.

Para obtener un manual electrónico detallado, visite www.naveetech.com

- Este aparato no está destinado a ser utilizado por personas (incluidos los niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser supervisados para garantizar que no jueguen con el aparato.
- Este aparato está destinado a propietarios mayores de 8 años y a personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que se les haya supervisado o instruido sobre el uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por los niños sin supervisión.
- El aparato sólo debe utilizarse con la fuente de alimentación suministrada con el aparato.
- Antes de conducir, use cascos, protectores para manos/muñecas, rodilleras, coderas y otros equipos de protección en todo momento.
- El scooter debe ser utilizado por una sola persona. Siempre debe usar calzado. No desvíe el uso del vehículo. Este producto es sólo para uso personal y no está diseñado para uso acrobático o de acrobacia.
- El producto está recomendado para jinetes mayores de 18 años y menores de 50. No están indicadas las siguientes personas para conducir este producto: (1) Personas bajo la influencia de alcohol o drogas; (2) Personas con enfermedades o condiciones médicas que impidan realizar esfuerzos físicos; (3) Personas con deficiencias en el equilibrio o habilidades motoras; (4) Personas cuyo peso exceda el límite del producto; (5) Mujeres embarazadas; (6) Personas con discapacidades visuales o auditivas.
- Cumpla con las leyes y reglamentos locales cuando conduzca este producto. No conduzca donde lo prohíban las leyes locales.
- En países o regiones en los que actualmente no existan normas o regulaciones nacionales sobre patinetes eléctricos, deberá seguir estrictamente las instrucciones de seguridad indicadas en este manual al utilizar el producto. La omisión puede suponer riesgos para la seguridad infantil. SPACEWALKER PTE. LTD. no asumirá responsabilidad directa ni solidaria por lesiones personales, daños materiales, accidentes, litigios legales ni por cualquier otra consecuencia adversa derivada del uso indebido o contrario a las indicaciones de este manual.
- No circule por carriles de tráfico o zonas residenciales en las que estén permitidos tanto los vehículos como los peatones. Cuando pase por un lugar designado para los peatones que tienen derecho a las leyes de derecho de paso, como el paso de peatones, bájese para caminar junto con el scooter.
- Los preparativos antes de usar el producto incluyen: verifique que el sistema de dirección esté correctamente ajustado, los accesorios conectados (como el sistema de plegado) y correctamente apretados y sin daños, y que los frenos y las ruedas estén en buenas condiciones.
- Realice una inspección básica del scooter eléctrico antes de cada viaje. Si hay condiciones anormales como piezas sueltas, alertas de batería baja, neumáticos pinchados o desgaste excesivo de los neumáticos, sonidos extraños, mal funcionamiento y otras condiciones anormales, deje de montar inmediatamente y llame a la asistencia profesional.
- Tómate tu tiempo para aprender los fundamentos de la práctica para evitar cualquier accidente grave que pueda producirse en los primeros meses. Información sobre la práctica y el uso seguro (se puede encontrar en el sitio web: www.naveetech.com)
- Mantenga una visibilidad clara y asegúrese de que los demás le vean mientras circula.
- No conduzca con mal tiempo, baja visibilidad o después de un esfuerzo físico intenso.
- Encienda los faros y disminuya la velocidad cuando conduzca en la oscuridad.

- Asegúrese de que el caballete está colocado sobre una superficie plana y de que el patinete/monopatín sea lo suficientemente estable como para mantenerse en pie por sí solo antes de dejarlo.
- Este scooter eléctrico es un dispositivo de ocio. Sin embargo, al entrar en una zona pública, se considerará un medio de transporte y estará sujeto a los posibles riesgos de seguridad de todos los medios de transporte. Conducir siguiendo estrictamente las instrucciones de este manual le protegerá a usted y a los demás en la mayor medida posible.
- El usuario debe comprobar los límites de uso de acuerdo con la normativa local. Conduzca el scooter por las carreteras o zonas permitidas por las normativas y leyes locales y apárquelo en las zonas permitidas. Si las normativas y leyes locales tienen disposiciones diferentes sobre la velocidad máxima, prevalecerán las normativas y leyes locales. Por favor, respete y siga las normas de seguridad vial y del vehículo.
- Respete el derecho de paso de los peatones. Intente no asustarlos mientras conduce, especialmente a los niños. Cuando circule por detrás de los peatones, toque el timbre para avisarles y reduzca la velocidad de su scooter para pasar por su izquierda, y manténgase a la derecha a baja velocidad mientras los cruza (aplicable a los países donde los vehículos circulan por la derecha). Cuando te cruces con peatones, mantén la velocidad más baja o bájate del vehículo.
- En cualquier caso, anticipe su trayectoria y su velocidad respetando el código de circulación, el de la acera y el de los más vulnerables. Avisa de tu presencia al acercarte a un peatón o ciclista cuando no te vean ni te oigan. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Evitar las zonas de mucho tráfico o de gran afluencia.
- Circular a gran velocidad o a una velocidad no apropiada o adecuada a la situación (malas condiciones meteorológicas, mal estado de la superficie o similares) puede provocar una posible pérdida de estabilidad o de control. Para reducir cualquier riesgo, debe seguir todas las instrucciones de este manual. Tenga cuidado al montar y desmontar el producto, ya que podría caerse y causar lesiones.
- El tráfico en la ciudad tiene muchos obstáculos que cruzar, como bordillos o escalones. Se recomienda evitar los saltos de obstáculos. Es importante anticiparse y adaptar su trayectoria y velocidad a las de un peatón antes de cruzar estos obstáculos. También se recomienda bajarse del vehículo cuando estos obstáculos se vuelvan peligrosos por su forma, altura o deslizamiento.
- No preste su scooter a quien no conozca su funcionamiento. Antes de prestar el scooter eléctrico a otras personas, asegúrese de que el conductor ha leído este manual de instrucciones y ha visto el vídeo de instrucciones, y ha comprendido el funcionamiento básico. Recuerde a los conductores que deben llevar correctamente la protección de seguridad para garantizar la seguridad de los conductores.
- Contactese con tu vendedor para conocer las organizaciones de formación adecuadas.
- En todos los casos, tenga cuidado con usted mismo y con los demás.
- Cualquier carga fijada al manillar afectará a la estabilidad del vehículo.
- No toque el sistema de frenos, ya que podría causar lesiones debido a los bordes afilados. El freno puede calentarse durante su uso. No lo toque después de usarlo.
- El nivel de presión sonora de las emisiones ponderadas A es inferior a 70 dB(A).
- Para una mejor experiencia de conducción, se recomienda realizar un mantenimiento regular del producto.
- Elimine los bordes afilados causados por el uso.
- No se deben utilizar accesorios ni elementos adicionales que no estén aprobados por el fabricante.
- El mantenimiento regular del vehículo es un factor de seguridad.
- Las tuercas de autoapriete, así como las demás fijaciones de autoapriete, pueden perder su eficacia y es posible que sea necesario volver a apretarlas.
- Compruebe regularmente el apriete de los distintos elementos atornillados, en particular los ejes de las ruedas, el sistema de plegado, el sistema de dirección y el eje de los frenos.
- Compruebe regularmente el apriete de los distintos elementos atornillados, en particular los ejes de las ruedas, el sistema de plegado, el sistema de dirección y el eje de los frenos.
- No haga ninguna modificación que no esté indicada en las instrucciones.

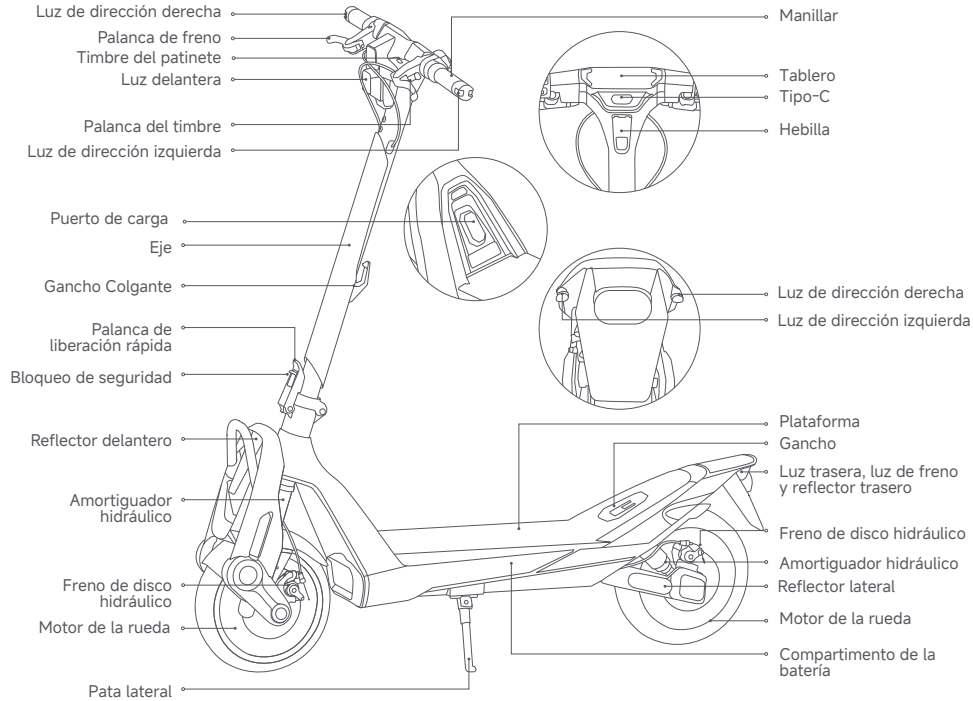
- Asegúrese de que el scooter está apagado cuando se transporta y guárdelo en su embalaje original si es posible.
- Para evitar lesiones accidentales como descargas eléctricas e incendios causados por un uso inadecuado, lea atentamente las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas debidamente para futuras consultas.
- Por favor, utilice este producto de acuerdo con las instrucciones del Manual del Usuario. Los usuarios son responsables de cualquier pérdida o daño derivado del uso inadecuado de este producto.
- Apague el vehículo o active un modo no operativo durante la carga.
- No cargue si el puerto de carga o el cable de carga están mojados. Lea atentamente este manual antes de realizar la carga.
- No cargue el scooter a una temperatura ambiente superior a 40° C o inferior a 0° C.
- Mantenga una distancia de seguridad cuando el scooter circule por una carretera llana/sin pendiente. La distancia de frenado aumentará en tiempo húmedo.
- La amortiguación de este producto no es ajustable (si procede).
- El aparato no está diseñado para su uso en elevaciones superiores a 2000 m sobre el nivel del mar.
- El aparato debe desconectarse de la fuente de alimentación durante el mantenimiento y la sustitución de piezas.
- El cable flexible externo o cordón de este transformador (cargador) no puede ser reemplazado; si el cordón está dañado, el transformador (cargador) deberá ser desechado.
- Si el cable o cordón flexible externo de este transformador está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada similar para evitar un peligro.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar un peligro.
- Este producto contiene baterías que sólo pueden ser sustituidas por técnicos cualificados o el servicio postventa.
- Las baterías solo pueden ser reemplazadas por personas calificadas.
- **ADVERTENCIA:** Para recargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación desmontable suministrada con este aparato. No utilice un cargador de batería de otro producto. Mantenga una distancia segura de los combustibles circundantes durante la carga.
- **ADVERTENCIA:** No utilice una batería o un cargador de batería de otros fabricantes. Utilice sólo la unidad de alimentación FY2476723750.
- **¡ADVERTENCIA!** Mantenga la cubierta de plástico lejos de los niños para evitar que se asfixien.
- **¡ADVERTENCIA!** No utilice el producto cerca de una fuente de agua.
- **¡ADVERTENCIA!** No utilice el producto cerca de una fuente de agua.
- **¡ADVERTENCIA!** Deje de usar el producto cuando esté dañado.
- **¡ADVERTENCIA!** Como cualquier componente mecánico, un vehículo está sometido a grandes tensiones y desgaste. Los distintos materiales y componentes pueden reaccionar de forma diferente al desgaste o a la fatiga. Si se supera la vida útil prevista para un componente, éste puede romperse repentinamente, con el consiguiente riesgo de causar lesiones al usuario. Las grietas, los arañazos y la decoloración en las zonas sometidas a grandes tensiones indican que el componente ha superado su vida útil y le rogamos que se ponga en contacto con un reparador autorizado o especializado.

Durante el uso, tenga cuidado con los riesgos de aplastamiento de las manos y puntos de pinzamiento en las siguientes posiciones:

1. Entre el manillar y el vástago al instalar el manillar.
2. Aberturas en las ruedas.
3. Entre el guardabarros frontal y la plataforma.
4. Entre la palanca de liberación rápida y el bloqueo de la palanca de liberación rápida, y entre la unión plegable y el vástago al plegar o desplegar.
5. Entre los guardabarros y las ruedas.

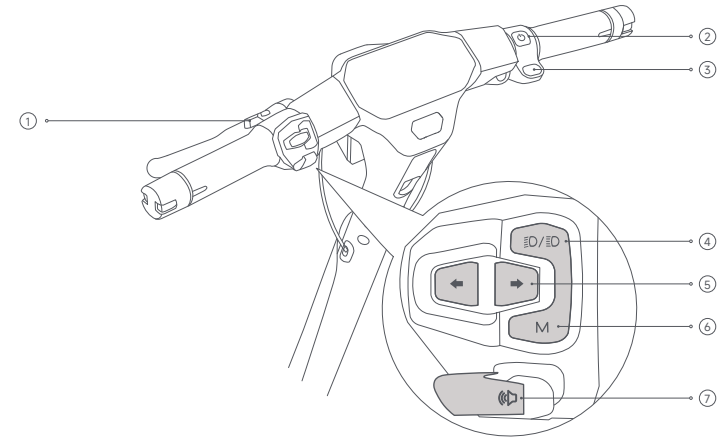
2. Descripción del producto

Patinete eléctrico

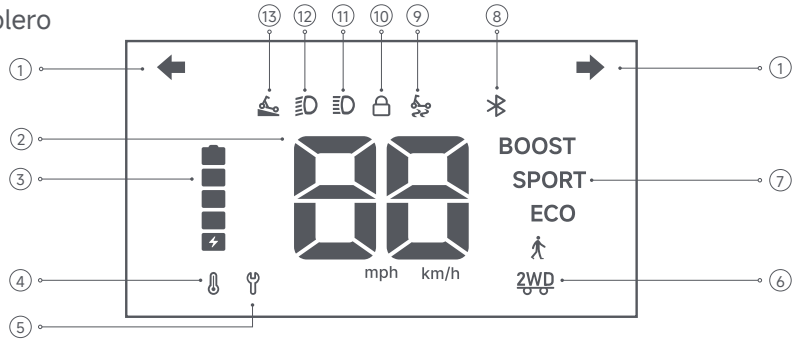


*Las imágenes mostradas son solo para fines ilustrativos. El producto real puede variar.

Funciones de los botones del manillar



- 1 Palanca del timbre: Presione para hacer sonar el timbre.
- 2 Botón de encendido: Presione para encender. Mantenga presionado durante 2 segundos para apagar.
- 3 Acelerador: Presione para acelerar (funciona cuando la velocidad de inicio supera los 3 km/h).
Nota: La velocidad de inicio puede ajustarse desde la app de NAVEE.
- 4 Botón de luz: Pulse para encender o apagar la luz de cruce; mantenga pulsado para encender o apagar la luz de carretera. El botón permite alternar entre ambas.
- 5 Botones de intermitentes: Presione para activar el intermitente izquierdo o derecho. La señal correspondiente y el indicador en la pantalla empezarán a parpadear. Vuelva a presionar para apagarlos.
- 6 Cambio de modo: Con el vehículo encendido, pulse dos veces para cambiar el modo de conducción (🚶 → ECO → SPORT). En modo SPORT, pulse una vez para activar o desactivar el modo BOOST y mantenga pulsado para activar o desactivar el modo de tracción a dos ruedas.
- 7 Botón del timbre: Pulse para hacer sonar el timbre.



- ① Intermitente izquierdo/derecho: si el icono parpadea, indica que el intermitente correspondiente está activado.
- ② Velocímetro: Muestra la velocidad actual de conducción. Indica códigos de error cuando se detecta una falla y el nivel de batería durante la carga.
- ③ Nivel de batería: El nivel de batería se muestra mediante 5 barras. Cada barra representa aproximadamente el 20 % de la carga total.
- ④ Advertencia de temperatura: El icono de termómetro se enciende cuando la temperatura de la batería es demasiado alta o baja. Espere a que vuelva a un rango normal antes de usar o cargar el scooter.
- ⑤ Indicador de error: Un icono de llave inglesa roja fija indica una falla en el sistema.
- ⑥ Tracción en dos ruedas: Indica que el modo de tracción en dos ruedas está activado.
- ⑦ Modos de conducción: indica el modo de paseo — velocidad máxima: 6 km/h. ECO indica el modo de larga autonomía. SPORT indica el modo deportivo. El modo BOOST ofrece la misma velocidad máxima que el modo SPORT pero con mayor aceleración. Se recomienda únicamente para usuarios que ya dominan el control básico.
- ⑧ Bluetooth: El icono de Bluetooth permanece encendido cuando el scooter está conectado correctamente a su dispositivo móvil.
- ⑨ TCS (Sistema de Control de Tracción): Cuando está activada, la función TCS ayuda a prevenir el deslizamiento excesivo de los neumáticos y mejora la estabilidad general al arrancar, acelerar o girar. Puede activarse o desactivarse desde la aplicación NAVEE.
- ⑩ Bloqueo: Este icono se ilumina cuando el scooter está bloqueado. Puede bloquear o desbloquear el scooter mediante la aplicación NAVEE.
- ⑪ Luz de carretera: Indica que la luz de carretera está encendida.
- ⑫ Luz de cruce: Indica que la luz de cruce está encendida.
- ⑬ Asistencia en pendientes: Ayuda a mantener la estabilidad del scooter al subir cuestas. Esta función se puede activar o desactivar mediante la app.

3. Mantenimiento y Cuidado

Limpeza

Antes de limpiar tu scooter:

Apaga la alimentación. Desconecta el cable de carga. Asegúrate de que la tapa del puerto de carga esté completamente cerrada.

Para limpiar:

Limpia el scooter con un paño suave y húmedo. Para la suciedad difícil, usa un cepillo suave (por ejemplo, un cepillo de dientes). Finaliza secando todas las superficies con un paño limpio y seco.

Evita lo siguiente:

- Usar agua a alta presión (podría dañar los componentes internos).
- Usar limpiadores corrosivos (pueden dañar las partes internas y externas).

Cuidado de la batería

Para maximizar la vida útil de la batería:

Evita agotar completamente la batería. Cárgala regularmente.

Mantén siempre las temperaturas de uso, carga y almacenamiento dentro de los límites indicados en las especificaciones.

Si no se usa durante un período prolongado, carga la batería cada 60 días para evitar daños permanentes. Un scooter completamente cargado puede permanecer en espera entre 120 y 180 días.

Advertencias sobre la batería:

- Usa solo el cargador y la batería originales suministrados con tu scooter.
- Nunca uses una batería o cargador de otro modelo o marca.
- No cargues ni uses el scooter si la batería está dañada o ha estado en contacto con agua.
- No intentes retirar la batería tú mismo — requiere servicio profesional.

Almacenamiento

Si vas a guardar el scooter por un período prolongado:

Carga completamente la batería. Apaga el scooter. Guárdalo en un lugar fresco y seco, alejado del sol y la humedad.

Utiliza el embalaje original para el transporte, si está disponible.

Recordatorios de almacenamiento:

- Mantén el scooter alejado de materiales inflamables.
- Evita almacenarlo bajo la luz solar directa o en entornos muy húmedos.
- Este producto contiene una batería de litio. Sigue las leyes locales sobre transporte y almacenamiento.

Informacja środowiskowa

El scooter contiene un paquete de baterías recargables de iones de litio, y la eliminación inadecuada de estas baterías causará daños al medio ambiente. Siga los pasos que se indican a continuación para extraer las baterías antes de desechar el scooter y deséchelas correctamente:

1. Antes de retirar la batería, asegúrate de que el patinete esté apagado y que la batería esté completamente descargada. Desenrosca los tornillos que fijan los componentes de plástico, la pata de cabra, la tapa del compartimento de la batería y la tapa del controlador, y retira con cuidado cada componente.
2. Desenchufe el conector de las baterías y, a continuación, extraiga las baterías. No dañe la caja de las baterías para evitar cualquier riesgo de lesiones. No utilice la batería si está dañada, tiene un olor extraño, emite humo o se sobrecalienta. Mantenga la batería con fugas alejada de otros objetos.
3. Oddaj zużyta baterię do certyfikowanego punktu recyklingu baterii.

Programa de mantenimiento del scooter (recomendado):

El mantenimiento regular del scooter puede ayudar a mantenerlo limpio y en buen estado, evitar riesgos de seguridad, minimizar las averías, ralentizar el deterioro del scooter y prolongar su vida útil.

Artículo	Objeto de servicio	Acciones	Cada mes	Cada 3 meses	ECada 500 km/ 6 meses	Cada 1000 km/ 1 año	Cada 10000 km/ 3 años
Neumáticos	Desgaste de la banda de rodadura	Compruebe si el neumático está agrietado, deformado, desgastado, etc.			✓	✓	✓
Tornillos	Tornillos de montaje del manillar	Apriete el tornillo que une el conjunto del manillar con el conjunto de la potencia (con el par de apriete recomendado de $5 \pm 0,5$ N·m).		✓	✓	✓	✓
		Apriete el tornillo del acelerador (con el par recomendado de $2,1 \pm 0,1$ N·m).				✓	✓
	Apretar el tornillo de la palanca de freno (con el par recomendado de $5,5 \pm 0,5$ N·m).						
	Pinza de freno de disco	Apriete el tornillo que fija la pinza del freno de disco (con el par de torque recomendado de $7,0 \pm 0,5$ N·m).			✓	✓	✓

Artículo	Objeto de servicio	Acciones	Cada mes	Cada 3 meses	ECada 500 km/ 6 meses	Cada 1000 km/ 1 año	Cada 10000 km/ 3 años
Funciones	Ajuste de los frenos	Antes de realizar el ajuste, consiga una llave de 4 mm (preparada por el usuario) y asegúrese de que el scooter esté apagado y no se está cargando. Durante el ajuste, tire del extremo del cable de freno para tensarlo. Si el freno está demasiado apretado, utilice la herramienta para aflojar el tornillo girándolo en sentido contrario a las agujas del reloj, tire del balancín del freno de disco hacia fuera y, a continuación, apriete el tornillo. Si el freno está demasiado flojo, utilice la herramienta para aflojar el tornillo girándolo en sentido contrario a las agujas del reloj, empuje el balancín del freno de disco hacia delante y, a continuación, apriete el tornillo.			✓	✓	✓
	Carga	Cargue el scooter a una temperatura adecuada. El indicador del cargador de baterías es rojo cuando el scooter se está cargando, y se vuelve verde cuando el scooter está completamente cargado. El panel de control mostrará el estado de carga simultáneamente durante la carga.			✓	✓	✓
	Dirección	Gire el manillar 45° a la izquierda y a la derecha para asegurarse de que el ángulo de giro es correcto y la dirección no presenta resistencia ni se estanca.				✓	✓
Componentes importantes	Montaje de la batería	Cargue completamente el scooter antes de dejarlo sin usar durante mucho tiempo, y póngalo a cargar cada 60 días.					✓

Si las ruedas, las pastillas de freno y otras piezas vulnerables están desgastadas o dañadas y necesitan ser sustituidas, póngase en contacto a tiempo con el servicio postventa.

Aby znaleźć certyfikowany punkt serwisowy, skontaktuj się z nami pod adresem service@navee.tech lub odwiedź stronę <https://www.naveetech.com>.

4. Especificaciones

Producto	Nombre	NAVEE Electric Scooter					
	Modelo	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE	
Dimensiones	Desplegado: La. × An. × Al. (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358					
	Plegado: La. × An. × Al. (mm)	1252 × 620 × 645					
Peso neto	Peso neto del vehículo (kg)	40,5					
Conductor	Rango de carga (kg)	25-150					
	Edad (años)	18-50					
	Longitud del cuerpo (cm)	120-200					
Patinete eléctrico montado	Velocidad máxima (km/h)	25	25	25	20	20	
	Autonomía máx. (km) ^[2]	120					
	Autonomía a vel. máx. (km) ^[3]	80					
	Ángulo de subida (%)	46					
	Superficies adecuadas	Carretera de cemento o asfalto, con desniveles inferiores a 1 cm o hendiduras de estrechez inferior a 3 cm.					
	Temperatura de funcionamiento (°C)	-10 a 40					
	Temperatura de almacenamiento (°C)	-20 a 45					
	Clasificación IP	IPX6					
	Tiempo de carga (h)	ca. 6					
	Pack de batería	Modelo	T2585-BG7A				
Voltaje nominal (VCC)		57,6					
Voltaje de carga máxima (V CC)		67,2					
Energía nominal (Wh)		1284,48					
Sistema de gestión inteligente de la batería		Protección contra sobrecalentamientos, cortocircuitos, sobretensiones, sobredescargas y sobrecargas					
Rango de temperatura de carga normal (°C)		0 a 40					
Motor de la rueda	Capacidad nominal (Ah)	22,3					
	Potencia nominal (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2	
Cargador de la batería	Modelo ^[4]	FY2476723750					
	Potencia de salida (kW; W)	0,252; 252					
	Entrada	100-240 V- 50/60 Hz					
	Salida nominal (VCC; A)	67,2; 3,75					
Rueda	Neumáticos delanteros y traseros	Neumáticos tubeless autorreparables de 12 pulgadas					
Gancho Colgante	Carga máx. (kg)	5					
Bluetooth	Banda(s) de frecuencia	2.4000 - 2.4835 GHz					
	Potencia RF máxima (dBm)	8					

[1] Altura del vehículo: desde el suelo hasta la parte superior del patinete.

[2] Autonomía máxima: medida a 25±5 °C sin viento, con el patinete completamente cargado circulando a 15 km/h sobre superficie plana con carga de 75±5 kg.

[3] Autonomía a velocidad máxima: medida a 25±5 °C sin viento, con el patinete completamente cargado circulando a velocidad máxima sobre superficie plana con una carga de 75±5 kg.

[4] Para recargar la batería, use únicamente el cargador incluido en el paquete.

5. Certificaciones

Direttiva sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose (RoHS)

Este producto de SPACEWALKER PTE. LTD., con las piezas incluidas (cables, cordones, etc.) cumple con la restricción de uso de determinadas sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos 2011/65/UE Anexo II y su modificación Directiva (UE) 2015/863.

Declaración de conformidad de la UE



Este dispositivo cumple los requisitos de la UE sobre la limitación de la exposición del público general a campos electromagnéticos como forma de proteger la salud.

Por la presente, SPACEWALKER PTE. LTD. declara que el tipo de equipo radioeléctrico [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE] y [UT5 Ultra X AT] cumple con la Directiva 2014/53/UE y 2006/42/CE. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad de la UE en esta dirección de Internet: www.naveetech.com

Declaración de cumplimiento de la Unión Europea

Información sobre el reciclaje de las baterías para la Unión Europea



Las baterías o su embalaje están etiquetados conforme al Reglamento (UE) 2023/1542 relativo a las pilas, acumuladores y a los residuos de pilas y acumuladores. La Directiva determina el marco de la devolución y el reciclaje de las baterías y acumuladores usados, según sea aplicable en toda la UE. Esta etiqueta se aplica a diferentes baterías para indicar que no se deben desechar, sino que deben recuperarse al final de su vida útil según esta Directiva.

De conformidad con el Reglamento (UE) 2023/1542, las pilas y acumuladores están etiquetados para indicar que deben recogerse por separado y reciclarse al final de su vida útil. La etiqueta de la batería puede también incluir un símbolo químico para indicar el metal correspondiente de la batería (Pb para el plomo, Hg para el mercurio y Cd para el cadmio). Los usuarios de baterías y acumuladores no deben desecharlos como residuos urbanos sin clasificar, sino que deberán atenderse al marco de recogida disponible para desechar, reciclar y tratar las baterías y acumuladores. La participación del cliente es importante para minimizar los efectos potenciales que puedan tener las baterías y acumuladores en el medio ambiente y en la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas.

Antes de colocar equipos eléctricos y electrónicos (EEE) en la cadena o en las instalaciones de recogida de residuos, el usuario final del equipo que contenga baterías y/o acumuladores deberá desechar esas baterías y acumuladores por separado.

Directiva sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE)



Todos los productos que llevan este símbolo son residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE según la directiva 2012/19/UE) que no deben mezclarse con residuos domésticos sin clasificar. En su lugar, debe proteger la salud humana y el medio ambiente entregando sus equipos de desecho a un punto de recogida para el reciclaje de residuos de equipos eléctricos y electrónicos, designado por el gobierno o las autoridades locales. La eliminación y el reciclado correctos ayudarán a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o con las autoridades locales para obtener más información sobre la ubicación y las condiciones de dichos puntos de recogida.

6. Advertencia de seguridad



¡Peligro!
Lea el manual de usuario antes de utilizarlo.



¡ADVERTENCIA!
Sólo para uso en interiores
(para el cargador).



¡ADVERTENCIA!
Léalo atentamente y consérvelo para
futuras consultas.



ADVERTENCIA
Aparato de Clase II



¡ADVERTENCIA!
Superficie caliente



¡ADVERTENCIA!
Bordes afilados



No exponer a la humedad



El cargador debe usarse en
altitudes no superiores a 5000m.



Luz



Luz de dirección



SMPS con transformador de
aislamiento de seguridad a prueba
de cortocircuitos (inherente o no
inherente)



Corriente continua



SMPS (fuente de alimentación conmutada)



Corriente alterna



Fusible miniatura de retardo donde
X es el símbolo de la característica
tiempo/corriente según IEC 60127



Polaridad de la salida del
cargador, centro positivo

7. Cargador de la batería

ADVERTENCIA

1. El cargador está diseñado sólo para uso en interiores. No lo exponga a la lluvia ni a la nieve.
2. No utilice para baterías no recargables, ya que pueden sobrecalentarse y romperse.
3. El mal uso de otro tipo de baterías puede reventar causando lesiones personales y daños.
4. No incinere, desmonte ni cortocircuite las baterías.
5. Si el rendimiento de las baterías disminuye sustancialmente, es el momento de cambiarlas.
6. Guarde el cargador en un lugar fresco y seco cuando no lo utilice.
7. Desconecte la alimentación antes de realizar o interrumpir las conexiones a la batería.
8. Gases explosivos. Evite las llamas y las chispas. Proporcione una ventilación adecuada durante la carga.
9. Durante la carga, la batería debe colocarse en una zona bien ventilada.
10. Mantenga los aparatos eléctricos fuera del alcance de los niños o personas enfermas. No permita que utilicen los aparatos sin supervisión.
11. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por parte de una persona responsable de su seguridad.
12. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben limpiar ni realizar tareas de mantenimiento sin supervisión.
13. El cable flexible externo o cordón de este transformador no puede ser reemplazado; si el cordón está dañado, el transformador deberá ser desechado.
14. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por un cable o conjunto especial disponible a través del fabricante o de su agente de servicio.

Instrucciones de carga

1. Conecte el cargador directamente a una fuente de alimentación. No utilice alargadores.
2. El cargador sólo puede cargar baterías de iones de litio.
3. Evite la carga inversa.
4. Los cargadores no están diseñados para cargar baterías de automóviles.

 Pieza de alimentación desmontable

8. Pack de batería

ADVERTENCIA

1. No desmonte, abra ni triture las pilas secundarias ni las baterías.
2. Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños. Se debe supervisar el uso de las baterías por parte de los niños. Especialmente mantenga las baterías pequeñas fuera del alcance de los niños pequeños.
3. Acuda inmediatamente a un médico en caso de ingestión de una pila o una batería.
4. No exponga las pilas ni las baterías al calor o al fuego. Evite almacenarlas a la luz directa del sol.
5. No cortocircuite las pilas ni las baterías. No almacene pilas o baterías al azar en una caja o cajón donde puedan cortocircuitarse entre sí o ser cortocircuitadas por otros objetos metálicos.
6. No saque una pila o batería de su embalaje original hasta que sea necesario para su uso.
7. No someta las pilas o baterías a golpes mecánicos.
8. En caso de fuga de una pila, no permita que el líquido entre en contacto con la piel o los ojos; si se produce el contacto, lave la zona afectada con abundante agua y acuda a un médico.
9. No utilice ningún otro cargador que no sea el suministrado específicamente para su uso con el equipo.
10. Observe las marcas más (+) y menos (-) de la pila, la batería y el equipo y asegúrese de que se utilizan correctamente.
11. No utilice pilas o baterías que no estén diseñadas para su uso con el equipo.
12. No mezcle pilas de diferente fabricación, capacidad, tamaño o tipo dentro de un mismo aparato.
13. Compre siempre la batería recomendada por el fabricante del dispositivo para el equipo.
14. Mantenga las pilas y baterías limpias y secas.
15. Limpie los terminales de la pila o batería con un paño limpio y seco si se ensucian.
16. Las pilas y baterías secundarias deben cargarse antes de su uso. Utilice siempre el cargador correcto y consulte las instrucciones del fabricante o el manual del equipo para conocer las instrucciones de carga adecuadas.
17. No deje una batería en carga prolongada cuando no esté en uso.
18. Después de largos periodos de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar las celdas obaterías varias veces para obtener el máximo rendimiento.
19. Conserve la literatura original del producto para futuras consultas.
20. Utilice la pila o batería sólo en la aplicación para la que fue diseñada.
21. Cuando sea posible, retire la batería del equipo cuando no esté en uso.
22. Deséchela correctamente.

9. Resumen de la garantía

Este producto incluye una garantía limitada que cubre defectos de fabricación por un período específico a partir de la fecha de compra. Los términos de la garantía, la duración y la disponibilidad del servicio pueden variar según el país o la región. La garantía no cubre daños causados por mal uso, accidentes o reparaciones no autorizadas. Para obtener términos detallados y soporte local, visite <https://service.naveetech.com>.

1. Instruções de Segurança

Instruções originais

IMPORTANTE! Por favor, leia atentamente antes de utilizar o produto e guarde-o para referência futura.

Para obter informações detalhadas sobre o manual electrónico, visite www.naveetech.com

- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a não ser que lhes tenha sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser vigiadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Este aparelho destina-se a condutores com mais de 8 anos de idade e pessoas físicas e com menos física, capacidades sensoriais ou mentais ou falta de experiência e conhecimento, caso tenham sido supervisionadas ou lhes tenham sido dadas instruções relativas à utilização segura do aparelho e compreendam os perigos envolvidos. Crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- O aparelho deve ser utilizado apenas com a fonte de alimentação fornecida com o aparelho.
- Antes de conduzir, utilize capacetes, protetores de mão/punho, joelheiras, cotoveleiras e outros equipamentos de proteção o tempo todo.
- A trotineta deve ser utilizada apenas por uma pessoa. É obrigatório utilizar sempre calçados. Não desvie o uso do veículo. Este produto destina-se apenas a utilização pessoal e não se destina a utilização acrobática.
- O produto é recomendado para condutores com idade superior a 18 anos e idade inferior a 50 anos. As seguintes pessoas não devem utilizar este produto: (1) Pessoas sob o efeito de álcool ou drogas; (2) Pessoas com doenças ou condições médicas que impeçam esforço físico; (3) Pessoas com equilíbrio deficiente ou limitações motoras; (4) Pessoas cujo peso exceda o limite do produto; (5) Mulheres grávidas; (6) Pessoas com deficiências visuais ou auditivas.
- Respeite as leis e os regulamentos locais ao conduzir este produto. Não conduza quando proibido pelas leis locais.
- Em países ou regiões onde atualmente não existam normas ou regulamentos nacionais sobre trotinetes elétricas, deve seguir rigorosamente as instruções de segurança descritas neste manual durante a utilização do produto. O não cumprimento destas instruções pode representar riscos para a segurança das crianças. A SPACEWALKER PTE, LTD. não poderá ser responsabilizada, direta ou solidariamente, por quaisquer danos pessoais, materiais, acidentes, disputas legais ou quaisquer outras consequências adversas resultantes do uso indevido ou em violação das orientações deste manual.
- Não conduza em vias de circulação ou áreas residenciais onde sejam permitidos veículos e peões. Ao passar por um lugar designado para peões que têm direito às leis do direito de passagem, como a faixa de pedestres, por favor, saia para caminhar junto com a trotineta.
- Os preparativos necessários para a utilização deste produto incluem: assegurar que o sistema de direção está corretamente ajustado, que todos os acessórios conectados (como o sistema de dobragem) estão corretamente apertados e não estão danificados, e que os travões e as rodas estão em boas condições.
- Efectue uma inspeção básica da trotineta eléctrica antes de cada viagem. Se existirem condições anormais, tais como peças soltas, alertas de bateria fraca, pneus vazios ou desgaste excessivo dos pneus, sons estranhos, avarias e outras condições anormais, pare imediatamente a condução e peça apoio profissional.

- Os preparativos necessários para a utilização deste produto incluem: assegurar que o sistema de direcção está correctamente ajustado, que todos os acessórios conectados (como o sistema de dobragem) estão correctamente apertados e não estão danificados, e que os travões e as rodas estão em boas condições.
- Garanta boa visibilidade e certifique-se de que é visível para os outros durante a utilização.
- Não conduza em condições meteorológicas adversas, visibilidade reduzida ou após um esforço físico intenso.
- Ligue o farol e diminua a velocidade quando estiver a circular no escuro.
- Certifique-se de que o suporte esteja posicionado em uma superfície plana e que o suporte para os pés do patinete esteja estável o suficiente para ficar em pé sozinho antes de deixá-lo.
- Esta trotineta eléctrica é um dispositivo de lazer. No entanto, ao entrar numa área pública, será considerado um meio de transporte e sujeito a possíveis riscos de segurança para todos os meios de transporte. Conduzir em estrita conformidade com as instruções deste manual irá protegê-lo, tanto quanto possível, a si e a outras pessoas.
- O utilizador deve verificar os limites de utilização de acordo com os regulamentos locais. a trotineta em estradas ou áreas permitidas pelos regulamentos e leis locais e estacione-a em áreas permitidas. Se os regulamentos e leis locais tiverem disposições diferentes sobre a velocidade máxima, prevalecerão os regulamentos e leis locais. Respeite e siga as regras de segurança rodoviária e do veículo.
- Respeite o direito dos peões. Tente não os assustar durante a condução, especialmente crianças. Ao conduzir atrás de peões, toque na campainha para que se vire à frente e abra a trotineta para passar da esquerda e mantenha-a à direita a uma velocidade baixa enquanto conduz através deles (aplicável a países onde os veículos circulam à direita). Quando conduzir entre peões, mantenha a velocidade mais baixa ou saia do veículo.
- Em qualquer caso, antecipe a sua trajectória e a sua velocidade respeitando o código da estrada, o código da calçada e os mais vulneráveis. Notifique a sua presença ao aproximar-se de um peão ou ciclista quando não for visto ou ouvido. Atravesse as passagens protegidas enquanto caminha. Atravesse as passagens protegidas enquanto caminha. Evite zonas de tráfego intenso ou áreas superlotadas.
- Conduzir a alta velocidade ou a uma velocidade que não seja adequada ou apropriada para a situação (más condições climáticas, más condições de superfície ou semelhantes) pode provocar uma potencial perda de estabilidade ou perda de controlo. Para reduzir qualquer risco, deve seguir todas as instruções deste manual. Tenha cuidado ao montar e desmontar o produto, este pode cair e causar ferimentos.
- O trânsito na cidade tem muitos obstáculos para atravessar, como passeios ou degraus. Recomenda-se evitar saltos de obstáculos. É importante antecipar e adaptar a sua trajectória e velocidade às de um peão antes de atravessar estes obstáculos. Recomenda-se também que saia do veículo quando estes obstáculos se tornarem perigosos devido à sua forma, altura ou patinagem.
- Não emprestem a sua trotineta a quem não conhece as operações. Antes de emprestar a trotineta eléctrica a outras pessoas, certifique-se de que o condutor leu este manual de instruções e viu o vídeo de instruções e compreendeu o funcionamento básico. Lembre os condutores de que devem usar correctamente a protecção de segurança para garantir a segurança dos condutores.
- Contacte o seu vendedor para obter as organizações de formação adequadas.
- Em todos os casos, tome conta de si e dos outros.
- Qualquer carga presa ao guiador afeta a estabilidade do veículo.
- Não toque no sistema de travagem, pois pode causar ferimentos devido a arestas afiadas. O travão pode ficar quente durante a utilização. Não toque depois da utilização.
- O nível de pressão sonora ponderado A é inferior a 70 dB(A).

- Para uma melhor experiência de condução, recomenda-se a realização de uma manutenção regular do produto.
 - Elimine quaisquer arestas afiadas causadas pela utilização.
 - Os acessórios e quaisquer itens adicionais não aprovados pelo fabricante não devem ser utilizados.
 - A manutenção regular do veículo é um fator de segurança.
 - As porcas de auto-aperto, bem como as outras fixações de auto-aperto, podem perder sua eficiência e podem precisar ser reapertadas.
 - Verifique regularmente o aperto dos vários elementos aparafusados, em especial os eixos das rodas, o sistema de dobramento, o sistema de direcção e o veio do travão.
 - Não modifique nem transforme o veículo, incluindo o tubo da direcção e a manga, a haste, o mecanismo de dobramento e o travão traseiro.
 - Não efetue nenhuma modificação que não esteja indicada nas instruções.
 - Certifique-se de que a trotineta está desligada quando for transportada e mantida na embalagem original, se possível.
 - Para evitar ferimentos acidentais, tais como choques eléctricos e incêndios causados por uma utilização inadequada, leia atentamente as instruções antes da utilização e guarde-as correctamente para referência futura.
 - Utilize este produto de acordo com as instruções no Manual do Utilizador. Os utilizadores são responsáveis por quaisquer perdas ou danos resultantes da utilização inadequada deste produto.
 - Durante o carregamento, desligue o veículo ou coloque-o em modo não operacional.
 - Não carregue se a porta de carregamento ou o cabo de carregamento estiverem molhados. Leia atentamente este manual antes de carregar.
 - Não carregue a trotineta a uma temperatura ambiente superior a 40 °C ou inferior a 0 °C
 - Mantenha uma distância de segurança quando a trotineta estiver a circular numa estrada plana/sem declive. A distância de travagem aumenta em tempo de chuva.
 - A absorção de choques deste produto não é regulável (se aplicável).
 - O aparelho não se destina a ser utilizado em altitudes superiores a 2000 metros acima do nível do mar.
 - O aparelho deve ser desligado da sua fonte de alimentação durante a manutenção e aquando da substituição de peças.
 - O cabo flexível externo ou o cabo desse transformador (carregador) não pode ser substituído; se o cabo estiver danificado, o transformador (carregador) deverá ser descartado.
 - Se o cabo flexível externo ou o cabo desse transformador estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, por seu agente de serviço ou por uma pessoa com qualificação semelhante para evitar riscos.
 - Se o cabo de energia estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, por seu agente de serviço ou por uma pessoa igualmente qualificada para evitar riscos.
 - Este produto contém baterias que só podem ser substituídas por técnicos qualificados ou pelo serviço pós-venda.
 - Este aparelho contém baterias que só podem ser substituídas por pessoas qualificadas.
- ALERTA:** Para recarregar a bateria, utilize apenas a unidade de alimentação removível fornecida com este

aparelho. Não utilize um carregador de bateria de qualquer outro produto. Durante o carregamento, mantenha uma distância segura dos materiais combustíveis circundantes.

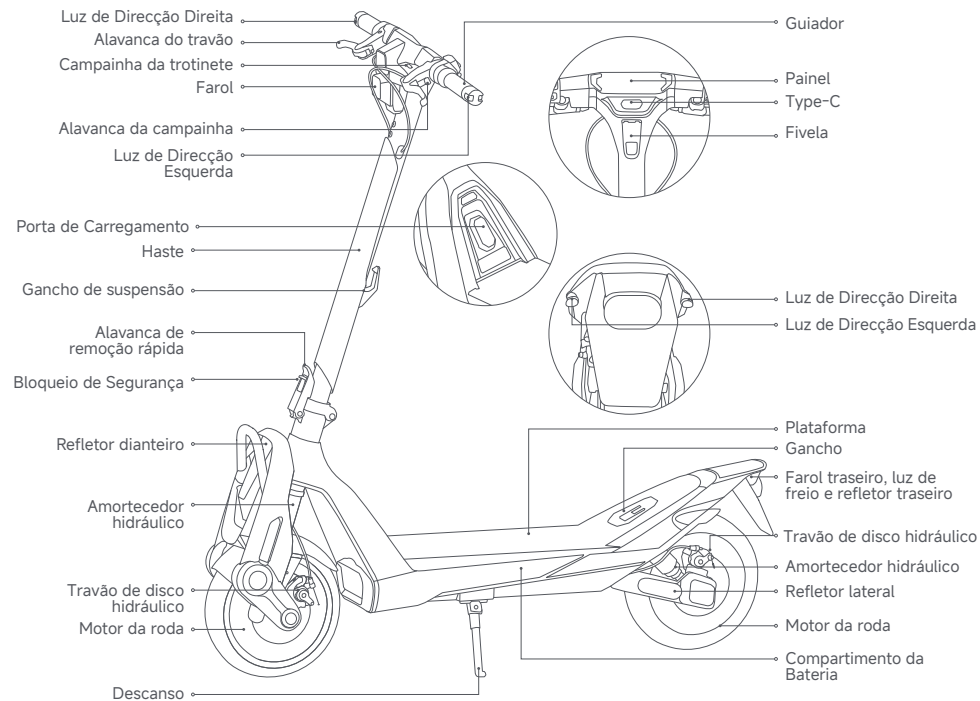
- **ALERTA:** Não utilize qualquer bateria ou carregador de bateria de terceiros. Utilize apenas com a unidade de alimentação FY2476723750.
- **ALERTA!** Mantenha a tampa de plástico afastada de crianças para evitar asfixia.
- **AVISO!** Nunca utilize o produto na proximidade de um local com água.
- **AVISO!** Quando o produto estiver danificado, não o utilize.
- **ALERTA!** Tal como acontece com qualquer componente mecânico, um veículo está sujeito a tensões e desgaste elevados. Os vários materiais e componentes podem reagir de forma diferente ao desgaste ou à fadiga. Se a vida útil prevista para um componente tiver sido excedida, pode partir-se repentinamente, podendo, por conseguinte, provocar ferimentos no utilizador. Fendas, riscos e descoloração nas áreas sujeitas a esforços elevados indicam que o componente excedeu a sua vida útil e contacte um reparador autorizado ou especializado.

Atenção aos perigos de entalamento ou esmagamento das mãos nas seguintes posições durante a utilização:

1. Entre o guiador e o eixo ao instalar o guiador.
2. Aberturas nas rodas.
3. Entre o guarda-lamas dianteiro e a Plataforma.
4. Entre a alavanca de desbloqueio rápido e o bloqueio da alavanca de desbloqueio rápido, e entre a articulação dobrável e o eixo ao dobrar ou desdobrar.
5. Entre os guarda-lamas e as rodas.

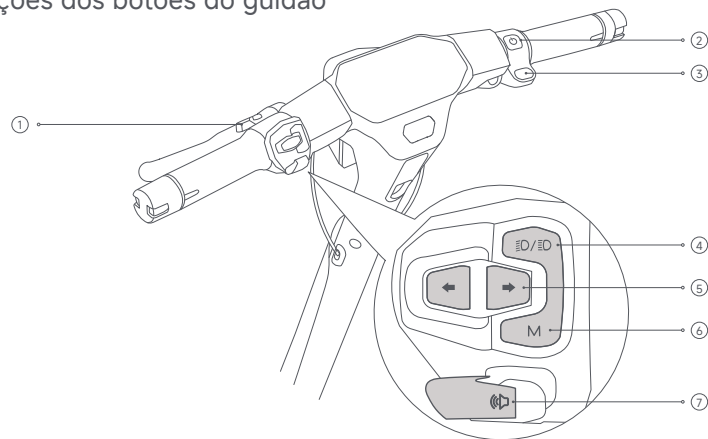
2. Visão Geral do Produto

Trotinete elétrica



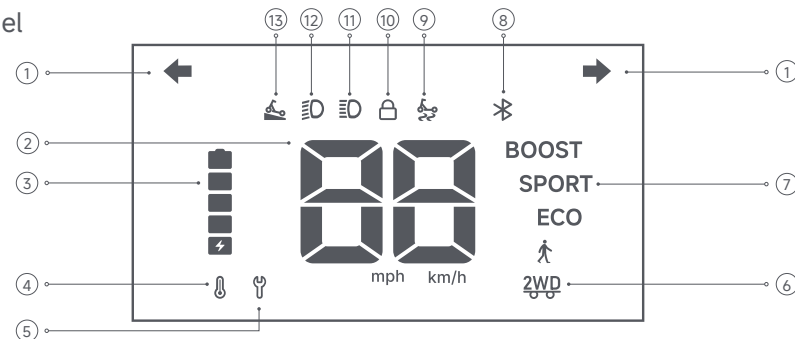
* As imagens mostradas são apenas para fins ilustrativos. O produto real pode variar.

Funções dos botões do guidão



- ① Alavanca da campainha: Pressione para tocar a campainha.
- ② Botão de ligar/desligar: Pressione para ligar. Mantenha pressionado por 2 segundos para desligar.
- ③ Acelerador: Pressione para acelerar (funciona quando a velocidade inicial excede 3 km/h). Nota: A velocidade de partida pode ser ajustada no app da NAVEE.
- ④ Botão de luz: Prima para ligar ou desligar os médios; mantenha premido para ligar ou desligar os máximos. O botão permite alternar entre ambos.
- ⑤ Botões de seta: Pressione para ativar a seta esquerda ou direita. O sinal correspondente e o indicador no painel começarão a piscar. Pressione novamente para desligar.
- ⑥ Mudança de modo: Com o veículo ligado, prima duas vezes para mudar o modo de condução (🚶 → ECO → SPORT). No modo SPORT, prima uma vez para ativar ou desativar o modo BOOST e mantenha premido para ativar ou desativar o modo de tração às duas rodas.
- ⑦ Botão da campainha: Prima para acionar a campainha.

Painel



- ① Pisca esquerdo/direito: quando o ícone pisca, indica que a luz de direção correspondente está ligada.
- ② Velocímetro: Exibe a velocidade atual de condução. Mostra os códigos de erro quando uma falha é detectada e o nível da bateria durante o carregamento.
- ③ Nível da Bateria: O nível da bateria é exibido com 5 barras. Cada barra representa aproximadamente 20% da carga total.
- ④ Alerta de Temperatura: O ícone de termômetro acende quando a temperatura da bateria está muito alta ou muito baixa. Aguarde até que a temperatura volte à faixa normal antes de usar ou carregar o patinete.
- ⑤ Indicador de Erro: Um ícone de chave inglesa vermelha contínua indica uma falha no sistema.
- ⑥ Tração às duas rodas: Indica que o modo de tração às duas rodas está ativado.
- ⑦ Modos de Condução: 🚶 indica o Modo Caminhada — velocidade máxima: 6 km/h. ECO indica o Modo de Longa Duração. SPORT indica o Modo Esportivo. O modo BOOST oferece a mesma velocidade máxima que o modo SPORT, mas com maior aceleração. É recomendado apenas para utilizadores que já dominam o controlo básico.
- ⑧ Bluetooth: O ícone de Bluetooth permanece aceso quando o patinete está conectado com sucesso ao seu dispositivo móvel.
- ⑨ TCS (Sistema de Controle de Tração): Quando ativado, o TCS ajuda a evitar o deslizamento excessivo dos pneus e melhora a estabilidade geral durante acelerações, curvas ou partidas. O TCS pode ser ativado ou desativado pelo aplicativo NAVEE.
- ⑩ Trava: Este ícone se acende quando o patinete está travado. Você pode travar ou destravar o patinete usando o aplicativo NAVEE.
- ⑪ Farol de máximos: Indica que está ligado.
- ⑫ Farol de médios: Indica que está ligado.
- ⑬ Assistência em subidas: Ajuda a manter a estabilidade da scooter em rampas. Esta função pode ser ativada ou desativada via a aplicação.

3. Manutenção e Cuidado

Limpeza

Antes de limpar a sua scooter:

Desligue a alimentação. Desconecte o cabo de carregamento. Certifique-se de que a tampa da porta de carregamento esteja totalmente fechada.

Para limpar:

Limpe a scooter com um pano macio e úmido. Para sujeira mais difícil, utilize uma escova macia (ex.: escova de dentes). Finalize secando todas as superfícies com um pano limpo e seco.

Evite o seguinte:

- Utilizar água sob alta pressão (isso pode danificar os componentes internos).
- Usar produtos de limpeza corrosivos (eles podem danificar as partes internas e externas).

Cuidados com a bateria

Para maximizar a vida útil da bateria:

Evite descarregar completamente a bateria. Carregue-a regularmente.

Mantenha sempre as temperaturas de uso, carregamento e armazenamento dentro dos limites especificados nas especificações técnicas.

Se não for usada por um longo período, carregue a cada 60 dias para evitar danos permanentes à bateria. Uma scooter totalmente carregada pode permanecer em modo de espera por cerca de 120–180 dias.

Avisos sobre a bateria:

- Use apenas o carregador e a bateria originais fornecidos com a sua scooter.
- Nunca utilize uma bateria ou carregador de outro modelo ou marca.
- Não carregue nem utilize a scooter se a bateria estiver danificada ou tiver sido exposta à água.
- Não tente remover a bateria por conta própria — isso requer assistência técnica especializada.

Armazenamento

Se for armazenar a scooter por um longo período:

Carregue completamente a bateria. Desligue a scooter. Armazene em local fresco e seco, longe da luz solar e da umidade.

Use a embalagem original para transporte, se estiver disponível.

Lembretes de armazenamento:

- Mantenha a scooter longe de materiais inflamáveis.
- Evite armazenar sob luz solar direta ou em ambientes muito úmidos.
- Este produto contém uma bateria de lítio. Siga as leis locais sobre transporte e armazenamento.

Aviso Ambiental

A trotineta contém uma bateria de íões de lítio recarregável e a eliminação inadequada destas baterias pode causar danos no ambiente. Siga os passos abaixo para retirar as baterias antes de eliminar a trotineta e elimine as baterias correctamente:

1. Antes de remover a bateria, certifique-se de que a trotineta está desligada e que a bateria está completamente descarregada. Desaperte os parafusos que fixam os componentes de plástico, o descanso, a tampa do compartimento da bateria e a tampa do controlador, e remova cuidadosamente cada componente.
2. Desligue o conector da bateria e depois retire as baterias. Não danifique a caixa da bateria para evitar qualquer risco de ferimentos. Não use a bateria se ela estiver danificada, apresentar um odor estranho, emitir fumaça ou ficar superaquecida. Mantenha uma bateria com vazamento longe de outros objetos.
3. Recicle a bateria removida numa instalação certificada de reciclagem de baterias.

Programa de Manutenção da Trotineta (Recomendado):

Realizar manutenção regularmente na trotineta pode ajudar a manter a trotineta limpa e em bom estado, evitar riscos de segurança, minimizar avarias, retardar a deterioração da trotineta, e prolongar a vida útil.

Item	Objecto de Verificação	Acções Específicas	Mensalmente	De 3 em 3 meses	A cada 500 km/6 meses	A cada 1000 km/1 ano	A cada 10000 km/3 anos
Pneus	Desgaste da banda de rodagem dos pneus	Verificar se o pneu está rachado, deformado, desgastado, etc.			✓	✓	✓
Parafusos	Parafusos de montagem do guiador	Aperte o parafuso que liga o conjunto do guiador ao conjunto do avanço (com o torque recomendado de $5 \pm 0,5$ N·m).		✓	✓	✓	✓
		Aperte o parafuso do acelerador (com o torque recomendado de $2,1 \pm 0,1$ N·m).				✓	✓
	Aperte o parafuso da alavanca do travão (com o torque recomendado de $5,5 \pm 0,5$ Nm).						
	Pinça de Travão de Disco	Aperte o parafuso que fixa a pinça do travão de disco (com o torque recomendado de $7,0 \pm 0,5$ N·m).			✓	✓	✓

Item	Objecto de Verificação	Acções Específicas	Mensalmente	De 3 em 3 meses	A cada 500 km/6 meses	A cada 1000 km/1 ano	A cada 10000 km/3 anos
Funções	Ajuste do travão	Antes de ajustar, pegue uma chave de 4 mm (preparada pelo utilizador) e verifique se a trotinete está desligada e não está a carregar. Durante o ajuste, puxe a extremidade do cabo do travão para apertar o cabo. Se o travão estiver muito apertado, use a ferramenta para soltar o parafuso girando-o no sentido anti-horário, puxe o balancim do disco do travão para fora e aperte o parafuso. Se o freio estiver muito solto, use a ferramenta para soltar o parafuso girando-o no sentido anti-horário, empurre o balancim do disco do travão para a frente e aperte o parafuso.			✓	✓	✓
	Carregamento	Carregar a trotinete a uma temperatura adequada. O indicador no carregador de bateria ficará vermelho quando a trotinete está a carregar, e ficará verde quando a trotinete estiver totalmente carregada. O painel de controlo mostrará o estado de carga simultaneamente durante o carregamento.			✓	✓	✓
	Guiador	Gire o guiador 45° para a esquerda e para a direita para garantir que o ângulo de viragem está correcto e que a direcção está livre de resistência e estagnação.				✓	✓
Componentes importantes	Conjunto de baterias	Carregar completamente a trotinete antes de a deixar sem ser utilizada durante muito tempo, e lembre-se de ligá-la para carregar de 60 em 60 dias.					✓

As rodas, pastilhas de freio e outras partes vulneráveis estão desgastadas ou danificadas e precisam ser substituídas, por favor, entre em contato com o serviço pós-venda a tempo.

Para encontrar um prestador de serviços certificado, contacte-nos através do e-mail service@navee.tech ou visite <https://www.navee.tech.com>.

4. Especificações

Produto	Nome	NAVEE Electric Scooter				
Modelo	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE	
Dimensões	Veículo: C × L × A (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Após o rebatimento: C × L × A (mm)	1252 × 620 × 645				
Peso líquido	Peso líquido do veículo (kg)	40,5				
Condutor	Faixa de carga (kg)	25-150				
	Idade (anos)	18-50				
	Altura corporal (cm)	120-200				
Trotinete elétrica montada	Velocidade máxima (km/h)	25	25	25	20	20
	Autonomia máx. (km) ^[2]	120				
	Autonomia em vel. máx. (km) ^[3]	80				
	Capacidade máxima de subida (%)	46				
	Superfícies adequadas	Caminhos de cimento ou asfalto, com degraus com menos de 1 cm e fissuras com menos de 3 cm.				
	Temperatura operacional (°C)	-10 a 40				
	Temperatura de armazenamento (°C)	-20 a 45				
	Classificação IP	IPX6				
Conjunto de baterias	Tempo de carregamento (h)	Aprox. 6				
	Modelo	T2585-BG7A				
	Tensão nominal (VDC)	57,6				
	Tensão máxima de carregamento (VDC)	67,2				
	Energia nominal (Wh)	1284,48				
	Sistema inteligente de gestão de bateria	Proteção contra sobreaquecimento, curto-circuito, sobretensão, descarga excessiva e sobrecarga				
	Intervalo normal de temperatura de carregamento (°C)	0 to 40				
Motor da roda	Capacidade nominal (Ah)	22,3				
	Potência nominal do motor (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
Carregador de bateria	Modelo ^[4]	FY2476723750				
	Potência de saída (kW; W)	0,252; 252				
	Tensão de entrada	100-240 V~ 50/60 Hz				
Pneu	Potência nominal de saída (VDC; A)	67,2; 3,75				
	Pneus dianteiros e traseiros	Pneus tubeless auto-selantes de 12 polegadas				
Gancho de suspensão	Carga máxima (kg)	5				
Bluetooth	Bandá(s) de frequência	2.4000 à 2.4835 GHz				
	Potência máxima de RF (dBm)	8				

[1] Altura do veículo: do chão até o topo da trotinete.

[2] Autonomia máxima: medida a 25±5 °C sem vento, com trotinete totalmente carregada circulando a 15 km/h em superfície plana com carga de 75±5 kg.

[3] Autonomia em velocidade máxima: medida a 25±5 °C sem vento, com trotinete totalmente carregada circulando à velocidade máxima em superfície plana com carga de 75±5 kg.

[4] Use apenas o carregador fornecido na embalagem para recarregar a bateria.

5. Certificações

Diretiva relativa à restrição de substâncias perigosas (RoHS)

Este produto da SPACEWALKER PTE. LTD. com as partes incluídas (cabos, cordas e entre outros) cumprem a restrição da utilização de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos no Anexo II 2011/65/EU na respetiva revisão da Diretiva (EU) 2015/863.

Declaração de conformidade da UE



Este dispositivo cumpre os requisitos da UE relativos à limitação da exposição do público geral aos campos eletromagnéticos através da proteção da saúde pública. Pelo presente, a SPACEWALKER PTE. LTD. declara que o equipamento de rádio do tipo [UT5 Ultra X UE], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE] e [UT5 Ultra X AT] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE e 2006/42/EC. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível em: www.naveetech.com

Declaração de conformidade com a União Europeia Informações de reciclagem da bateria para a União Europeia



As baterias ou as suas embalagens estão rotuladas de acordo com o Regulamento (UE) 2023/1542 relativo a baterias, acumuladores e resíduos de baterias e acumuladores. A Diretiva determina o enquadramento para a devolução e reciclagem de baterias e acumuladores usados, tal como aplicável em toda a União Europeia. Esta identificação aplica-se a várias baterias para indicar que uma bateria não deve ser descartada, mas sim recuperada após o fim de vida útil, de acordo com a presente Diretiva.

De acordo com o Regulamento (UE) 2023/1542, as baterias e acumuladores estão rotulados para indicar que devem ser recolhidos separadamente e reciclados no fim da sua vida útil. A identificação na bateria pode incluir um símbolo químico para o metal envolvido na bateria (Pb para chumbo, Hg para mercúrio e Cd para cádmio). Os utilizadores de baterias e acumuladores não devem descartar estes produtos como resíduos urbanos indiferenciados. Devem, sim, utilizar o enquadramento de recolha para a devolução, reciclagem e tratamento de baterias e acumuladores. A participação dos clientes é importante para minimizar quaisquer potenciais efeitos das baterias e acumuladores sobre o ambiente e saúde pública, devido à potencial presença de substâncias perigosas.

Antes de colocar equipamentos elétricos e eletrónicos (EEE) no fluxo de recolha de resíduos ou em instalações de recolha de resíduos, o utilizador final de equipamentos que contenham baterias e/ou acumuladores devem remover estes produtos para uma recolha separada.

Diretiva relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE)



Todos os produtos que apresentem este símbolo são considerados resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE, conforme a Diretiva 2012/19/UE), não devendo ser misturados com resíduos domésticos indiscriminados. Em vez disso, o utilizador deve proteger a saúde humana e o meio ambiente e entregar o respetivo equipamento num ponto de recolha designado para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos, indicado pelo governo ou pelas autoridades locais. A correta eliminação e a reciclagem ajudarão a prevenir eventuais consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana. Para obter mais informações sobre os locais e os termos e condições de tais pontos de recolha, entre em contacto com a entidade responsável pela instalação ou com as autoridades locais.

6. Aviso de segurança



Perigo!
Leia o manual do usuário antes de usar.



ALERTA
Somente para uso interno (para o carregador).



ALERTA
Leia com atenção e guarde-o para referência futura.



AVISO
Aparelho de classe II



ADVERTÊNCIA - Superfície quente



ADVERTÊNCIA - Bordaduras afiadas



Não expor à humidade



O carregador deve ser usado em altitudes não superiores a 5 000 m.



Luz



Luz de direção



SMPS com transformador de segurança com isolamento à prova de curto-circuito (intrínseco ou não intrínseco)



Corrente contínua



SMPS (Unidade de alimentação elétrica em modo de comutação)



Corrente alternada



Fusível miniatura de defasamento temporal em que X é o símbolo da característica tempo/corrente, tal como indicado na norma IEC 60127



Polaridade da saída do carregador, centro positivo

7. Carregador de bateria

AVISO

1. O carregador foi concebido apenas para utilização no interior. Não o exponha à chuva ou à neve.
2. Não utilizar pilhas não recarregáveis, pois podem sobreaquecer e rebentar.
3. A utilização incorreta de outros tipos de pilhas pode provocar o rebentamento das mesmas, causando ferimentos e danos pessoais.
4. Não deve incinerar, desmontar ou provocar curto-circuito nas baterias.
5. Se o desempenho das baterias diminuir substancialmente, é altura de as substituir.
6. Guarde o carregador num local fresco e seco quando não estiver a ser utilizado.
7. Desligue a alimentação antes de efetuar ou interromper as ligações à bateria.
8. Gases explosivos. Evite as chamas e as faíscas. Providencie uma ventilação adequada durante o carregamento.
9. Durante o carregamento, a bateria deve ser colocada numa área bem ventilada.
10. Mantenha os aparelhos elétricos fora do alcance de crianças ou pessoas doentes. Não os deixe utilizar os aparelhos sem supervisão.
11. Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (inclusive crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, a não ser que estejam a ser supervisionadas ou lhes tenham sido dadas instruções sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.
12. Este aparelho pode ser usado por crianças com mais de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência ou conhecimento, caso sejam supervisionadas ou se receberem instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e compreenderem os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
13. O cabo flexível externo ou o cabo deste transformador não podem ser substituídos; se o cabo estiver danificado, o transformador deve ser inutilizado.
14. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído por um cabo especial ou por um conjunto disponível no fabricante ou no seu agente de serviço.

Instruções de carregamento

1. Ligue o carregador diretamente a uma fonte de alimentação. Nunca utilize extensões.
2. O carregador só pode carregar baterias de iões de lítio.
3. Evite o carregamento inverso.
4. Os carregadores não se destinam a carregar baterias de automóveis.



parte de fonte de alimentação destacável

8. Conjunto de baterias

AVISO

1. Não deve desmontar, abrir ou fragmentar as pilhas secundárias ou as baterias.
2. Mantenha as baterias fora do alcance das crianças. A utilização das baterias por crianças deve ser supervisionada. Especialmente, mantenha as baterias pequenas fora do alcance de crianças pequenas.
3. Consulte imediatamente um médico em caso de ingestão de uma pilha ou de uma bateria.
4. Não exponha as pilhas ou baterias ao calor ou ao fogo. Evite o armazenamento sob luz solar direta.
5. Não provoque curto-circuito numa pilha ou numa bateria. Não guarde as pilhas ou baterias ao acaso numa caixa ou gaveta onde possam entrar em curto-circuito entre si ou onde um curto-circuito possa ser provocado por outros objetos metálicos.
6. Não retire uma pilha ou bateria da sua embalagem original até ser necessária para utilização.
7. Não submeter as pilhas ou baterias a choques mecânicos.
8. Em caso de derrame de uma célula, não deixe que o líquido entre em contacto com a pele ou com os olhos. Em caso de contacto, lave a zona afetada com água abundante e consulte um médico.
9. Não utilize qualquer outro carregador para além do especificamente fornecido para utilização com o equipamento.
10. Observe as marcas de mais (+) e menos (-) na pilha, na bateria e no equipamento e assegure uma utilização correta.
11. Não utilize qualquer pilha ou bateria que não tenha sido concebida para ser utilizada com o equipamento.
12. Não misture células de fabrico, capacidade, tamanho ou tipo diferentes num mesmo dispositivo.
13. Compre sempre a bateria recomendada pelo fabricante do dispositivo para o equipamento.
14. Mantenha as pilhas e baterias limpas e secas.
15. Limpe os terminais da pilha ou da bateria com um pano limpo e seco se ficarem sujos.
16. As pilhas e baterias secundárias têm de ser carregadas antes de serem utilizadas. Utilize sempre o carregador correto e consulte as instruções do fabricante ou o manual do equipamento para obter instruções de carregamento adequadas.
17. Não deixe uma bateria em carga prolongada quando não estiver a ser utilizada.
18. Após longos períodos de armazenamento, pode ser necessário carregar e descarregar as pilhas ou baterias várias vezes para obter o máximo desempenho.
19. Guarde a literatura original do produto para referência futura.
20. Utilize a pilha ou bateria apenas na aplicação para a qual foi concebida.
21. Sempre que possível, retire a bateria do equipamento quando não estiver a ser utilizada.
22. Elimine de forma adequada.

9. Resumo da Garantia

Este produto inclui uma garantia limitada que cobre defeitos de fabricação por um período especificado a partir da data de compra. Os termos da garantia, a duração e a disponibilidade de serviços podem variar de acordo com o país ou região. A garantia não cobre danos causados por uso indevido, acidentes ou reparos não autorizados. Para termos detalhados e suporte local, visite <https://service.naveetech.com>.

1. Instrukcje bezpieczeństwa

Tłumaczenie pierwotnego zawiadomienia

WAŻNE! Przed rozpoczęciem użytkowania produktu należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji i zachować ją do wykorzystania w przyszłości.

Szczegółową instrukcję elektroniczną można znaleźć na stronie www.naveetech.com.

- Urządzenie to nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że otrzymały one nadzór lub instrukcje od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo. Dzieci powinny znajdować się pod nadzorem, aby zapewnić, że nie będą bawić się one urządzeniem.
- Urządzenie to przeznaczone jest dla osób starszych niż 8 lat oraz osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, jak również osób nieposiadających doświadczenia i wiedzy, jeżeli otrzymały one nadzór lub instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się tym urządzeniem. Dzieci nie powinny czyścić oraz przeprowadzać konserwacji urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie może być używane wyłącznie z zasilaczem dostarczonym wraz z urządzeniem.
- Przed rozpoczęciem jazdy należy zawsze założyć kask, ochraniacze na dłonie/nadgarstki, nakolanniki, ochraniacze na łokcie i inny sprzęt ochronny.
- Hulajnoga może być używana tylko przez jedną osobę. Należy zawsze nosić obuwie. Nie należy zmieniać sposobu użytkowania pojazdu. Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do jazdy indywidualnej i nie jest przeznaczony do użytku w akrobacji.
- Produkt ten przeznaczony jest dla osób powyżej 18 roku życia i poniżej 50 roku życia. Osoby, które nie powinny korzystać z produktu: (1) osoby pod wpływem alkoholu lub środków odurzających, (2) osoby z przeciwwskazaniami do intensywnego wysiłku fizycznego z powodu choroby lub stanu zdrowia, (3) osoby z zaburzeniami równowagi lub ograniczoną sprawnością ruchową, (4) osoby, których masa ciała przekracza limit produktu, (5) kobiety w ciąży, (6) osoby z wadami wzroku lub słuchu.
- Podczas jazdy na tym urządzeniu należy przestrzegać lokalnych przepisów i regulacji prawnych. Zabrania się jeździć w miejscach, gdzie jest to zabronione przez lokalne przepisy.
- W krajach lub regionach, w których nie obowiązują obecnie krajowe normy ani przepisy dotyczące hulajnóg elektrycznych, należy bezwzględnie przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji obsługi podczas użytkowania produktu. Nieprzestrzeganie tych zaleceń może stwarzać zagrożenie dla dzieci. Firma SPACEWALKER PTE. LTD. nie ponosi odpowiedzialności, ani bezpośredniej, ani solidarniej, za jakiegokolwiek obrażenia ciała, szkody majątkowe, wypadki, spory prawne lub inne niekorzystne skutki wynikające z niewłaściwego użytkowania lub nieprzestrzegania zaleceń zawartych w niniejszym dokumencie.
- Zabrania się jeździć po pasach ruchu oraz w strefach mieszkaniowych, gdzie dozwolone są zarówno pojazdy, jak i piesi. Przejeżdżając przez miejsce przeznaczone dla pieszych, którym przysługuje prawo przejścia, np. przez chodnik, należy wysiąść oraz przeprowadzić hulajnogę.
- Wymagane przygotowania do korzystania z tego produktu obejmują: upewnienie się, że układ kierowniczy jest odpowiednio wyregulowany oraz to, że wszystkie podłączone akcesoria (takie jak system składania) są odpowiednio dokręcone i nieuszkodzone oraz że hamulce i koła są w dobrym stanie.
- Przed każdym użyciem hulajnogi elektrycznej należy przeprowadzić jej podstawową kontrolę. W przypadku wystąpienia nietypowych warunków, takich jak poluzowane części, niski poziom baterii, przebicie opony lub nadmierne zużycie opon, dziwne dźwięki, nieprawidłowe działanie i inne nietypowe zjawiska, należy natychmiast

przerwać jazdę i wezwać fachową pomoc.

- Poświęć trochę czasu na naukę podstaw praktyki, aby uniknąć poważnych wypadków, które mogą mieć miejsce w pierwszych miesiącach. Informacje na temat ćwiczeń i bezpiecznego użytkowania (można znaleźć na stronie internetowej: www.naveetech.com)
- Zapewnij sobie dobrą widoczność i upewnij się, że inni również Cię widzą podczas jazdy.
- Nie należy jeździć przy złej pogodzie, słabej widoczności lub po intensywnym wysiłku fizycznym.
- Podczas jazdy po zmroku należy włączyć światła awaryjne i zmniejszyć prędkość.
- Podczas jazdy po zmroku należy włączyć światła awaryjne i zmniejszyć prędkość.
- Przed opuszczeniem pojazdu należy upewnić się, że podpórka jest ustawiona na płaskiej powierzchni, a hulajnoga jest na tyle stabilna, że może stać samodzielnie.
- Ta hulajnoga elektryczna jest urządzeniem rekreacyjnym. Jednak w przypadku wjazdu na teren publiczny będzie ona traktowana jako środek transportu, narażony na zagrożenia bezpieczeństwa, tak jak w przypadku wszystkich innych środków transportu. Jeżdżenie w ścisłej zgodności z poniższymi instrukcjami pozwala w jak największym stopniu chronić Ciebie i innych.
- Użytkownik powinien sprawdzić ograniczenia stosowania zgodnie z lokalnymi przepisami. Jeździć po drogach lub obszarach dozwolonych przez lokalne przepisy i prawa oraz parkować w miejscach dozwolonych. Jeżeli lokalne przepisy i regulacje prawne dotyczące maksymalnej prędkości zawierają odmienne postanowienia, pierwszeństwo mają lokalne przepisy i regulacje prawne. Proszę szanować i przestrzegać zasad bezpieczeństwa ruchu drogowego i zasad dotyczących pojazdów.
- Przestrzegać pierwszeństwa pieszych. Podczas jazdy należy starać się unikać przestraszenia innych osób, zwłaszcza dzieci. Jeśli jedziesz z tyłu za pieszymi, zadzwoń dzwonkiem, aby ich uprzedzić oraz zwolnij skuter, aby przejechać z ich lewej strony, a podczas przejeżdżania z niewielką prędkością obok nich trzymaj się prawej strony (dotyczy krajów, w których pojazdy poruszają się po prawej stronie). Podczas przejeżdżania obok pieszych należy utrzymywać jak najmniejszą prędkość lub zejść z pojazdu.
- Bez względu na okoliczności należy zawsze przewidywać tor jazdy oraz prędkość, przestrzegając przepisów ruchu drogowego, przepisów dotyczących chodników i zwracać szczególną uwagę na osoby najbardziej narażone na wypadki. Przy zbliżeniu się do pieszego lub rowerzysty należy zasygnalizować swoją obecność, jeśli nie jest się widocznym lub słyszalnym. Podczas przechodzenia należy przechodzić przez chronione przejścia. Podczas przechodzenia należy przechodzić przez chronione przejścia. Należy unikać miejsc o dużym natężeniu ruchu oraz miejsc zatłoczonych.
- Jazda z dużą prędkością lub z prędkością, która nie jest odpowiednia lub adekwatna do sytuacji (złe warunki pogodowe, zła nawierzchnia itp.) może prowadzić do potencjalnej utraty stabilności lub panowania nad pojazdem. Aby zmniejszyć ryzyko, należy przestrzegać wszystkich instrukcji zawartych w niniejszym dokumencie. Podczas montażu i demontażu produktu należy zachować ostrożność, ponieważ może on spaść i spowodować obrażenia ciała.
- Ruch drogowy w mieście wiąże się z wieloma przeszkodami, takimi jak krawężniki czy schody. Zaleca się unikać skoków przez przeszkody. Ważne jest, aby przed pokonaniem tych przeszkód przewidzieć i dostosować swój tor jazdy i prędkość do toru ruchu pieszych. Zaleca się również zejście z pojazdu, gdy przeszkody te staną się niebezpieczne ze względu na ich kształt, wysokość lub poślizg.
- Nie należy pożyczać hulajnogi osobom, które nie znają zasad jej obsługi. Przed wypożyczeniem hulajnogi elektrycznej innym osobom należy upewnić się, że dany użytkownik zapoznał się z niniejszą instrukcją obsługi, obejrzał film instruktażowy oraz zrozumiał podstawowe zasady działania. Należy przypomnieć tym osobom o konieczności prawidłowego noszenia środków ochrony indywidualnej tak, aby zapewnić ich bezpieczeństwo.

- Proszę skontaktować się ze sprzedawcą w celu uzyskania informacji o odpowiednich organizacjach szkoleniowych.
- Niezależnie od okoliczności należy zawsze dbać o siebie i innych.
- Wszelkie obciążenia przemocowane do kierownicy wpływają na stabilność pojazdu.
- Nie należy dotykać układu hamulcowego, ponieważ ostre krawędzie mogą spowodować urazy ciała. Podczas użytkowania hamulec może się nagrzewać. Nie dotykać po użyciu.
- Emisyjny poziom ciśnienia akustycznego skorygowany charakterystyką A jest mniejszy niż 70 dB(A).
- W celu zapewnienia lepszych wrażeń z jazdy zaleca się przeprowadzanie regularnej konserwacji produktu.
- Należy usuwać wszelkie ostre krawędzie powstałe w wyniku użytkowania.
- Nie należy stosować akcesoriów i części dodatkowych niezatwierdzonych przez producenta.
- Regularna konserwacja pojazdu jest ważnym czynnikiem bezpieczeństwa.
- Nakrętki oraz inne elementy samokontruujące mogą stracić swoją skuteczność i mogą wymagać ponownego dokręcenia.
- Regularnie sprawdzać dokręcenie różnych elementów śrubowych, w szczególności osi kół, układu składania, układu kierowniczego i wiatu hamulcowego.
- Nie należy modyfikować ani przerabiać pojazdu, w tym rury i tulei kierownicy, wspornika kierownicy, mechanizmu składania i hamulca tylnego.
- Nie należy wprowadzać żadnych modyfikacji, które nie zostały opisane w instrukcji.
- Należy upewnić się, że podczas transportu hulajnoga jest wyłączona i w miarę możliwości przechowywana w oryginalnym opakowaniu.
- Aby uniknąć przypadkowych obrażeń, takich jak porażenie prądem elektrycznym lub pożar, spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem, przed rozpoczęciem użytkowania należy uważnie przeczytać instrukcję i zachować ją do wykorzystania w przyszłości.
- Produkt ten należy używać zgodnie z niniejszą instrukcją. Użytkownicy ponoszą odpowiedzialność za wszelkie straty lub szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania tego produktu.
- Podczas ładowania wyłącz pojazd lub ustaw go w odpowiednim trybie innym niż roboczy.
- Nie ładować baterii, jeśli port ładowania lub kabel do ładowania jest mokry. Przed rozpoczęciem ładowania należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję.
- Nie należy ładować hulajnogi w temperaturze otoczenia powyżej 40° C lub poniżej 0° C.
- Zachowaj bezpieczną odległość, gdy hulajnoga porusza się po równej drodze bez nachylenia. Droga hamowania ulega wydłużeniu na mokrej nawierzchni.
- Ten produkt nie jest wyposażony w regulowany układ amortyzacji (jeśli dotyczy).
- Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku na wysokości większej niż 2000 m nad poziomem morza.
- Podczas serwisowania i wymiany części urządzenie powinno być odłączone od źródła zasilania.
- Zewnętrzny elastyczny kabel lub przewód transformatora (ładowarki) nie może być wymieniony; jeśli przewód zostanie uszkodzony, transformator (ładowarkę) należy zutylizować.
- Jeśli zewnętrzny elastyczny kabel lub przewód transformatora jest uszkodzony, powinien on zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi on zostać wymieniony przez producenta, jego przedstawiciela serwisowego lub podobnie wykwalifikowane osoby w celu uniknięcia zagrożenia.

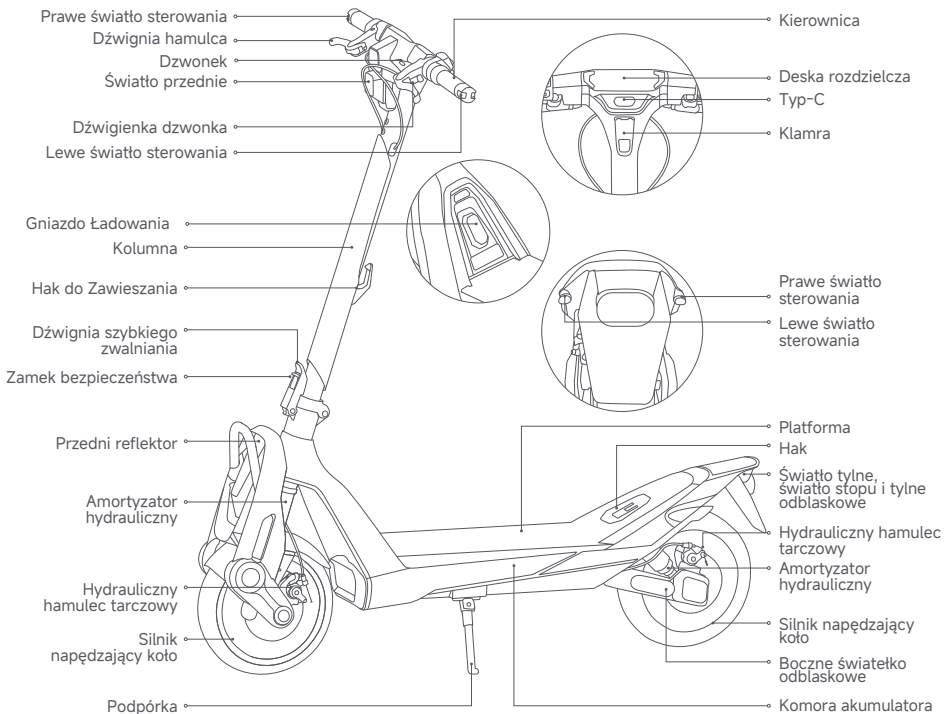
- Produkt ten zawiera baterie, które mogą być wymienione tylko przez wykwalifikowanych techników lub serwis posprzedażowy.
- Urządzenie to zawiera baterie, które mogą być wymieniane wyłącznie przez wykwalifikowane osoby.
- **OSTRZEŻENIE:** Do ładowania baterii należy używać wyłącznie odłączalnego zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem. Nie należy używać ładowarki pochodzącej z innego produktu. Podczas ładowania należy zachować bezpieczną odległość od otaczających materiałów palnych.
- **OSTRZEŻENIE:** Nie należy używać baterii ani ładowarek innych firm. Stosować tylko z zasilaczem FY2476723750.
- **OSTRZEŻENIE!** Proszę trzymać plastikową osłonę z dala od dzieci, aby uniknąć przypadków uduszenia.
- **OSTRZEŻENIE!** Nigdy nie używać tego produktu w pobliżu źródła wody.
- **OSTRZEŻENIE!** W przypadku uszkodzenia produktu należy zaprzestać jego używania.
- **OSTRZEŻENIE!** Jak każdy element mechaniczny, pojazd ten narażony jest na duże naprężenia i zużycie. Poszczególne materiały i elementy mogą różnie reagować na zużycie lub zmęczenie materiału. Jeśli przekroczony zostanie oczekiwany okres eksploatacji danego elementu, może on ulec nagłemu uszkodzeniu, co grozi obrażeniami ciała użytkownika. Pęknięcia, zarysowania i odbarwienia w miejscach narażonych na duże naprężenia wskazują na przekroczenie okresu eksploatacji elementu i takim wypadku należy skontaktować się z autoryzowanym lub wyspecjalizowanym warsztatem naprawczym.

Podczas użytkowania uważaj na ryzyko zmiadżdżenia dłoni i następujące miejsca, w których mogą zostać pochwycone:

1. Pomiędzy kierownicą a mostkiem podczas montażu kierownicy
2. Otwory na kołach
3. Pomiędzy przednim błotnikiem a podestem
4. Pomiędzy dźwignią szybkiego zwalniania a jej blokadą oraz pomiędzy składanym złączem a mostkiem podczas składania lub rozkładania
5. Pomiędzy błotnikami a kołami

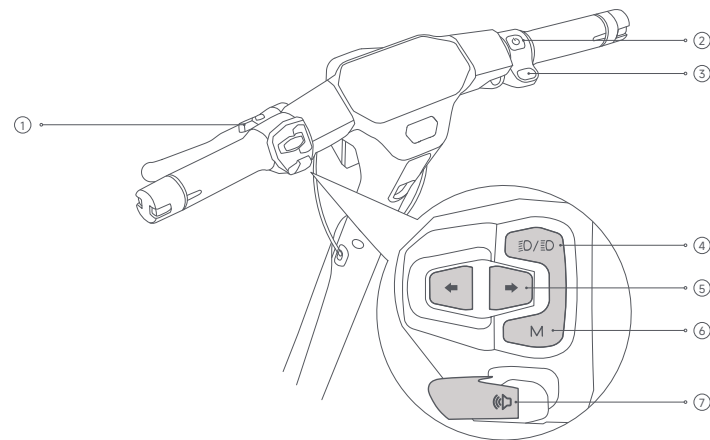
2. Przegląd produktu

Hulajnoga elektryczna

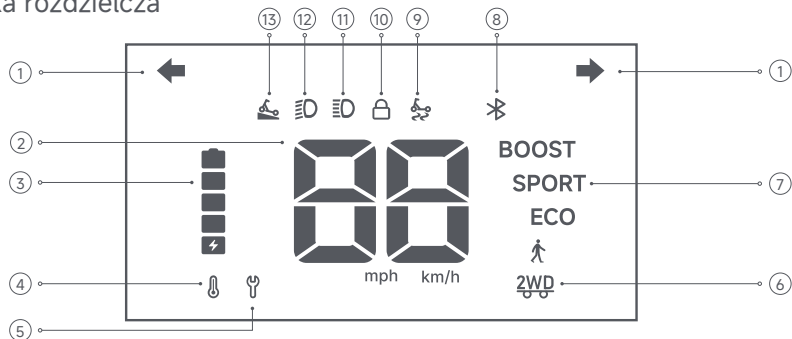


* Pokazane zdjęcia mają charakter wyłącznie ilustracyjny. Rzeczywisty produkt może się różnić.

Funkcje przycisków na kierownicy



- 1 Dźwignia dzwonka: Naciśnij, aby uruchomić dzwonek.
- 2 Przycisk zasilania: Naciśnij, aby włączyć. Przytrzymaj przez 2 sekundy, aby wyłączyć.
- 3 Przyspieszacz: Naciśnij, aby przyspieszyć (działa, gdy prędkość startowa przekracza 3 km/h). Uwaga: Prędkość startową można dostosować w aplikacji NAVEE.
- 4 Przycisk światel: Naciśnij, aby włączyć lub wyłączyć światła mijania; przytrzymaj, aby włączyć lub wyłączyć światła drogowe. Przycisk umożliwia przełączanie między nimi.
- 5 Przyciski kierunkowskazów: Naciśnij, aby włączyć lewy/prawy kierunkowskaz. Odpowiedni sygnał i wskaźnik na wyświetlaczu zaczną migać. Naciśnij ponownie, aby wyłączyć.
- 6 Zmiana trybu: Gdy pojazd jest włączony, naciśnij dwukrotnie, aby zmienić tryb jazdy (🚶 → ECO → SPORT). W trybie SPORT naciśnij raz, aby włączyć lub wyłączyć tryb BOOST, a następnie przytrzymaj, aby włączyć lub wyłączyć tryb napędu na dwa koła.
- 7 Przycisk dzwonka: Naciśnij, aby uruchomić dzwonek.



- ① Kierunkowskaz lewy/prawy: Gdy ikona miga, oznacza to, że włączono odpowiedni kierunkowskaz.
- ② Prędkościomierz: Wyświetla aktualną prędkość jazdy. Pokazuje kody błędów w przypadku wykrycia usterki oraz poziom naładowania baterii podczas ładowania.
- ③ Poziom baterii: Poziom naładowania baterii jest przedstawiony za pomocą 5 kresek. Każda kreska oznacza około 20% pełnego naładowania.
- ④ Ostrzeżenie o temperaturze: Ikona termometru świeci się, gdy temperatura baterii jest zbyt wysoka lub zbyt niska. Poczekaj, aż temperatura wróci do normalnego zakresu przed użyciem lub ładowaniem hulajnogi.
- ⑤ Wskaźnik błędu: Stała czerwona ikona klucza oznacza usterkę systemu.
- ⑥ Napęd na dwa koła: Wskazuje, że tryb napędu na dwa koła jest włączony.
- ⑦ Tryby jazdy: oznacza tryb spacerowy — maksymalna prędkość: 6 km/h. ECO oznacza tryb długotrwałego użytkowania. SPORT oznacza tryb sportowy. Tryb BOOST zapewnia taką samą prędkość maksymalną jak tryb SPORT, ale z większym przyspieszeniem. Jest zalecany tylko dla użytkowników, którzy opanowali podstawową kontrolę.
- ⑧ Bluetooth: Ikona Bluetooth świeci się, gdy hulajnoga jest poprawnie połączona z urządzeniem mobilnym.
- ⑨ TCS (System kontroli trakcji): Po aktywacji funkcja TCS pomaga zapobiegać nadmiernemu poślizgowi kół i poprawia ogólną stabilność podczas ruszania, przyspieszania lub skręcania. TCS można włączać i wyłączać za pomocą aplikacji NAVEE.
- ⑩ Blokada: Ta ikona świeci się, gdy hulajnoga jest zablokowana. Można ją zablokować lub odblokować za pomocą aplikacji NAVEE.
- ⑪ Światła drogowe: Wskazuje, że światła drogowe są włączone.
- ⑫ Światła mijania: Wskazuje, że światła mijania są włączone.
- ⑬ Hill Assist: Pomaga utrzymać stabilność hulajnogi podczas jazdy po pochyłościach. Funkcję tę można włączyć lub wyłączyć przez aplikację.

3. Konserwacja i pielęgnacja

Czyszczenie

Przed czyszczeniem hulajnogi:

Wyłącz zasilanie. Odłącz kabel ładujący. Upewnij się, że pokrywa portu ładowania jest całkowicie zamknięta.

Czyszczenie:

Wytrzyj hulajnogę miękką, wilgotną ściereczką. W przypadku uporczywego brudu użyj miękkiej szczoteczki (np. szczoteczki do zębów). Na koniec osusz wszystkie powierzchnie czystą, suchą ściereczką.

Unikaj następujących czynności:

- Używania wody pod wysokim ciśnieniem (może to uszkodzić wewnętrzne komponenty).
- Stosowania środków czyszczących o właściwościach żrących (mogą uszkodzić zarówno elementy zewnętrzne, jak i wewnętrzne).

Pielęgnacja baterii

Aby maksymalnie wydłużyć żywotność baterii:

Unikaj całkowitego rozładowania baterii. Ładuj ją regularnie.

Zawsze utrzymuj temperatury użytkowania, ładowania i przechowywania w granicach podanych w specyfikacji.

Jeśli hulajnoga nie jest używana przez dłuższy czas, ładuj ją co 60 dni, aby zapobiec trwałemu uszkodzeniu baterii. W pełni naładowana hulajnoga może pozostawać w trybie czuwania przez około 120–180 dni.

Ostrzeżenia dotyczące baterii:

- Używaj wyłącznie oryginalnej ładowarki i baterii dostarczonych z hulajnogą.
- Nigdy nie używaj baterii ani ładowarki z innego modelu lub marki.
- Nie ładuj ani nie używaj hulajnogi, jeśli bateria jest uszkodzona lub miała kontakt z wodą.
- Nie próbuj samodzielnie wyjmować baterii — wymaga to serwisu profesjonalnego.

Przechowywanie

Jeśli hulajnoga ma być przechowywana przez dłuższy czas:

Naładuj baterię do pełna. Wyłącz hulajnogę. Przechowuj ją w chłodnym, suchym miejscu, z dala od słońca i wilgoci.

Użyj oryginalnego opakowania do transportu, jeśli jest dostępne.

Wskazówki dotyczące przechowywania:

- Trzymaj hulajnogę z dala od materiałów łatwopalnych.
- Unikaj przechowywania w bezpośrednim świetle słonecznym lub w bardzo wilgotnym środowisku.
- Produkt zawiera baterię litową. Przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących transportu i przechowywania.

Informacja środowiskowa

Hulajnoga zawiera zestaw akumulatorów litowo-jonowych, który można ponownie ładować, a jego niewłaściwe usuwanie może być szkodliwe dla środowiska. Aby zagwarantować prawidłową utylizację hulajnogi proszę wykonać poniższe czynności:

1. Przed wyjęciem akumulatora upewnij się, że hulajnoga jest wyłęczona, a akumulator całkowicie rozładowany. Odkręć śruby mocujące elementy plastikowe, podpórkę, pokrywę komory akumulatora oraz pokrywę kontrolera, a następnie ostrożnie usuń każdy element.
2. Odłącz złącze baterii, a następnie wyjąć baterie. Nie uszkadzać obudowy baterii, aby uniknąć ryzyka obrażeń. Nie należy używać baterii, jeśli jest uszkodzona, ma dziwny zapach, wydziela dym lub ulega przegrzaniu. Nieszczelną baterię należy trzymać z dala od innych przedmiotów.
3. Oddaj zużytą baterię do certyfikowanego punktu recyklingu baterii.

Harmonogram konserwacji hulajnogi (zalecany):

Regularna konserwacja hulajnogi może pomóc utrzymać ją w czystości i dobrym stanie, uniknąć zagrożeń bezpieczeństwa, zminimalizować awarie, spowolnić proces niszczenia i wydłużyć jej żywotność.

Pozycja	Serwisowany przedmiot	Działania	Co miesiąc	Co 3 miesiące	Co 500 km/6 miesięcy	Co 1000 km/1 rok	Co 10000 km/3 lata
Opony	Zużycie bieżnika opony	Sprawdź, czy opona nie jest popękana, zdeformowana, zużyta itp.			✓	✓	✓
Śruby	Śruby zespołu kierownicy	Dokręć śrubę łączącą zespół kierownicy z zespołem wspornika (z zalecanym momentem $5 \pm 0,5$ N-m).		✓	✓	✓	✓
		Dokręć śrubę akceleratora (z zalecanym momentem $2,1 \pm 0,1$ N-m).				✓	✓
		Dokręć śrubę dźwigni hamulca (z zalecanym momentem $5,5 \pm 0,5$ N-m).				✓	✓
Zacisk hamulca tarczowego	okręć śrubę mocującą zacisk hamulca tarczowego (z zalecanym momentem $7,0 \pm 0,5$ N-m).			✓	✓	✓	

Pozycja	Serwisowany przedmiot	Działania	Co miesiąc	Co 3 miesiące	Co 500 km/6 miesięcy	Co 1000 km/1 rok	Co 10000 km/3 lata
Funkcje	Regulacja hamulca	Przed przystąpieniem do regulacji przygotuj klucz 4 mm (do przygotowania przez użytkownika) i upewnij się, że hulajnoga jest wyłęczona i nie łąduje się. Podczas regulacji pociągnij koniec linki hamulcowej, aby ją naprężyć. Jeśli hamulec jest zbyt docisnięty, za pomocą narzędzia poluzuj śrubę, przekręcając ją w lewo, pociągnij wahacz hamulca tarczowego na zewnątrz, a następnie dokręć śrubę. Jeśli hamulec jest za luźny, za pomocą narzędzia poluzuj śrubę, przekręcając ją w lewo, popchnij wahacz hamulca tarczowego do przodu, a następnie dokręć śrubę.			✓	✓	✓
	Ładowanie	Naładuj hulajnogę w odpowiedniej temperaturze. Wskaźnik na ładowarce jest czerwony, gdy hulajnoga się łąduje i zmienia się na zielony, gdy jest ona w pełni naładowana. Podczas ładowania panel sterowania pokazywał będzie stan naładowania w czasie rzeczywistym.			✓	✓	✓
	Kierownica	Obróć kierownicę o 45° w lewo i w prawo, aby upewnić się, że kąt skrętu jest prawidłowy, a układ kierowniczy jest wolny od oporów i zastojów.				✓	✓
Ważne elementy	Montaż akumulatora	Przed odstawieniem hulajnogi na dłuższy czas naładuj ją do pełna, a co 60 dni włączaj ją w celu naładowania.					✓

Koła, klocki hamulcowe i inne wrażliwe części mogą ulec zużyciu lub uszkodzeniu, skontaktuj się z serwisem posprzedażnym w odpowiednim momencie.

Aby znaleźć certyfikowany punkt serwisowy, skontaktuj się z nami pod adresem service@navee.tech lub odwiedź stronę <https://www.naveetech.com>.

4. Dane techniczne

Produkt	Nazwa	Hulajnogą Elektryczną NAVEE				
	Model	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Wymiary	Pojazd: Dł. × szer. × wys. (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Po złożeniu: Dł. × szer. × wys. (mm)	1252 × 620 × 645				
Masa netto	Masa netto pojazdu (kg)	40,5				
Użytkownik	Zakres obciążenia (kg)	25-150				
	Wiek (w latach)	18-50				
	Wzrost użytkownika (cm)	120-200				
Zmontowana hulajnogą elektryczną	Prędkość maks. (km/h)	25	25	25	20	20
	Maks. zasięg (km) ^[2]	120				
	Zasięg przy maks. prędkości (km) ^[3]	80				
	Maks. kąt podjazdu (%)	46				
	Zalecane nawierzchnie	Drogi cementowe lub asfaltowe z nierównościami mniejszymi niż 1 cm lub pęknięciami węższymi niż 3 cm				
	Temperatura użytkowania (°C)	-10 to 40				
	Temperatura przechowywania (°C)	-20 to 45				
	Stopień ochrony IP	IPX6				
	Czas ładowania (godz.)	ok. 6				
	Akumulator	Model	T2585-BG7A			
Napięcie znamionowe (VDC)		57,6				
Maks. napięcie ładowania (V DC)		67,2				
Energia nominalna (Wh)		1284,48				
Inteligentny system zarządzania akumulatorem		Zabezpieczenie przed przegrzaniem, zwarciem, prądem przetężeniowym, nadmiernym rozładowaniem i przetadowaniem				
Normalny zakres temperatur ładowania (°C)		0 to 40				
Pojemność nominalna (Ah)		22,3				
Silnik napędzający koto	Moc nominalna (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
	Model ^[4]	FY2476723750				
Ładowarka do akumulatora	Moc wyjściowa (kW; W)	0,252; 252				
	Napięcie wejściowe	100-240 V- 50/60 Hz				
	Znamionowa moc wyjściowa (VDC; A)	67,2; 3,75				
Opona	Przednie i tylne opony	Bezdełtkowe, samouszczelniające się opony 12-calowe				
Hak do Zawieszania	Maks. obciążenie (kg)	5				
Bluetooth	Pasma częstotliwości (s)	2.4000 - 2.4835 GHz				
	Moc maks. RF (mW)	8				

[1] Wysokość pojazdu: od podłoża do najwyższego punktu hulajnogą.

[2] Maksymalny zasięg: zmierzony przy bezwietrznej pogodzie i temperaturze 25±5 °C, w pełni naładowana hulajnogą porusza się ze stałą prędkością 15 km/h po płaskiej nawierzchni z obciążeniem 75±5 kg.

[3] Zasięg przy maksymalnej prędkości: zmierzony przy bezwietrznych warunkach i temperaturze 25±5 °C, w pełni naładowana hulajnogą jedzie z maksymalną prędkością po płaskiej nawierzchni z obciążeniem 75±5 kg.

[4] Do ładowania akumulatora używaj wyłącznie ładowarki dołączonej do zestawu.

5. Certyfikaty

Dyrektywa w sprawie ograniczenia stosowania substancji niebezpiecznych (RoHS)

Produkt SPACEWALKER PTE. LTD. wraz z częściami (kable, przewody itp.) spełnia wymagania normy 2011/65/UE, aneks II, w sprawie ograniczenia wykorzystania niektórych substancji niebezpiecznych w urządzeniach elektrycznych i elektronicznych oraz poprawki w postaci dyrektywy (UE) 2015/863.

Deklaracja zgodności UE



Niniejsze urządzenie spełnia wymogi UE dotyczące ograniczenia ekspozycji ogółu społeczeństwa na pola elektromagnetyczne w celu ochrony zdrowia.

Niniejszym firmą SPACEWALKER PTE. LTD. oświadcza, że urządzenie radiowe typu [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X AT], [UT5 Ultra X SE] jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE i 2006/42/KE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następującej stronie internetowej: www.naveetech.com

Deklaracja zgodności UE Informacja na temat recyklingu akumulatorów w Unii Europejskiej



Baterie lub ich opakowania są oznakowane zgodnie z Rozporządzeniem (UE) 2023/1542 dotyczącym baterii, akumulatorów oraz zużytych baterii i akumulatorów. Dyrektywa ta określa ramy prawne dotyczące zwrotu i recyklingu zużytych baterii i akumulatorów, obowiązujące w całej Unii Europejskiej. Etykieta ta jest umieszczana na różnych bateriach/akumulatorach w celu wskazania, że zgodnie z niniejszą dyrektywą po zakończeniu eksploatacji nie powinny być wyrzucane, tylko przekazywane do odpowiedniego punktu.

Zgodnie z Rozporządzeniem (UE) 2023/1542, baterie i akumulatory są oznakowane w celu wskazania, że należy je zbierać oddzielnie i poddawać recyklingowi po zakończeniu ich eksploatacji. Etykieta na baterii/akumulatorze może również zawierać symbol chemiczny użytego metalu (Pb — ołów, Hg — rtęć i Cd — kadm). Użytkownicy baterii i akumulatorów nie mogą ich wyrzucać razem z niesortowanymi odpadami komunalnymi. Są zobowiązani do korzystania ze specjalnych punktów zbiórki baterii i akumulatorów, przeznaczonych dla klientów (dotyczy to zwrotu, recyklingu i utylizacji). Takie postępowanie pozwala zminimalizować negatywny wpływ baterii i akumulatorów na środowisko oraz zdrowie ludzi w związku z potencjalną obecnością substancji niebezpiecznych.

Przed przekazaniem sprzętu elektrycznego i elektronicznego (EEE) do zbiórki lub punktu zbierania odpadów końcowy użytkownik sprzętu zawierającego baterie i/lub akumulatory musi usunąć te baterie i akumulatory i oddać je do odpowiedniego punktu zbiórki.

Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE)



Wszystkie produkty oznaczone tym symbolem są uznane za odpady sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) zgodnie z Dyrektywą 2012/19/UE i nie mogą być wyrzucane po zakończeniu okresu użytkowania wraz z innymi odpadami. W celu ochrony zdrowia ludzi oraz środowiska naturalnego należy przekazać zużyty sprzęt do wyznaczonego punktu utylizacji wyznaczonego przez instytucje rządowe lub lokalne.

Prawidłowe usunięcie zużytego produktu pomaga w zapobieganiu potencjalnym negatywnym skutkom oddziaływania na środowisko naturalne i zdrowie ludzi. Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od instalatora.

6. Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa



Zagrożenie!
Przed użyciem przeczytać instrukcję obsługi.



OSTRZEŻENIE!
Tylko do użytku
wewnętrznego
(dla ładowarki).



OSTRZEŻENIE!
Przeczytać uważnie i zachować na
przyszłość.



OSTRZEŻENIE
Urządzenie klasy II



UWAGA
Gorąca powierzchnia



UWAGA
Ostre krawędzie



Nie wystawiać na działanie wilgoci



Ładowarka przeznaczona jest
do użytku na wysokościach
nieprzekraczających 5000 m.
≤ 5000m



Światła



Kierunkowskazy



Zasilacz impulsowy wyposażony
w izolowany transformator
z zabezpieczeniem
przeciwwarciowym



Prąd staty



Zasilacz impulsowy



Prąd przemienny



Miniaturowa wkładka bezpiecznikowa
z opóźnieniem czasowym, gdzie X jest
symbolem charakterystyki czasowo-
prądowej zgodnie z normą IEC 60127



Biegunowość wyjścia
ładowarki, środek dodatni

7. Ładowarka do akumulatora

OSTRZEŻENIE

- Ładowarka jest przeznaczona wyłącznie do użytku w pomieszczeniach. Nie wolno jej narażać na działanie deszczu lub śniegu.
- Nie wolno używać baterii bez możliwości ładowania, ponieważ mogą się one przegrzać i uszkodzić.
- Niewłaściwe użycie akumulatorów innego typu może spowodować ich wybuch, a w konsekwencji obrażenia ciała i szkody na mieniu.
- Nie wolno spalać, demontować ani zwracać akumulatorów.
- Znaczny spadek wydajności akumulatora oznacza, że należy go wymienić.
- Nieużywaną ładowarkę należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu.
- Przed wykonaniem lub przerwaniem połączeń z akumulatorem należy odłączyć zasilanie.
- Gazy wybuchowe. Należy zapobiegać powstawaniu płomieni i iskier. Podczas ładowania należy zapewnić odpowiednią wentylację.
- Podczas ładowania akumulator musi być umieszczony w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- Urządzenia elektryczne należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób o ograniczonych możliwościach umysłowych. Nie należy umożliwiać im korzystania z produktu bez nadzoru.
- To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Zewnętrzny elastyczny przewód lub przewód tego transformatora nie może zostać wymieniony; jeśli przewód ulegnie uszkodzeniu, transformator należy zezłomować.
- Jeśli przewód zasilający ulegnie uszkodzeniu, należy go wymienić na specjalny przewód lub zespół dostępny u producenta lub jego przedstawiciela serwisowego.

Instrukcja ładowania

- Podłącz ładowarkę bezpośrednio do źródła zasilania. Nie wolno używać przedłużaczy.
- Ładowarka może być używana wyłącznie do ładowania akumulatorów litowo-jonowych.
- Należy unikać odwrotnego ładowania.
- Ładowarki nie są przeznaczone do ładowania akumulatorów samochodowych.

odłączana część zasilacza

8. Akumulator

OSTRZEŻENIE

1. Nie wolno demontować, otwierać ani rozdrabniać ogniw akumulatorowych ani akumulatorów.
2. Akumulatory należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Korzystanie z akumulatorów przez dzieci powinno odbywać się pod nadzorem. W szczególności należy przechowywać małe baterie w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.
3. W przypadku potknięcia ognia lub baterii należy natychmiast zasięgnąć porady lekarza.
4. Nie wolno narażać ognii ani baterii na działanie ciepła lub ognia. Unikaj przechowywania w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
5. Nie wolno zwierać ognii ani akumulatorów. Nie należy przechowywać ognii lub baterii w sposób nieuporządkowany w pudełku lub szufladzie, gdzie mogą spowodować zwarcie lub zostać zwarte przez inne metalowe przedmioty.
6. Nie należy wyjmować ognii ani baterii z oryginalnego opakowania, dopóki nie będą potrzebne.
7. Nie należy narażać ognii ani baterii na wstrząsy mechaniczne.
8. W przypadku wycieku płynu z ognia nie dopuścić do kontaktu płynu ze skórą lub oczami. Jeśli dojdzie do kontaktu, przemyć dotknięte miejsce dużą ilością wody i zasięgnąć porady lekarza.
9. Nie należy używać ładowarki innej niż ta, która została dostarczona wraz z urządzeniem.
10. Należy przestrzegać oznaczeń plus (+) i minus (-) na ogniwie, akumulatorze i sprężce oraz zapewnić prawidłowe użytkowanie.
11. Nie należy używać ognii ani baterii, które nie są przeznaczone do użytku z tym urządzeniem.
12. Nie należy równocześnie umieszczać w urządzeniu ognii różnych producentów, o różnej pojemności, rozmiarze lub typie.
13. Należy zawsze kupować baterie zalecane przez producenta urządzenia.
14. Ognia i baterie należy utrzymywać w stanie czystym i suchym.
15. W przypadku zabrudzenia ognia lub zaciski akumulatora należy przetrzeć czystą, suchą ściereczką.
16. Ognia akumulatorowe i akumulatory należy naładować przed użyciem. Zawsze używaj odpowiedniej ładowarki i zapoznaj się z instrukcjami producenta lub instrukcją obsługi sprzętu, aby uzyskać prawidłowe instrukcje ładowania.
17. Nie należy pozostawiać akumulatora przez dłuższy czas w ładowarce, gdy nie jest używany.
18. Po dłuższym okresie przechowywania może być konieczne kilkukrotne naładowanie i rozładowanie ognii lub akumulatorów w celu uzyskania maksymalnej wydajności.
19. Zachowaj oryginalną literaturę produktu do wykorzystania w przyszłości.
20. Ognii lub baterii należy używać wyłącznie w zastosowaniach, do których zostały przeznaczone.
21. Jeśli to możliwe, należy wyjmować akumulator z urządzenia, gdy nie jest ono używane.
22. Dokonywać prawidłowej utylizacji.

9. Podsumowanie gwarancji

Ten produkt obejmuje ograniczoną gwarancję, która pokrywa wady produkcyjne przez określony czas od daty zakupu. Warunki gwarancji, czas trwania oraz dostępność usług mogą się różnić w zależności od kraju lub regionu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem, wypadkami lub nieautoryzowanymi naprawami. Aby uzyskać szczegółowe warunki i lokalne wsparcie, odwiedź <https://service.naveetech.com>.

1. Säkerhets instruktioner

Originalinstruktioner

VIKTIGT! Läs noga innan du använder produkten och spara den för framtida referens.

För detaljerad e-manual, besök www.naveetech.com

- Denna apparat är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller som saknar erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått tillsyn eller instruktioner om användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet. Barn bör övervakas så att de inte leker med apparaten.
- Denna produkt är avsedd för användare som är äldre än 8 år och personer med fysiska och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått övervakning eller instruktioner angående användning av produkten på ett säkert sätt och förstår inblandade faror. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Apparaten får endast användas med den strömförsörjningsenhet som medföljer apparaten.
- Innan du rider, använd alltid hjälm, hand-/handledsskydd, knäskydd, armbågsskydd och annan skyddsutrustning.
- Sparkcykeln får endast användas av en person. Skyldighet att alltid ha skor på sig. Avled inte användningen av fordonet. Denna produkt är endast avsedd för personlig åkning och är inte avsedd för akrobatisk användning.
- Produkten rekommenderas för användning av användare över 18 år och under 50 år. Personer som inte bör använda produkten inkluderar: (1) Personer under påverkan av alkohol eller droger. (2) Personer som på grund av sjukdom eller medicinska tillstånd inte kan utföra ansträngande fysisk aktivitet. (3) Personer med dålig balans eller nedsatt motorik. (4) Personer vars vikt överstiger produktens gränsvärde. (5) Gravida kvinnor. (6) Personer med nedsatt syn eller hörsel.
- Följ lokala lagar och förordningar när du använder produkten denna produkt. Åk inte där det är förbjudet enligt lokala lagar.
- I länder eller regioner där det för närvarande inte finns några nationella standarder eller regler för elscootrar måste du följa säkerhetsinstruktionerna i denna bruksanvisning noggrant när du använder produkten. Underlåtenhet att göra detta kan innebära säkerhetsrisker för barn. SPACEWALKER PTE. LTD. ansvarar inte, varken direkt eller sammantaget, för personskador, materiella skador, olyckor, rättsliga tvister eller andra negativa konsekvenser som härrör från felaktig användning eller användning i strid med denna bruksanvisning.
- Åk inte i körfält eller bostadsområden där både fordon och fotgängare är tillåtna. När du passerar genom en plats avsedd för fotgängare som har rätt till rätt-till-väg-lagarna som övergångsställe, vänligen gå av och gå med sparkcykeln.
- Nödvändiga förberedelser för att använda denna produkt inkluderar: att se till att styrsystemet är korrekt justerat, att alla anslutna tillbehör (såsom fällsystemet) är ordentligt åtdragna och oskadade, och att bromsar och hjul är i gott skick.
- Utför en grundläggande inspektion av elsparkcykeln före varje åktur. Om det finns onormala tillstånd som lösa delar, varningar om lågt batteri, punkterade däck eller överdrivet slitage på däck, konstiga ljud, funktionsfel och andra onormala tillstånd, sluta omedelbart att köra och ring efter professionell support.
- Ta dig tid att lära dig grunderna i användningen för att undvika allvarliga olyckor under de första månaderna. Information om användning och säkerhet finns på webbplatsen: www.naveetech.com
- Säkerställ god sikt och se till att synas av andra när du kör.
- Åk inte i dåligt väder, dålig sikt eller efter intensiv fysisk ansträngning.
- Slå på strålkastaren och sakta ner hastigheten när du cyklar i mörker.
- Se till att stödet är placerat på ett plant underlag och att sparkcykeln är tillräckligt stabil för att stå ensam innan du lämnar den.
- Denna elektriska sparkcykel är en fritidsanordning. Men när man går in på ett allmänt område kommer det att

betraktas som ett transportmedel och är föremål för eventuella säkerhetsrisker för alla transportmedel. Att åka i strikt överensstämmelse med instruktionerna i denna manual kommer att skydda dig och andra i största utsträckning.

- Användaren bör kontrollera användningsgränserna i enlighet med lokala bestämmelser. Kör sparkcykeln på de vägar eller områden som är tillåtna enligt lokala bestämmelser och lagar och parkera den på de tillåtna områdena. Om de lokala bestämmelserna och lagarna har olika bestämmelser om maxhastighet, kommer de lokala bestämmelserna och lagarna att ha företräde. Vänligen respektera och följ trafiksäkerheten och fordonsreglerna.
- Respektera fotgängares förkörsrätt. Försök att inte skrämja dem när du kör, särskilt barn. När du färdas bakom fotgängare, ring på din ringklocka för att ge dem en förvarning och sakta ner din sparkcykel för att passera från vänster och håll till höger i låg hastighet medan du kör över dem (gäller länder där fordon kör på högersida). När du korsar fotgängare, håll lägsta hastighet eller stig av fordonet.
- I vilket fall som helst, förutse din bana och din hastighet samtidigt som du respekterar vägkoden, trottoarens kod och de mest utsatta. Meddela din närvaro när du närmar dig en fotgängare eller cyklist när du inte syns eller hörs. Korsade de skyddade passagera medan du går. Korsade de skyddade passagera medan du går. Undvik områden med hög trafik eller överfulla områden.
- Att åka med hög hastighet eller en hastighet som inte är lämplig eller tillräcklig för situationen (dåliga väderförhållanden, dåliga ytförhållanden eller liknande) kan leda till en potentiell tappa stabiliteten eller tappa kontrollen. För att minska risken måste du följa alla instruktioner i denna manual. Var försiktig vid montering och demontering av produkten, den kan ramlas och orsaka skada.
- Trafiken i städer har många hinder att korsa som trottoarkanter eller trappor. Det rekommenderas att undvika hinderhopp. Det är viktigt att förutse och anpassa din bana och hastighet till en fotgängare innan du korsar dessa hinder. Det rekommenderas också att stiga av fordonet när dessa hinder blir farliga på grund av sin form, höjd eller halka.
- Låna inte ut din sparkcykel till den som inte känner till driften. Innan du lånar ut den elektriska sparkcykeln till andra, se till att användaren har läst denna manual och sett instruktionsvideon och förstärkt den grundläggande funktionen. Påminn användare att bära säkerhetsskydd på rätt sätt för att säkerställa användarens säkerhet.
- Kontakta din säljare för lämpliga utbildningsorganisationer.
- Ta i alla fall hand om dig själv och andra.
- All last som fästs på styret kommer att påverka fordonets stabilitet.
- Rör inte bromssystemet, det kan orsaka skador på grund av vassa kanter. Bromsen kan bli varm vid användning. Rör inte vid den efter användning.
- Den A-vägdade emissionsljutrycksnivån är mindre än 70 dB(A).
- För en bättre åkuppelevelse rekommenderas att utföra ett regelbundet underhåll av produkten.
- Eliminera alla vassa kanter som orsakas av användning.
- Tillbehör och andra Accessoarer som inte är godkända av tillverkaren får inte användas.
- Regelbundet underhåll av fordonet är en säkerhetsfaktor.
- Såväl de självåtdragande muttrarna som de andra självåtdragande fästena kan förlora sin effektivitet och att de kan behöva efterdras.
- Kontrollera regelbundet åtdragningen av de olika bultade elementen, särskilt hjulaxlarna, viksystemet, styrsystemet och bromsaxeln.
- Modifiera eller transformera inte fordonet, inklusive styrrör och hylsa, skaft, vikmekanism och bakbroms.
- Gör inga modifieringar som inte anges i anvisningarna.
- Se till att sparkcykeln är avstång när den transporteras och förvaras i originalförpackningen om möjligt.
- För att undvika oavsiktliga skador såsom elektriska stötar och brand orsakade av felaktig användning, läs

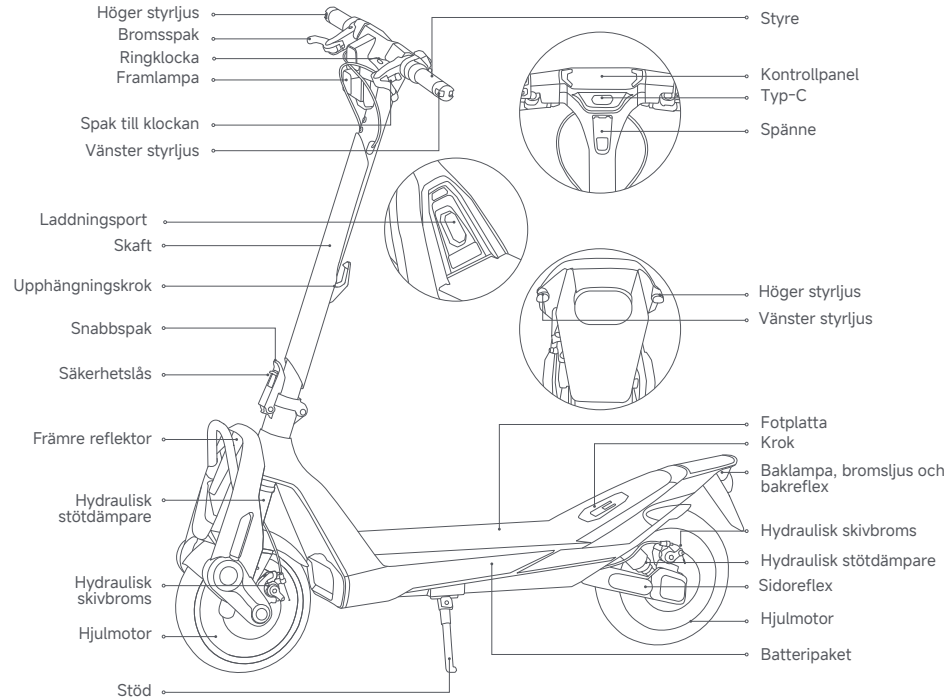
instruktionerna noggrant före användning och förvara dem ordentligt för framtida referens.

- Använd denna produkt i enlighet med instruktionerna i användarmanualen. Användare är ansvariga för förlust eller skada som uppstår på grund av felaktig användning av denna produkt.
- Slå av kjøretøyet eller sett det i ikke-operasjonell modus under lading.
- Ladda inte om laddningsporten eller laddningskabeln är våt. Läs denna användarmanual noggrant innan du laddar.
- Ladda inte sparkcykeln vid en omgivningstemperatur över 40° C eller under 0° C.
- Håll ett säkert avstånd när skotern kör på en jämn väg. Bromssträcken ökar i våta förhållanden.
- Stötdämpningen för den här produkten är inte justerbar (om tillämpligt).
- Apparaten är inte avsedd att användas på höjder över 2000 m över havet.
- Apparaten ska kopplas bort från sin strömkälla under service och vid byte av delar.
- Den externa flexibla kabeln eller sladden till denna transformator (laddare) kan inte bytas ut; om sladden är skadad ska transformatorn (laddaren) kasseras.
- Om den externa flexibla kabeln eller sladden till denna transformator är skadad, ska den bytas ut av tillverkaren eller deras servicerepresentant eller en liknande kvalificerad person för att undvika fara.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Den här produkten innehåller batterier som endast kan bytas ut av kvalificerade tekniker eller kundservice.
- Denna apparat innehåller batterier som endast kan bytas ut av kvalificerade personer.
- VARNING:** För att ladda batteriet, använd endast den löstagbara försörjningsenheten som medföljer denna apparat. Använd inte en batteriladdare från någon annan produkt. Håll ett säkert avstånd från omgivande brännbart material vid laddning.
- VARNING:** Använd inte batteri eller batteriladdare från tredje part. Använd endast medFY2476723750.
- VARNING!** Håll plastsydd borta från barn för att undvika kvävning.
- VARNING!** Använd aldrig produkten nära en vattenkälla.
- VARNING!** Sluta använda produkten när den är skadad.
- VARNING!** Som med alla mekaniska komponenter utsätts ett fordon för höga påfrestningar och slitage. De olika materialen och komponenterna kan reagera olika på slitage eller utmattning. Om den förväntade livslängden för en komponent har överskridits kan den plötsligt gå sönder och därmed riskera att orsaka skador på användaren. Sprickor, repor och missfärgningar i områden som utsätts för höga belastningar tyder på att komponenten har överskridit sin livslängd och kontakta en auktoriserad eller specialiserad reparatör.

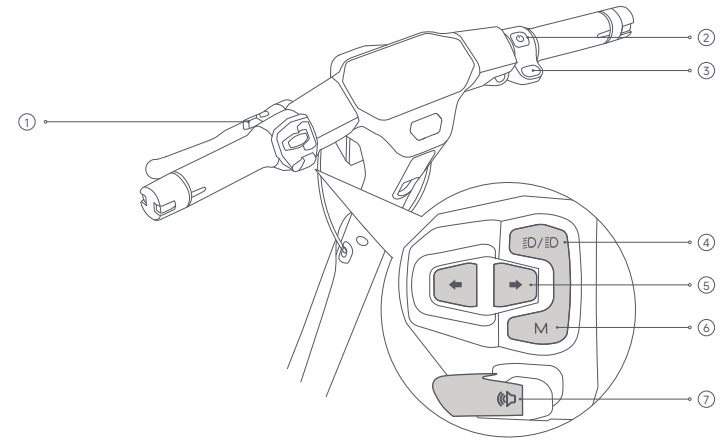
Se upp för klämningsrisken av händer och klämpunkter i följande lägen under användning:

- Mellan styret och stammen vid montering av styret.
- Öppning på hjulen.
- Mellan främre stänkskärmen och däckets.
- Mellan snabbkopplingsspaken och snabbkopplingsspakens lås samt mellan fällningsfogen och stammen vid hopfällning eller utfällning.
- Mellan stänkskärmarna och hjulen.

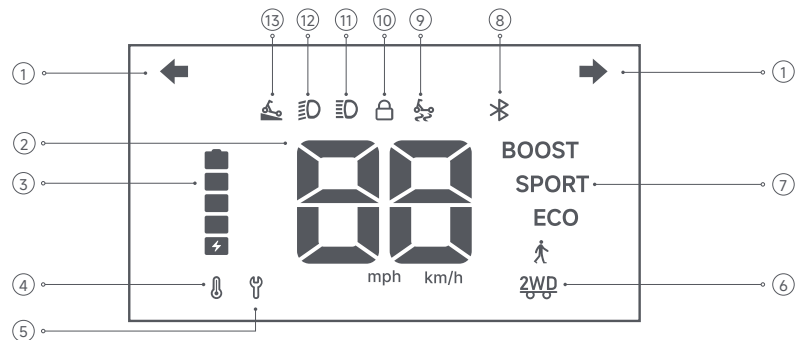
Elsparncykel



* Illustrationerna som visas är endast för illustrativa ändamål. Den faktiska produkten kan variera.



- ① Ringtangent: Tryck för att ringa med klockan.
- ② Strömknapp: Tryck för att slå på. Håll intryckt i 2 sekunder för att stänga av.
- ③ Gashandtag: Tryck för att accelerera (fungerar när startfarten överstiger 3 km/h).
Obs: Startfarten kan justeras via NAVEE-appen.
- ④ Ljusknapp: Tryck för att slå på eller av halvljuset; håll intryckt för att slå på eller av helljuset. Knappen används för att växla mellan dem.
- ⑤ Blinkerknappar: Tryck för att aktivera vänster eller höger blinkers. Signalen och indikatorn på displayen börjar blinka. Tryck igen för att stänga av.
- ⑥ Lägesbyte: När fordonet är påslaget, tryck två gånger för att byta körläge (🚶 → ECO → SPORT). I SPORT-läge tryck en gång för att aktivera eller inaktivera BOOST-läge och håll intryckt för att aktivera eller inaktivera tvåhjulsdraft.
- ⑦ Ringlocksknapp: Tryck för att ringa.



- ① Vänster/höger blinkersindikator: När ikonen blinkar, är blinkersen på den vänstra eller högra sidan aktiverad.
- ② Hastighetsmätare: Visar aktuell körhastighet. Visar felkoder vid systemfel samt batterinivå under laddning.
- ③ Batterinivå: Batterinivån visas med 5 staplar. Varje stapel motsvarar cirka 20 % av full laddning.
- ④ Temperaturvarning: Termometersymbolen lyser när batteritemperaturen är för hög eller för låg. Vänta tills temperaturen återgår till normal innan du använder eller laddar elsparkcykeln.
- ⑤ Felindikator: En röd fast skiftnyckelsymbol indikerar ett systemfel.
- ⑥ Tvåhjulsdrift: Visar att tvåhjulsdrift är aktiverat.
- ⑦ Kör lägen: anger gångläge — maxhastighet: 6 km/h. ECO anger långdistansläge. SPORT anger sportläge. BOOST-läget ger samma maxhastighet som SPORT-läget men med högre acceleration. Det rekommenderas endast för förare som redan behärskar grundkontrollen.
- ⑧ Bluetooth: Bluetooth-ikonen lyser när elsparkcykeln är ansluten till din mobil enhet.
- ⑨ TCS (Dragkontrollsystem): När funktionen är aktiverad förhindrar TCS att hjulen spinner för mycket och förbättrar stabiliteten vid start, acceleration eller svängning. TCS kan aktiveras eller inaktiveras via NAVEE-appen.
- ⑩ Lås: Denna ikon lyser när elsparkcykeln är låst. Du kan låsa eller låsa upp elsparkcykeln via NAVEE-appen.
- ⑪ Helljus: Indikerar att helljuset är på.
- ⑫ Halvljus: Indikerar att halvljuset är på.
- ⑬ Hill Assist: Hjälper till att hålla scooterns stabilitet vid körning i backar. Denna funktion kan aktiveras eller avaktiveras via appen.

3. Underhåll och skötsel

Rengöring

Innan du rengör din skoter:

Stäng av strömmen. Koppla ur laddningskabeln. Se till att laddningsportens lock är helt stängt.

För att rengöra:

Torka av skotern med en mjuk, fuktig trasa. Vid hård smuts, använd en mjuk borste (t.ex. en tandborste). Avsluta med att torka alla ytor med en ren, torr trasa.

Undvik följande:

- Användning av högtrycksvatten (kan skada interna komponenter).
- Användning av frätande rengöringsmedel (kan skada både yttre och inre delar).

Batterivård

För att maximera batteriets livslängd:

Undvik att ladda ur batteriet helt. Ladda det regelbundet.

Håll alltid användnings-, laddnings- och förvaringstemperaturer inom de gränser som anges i specifikationerna.

Om skotern inte används under en längre tid, ladda den var 60:e dag för att undvika permanent batteriskada. En fulladdad skoter kan stå i standby i cirka 120–180 dagar.

Batterivarningar:

- Använd endast den originalladdare och det originalbatteri som levererats med din skoter.
- Använd aldrig batteri eller laddare från en annan modell eller tillverkare.
- Ladda inte eller använd skotern om batteriet är skadat eller har utsatts för vatten.
- Försök inte ta bort batteriet själv — detta kräver professionell service.

Förvaring

Vid långtidsförvaring:

Ladda batteriet helt. Stäng av skotern. Förvara på en sval, torr plats borta från solljus och fukt.

Använd originalförpackningen för transport om tillgänglig.

Förvaringspåminnelser:

- Förvara skotern borta från brandfarliga material.
- Undvik att förvara i direkt solljus eller mycket fuktiga miljöer.
- Denna produkt innehåller ett litiumbatteri. Följ lokala bestämmelser för transport och förvaring.

Miljöinformation

Sparkcykeln innehåller ett uppladdningsbart litiumjonbatteri, och felaktig kassering av dessa batterier kommer att skada miljön. Följ stegen nedan för att ta bort batterierna innan du kasserar skotern och kassera batterierna på rätt sätt:

1. Innan du tar bort batteriet, se till att elscotern är avstängd och att batteriet är helt urladdat. Skruva loss skruvarna som håller plastkomponenterna, stödet, batterifacket lock och styrenhetens lock, och ta sedan försiktigt bort varje komponent.
2. Koppla ur batterikontakten och ta sedan bort batterierna. Skada inte batterihöjlet för att undvika risk för skador. Använd inte batteriet om det är skadat, om det har en konstig lukt, avger rök eller blir överhettat. Håll ettläckande batteri borta från andra föremål.
3. Återvinn det borttagna batteriet på en certifierad batteriåtervinningsanläggning.

Underhållsschema för skoter (rekommenderad):

Att underhålla skotern regelbundet kan hjälpa till att hålla skotern snygg och i gott skick, undvika säkerhetsrisker, minimera haverier, sakta ner slitaget av skotern och förlänga skoterns livslängd.

Artikel	Serviceobjekt	Åtgärder	Varje månad	Var 3:e månad	Var 500:e km/6 månader	Var 1000:e km/1 år	Var 10000:e km/3 år
Däck	Däckslitage	Kontrollera om däcket är sprucket, deformerat, slitet osv.			✓	✓	✓
Skrubar	Styrets monteringskruv armeringskruv uvar	Dra åt skruven som förbinder styret med spindelensheten (med det rekommenderade vridmomentet på $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Dra åt acceleratorskruven (med rekommenderat vridmoment på $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
		Dra åt bromsspakens skruv (med rekommenderat vridmoment på $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).					
	Skivbromsok	Dra åt skruven som fixerar skivbromsoket (med det rekommenderade vridmomentet på $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Artikel	Serviceobjekt	Åtgärder	Varje månad	Var 3:e månad	Var 500:e km/6 månader	Var 1000:e km/1 år	Var 10000:e km/3 år
Funktioner	Bromsjustering	Innan du justerar, skaffa dig en 4 mm hylsnyckel (anskaffad av användaren) och se till att elsparkcykeln är avstängd och inte laddas. Under justering, dra i änden av bromsvajern för att spänna vajern. Om bromsen är för spänd, använd verktyget för att lossa skruven genom att vrida den moturs, dra skivbromsens vipparm utåt och dra sedan åt skruven. Om bromsen är för lös, använd verktyget för att lossa skruven genom att vrida den moturs, tryck skivbromsens vipparm framåt och dra sedan åt skruven.			✓	✓	✓
	Uppladdning	Ladda skotern vid en lämplig temperatur. Indikatorn på batteriladdaren är röd när skotern laddas och blir grön när skotern är fulladdad. Kontrollpanelen kommer att visa laddningsstatus samtidigt under laddningen.			✓	✓	✓
	Styrning	Vrid styret 45° åt vänster och höger för att säkerställa att svängvinkeln är korrekt och att styrningen är fri från motstånd och stagnation.				✓	✓
Viktiga komponenter	Batterimontering	Ladda skotern helt innan du lämnar den oanvänd under en längre tid och starta den för att ladda var 60:e dag.					✓

Hjul, bromsbelägg och andra känsliga delar är slitna eller skadade och behöver bytas ut, vänligen kontakta kundservice i tid.

För att hitta en certifierad serviceleverantör, kontakta oss på service@navee.tech eller besök <https://www.navee.tech>.com.

4. Specifikationer

Produkt	NAVEE elsparkcykel					
	Modell	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Dimensioner	Fordon: L × B × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Ihopfäld: L × B × H (mm)	1252 × 620 × 645				
Nettovikt	Fordonets nettovikt (kg)	40,5				
Förare	Belastningsområde (kg)	25-150				
	Ålder (år)	18-50				
	Kroppslängd (cm)	120-200				
Monterad elsparkcykel	Maxhastighet (km/h)	25	25	25	20	20
	Maxräckvidd (km) ^[2]	120				
	Räckvidd vid maxhastighet (km) ^[3]	80				
	Max. uppförslutning (%)	46				
	Lämpliga ytor	Cement- eller asfaltsvägar, med avsatser på under 1 cm eller springor som är smalare än 3 cm.				
	Arbets temperatur (°C)	-10 till 40				
	Förvarings temperatur (°C)	-20 till 45				
	IP-klassning	IPX6				
	Laddningstid (h)	ok. 6				
	Batteripaket	Modell	T2585-BG7A			
Märkspänning (VDC)		57,6				
Max. laddspänning (V DC)		67,2				
Nominell energi (Wh)		1284,48				
Intelligent batterihanteringsystem		Överhettning-, kortslutnings-, överströms-, överurladdnings- och överladdningsskydd				
Normalt temperaturintervall för laddning (°C)		0 till 40				
Hjulmotor	Nominell kapacitet (Ah)	22,3				
	Nominell effekt (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
Batteriladdare	Modell ^[4]	FY2476723750				
	Utgångseffekt (kW; W)	0,252; 252				
	Ingång (V AC)	100-240 V- 50/60 Hz				
	Nominell utgång (V DC; A)	67,2; 3,75				
Däck	Fram- och bakdäck	12-tums självförslutande slanglösa däck				
Upphängningskrok	Max. last (kg)	5				
Bluetooth	Frekvensband (s)	2,4000 - 2,4835 GHz				
	Max. RF-effekt (mW)	8				

[1] Fordonshöjd: från marken till toppen av scootern.

[2] Maxräckvidd: uppmätt i 25±5 °C utan vind, med fulladdad scooter som kör 15 km/h på plan yta med 75±5 kg last.

[3] Räckvidd vid maxhastighet: uppmätt i 25±5 °C utan vind, med fulladdad scooter i maxhastighet på plan yta med 75±5 kg last.

[4] Använd endast den medföljande laddaren för att ladda batteriet.

5. Certifieringar

RoHS-direktivet (Restriction of Hazardous Substances)

Denna SPACEWALKER PTE. LTD. produkt med medföljande delar (kablar, sladdar och så vidare) uppfyller kraven i direktiv 2011/65/EU om begränsning av användning av vissa farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning ("RoHS recast" eller "RoHS 2").

EU-försäkran om överensstämmelse



Denna enhet uppfyller EU:s krav på begränsning av allmänhetens exponering för elektromagnetiska fält genom hälsoskydd.

Härmed förklarar SPACEWALKER PTE. LTD. att radioutrustningstypen: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X AT], [UT5 Ultra X SE] överensstämmer med direktiv 2014/53/EU och 2006/42/EG. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande Internetadress: www.naveetech.com

EU-försäkran om överensstämmelse

Information om batteriåtervinning för Europeiska unionen



Batterier eller batteriförpackningar är märkta i enlighet med förordning (EU) 2023/1542 om batterier och ackumulatörer samt avfall från dessa. Direktivet fastställer ramarna för retur och återvinning av använda batterier och ackumulatörer som är tillämpliga i hela Europeiska unionen. Denna etikett tillämpas på olika batterier för att ange att batteriet inte ska slängas, utan snarare återvinnas vid slutet av livslängden enligt detta direktiv.

Enligt förordning (EU) 2023/1542 är batterier och ackumulatörer märkta för att ange att de ska samlas in separat och återvinnas när de är uttjänta. Etiketten på batteriet kan också innehålla en kemisk symbol för den berörda metallen i batteriet (Pb för bly, Hg för kvicksilver och Cd för kadmium). De som använder batterier och ackumulatörer får inte slänga batterier och ackumulatörer som osorterat kommunalt avfall, utan måste använda de regler för insamling som är tillgänglig för kunderna avseende retur, återvinning och behandling av batterier och ackumulatörer. Kundens medverkan är viktig för att minimera eventuella potentiella effekter av batterier och ackumulatörer på miljön och på människors hälsa på grund av potentiell förekomst av farliga ämnen.

Innan elektrisk och elektronisk utrustning (EEE) placeras i avfallsinsamling eller i avfallsinsamlingsanläggningar måste slutanvändare av utrustning som innehåller batterier och/eller ackumulatörer ta bort dessa batterier och ackumulatörer för separat insamling.

WEEE-direktivet (Waste Electrical and Electronic Equipment)



Alla produkter märkta med den här symbolen är el- och elektronikprodukter (WEEE i enlighet med direktivet 2012/19/EU) och får inte avyttras tillsammans med osorterat hushållsavfall. Du bör istället skydda människors hälsa och miljön genom att lämna in ditt el- och elektronikavfall till de insamlingsstationer för återvinning av el- och elektronikutrustning som tillhandahålls av statliga eller lokala myndigheter. Korrekt avyttring och återvinning bidrar till att minska negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa. Kontakta installatören eller de lokala myndigheterna för mer information om dessa insamlingsplatser och vilka villkor som gäller.

6. Säkerhetsvarning



Fara!
Läs bruksanvisningen före användning.



VARNING!
Endast för inomhusbruk (för laddaren).



VARNING!
Läs noggrant och behåll för framtida referens.



VARNING
Klass II apparat



VARNING
Varm yta



VARNING
Vassa kanter



Får inte utsättas för fukt



≤ 5000m

Laddaren är avsedd att användas på höjder som inte överstiger 5000m.



Ljus



Styrlyjus



SMPS som innehåller en kortslutningssäker säkerhetsisolerin gstransformator (inherent eller icke-inherent)



Risk för elektriska stötar, öppna inte, endast för inomhusbruk



SMPS (strömförsörjningsenhet med switchläge)



Växelström



Tidsfördröjning miniatyrsäkringslänk där X är symbolen för tids-/strömkaraktistiken enligt IEC 60127



Polaritet på laddarens utgång, mitten positiv

7. Batteriladdare

VARNING

- Laddaren är endast avsedd för inomhusbruk. Utsätt ej för regn eller snö.
- Använd inte för icke-uppladdningsbara batterier, eftersom de kan överhettas och gå sönder.
- Felaktig användning av andra typer av batterier kan spricka och orsaka personsador och andra skador.
- Bränn inte, plocka isär eller kortslut inte batterier.
- Om batteriernas prestanda minskar avsevärt är det dags att byta ut batterierna.
- Förvara laddaren på en sval och torr plats när den inte används.
- Koppla bort strömförsörjningen innan du sätter i eller bryter anslutningarna till batteriet.
- Explosiva gaser. Förhindra lågor och gnistor. Sörj för god ventilation under laddning.
- Under laddning måste batteriet placeras i ett välventilerat utrymme.
- Förvara apparater utom räckhåll för barn eller olämpliga personer. Låt dem inte använda apparaterna utan uppsikt.
- Denna apparat är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller som saknar erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått tillsyn eller instruktioner om användning av apparaten av en person som är ansvarig för deras säkerhet.
- Denna apparat kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om hur apparaten används på ett säkert sätt och förstår farorna inblandade. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Den externa flexibla kabeln eller sladden till denna transformator kan inte ersättas. Om sladden skadas ska transformatorn kasseras.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut mot en speciell sladd eller montering som finns tillgänglig från tillverkaren eller dess serviceagent.

Laddningsinstruktioner

- Anslut laddaren direkt till en strömkälla. Använd aldrig en förlängningsladd.
- Laddaren kan bara ladda litiumjonbatterier.
- Undvik omvänd laddning.
- Laddarna är inte avsedda för laddning av bilbatterier.

 Löstagbar strömförsörjningsdel

8. Batteripaket

VARNING

1. Demontera, öppna eller strimla inte sekundära celler eller batterier.
2. Förvara batterier utom räckhåll för barn. Batterianvändning av barn bör övervakas. Förvara särskilt små batterier utom räckhåll för små barn.
3. Uppsök läkare omedelbart om en cell eller ett batteri har svalts.
4. Utsätt inte celler eller batterier för hetta eller eld. Undvik förvaring i direkt solljus.
5. Kortslut inte en cell eller ett batteri. Förvara inte celler eller batterier slumpmässigt i en kartong eller låda där de kan kortsluta varandra eller kortslutats av andra metallföremål.
6. Ta inte ut en cell eller ett batteri ur originalförpackningen förrän den ska användas.
7. Utsätt inte celler eller batterier för mekaniska stötar.
8. I händelse av att en cell läcker, låt inte vätskan komma i kontakt med huden eller ögonen. Om kontakt har skett, tvätta det drabbade området med rikliga mängder vatten och uppsök läkare.
9. Använd inte någon annan laddare än den som specifikt tillhandahålls för användning med utrustningen.
10. Observera plus- (+) och minus (-) markeringarna på cellen, batteriet och utrustningen och säkerställ korrekt användning.
11. Använd inte någon cell eller batteri som inte är designade för användning med utrustningen.
12. Blanda inte celler av olika tillverkning, kapacitet, storlek eller typ i en enhet.
13. Köp alltid det batteri som rekommenderas av tillverkaren av enheten för utrustningen.
14. Håll celler och batterier rena och torra.
15. Torka av cell- eller batteripolerna med en ren torr trasa om de blir smutsiga.
16. Sekundära celler och batterier måste laddas före användning. Använd alltid rätt laddning och se tillverkarens instruktioner eller utrustningsmanual för korrekta laddningsinstruktioner.
17. Lämna inte ett batteri på en längre laddning när det inte används.
18. Efter längre förvaringsperioder kan det vara nödvändigt att ladda och ladda ur cellerna eller batterierna flera gånger för att få maximal prestanda.
19. Behåll den ursprungliga produktlitteraturen för framtida referens.
20. Använd endast cellen eller batteriet i den applikation som den var avsedd för.
21. Om möjligt, ta bort batteriet från utrustningen när den inte används.
22. Kasserar på rätt sätt.

9. Garantiöversikt

Denna produkt inkluderar en begränsad garanti som täcker tillverkningsfel under en angiven period från inköpsdatumet. Garantivillkor, varaktighet och tillgänglighet av tjänster kan variera beroende på land eller region.

Garantin täcker inte skador orsakade av felaktig användning, olyckor eller obehöriga reparationer. För detaljerade villkor och lokal support, vänligen besök <https://service.naveetech.com>.

1. Turvaohjeet

TÄRKEÄÄ! Lue huolellisesti ennen tuotteen käyttöä ja säilytä se myöhempää käyttöä varten.

Yksityiskohtainen sähköinen käyttöopas on osoitteessa www.naveetech.com

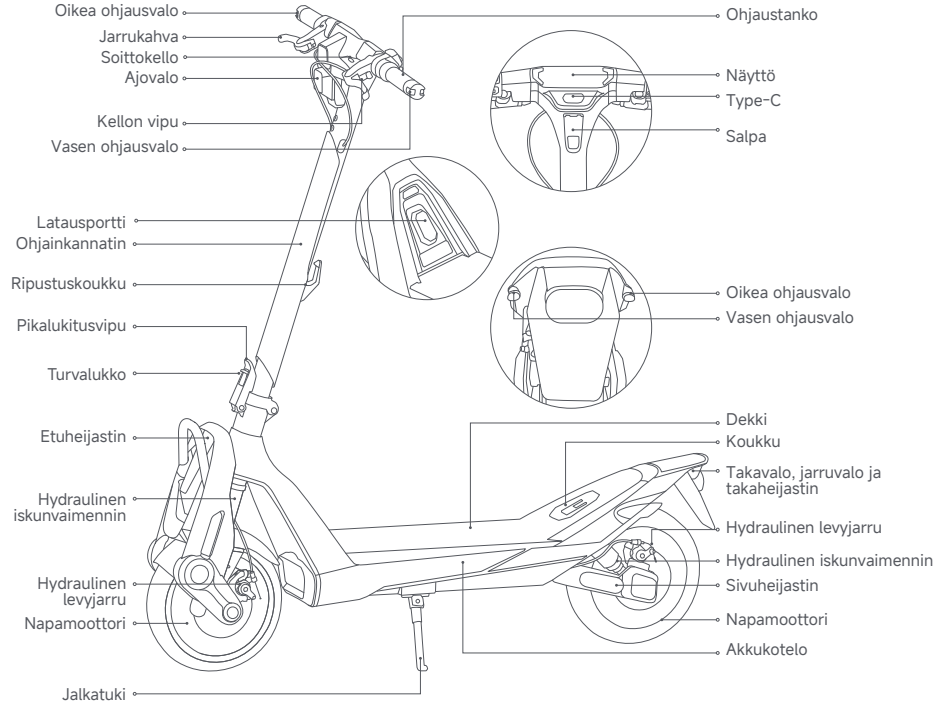
- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi henkilöiden toimesta (mukaan lukien lapset) joilla on vähentynyt fyysistä, aistillista tai henkistä kapasiteettia, tai joilta puuttuu kokemusopjaa ja tietoa, ellei näille ole annettu ohjeistusta tai ole valvottuja koskien laitteiden käyttöä ja henkilön toimesta joka vastaa näiden turvallisuudesta. Huolehdi siitä, että lapset eivät pääse leikkimään laitteella.
- Tämä laite on tarkoitettu yli 8-vuotiaille kuljettajille ja henkilöille, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai psyykkiset kyvyt tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, mikäli heitä on valvottu tai opastettu laitteen turvallisuudessa käytössä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lasten ei tule leikkiä laitteen kanssa. Puhdistusta ja käyttäjän suorittamaa huoltoa ei pidä suorittaa valvomattomana lasten toimesta.
- Laitetta saa käyttää vain laitteen mukana toimitetulla virtalähteellä.
- Ennen ajamista on aina käytettävä kypärää, käsi- ja rannesuojia, polvisuojia, kyynärpääsuojia ja muita suojarusteita. Skootteria saa käyttää vain yksi henkilö. Kenkien käyttö vaaditaan aina. Älä muuta ajoneuvon käyttöä. Tämä tuote on tarkoitettu vain henkilökohtaiseen ajoon, eikä sitä ole tarkoitettu akrobaattiseen käyttöön.
- Tuotetta suositellaan yli 18-vuotiaille ja alle 50-vuotiaille kuljettajille. Seuraavien henkilöiden ei tulisi käyttää tätä tuotetta: (1) Henkilöt, joilla on alkoholin tai huumausaineiden vaikutuksen alaisena. (2) Henkilöt, joilla sairauden tai terveysongelman vuoksi ei ole edellytyksiä rasittavaan fyysiseen aktiivisuuteen. (3) Henkilöt, joilla on heikko tasapaino tai motoriset rajoitteet. (4) Henkilöt, joiden paino ylittää tuotteen rajoituksen. (5) Raskaana olevat naiset. (6) Näkö- tai kuulovammaiset henkilöt.
- Noudata paikallisia lakeja ja määräyksiä, kun ajat tällä tuotteella. Älä aja siellä, missä paikalliset lait kieltävät sen.
- Maissa tai alueilla, joissa ei ole voimassa kansallisia standardeja tai määräyksiä sähköpotkulaudoille, on noudatettava tarkasti tämän käyttöoppaan turvaohjeita tuotteen käytön aikana. Ohjeiden laiminlyönti saattaa aiheuttaa turvallisuusrisikin lapsille. SPACEWALKER PTE. LTD ei ota vastuuta suoraan tai yhdessä henkilö- tai omaisuusvahingoista, onnettomuuksista, oikeudellisista riidoista tai mistä tahansa vahinkoseurauksista, jotka johtuvat tuotteen virheellisestä käytöstä tai tämän oppaan ohjeiden vastaisesta käytöstä.
- Älä aja liikenneyälyillä tai asuinalueilla, joilla sekä ajoneuvoilla ajo että jalankulku ovat sallittuja. Kun kuljetaan paikan läpi, joka on tarkoitettu jalankulkijoille, joilla on oikeus etuajo-oikeuteen, kuten jalkakäytävään, siirry kävelemään skootterin kanssa.
- Tämän tuotteen käyttöön vaadittaviin valmisteluihin kuuluvat seuraavat: varmista, että ohjausjärjestelmä on säädetty oikein, että kaikki liitetyt lisävarusteet (kuten taittojärjestelmä) on kiristetty kunnolla ja että ne eivät ole vahingoittuneet ja että jarrut ja pyörät ovat hyvässä kunnossa.
- Suorita sähköskootterin perustarkastus ennen jokaista ajokertaa. Jos ilmenee epänormaaleja olosuhteita, kuten irtonaisia osia, akun tyhjenemishälytyksiä, tyhjiä renkaita tai renkaiden liiallista kulumista, outoja ääniä, toimintahäiriöitä ja muita epänormaaleja olosuhteita, lopeta ajaminen välittömästi ja pyydä ammattiapua.
- Ota aikaa opetella käytön perusteet välttääksesi vakavat onnettomuudet ensimmäisten kuukausien aikana. Tietoa käytöstä ja turvallisuudesta löytyy verkkosivustolta: www.naveetech.com
- Varmista hyvä näkyvyys ja että sinut nähdään muilta ajaessasi.
- Älä aja huonolla säällä, huonolla näkyvyydellä tai voimakkaan fyysisen rasituksen jälkeen.
- Laita ajovalot päälle ja hidasta nopeutta, kun ajat pimeällä.
- Varmista, että tukijalka on tasaisella alustalla ja että tukijalka on riittävän vakaa tuottamaan seisonnan yksinään, ennen kuin jätät sen.

- Tämä sähköskootteri on vapaa-ajan laite. Kun ajoneuvo saapuu yleiselle alueelle, sitä pidetään kuitenkin kulkuvälineenä, ja siihen kohdistuu kaikkien kulkuvälineiden mahdollisia turvallisuusriskejä. Tämän käyttöoppaan ohjeiden tarkka noudattaminen suojaa sinua ja muita mahdollisimman hyvin.
- Käyttäjän on tarkistettava käyttörajat paikallisten määräysten mukaisesti. Aja skootterilla paikallisten määräysten ja lakien sallimilla teillä tai alueilla ja pysyköi se sallituille alueille. Jos paikallisissa määräyksissä ja laeissa on erilaisia säännöksiä enimmäisnopeudesta, paikalliset määräykset ja lait ovat ensisijaisia. Kunniota ja noudata liikenneturvallisuus- ja ajoneuvosääntöjä.
- Kunniota jalankulkijoiden etuoikeutta. Yritä olla säikäyttämättä heitä ajon aikana, etenkin lapsia. Kun ajat jalankulkijoiden takaa, soita kelloa varoittaaksesi heitä ja hidasta skootterisi nopeutta, jotta voit ohittaa heidät vasemmalta puolelta, ja pysy oikealla alhaisella nopeudella ajaessasi heidän ohitseen (koskee maita, joissa ajoneuvot ajavat oikealla). Kun ajat jalankulkijoiden ohi, ylläpidä alhaisinta nopeutta tai ajoneuvon enimmäisetaisyyttä.
- Ennakoi joka tapauksessa liikeratasi ja nopeutesi kunniottaen samalla tien ja jalkakäytävän sääntöjä sekä kaikkein haavoittuvimpia tiellä liikkujia. Ilmoita läsnäolostasi lähestyessäsi jalankulkijaa tai pyöräilijää, mikäli sinua ei nähdä tai kuulla. Ylitä suojattuja kulkuväylöjä pitkin kävellessäsi. Ylitä suojattuja kulkuväylöjä pitkin kävellessäsi. Vältä vilkkaasti liikennöityjä tai ruuhkaisia alueita.
- Suurella nopeudella ajo tai nopeus, joka ei ole sopiva tai riittävä tilanteeseen nähden (huonot sääolosuhteet, huono ajopinta tai vastaava), voi johtaa mahdolliseen vakauden tai hallinnan menettämiseen. Riskien vähentämiseksi sinun on noudatettava kaikkia tämän käyttöoppaan ohjeita. Ole varovainen asentaessasi ja purkaessasi tuotetta, se voi pudota ja aiheuttaa vammoja.
- Kaupungin liikenteessä on monia esteitä, kuten reunakiviä tai portaita, jotka on ylitettävä. On suositeltavaa välttää hyppyä esteiden kohdalla. On tärkeää ennakoita ja mukauttaa liikerataa ja nopeutta jalankulkijan nopeuteen ennen esteiden ylittämistä. On myös suositeltavaa nousta ulos ajoneuvosta, kun esteet muuttuvat vaarallisiksi niiden muodon, korkeuden tai liukkauden johdosta.
- Älä lainaa skootteria henkilölle, joka ei tunne sen toimintaa. Ennen kuin lainaat sähköskootterin muille, varmista, että kuljettaja on lukenut tämän käyttöohjeen ja katsonut opetusvideon ja ymmärtänyt perustoiminnot. Muistuta ratsastajia käyttämään suojaimia oikein ratsastajien turvallisuuden varmistamiseksi.
- Ota yhteyttä myyjään sopivien koulutusorganisaatioiden osalta.
- Pidä joka tapauksessa huolta itsestäsi ja muista.
- Ohjaustankoon kiinnitetty kuorma vaikuttaa ajoneuvon vakauteen.
- Älä koske jarrujärjestelmään, sen terävät reunat saattavat aiheuttaa vammoja. Jarru voi kuumentua käytössä. Älä koske käytön jälkeen.
- A-painotettu päästöäänepainetaso on alle 70 dB(A).
- Paremmat ajokokemuksen saamiseksi on suositeltavaa huoltaa tuote säännöllisesti.
- Poista käytön aiheuttamat terävät reunat.
- Lisävarusteita ja muita lisävarusteita, joita valmistaja ei ole hyväksynyt, ei saa käyttää.
- Ajoneuvon säännöllinen huolto on turvallisuustekijä.
- Itsekiinnittävät mutterit ja muut itsekiinnittävät kiinnikkeet voivat menettää tehoaan ja ne on ehkä kiristettävä uudelleen.
- Tarkista säännöllisesti eri ruuviliitosten, erityisesti pyörän akselien, taittumisjärjestelmän, ohjausjärjestelmän ja jarruakselin kiristys.
- Älä muuta tai muokkaa ajoneuvoa, mukaan lukien ohjausputkea ja -holkkia, vartta, taittomekanismia ja takajarrua.
- Älä tee mitään muutoksia, joita ei ole mainittu ohjeissa.
- Varmista, että skootteri on sammutettu kuljetuksen ajaksi ja että se säilytetään alkuperäispakkauksessa, jos mahdollista.

- Vääränlaisen käytön aiheuttamien vahinkojen, kuten sähköiskun ja tulipalon, välttämiseksi lue ohjeet huolellisesti ennen käyttöä ja säilytä ne huolellisesti myöhempiä käyttöä varten.
 - Käytä tätä tuotetta käyttöoppaan ohjeiden mukaisesti. Käyttäjät ovat vastuussa kaikista tämän tuotteen epäasianmukaisesta käytöstä aiheutuvista vahingoista.
 - Latauksen aikana sammuta ajoneuvo tai siirrä se tiettyyn ei-ajamisen tilaan.
 - Älä lataa, jos latausportti tai latauskaapeli on märkä. Lue tämä käyttöohje huolellisesti ennen lataamista.
 - Älä lataa skootteria yli 40 ° C:n tai alle 0 ° C:n lämpötilassa.
 - Pidä turvallinen etäisyys, kun skootterilla ajetaan tasaisella tiellä / ilman kaltevuutta. Jarrutusmatka pitenee märällä säällä.
 - Tämän tuotteen iskunvaimennus ei ole säädettävissä (tarvittaessa).
 - Laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi yli 2000 metrin korkeudessa merenpinnasta.
 - Laite on irrotettava virtalähteestään huollon ja osien vaihdon ajaksi.
 - Tämän muuntajan (laturin) ulkoista taipuisaa kaapelia tai johtoa ei voi vaihtaa; jos johto vaurioituu, muuntaja (laturi) on romutettava.
 - Jos tämän muuntajan ulkoinen taipuisa kaapeli tai johto on vaurioitunut, valmistajan tai tämän huoltoedustajan tai vastaavan pätevyuden omaavan henkilön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi.
 - Vaarojen välttämiseksi vahingoittuneen virtajohdon saa vaihtaa uuteen vain valmistaja, valmistajan valtuuttama huoltoedustaja tai muu vastaavalla tavalla pätevytetty henkilö.
 - Tämä tuote sisältää paristoja, jotka voidaan vaihtaa vain pätevien teknikkojen tai huoltopalvelun toimesta.
 - Tämä laite sisältää akkuja, joita vain ammattitaitoiset henkilöt voivat vaihtaa.
 - **VAROITUS:** Käytä akun lataamiseen vain tämän laitteen mukana toimitettua irrotettavaa syöttöyksikköä. Älä käytä minkään muun tuotteen akkulaturia. Pidä latauksen aikana turvallinen etäisyys ympäröivistä palavista aineista.
 - **VAROITUS:** Älä käytä kolmannen osapuolen akkuja tai akkulaturia. Käytä vain FY2476723750-syöttöyksikön kanssa.
 - **VAROITUS!** Pidä muovinen suojus poissa lasten ulottuvilta tukehtumisen välttämiseksi.
 - **VAROITUS!** Älä koskaan käytä tuotetta vesilähteen lähellä.
 - **VAROITUS!** Lopeta tuotteen käyttö, jos se on vaurioitunut.
 - **VAROITUS!** Kuten mikä tahansa mekaaninen osa, ajoneuvo on alttiina suurille rasituksille ja kulumiselle. Eri materiaalit ja osat voivat reagoida eri tavoin kulumiseen tai väsymiseen. Jos komponentin odotettu käyttöikä on ylittynyt, se voi rikkoutua äkillisesti, jolloin käyttäjälle voi aiheutua vammoja. Halkeamat, naarmut ja värimuutokset alueilla, joihin kohdistuu suuria rasituksia, viittaavat siihen, että osan käyttöikä on ylittynyt ja ota yhteys valtuutettuun tai erikoistuneeseen korjaamoon.
- Varo käsien puristusta ja puristuskohtien vaaraa seuraavissa paikoissa käytön aikana:**
1. Ohjaustangon ja varren välissä asennettaessa ohjaustankoa.
 2. Renkaiden avauskohta.
 3. Etulokasuojan ja kannen välissä.
 4. Pikalukitusvivun ja pikalukitusvivun lukon välissä sekä taittonivelen ja varren välissä, avattaessa tai suljettaessa.
 5. Lokasuojien ja renkaan välissä.

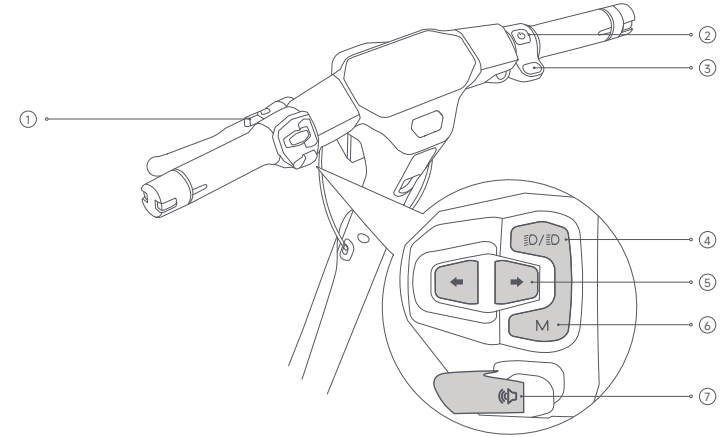
2. Tuotteen yleiskatsaus

Sähköpotkulauta

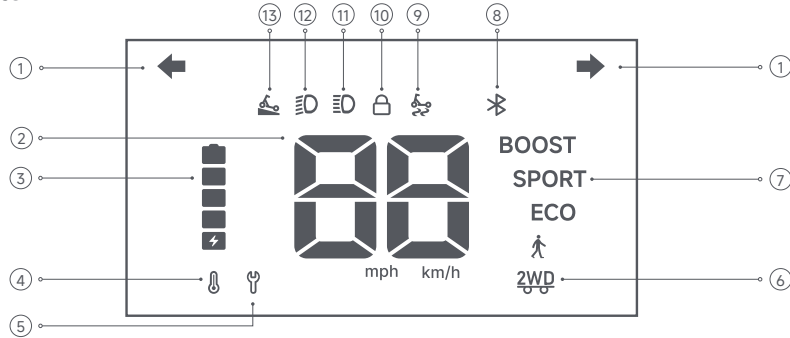


* Käsikirjassa esitetyt kuvat ovat vain havainnollistavia. Todellinen tuote voi vaihdella.

Ohjaustangon painikkeiden toiminnot



- ① Soittokellon vipu: Paina soittaaksesi kellon.
- ② Virtapainike: Paina käynnistääksesi. Pidä painettuna 2 sekuntia sammuttaaksesi.
- ③ Kaasukahva: Paina kiihdyttääksesi (toimii, kun lähtönopeus ylittää 3 km/h).
Huomautus: Käynnistysnopeutta voi säätää NAVEE-sovelluksessa.
- ④ Valopainike: Paina kytkeäksesi lähivalon päälle tai pois päältä; pidä painettuna kytkeäksesi kaukovalon päälle tai pois päältä. Painikkeella voi vaihtaa valojen välillä.
- ⑤ Viikkupainikkeet: Paina kytkeäksesi vasemman tai oikean vilkun. Näytön merkkivalo alkaa vilkkua. Paina uudelleen sammuttaaksesi vilkun.
- ⑥ Tilan vaihto: Kun ajoneuvo on päällä, paina kahdesti vaihtaaksesi ajotilaa (👤 → ECO → SPORT).
SPORT-tilassa paina kerran ottaaksesi BOOST-tilan käyttöön tai pois käytöstä ja pidä painettuna ottaaksesi käyttöön tai poistaaksesi kaksivedon.
- ⑦ Soittokellopainike: Paina soittaaksesi kelloa.



- ① Vasemman/oikean vilkun ilmaisin: Kun kuvake vilkkuu, vasemman tai oikean puolen vilkku on käytössä.
- ② Nopeusmittari: Näyttää ajonopeuden. Ilmoittaa vikakoodit, jos järjestelmässä havaitaan vika, sekä akun varustason latauksen aikana.
- ③ Akun varustaso: Varaustaso näytetään viidellä palkilla. Jokainen palkki vastaa noin 20 %:a täyteen ladatusta akusta.
- ④ Lämpötilavaroitin: Lämpömittarin kuvake syttyy, jos akun lämpötila on liian korkea tai matala. Odota, kunnes lämpötila palaa normaalialueelle, ennen kuin käytät tai lataat skootteria.
- ⑤ Virheilmaisin: Kiinteä punainen jokoavaimen kuvake osoittaa järjestelmävirheen.
- ⑥ Kaksipyöräveto: Ilmaisee, että kaksipyöräveto on käytössä.
- ⑦ Ajoasetukset: tarkoittaa kävelytilaa – enimmäisnopeus 6 km/h. ECO tarkoittaa pitkän käyttöajan tilaa. SPORT tarkoittaa urheilutilaa. BOOST-tila tarjoaa saman huippunopeuden kuin SPORT-tila, mutta paremman kiihtyvyyden. Suositellaan vain kuljettajille, jotka hallitsevat peruskontrollin.
- ⑧ Bluetooth: Bluetooth-kuvake palaa, kun skootteri on yhdistetty onnistuneesti mobiililaitteeseen.
- ⑨ TCS (luistonestojärjestelmä): Kun TCS on käytössä, se ehkäisee liiallista renkaiden luistoa ja parantaa vakautta esimerkiksi liikkeelle lähdyksessä, kiihdytyksessä ja käännätyksessä. TCS voidaan kytkeä päälle tai pois NAVEE-sovelluksessa.
- ⑩ Lukitus: Tämä kuvake syttyy, kun skootteri on lukittu. Skootterin voi lukita tai avata NAVEE-sovelluksella.
- ⑪ Kaukovalo: Ilmaisee, että kaukovalo on päällä.
- ⑫ Lähivalo: Ilmaisee, että lähivalo on päällä.
- ⑬ Hill Assist: Auttaa säilyttämään skootterin vakauden mäki ajettaessa. Tämä toiminto voidaan kytkeä päälle tai pois sovelluksen kautta.

3. Huolto ja ylläpito

Puhdistus

Ennen kuin puhdistat skootterin:

Katkaise virta. Irrota latauskaapeli. Varmista, että latausportin kansi on täysin suljettu.

Puhdistus:

Pyyhi skootteri pehmeällä, kostealla liinalla. Itsepintaiseen likaan käytä pehmeää harjaa (esim. hammasharjaa). Viimeistele kuivaamalla kaikki pinnat puhtaalla, kuivalla liinalla.

Vältä seuraavaa:

- Painepesurin käyttö (voi vahingoittaa sisäisiä komponentteja).
- Syövyttävien puhdistusaineiden käyttö (voi vahingoittaa ulkoisia ja sisäisiä osia).

Akun hoito

Parhaan akun käyttöön saavuttamiseksi:

Vältä akun täydellistä tyhjentymistä. Lataa säännöllisesti.

Pidä käyttö-, lataus- ja säilytyslämpötilat aina teknisissä tiedoissa määritellyissä rajoissa.

Jos skootteria ei käytetä pitkään aikaan, lataa akku 60 päivän välein akun vaurioitumisen estämiseksi. Täyteen ladattu skootteri voi pysyä valmiustilassa noin 120–180 päivää.

Akkuvaroitukset:

- Käytä vain skootterin mukana toimitettua alkuperäistä laturia ja akkua.
- Älä koskaan käytä toisen mallin tai merkin akkua tai laturia.
- Älä lataa tai käytä skootteria, jos akku on vaurioitunut tai kastunut.
- Älä yritä irrottaa akkua itse — se vaatii ammattimaista huoltoa.

Säilytys

Jos säilytät skootteria pitkään:

Lataa akku täyteen. Sammuta skootteri. Säilytä viileässä ja kuivassa paikassa, poissa suorasta auringonvalosta ja kosteudesta.

Käytä alkuperäispakkausta kuljetukseen, jos se on saatavilla.

Säilytysohjeet:

- Pidä skootteri poissa syttyvistä materiaaleista.
- Vältä säilyttämistä suorassa auringonvalossa tai erittäin kosteassa ympäristössä.
- Tämä tuote sisältää litiumakun. Noudata paikallisia lakeja kuljetuksesta ja varastoinnista.

Skootteri sisältää ladattavan litiumioniakun, ja näiden akkujen virheellinen hävittäminen aiheuttaa haittaa ympäristölle. Noudata alla olevia ohjeita akkujen poistamiseksi ennen skootterin hävittämistä ja hävitä akut asianmukaisesti:

- Ennen akun irrottamista varmista, että skootteri on sammutettu ja että akku on täysin tyhjentynyt. Irrota ruuvit, jotka kiinnittävät muoviosat, seisontatuen, akkulokeron kannen ja ohjausyksikön kannen, ja poista sitten kukin osa varovasti.
- Irrota akkujen liitin ja poista sitten akut. Älä vahingoita akkukoteloä loukkaantumisaan välttämiseksi. Älä käytä akkuä, jos se on vaurioitunut, jos se haisee oudolta, jos siitä tulee savua tai jos se ylikuumenee. Pidä vuotava paristo kaukana muista esineistä.
- Kierrätä poistettu akku sertifioidussa akkujen kierrätyslaitoksessa.

Skootterin huoltoaikataulu (suositeltava):

Skootterin säännöllinen huolto auttaa pitämään skootterin siistinä ja hyvässä kunnossa, välttämään turvallisuusriskejä, minimoimaan rikkoutumiset, hidastamaan skootterin heikkenemistä ja pidentämään skootterin käyttöikää.

Nimike	Huoltokohde	Toiminnot	Kerran kuukaudessa	3 kuukauden välein	500 km / 6 kuukauden välein	1 000 km / 1 vuoden välein	10 000 km / 3 vuoden välein
Renkaat	Renkaan kulutuspinnan kuluminen	Tarkista, onko rengas halkeillut, epämuodostunut, kulunut jne.			✓	✓	✓
Ruuvit	Ohjaustangon kokoonpanon ruuvit	Kiristä ruuvi, joka yhdistää ohjaustankokokoonpanon variasennelmaan (suositeltu vääntömomentti 5 ± 0,5 N-m).		✓	✓	✓	✓
		Kiristä kiihdytysruuvi (suositeltu vääntömomentti 2,1 ± 0,1 N-m).				✓	✓
	Kiristä jarruvivun ruuvi (suositeltu vääntömomentti 5,5 ± 0,5 N-m).				✓	✓	
	Levyjarrusatula	Kiristä levyjarrusatulan kiinnitysruuvi (suositeltu vääntömomentti 7,0 ± 0,5 N-m)			✓	✓	✓

Nimike	Huoltokohde	Toiminnot	Kerran kuukaudessa	3 kuukauden välein	500 km / 6 kuukauden välein	1 000 km / 1 vuoden välein	10 000 km / 3 vuoden välein
Tehtävät	Jarrun säätö	Ennen säätöä hanki itsellesi 4 mm:n jakoavain (käyttäjän valmistama) ja tee varmista, että skootteri on sammutettu eikä sitä ladata. Säädön aikana vedä jarruvaijerin päähän, jotta vaijeri saadaan kireälle. Jos jarru on liian kireällä, löysää työkalun avulla ruuvi kääntämällä sitä vastapäivään, vedä levyä jarrun keinuvarrtta ulospäin ja kiristä sitten ruuvi ruuvi. Jos jarru on liian löysällä, käytä työkalua apuna. Löysää ruuvia kääntämällä sitä vastapäivään. Työnnä levyjarrun keinuvarrtta eteenpäin ja sitten kiristä ruuvi.			✓	✓	✓
	Lataaminen	Lataa skootteri sopivassa lämpötilassa. Akkularin merkivalo on punainen, kun skootteri latautuu, ja muuttuu vihreäksi, kun skootteri on ladattu täyteen. Ohjauspaneeli näyttää lataustilan samanaikaisesti latauksen aikana.			✓	✓	✓
	Ohjaus	Käännä ohjaustankoa 45° vasemmalle ja oikealle varmistaaksesi, että kääntökulma on oikea ja että ohjauksessa ei ole vastusta eikä jumiumistusta.				✓	✓
Tärkeitä komponentteja	Akun kokoonpano	Lataa skootteri täyteen, ennen kuin jätät sen käyttämättä pitkäksi aikaa, ja lataa se 60 päivän välein.					✓

Jos pyörät, jarrupalat ja muut herkäät osat ovat kuluneet tai vaurioituneet ja ne on vaihdettava, ota yhteyttä huoltopalveluun ajoissa.

Sertifioidun huoltopisteen löytämiseksi ota yhteyttä osoitteeseen service@navee.tech tai vieraile osoitteessa <https://www.naveetech.com>.

4. Tiedot

Tuote	Nimi	NAVEE –sähköpotkulauta				
	Malli	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Mitat	Ajoneuvo: P × L × K (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Kokoontaiton jälkeen: P × L × K (mm)	1252 × 620 × 645				
Nettopaino	Ajoneuvon nettopaino (kg)	40,5				
Kuljettaja	Kuormitus (kg)	25–150				
	Ikä (vuotta)	18–50				
	Rungon pituus (cm)	120–200				
Koottu sähköpotkulauta	Enimmäisnopeus (km/h)	25	20	20	20	20
	Enimmäiskantama (km) ^[2]	120				
	Kantama täydellä nopeudella (km) ^[3]	80				
	Suurin nousukulma (%)	46				
	Sopivat pinnat	Sementti tai asfalttitiit, joiden kohoumat ovat alle 1 cm korkeita tai halkeamat alle 3 cm leveitä				
	Käyttölämpötila (°C)	-10 to 40				
	Varastointilämpötila (°C)	-20 to 45				
	IP-luokitus	IPX6				
	Latausaika (h)	Approx. 6				
	Akku	Malli	T2585-BG7A			
Nimellisjännite (VDC)		57,6				
Suurin latausjännite (VDC)		67,2				
Nimellisenenergia (Wh)		1284,48				
Älykäs akun hallintajärjestelmä		Ylikuumentuminen, oikosulku, ylivirta, liiallinen purkautuminen, ylitautausuoja				
Tavallinen latauslämpötila (°C)		0 to 40				
Nimelliskapasiteetti (Ah)		22,3				
Napamoottori	Nimellisteho (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
	Malli ^[4]	FY2476723750				
Akkulaturi	Lähtöteho (kW; W)	0,252; 252				
	Tulo	100–240 V- 50/60 Hz				
	Nimellislähti (VDC; A)	67,2; 3,75				
	Rengas	Etu- ja takarenkaat				
Ripustuskoukku	Enimmäiskuormitus (kg)	5				
Bluetooth	Taajuuskaista (s)	2.4000 – 2.4835 GHz				
	Suurin RF-teho (mW)	8				

[1] Ajoneuvon korkeus: maasta skootterin yläosaan.

[2] Enimmäiskantama: mitattu 25±5 °C:ssa tuulettomissa olosuhteissa, täysin ladatulla skootterilla, joka kulkee 15 km/h tasaisella pinnalla 75±5 kg kuormalla.

[3] Kantama täydellä nopeudella: mitattu 25±5 °C:ssa ilman tuulta, täysin ladatulla skootterilla, joka kulkee täydellä nopeudella tasaisella pinnalla 75±5 kg kuormalla.

[4] Käytät vain pakkauksessa mukana tullutta laturia akun lataamiseen.

5. Sertifiointi

Direktiivi vaarallisista aineista sähkö- ja elektroniikkalaitteissa (RoHS)

Tämä SPACEWALKER PTE. LTD. -tuote ja siihen sisältyvät osat (kaapelit, johdot ja niin edelleen) täyttävät tiettyjen vaarallisten aineiden käyttöä sähkö- ja elektroniikkalaitteissa koskevan rajoituksen 2011/65/EU liite II ja sen muutospäätöksen (EU) 2015/863.

EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus



Tämä laite vastaa EU:n vaatimuksia, jotka koskevat elektromagneettisille kentille altistumista. SPACEWALKER PTE. LTD. ilmoittaa täten, että radiolaitetyypit: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE] ja [UT5 Ultra X AT] ovat direktiivin 2014/53/EU ja 2006/42/EY mukaisia. EU:n vaatimustenmukaisuutta koskeva teksti löytyy kokonaisuudessaan seuraavasta osoitteesta: www.naveetech.com

European unionin vaatimustenmukaisuusilmoitus Akun kierrätystiedot Euroopan unionissa



Paristot tai niiden pakkaukset on merkitty EU-asetuksen 2023/1542 mukaisesti, joka koskee paristoja, akkuja ja niiden jätteitä. Direktiivi määrittää viitekehysten käytettyjen paristojen ja akkujen palautukselle ja kierrätykselle soveltuen koko Euroopan unioniin. Tämä merkintä kuuluu laittaa erilaisiin akkuihin sen ilmaisemiseksi, että akkuja ei pidä heittää pois, vaan kierrättää sen käyttöönsä lopuksi kuten tässä direktiivissä määrätty.

EU-asetuksen 2023/1542 mukaisesti paristot ja akut on merkitty siten, että ne on kerättävä erikseen ja kierrätettävä käyttöönsä päätyttyä. Akun merkintään voi sisältyä myös akun pääasiallisen metallin ilmaiseva kemiallinen merkki (Pb jos lyijy, Hg jos elohopea ja Cd jos kadmium). Akkujen ja paristojen käyttäjien täytyy toimittaa akkunsaa ja paristonsaa asiakkaille tarkoitettuun verkostoon, joka toimii akkujen ja paristojen palauttamista, kierrätystä ja käsittelyä varten – eikä laittaa akkuja ja paristoja lajittelemattoman kotitalousjätteen mukaan. Asiakkaiden osallistuminen on tärkeää kaikenlaisten mahdollisten haittavaikutusten minimoimiseksi, joita akkuista ja paristoista voi koitua ympäristölle ja ihmisten terveydelle vaarallisten aineiden mahdollisesta läsnäolosta johtuen.

Ennen sähkö- ja elektroniikkatavaran toimittamista jätteenkeräyskiertoon tai kierrätyslaitoksiin, akkuja ja paristoja sisältävien laitteiden loppukäyttäjien on eroteltava nämä akut ja paristot erillistä keräystä varten.

Direktiivi sähkö- ja elektroniikkaromusta (SER)



Kaikki tällä symbolilla merkityt tuotteet ovat sähkö- ja elektroniikkaromua (WEEE kuten direktiivissä 2012/19/EU), joita ei saa sekoittaa lajittelemattomaan kotitalousjätteeseen. Sen sijaan sinun on suojeltava ihmisten terveyttä ja ympäristöä luovuttamalla romulaitteet nimettyyn sähkö- ja elektroniikkaromun kierrätyspisteeseen, jonka hallitus tai paikallisviranomaiset ovat osoittaneet. Oikea hävittäminen ja kierrätys auttavat estämään mahdolliset kielteiset vaikutukset ympäristöön ja ihmisten terveyteen. Ota yhteyttä asentajaan tai paikallisiin viranomaisiin saadaksesi lisätietoja tällaisten keräyspisteiden sijainnista ja käyttöohjeista.

6. Turvavaroitus



Vaara!
Lue käyttöohjeet ennen käyttöä.



VAROITUS!
Vain sisäkäyttöön (laturia varten).



VAROITUS!
Lue huolellisesti ja säilytä myöhempiä käyttöä varten.



VAROITUS
Luokan II laite



VAROITUS
Kuuma pinta



VAROITUS
Terävät reunat



Älä altista kosteudelle



≤ 5000m

Laturi on tarkoitettu käytettäväksi korkeintaan 5000 metrin korkeudessa.



Valo



Valkkuvalo



SMPS, jossa on oikosulkukestävä turvamuuntaja (luonnostaan tai ei luonnostaan)



Tasavirta



SMPS (kytkentätoiminen virtälähde)



Vaihtovirta



Aika-viiveinen minisulakkeellinen sulakelinkki, jossa X on IEC 60127:n mukainen aika/virta-ominaisuutta kuvaava symboli



Laturin ulostulon napaisuus, keskipiste positiivinen

7. Akkulaturi

VAROITUS

- Laturi on suunniteltu vain sisäkäyttöön. Älä altista sitä sateelle tai lumelle.
- Älä käytä muita kuin ladattavia akkuja, sillä ne voivat ylikuumentua ja rikkoutua.
- Muun tyyppisten akkujen väärinkäyttö saattaa tuottaa räjähtäyksen ja aiheuttaa henkilövammoja ja vahinkoja.
- Älä polta, pura tai oikosulje akkuja.
- Jos akkujen suorituskyky heikkenee huomattavasti, on aika vaihtaa akut.
- Säilytä laturi viileässä ja kuivassa paikassa, kun sitä ei käytetä.
- Katkaise virta ennen kuin yhdistät tai asetat liitännät akkuun.
- Räjähdysvaaralliset kaasut. Estä liekit ja kipinät. Huolehdi riittävästä ilmanvaihdosta latauksen aikana.
- Latauksen aikana akku on sijoitettava hyvin ilmastoituun tilaan.
- Pidä sähkölaitteet poissa lasten tai heikkokuntoisten henkilöiden ulottuvilta. Älä anna heidän käyttää laitteita ilman valvontaa.
- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu sellaisten henkilöiden (mukaan lukien lapset) käyttöön, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt tai joilla ei ole riittävästi kokemusta tai tietoa, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö ole valvonut tai opastanut heitä laitteen käytössä.
- Tätä laitetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai psyykkiset kyvyt tai joilla ei ole riittävästi kokemusta tai tietoa, jos he ovat saaneet valvontaa tai opastusta laitteen turvallisesta käytöstä ja ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja huoltoa ilman valvontaa.
- Tämän muuntajan ulkoista taipuisaa kaapelia tai johtoa ei voi vaihtaa; jos johto on vaurioitunut, on muuntaja romutettava.
- Jos syöttöjohto on vaurioitunut, se on korvattava erikoisjohdolla tai -kokooppanelolla, joka on saatavana valmistajalta tai sen huoltoliikkeeltä.

Latausohjeet

- Kytke laturi suoraan virtalähteeseen. Älä koskaan käytä jatkojohtoja.
- Laturi voi ladata vain litiumioniakkua.
- Vältä käännteistä latausta.
- Latureita ei ole tarkoitettu autojen akkujen lataamiseen.

8. Akku

VAROITUS

1. Älä pura, avaa tai silppua toissijaisia kennoja tai paristoja.
2. Pidä paristot poissa lasten ulottuvilta Paristojen käyttöä lasten toimesta on valvottava. Pidä erityisesti pienet paristot poissa pienten lasten ulottuvilta.
3. Hakeudu välittömästi lääkäriin, jos kenno tai paristo on nieltä.
4. Älä altista kennoja tai paristoja kuumuudelle tai tulelle. Vältä varastointia suorassa auringonvalossa.
5. Älä oikosulje kennoa tai paristoa. Älä säilytä kennoja tai paristoja sattumanvaraisesti laatikossa tai lipastossa, jossa ne voivat oikosulkea toisiaan tai joutua oikosulkuun muiden metalliesineiden kanssa.
6. Älä poista kennoa tai paristoa alkuperäisestä pakkauksestaan ennen kuin sitä tarvitaan.
7. Älä altista kennoja tai paristoja mekaanisille iskuille.
8. Jos kenno vuotaa, neste ei saa joutua kosketuksiin ihon tai silmien kanssa. Jos neste on tullut kosketuksiin, pese vahingoittunut alue runsaalla vedellä ja hakeudu lääkäriin.
9. Älä käytä muuta kuin laitteen kanssa käytettäväksi tarkoitettua laturia.
10. Huomioi kennon, pariston ja laitteiden plus- (+) ja miinusmerkit (-) ja varmista oikea käyttö.
11. Älä käytä kennoa tai paristoa, jota ei ole suunniteltu käytettäväksi laitteen kanssa.
12. Älä sekoita eri valmistajan, kapasiteetin, koon tai tyyppin paristoja laitteessa.
13. Osta aina laitteen valmistajan laitteelle suosittelema paristo.
14. Pidä kennot ja paristot puhtaina ja kuivina.
15. Pyyhi kennon tai pariston navat puhtaalla kuivalla liinalla, jos ne likaantuvat.
16. Toissijaiset kennot ja paristot on ladattava ennen käyttöä. Käytä aina oikeaa laturia ja tutustu valmistajan ohjeisiin tai laitteen käyttöoppaaseen oikeiden latausohjeiden saamiseksi.
17. Älä jätä paristoa pitkäksi aikaa lataukseen, kun sitä ei käytetä.
18. Pitkään säilytyksen jälkeen voi olla tarpeen ladata ja purkaa kennoja tai paristoja useita kertoja, jotta saavutetaan paras mahdollinen suorituskyky.
19. Säilytä alkuperäiset tuoteselosteet myöhempää käyttöä varten.
20. Käytä kennoa tai paristoa vain siinä sovelluksessa, johon se on tarkoitettu.
21. Irrota paristo laitteesta, kun se ei ole käytössä.
22. Hävitä asianmukaisesti



irrotettava virtalähteen osa

9. Takuu yhteenveto

Tämä tuote sisältää rajoitetun takuun, joka kattaa valmistusvirheet tietyn ajan ostopäivästä. Takuuehdot, kesto ja palvelun saatavuus voivat vaihdella maittain tai alueittain. Takuu ei kata vääriinkäytöstä, onnettomuuksista tai valtuuttamattomista korjauksista aiheutuneita vahinkoja. Tarkkoja ehtoja ja paikallista tukea varten vieraile osoitteessa <https://service.naveetech.com>.

1. Sikkerhetsinstruksjoner

Originale instruksjoner

VIKTIG! Pelase les nøye før du bruker produktet, og ta vare på det til senere bruk.

For detaljert e-manuell, vennligst besøk www.naveetech.com

- Dette apparatet er ikke beregnet for bruk av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller mangel på erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. Barn må holdes under oppsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.
- Dette apparatet er beregnet på ryttere over 8 år og personer med fysiske og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap hvis de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke gjøres av barn uten tilsyn.
- Apparatet skal kun brukes sammen med strømforsyningsenheten som følger med apparatet.
- Før kjøring, bruk til enhver tid hjelm, hånd-/håndledd-beskyttelse, knebeskyttelse, albuebeskyttelse og annet beskyttelsesutstyr.
- Scooteren skal kun brukes av en person. Du er forpliktet til å alltid bruke sko. Ikke legg om bruken av dette kjøretøyet. Dette produktet er kun beregnet på privat bruk, og er ikke beregnet på akrobatisk bruk.
- Produktet anbefales for ryttere over 18 år og under 50 år. Personer som ikke egner seg for bruk av dette produktet, inkluderer: (1) Personer under påvirkning av alkohol eller narkotika. (2) Personer som på grunn av sykdom eller medisinske tilstander ikke kan utføre fysisk anstrengelse. (3) Personer med dårlig balanse eller svekkede motoriske ferdigheter. (4) Personer som overstiger produktets vektgrense. (5) Gravide kvinner. (6) Personer med nedsatt syn eller hørsel.
- Følg lokale lover og forskrifter når du kjører dette produktet. Ikke kjør der det er forbudt i henhold til lokale lover.
- I land eller regioner hvor det per i dag ikke finnes nasjonale standarder eller forskrifter for elektriske sparkesykler, må du nøye følge sikkerhetsinstruksjonene i denne brukermanualen når du bruker produktet. Unnlattelse av dette kan medføre sikkerhetsrisiko for barn. SPACEWALKER PTE. LTD. kan ikke holdes direkte eller solidarisk ansvarlig for personskade, skade på eiendom, ulykker, juridiske tvister eller andre negative konsekvenser som følge av feilbruk eller bruk i strid med instruksjonene i denne manualen.
- Ikke kjør i kjørefelt eller boligområder der både kjøretøy og fotgjengere er tillatt. Når du passerer gjennom et sted utpekt for fotgjengere som har rett til rett til veis lover som crosswalk, vennligst gå av for å gå sammen med scooteren.
- Krevde forberedelser for bruk av dette produktet inkluderer: Forsikre at styresystemet er skikkelig justert, at alt tilkoblet tilbehør (som foldesystemet) er skikkelig strammet og uskadet, og at bremsene og hjulene er i god stand.
- Utfør en grunnleggende inspeksjon av den elektriske scooteren før hver tur. Hvis det er unormale forhold som løse deler, varsler om lavt batterinivå, flate dekk eller overdreven slitasje på dekk, merkelige lyder, funksjonsfeil og andre unormale forhold, slutt å sykle umiddelbart og ring etter profesjonell støtte.
- Ta deg tid til å lære det grunnleggende for å unngå alvorlige ulykker i de første månedene. Informasjon om bruk og sikkerhet finnes på nettsiden: www.naveetech.com
- Sørg for god sikt og at andre kan se deg mens du kjører.
- Ikke sykle i dårlig vær, lav sikt eller etter intens fysisk anstrengelse.

- Ikke skru på frontlyset og senk farten når du kjører i mørket.
- Forsikre deg om at støtten er plassert på en flat overflate og at sparkesykkelen er stabil nok til å stå alene før du forlater den.
- Denne elektriske scooteren er en fritidsenhet. Men når du går inn i et offentlig område, vil det bli ansett som et transportmiddel og underlagt mulige sikkerhetsrisikoer for alle transportmidler. Hvis du kjører strengt i henhold til instruksjonene i denne håndboken, vil du og andre i størst mulig grad beskytte deg og andre.
- Brukeren bør kontrollere bruksbegrensningene i henhold til lokale forskrifter. Kjør scooteren på veiene eller områdene som er tillatt i henhold til lokale forskrifter og lover, og parker den i de tillatte områdene. Hvis de lokale forskriftene og lovene har forskjellige bestemmelser om maksimal hastighet, vil de lokale forskriftene og lovene ha forrang. Respekter og følg trafikksikkerhet og kjøretøyregler.
- Respekter fotgjengernes veirett. Prøv å ikke skremme dem mens du kjører, spesielt barn. Når du sykler bakfra fotgjengere, ring klokken for å gi dem en heads-up og sakte scooteren ned for å passere fra venstre, og hold til høyre i lav hastighet mens du sykler over dem (gjelder for land der kjøretøy kjører til høyre). Når du kjører over fotgjengere, må du holde den laveste hastigheten eller gå av kjøretøyet.
- I alle fall kan du forutse banen og hastigheten din mens du respekterer veikoden, koden til fortauet og de mest sårbare. Informer deg når du nærmer deg en fotgjenger eller syklist når du ikke blir sett eller hørt. Kryss de beskyttede passasjene mens du går. Kryss de beskyttede passasjene mens du går. Unngå områder med høy trafikk eller overbefolkede områder.
- Kjøring med høy hastighet eller en hastighet som ikke er passende eller tilstrekkelig for situasjonen (dårlige værforhold, dårlige overflateforhold eller lignende) kan føre til potensielt tap av stabilitet eller tap av kontroll. For å redusere risikoen må du følge alle instruksjonene i denne håndboken. Vær forsiktig når du monterer og demonterer produktet, det kan falle og forårsake skade.
- Trafikken i byen har mange hindringer å krysse, for eksempel fortauskanter eller trapper. Det anbefales å unngå hinderhopp. Det er viktig å forutse og tilpasse banen og hastigheten til en fotgjenger før du krysser disse hindringene. Det anbefales også å komme seg ut av kjøretøyet når disse hindringene blir farlige på grunn av form, høyde eller glidning.
- Ikke lån ut scooteren din til den som ikke kjenner operasjonene. Før du låner ut den elektriske scooteren til andre, må du sørge for at rytteren har lest denne bruksanvisningen og sett instruksjonsvideoen, og forstått den grunnleggende operasjonen. Minn rytterne på å bruke sikkerhetsbeskyttelse på riktig måte for å sikre passasjerens sikkerhet.
- Kontakt selgeren for å få riktige opplæringsorganisasjoner.
- I alle tilfeller, ta vare på deg selv og andre.
- Enhver last som er festet til styret vil påvirke kjøretøyet stabilitet.
- Ikke berør bremsesystemet, det kan forårsake skader på grunn av skarpe kanter. Bremsen kan bli varm i bruk. Ikke berør etter bruk.
- Lydtryknivået for A-vektet utslipp er mindre enn 70 dB(A).
- For en bedre kjøreopplevelse anbefales det å utføre et regelmessig vedlikehold av produktet.
- Fjern eventuelle skarpe kanter forårsaket av bruk.
- Tilbehør og eventuelle tilleggsartikler som ikke er godkjent av produsenten skal ikke brukes.
- Regelmessig vedlikehold av kjøretøyet er en viktig faktor for sikkerhet.
- De selvstrammende mutrene så vel som andre selvstrammende fester kan miste sin effektivitet og kan trenge etterstramning.

- Kontroller regelmessig strammingen av de forskjellige boltede elementene, spesielt hjulakslene, foldesystemet, styresystemet og bremsesaksel.
- Ikke modifier eller transformer kjøretøyet, inkludert styrerøret og hylsen, stammen, foldemekanismen og bakkbremsen.
- Ikke foreta noen modifikasjoner som ikke er nevnt i instruksjonene.
- Forsikre deg om at scooteren er slått av når den transporteres og oppbevares i originalemballasjen hvis mulig.
- For å unngå utilsiktede skader som elektrisk støt og brann forårsaket av feil bruk, vennligst les instruksjonene nøye før bruk, og oppbevar dem riktig for fremtidig bruk.
- Bruk dette produktet i henhold til instruksjonene i brukerhåndboken. Brukere er ansvarlige for eventuelle tap eller skader som oppstår som følge av feil bruk av dette produktet.
- Slå av kjøretøyet eller sett det i ikke-operasjonell modus under lading.
- Ikke lad hvis ladeporten eller ladekabelen er våt. Les denne bruksanvisningen nøye før lading.
- Ikke lad scooteren ved en omgivelsestemperatur over 40 ° C eller under 0 ° C.
- Hold god avstand når scooteren kjøres på en jevn vei uten stigning. Bremselengden vil øke i vått vær.
- Støtdempingen på dette produktet kan ikke justeres (hvis aktuelt).
- Sparkesykkelen er ikke beregnet for bruk i høyder over 2000 m over havet.
- Apparatet skal kobles fra strømkilden under service og ved utskifting av deler.
- Den eksterne fleksible kabelen eller ledningen til denne transformatoren (laderen) kan ikke skiftes ut; hvis ledningen er skadet, skal transformatoren (laderen) kasseres.
- Hvis den eksterne fleksible kabelen eller kabelen til denne transformatoren er skadet, må den byttes ut av produsenten, serviceagenten deres eller lignende kvalifisert person for å unngå fare.
- Hvis forsyningskabelen er skadet, må den byttes av produsenten, serviceagenten deres eller lignende kvalifisert person for å unngå fare.
- Dette produktet inneholder batterier som bare kan skiftes ut av kvalifiserte teknikere eller kundeservice.
- Dette apparatet inneholder batterier som kun kan byttes av kvalifiserte personer.
- **ADVARSEL:** Når det gjelder lading av batteriet, må du bare bruke den avtakbare tilførselsenheten som følger med dette apparatet. Ikke bruk batterilader fra andre produkter. Hold trygg avstand til de omkringliggende brennbare brennbare når du lader.
- **ADVARSEL:** Ikke bruk noe tredjepartsbatteri eller batterilader. Skal bare brukes med FY247623750 forsyningsenhet.
- **ADVARSEL!** Hold plastdekselet unna barn for å unngå kvelning.
- **ADVARSEL!** Bruk aldri produktet i nærheten av en vannkilde.
- **ADVARSEL!** Slutt å bruke produktet når det er skadet.
- **ADVARSEL!** Som med alle mekaniske komponenter, er et kjøretøy utsatt for høye belastninger og slitasje. De ulike materialene og komponentene kan reagere forskjellig på slitasje eller trettehet. Hvis forventet levetid for en

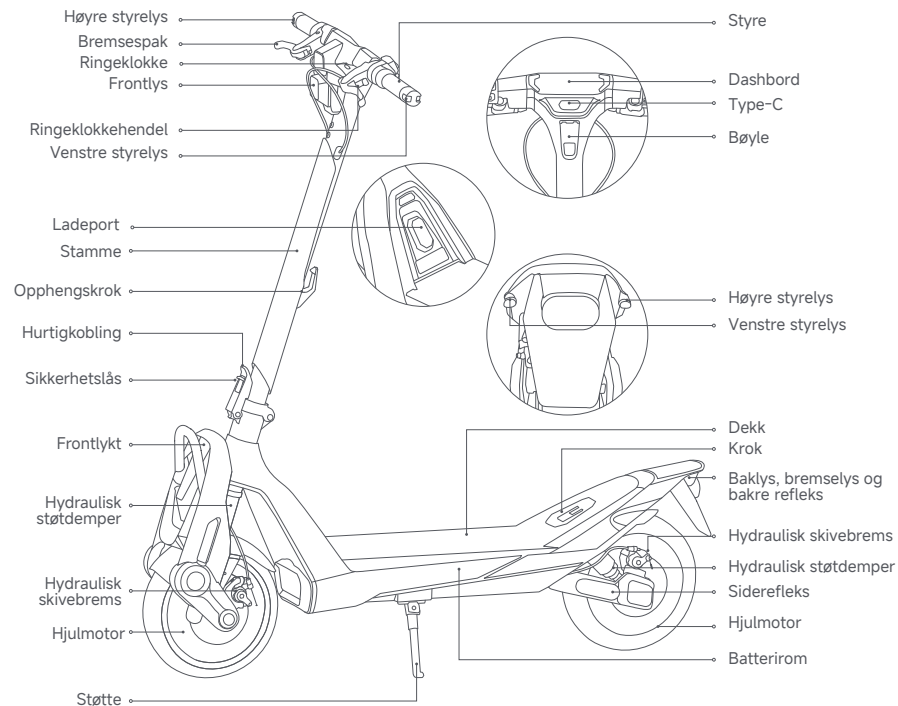
komponent er overskredet, kan den brytes plutselig, og dermed risikere å forårsake skader på brukeren. Sprekker, riper og misfarging i områdene med høy belastning indikerer at komponenten har overskredet levetiden og ta kontakt med en autorisert eller spesialisert reparatør.

Vær oppmerksom på fare for klemskader på hender og klempnker på følgende steder under bruk:

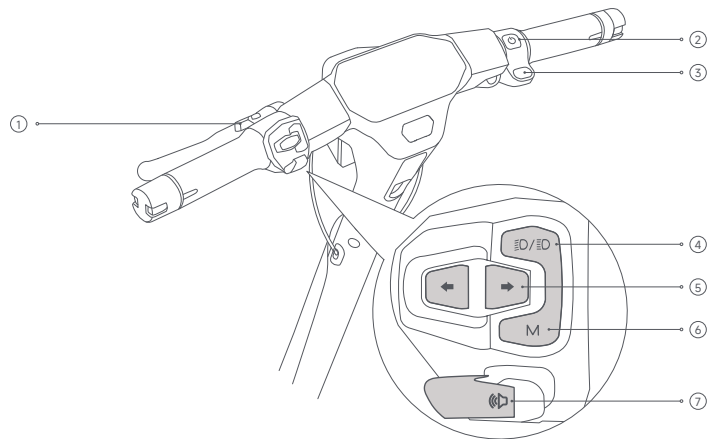
1. Mellom styret og styrestammen når styret monteres.
2. Åpninger på hjulene.
3. Mellom frontskjermen og brettet.
4. Mellom hurtigutløseren og hurtigutløserlåsen, og mellom foldeskjorten og styrestammen når du folder eller folder ut.
5. Mellom skjermene og hjulene.

2. Produktoversikt

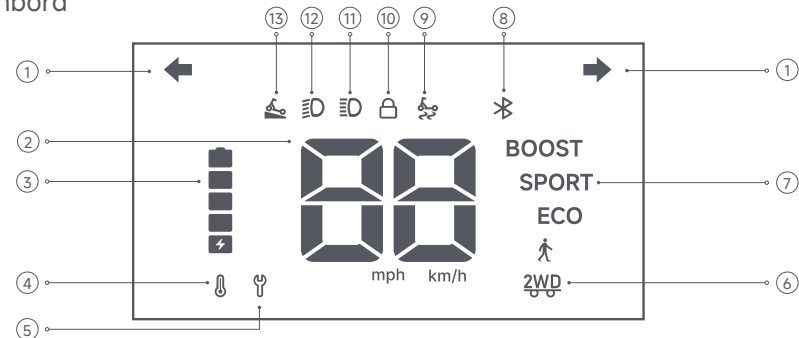
Elsparkesykkel



* Bildene som vises er kun til illustrasjonsformål. Faktisk produkt kan variere.



- ① Ringknapp: Trykk for å ringe med bjellen.
- ② Strømknapp: Trykk for å slå på. Hold inne i 2 sekunder for å slå av.
- ③ Gasspedal: Trykk for å akselerere (fungerer når startfarten er over 3 km/t). Merk: Startfarten kan justeres i NAVEE-appen.
- ④ Lysknapp: Trykk for å slå nærlyset av eller på; hold inne for å slå fjernlyset av eller på. Knappen brukes til å veksle mellom dem.
- ⑤ Blinklys-knapper: Trykk for å aktivere venstre eller høyre blinklys. Det tilsvarende signalet og indikatoren på skjermen begynner å blinke. Trykk igjen for å slå det av.
- ⑥ Modusbytte: Når kjøretøyet er påslått, trykk to ganger for å bytte kjøremodus (🚶 → ECO → SPORT). I SPORT-modus trykk én gang for å aktivere eller deaktivere BOOST-modus, og hold inne for å aktivere eller deaktivere tohjuldrift.
- ⑦ Ringknapp: Trykk for å ringe.



- ① Venstre/Høyre blinklysindikator: Når ikonet blinker, betyr det at blinklyset til venstre/høyre er aktivert.
- ② Speedometer: Viser aktuell hastighet under kjøring. Viser feilkoder ved systemfeil og batterinivå under lading.
- ③ Batterinivå: Batterinivået vises med 5 streker. Hver strek representerer omtrent 20 % av en full lading.
- ④ Temperaturvarsel: Termometerikonet lyser hvis batteritemperaturen er for høy eller for lav. Vent til temperaturen er tilbake innenfor normalområdet før du bruker eller lader sparkesykkelen.
- ⑤ Feilindikator: Et fast rødt skiftetøkkelikon indikerer en feil i systemet.
- ⑥ Tohjuldrift: Indikerer at tohjuldrift er aktivert.
- ⑦ Kjøremodus: 🚶 indikerer gangmodus – maks hastighet: 6 km/t. ECO indikerer langdistansmodus. SPORT indikerer sportsmodus. BOOST-modus gir samme toppfart som SPORT-modus, men med høyere akselerasjon. Det anbefales kun for førere som allerede mestrer grunnkontroll.
- ⑧ Bluetooth: Bluetooth-ikonet lyser når sparkesykkelen er koblet til mobilenheten din.
- ⑨ TCS (Traction Control System): Når aktivert, bidrar TCS til å forhindre overdrevent hjulspinn og forbedrer stabiliteten ved oppstart, akselerasjon og svinging. TCS kan aktiveres eller deaktiveres via NAVEE-appen.
- ⑩ Lås: Dette ikonet lyser når sparkesykkelen er låst. Du kan låse eller låse opp sparkesykkelen via NAVEE-appen.
- ⑪ Fjernlys: Indikerer at fjernlyset er på.
- ⑫ Nærlys: Indikerer at nærlyset er på.
- ⑬ Hill Assist: Hjelper til med å opprettholde scooteren stabilitet når du kjører i bakker. Denne funksjonen kan slås av eller på via appen.

3. Vedlikehold og omsorg

Rengjøring

Før du rengjør scooteren:

Slå av strømmen. Koble fra ladekabelen. Sørg for at dekelet til ladeporten er helt lukket.

For rengjøring:

Tørk av scooteren med en myk, fuktig klut. Ved gjenstridig smuss, bruk en myk børste (f.eks. tannbørste). Avslutt med å tørke alle overflater med en ren, tørr klut.

Unngå følgende:

- Bruk av høytrykksvann (kan skade interne komponenter).
- Bruk av etsende rengjøringsmidler (kan skade både indre og ytre deler).

Batteripleie

For å maksimere batteriets levetid:

Unngå å tømme batteriet helt. Lad det regelmessig.

Hold alltid bruks-, lade- og lagringstemperaturene innen grensene angitt i spesifikasjonene.

Hvis scooteren ikke brukes over lengre tid, lad hver 60. dag for å forhindre permanent skade på batteriet. En fullt oppladet scooter kan stå i standby i ca. 120–180 dager.

Batteriadværsler:

- Bruk kun den originale laderen og batteriet som følger med scooteren.
- Bruk aldri batteri eller lader fra en annen modell eller merke.
- Ikke lad eller bruk scooteren hvis batteriet er skadet eller har vært i kontakt med vann.
- Ikke forsøk å fjerne batteriet selv – dette krever profesjonell service.

Lagring

Ved langtidslagring:

Lad batteriet helt opp. Slå av scooteren. Oppbevar på et kjølig, tørt sted, unna sollys og fuktighet.

Bruk originalemballasjen for transport hvis tilgjengelig.

Lagringspåminnelser:

- Hold scooteren unna brennbare materialer.
- Unngå lagring i direkte sollys eller svært fuktige omgivelser.
- Dette produktet inneholder et litiumbatteri. Følg lokale lover for transport og lagring.

Miljøinstrukser

Scooteren inneholder en oppladbar litium-ion batteripakke, og feil avhenging av disse batteriene vil forårsake skade på miljøet. Følg trinnene nedenfor for å ta ut batteriene før du kaster scooteren og kast batteriene riktig:

1. Før du fjerner batteriet, må du forsikre deg om at sparkesykkelen er slått av og at batteriet er helt utladet. Skru ut skruene som fester plastkomponentene, støttebenet, batteridekselet og kontrollerdekselet, og fjern deretter hver del forsiktig.
2. Trekk ut støpselet fra batterikontakten, og ta deretter ut batteriene. Ikke skad batterihuset for å unngå fare for personskader. Ikke bruk batteriet hvis det er skadet, har en merkelig lukt, avgir røyk eller blir overopphetet. Holdet lekkende batteri borte fra andre gjenstander.
3. Resirkuler det fjernede batteriet ved et sertifisert gjenvinningsanlegg for batterier.

Vedlikeholdsplan for sparkesykkel (anbefales):

Vedlikehold av scooteren regelmessig kan bidra til å holde scooteren ryddig og i god stand, unngå sikkerhetsrisikoer, minimere sammenbrudd, redusere forringelsen av scooteren og forlenge scooterens levetid.

Vare	Tjenesteobjekt	Handlinger	Hver måned	Hver tredje måned	Hver 500 km/6 måneder	Hvert 1000 km/1 år	Hvert 10000 km/3 år
Dekk	Dekk slitebane slitasje	Kontroller om dekket er sprukket, deformert, slitt osv.			✓	✓	✓
Skruer	Skruer på styrets montering	Stram skruen som forbinder styrets montering med stammeenheten (med det anbefalte dreiemomentet på $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Stram akseleratorskruen (med det anbefalte dreiemomentet på $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	Stram bremsehåndtaksskruen (med det anbefalte dreiemomentet på $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).					✓	✓
	Skive Brems Caliper	Stram skruen som fester skivebremsekaleripen (med det anbefalte dreiemomentet på $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Vare	Tjenesteobjekt	Handlinger	Hver måned	Hver tredje måned	Hver 500 km/6 måneder	Hvert 1000 km/1 år	Hvert 10000 km/3 år
Funksjoner	Justering av bremsler	Før du justerer skivebremsen, skaff deg en 4 mm skiftengjelle (klargjort av brukeren) og sørg for at scooteren er slått av og ikke blir ladet. Under justeringen, trekk i enden av bremsekabelen for å stramme kabelen. Hvis bremsen er for stram, bruk verktøyet til å løsne skruen ved å vri den mot klokken, trekk skivebremsens vippearms utover, og stram deretter skruen. Hvis bremsen er for løs, bruk verktøyet til å løsne skruen ved å vri den mot klokken, skyv vippearmen på skivebremsen forover og stram deretter skruen.			✓	✓	✓
	Lading	Lad scooteren ved en passende temperatur. Indikatoren på batteriladeren er rød når scooteren lades, og blir grønn når scooteren er fulladet. Kontrollpanelet viser ladestatusen samtidig under lading.			✓	✓	✓
	Styring	Drei styret 45° til venstre og høyre for å sikre at dreievinkelen er riktig og at styringen er fri for motstand og stagnasjon.				✓	✓
Viktige komponenter	Montering av batteri	Lad scooteren helt før du lar den stå ubrukt i lang tid, og slå den på for å lade hver 60.					✓

Hvis hjul, bremseklosser og andre utsatte deler er slitt eller skadet og må skiftes ut, må du kontakte kundeservice i tide.

For å finne en sertifisert tjenesteleverandør, vennligst kontakt oss på service@navee.tech eller besøk <https://www.naveetech.com>.

4. Spesifikasjoner

Produkt	Navn	NAVEE -sähköpotkulauta				
	Modell	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE
Dimensjoner	Kjøretøy: L × B × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358				
	Etter sammenlegging: L × B × H (mm)	1252 × 620 × 645				
Nettvekt	Kjøretøyets nettvekt (kg)	40,5				
Rytter	Lastområde (kg)	25-150				
	Alder (år)	18-50				
	Kroppslengde (cm)	120-200				
Montert elektrisk sparkesykkel	Makshastighet (km/t)	25	25	25	20	20
	Maksimal rekkevidde (km) ^[2]	120				
	Rekkevidde ved maks. hastighet (km) ^[3]	80				
	Maks klatrevinkel (%)	46				
	Egnede overflater	Sement eller asfaltvei, med benker på mindre enn 1 cm eller sprekker smalere enn 3 cm.				
	Driftstemperatur (°C)	-10 til 40				
	Oppbevaringstemperatur (°C)	-20 til 45				
	IP-klassifisering	IPX6				
	Ladetid (h)	Om lag 6				
	Batteripakke	Modell	T2585-BG7A			
Nominell spenning (VDC)		57,6				
Maks ladespenning (VDC)		67,2				
Energimerking (Wh)		1284,48				
Intelligent batteristyringssystem		beskyttelse mot overoppheting, kortslutning, overstrøm, overutladning og overladning				
Normalt ladetemperaturområde (°C)		0 til 40				
Hjulmotor	Nominell Energi (Ah)	22,3				
	Merkeeffekt (kW; W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2
Batterilader	Modell ^[4]	FY2476723750				
	Utgangseffekt (kW; W)	0,25; 252				
	Inngang (VAC)	100-240 V- 50/60 Hz				
	Nominell Utgang (VDC: A)	67,2; 3,75				
Dekk	For- og bakhjul	12-tommers selvforsglende, slangeløse dekk				
Opphengskrok	Makslast (kg)	5				
Bluetooth	Frekvensbånd	2.4000 - 2.4835 GHz				
	Maks. Hf-effekt (mW)	8				

[1] Kjøretøyets høyde: fra bakken til toppen av scooteren.

[2] Maksimal rekkevidde: målt ved 25±5 °C uten vind, med fulladet scooter kjørende i 15km/t på flat overflate med 75±5 kg last.

[3] Rekkevidde ved maksimal hastighet: målt ved 25±5 °C uten vind, med fulladet scooter som kjører på maksimal hastighet på flat overflate med 75±5 kg last.

[4] Bruk kun laderen som følger med i pakken for å lade batteriet.

5. Sertifiseringer

Direktivet for begrenning av farlige stoffer (RoHS)

Dette produktet fra SPACEWALKER PTE. LTD., med inkluderte deler (kabler, ledninger osv.) oppfyller begrensningene for bruk av visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr 2011/65/EU vedlegg II og dets endringsdirektiv (EU) 2015/863.

EU-samsvarserklæring



Denne enheten oppfyller EU-kravene til begrenning av eksponering for allmennheten for elektromagnetiske felt gjennom helsebeskyttelse.

SPACEWALKER PTE. LTD. erklærer herved at radioutstyrstypen [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE], [UT5 Ultra X AT] er i samsvar med direktiv 2014/53/EU og 2006/42/EF. Den fullstendige teksten i EUs samsvarserklæring er tilgjengelig på følgende Internett-adresse: www.naveetech.com

EU-samsvarserklæring

Batterigjenvinningsinformasjon for EU



Batterier eller emballasje for batterier er merket i samsvar med forordning (EU) 2023/1542 om batterier, akkumulatører og avfall fra batterier og akkumulatører. Direktivet fastsetter rammeverket for returnering og resirkulering av brukte batterier og akkumulatører som gjelder over hele EU. Denne merkingen brukes for ulike batterier for å angi at batteriet ikke skal kastes, men resirkuleres ved endt levetid i henhold til direktivet.

I samsvar med forordning (EU) 2023/1542 er batterier og akkumulatører merket for å indikere at de skal samles inn separat og resirkuleres ved slutten av levetiden. Merket på batteriet kan også inkludere et kjemisk symbol for metallet som inngår i batteriet (Pb for bly, Hg for kvikksølv og Cd for kadmiem). Brukere av batterier og akkumulatører må ikke kaste batteriene og akkumulatører som usortert husholdningsavfall, men bruke returordninger beregnet for forbrukere for retur, resirkulering og behandling av batterier og akkumulatører. Det er viktig at kundene bidrar til å minimere batterienes og akkumulatorenes mulige påvirkning på miljøet og menneskers helse på grunn av farlige innholdsstoffer.

Før kassering av elektrisk og elektronisk utstyr (EEE) sammen med husholdningsavfallet eller på gjenvinningsanlegg, må brukeren av utstyr som inneholder batterier og/eller akkumulatører fjerne batteriene og akkumulatorene for separat behandling.

Kassering av elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE)



Alle produkter som bærer dette symbolet er elektrisk og elektronisk avfall (WEEE som i direktiv 2012/19/EU) som ikke skal blandes med usortert husholdningsavfall. I stedet bør du beskytte menneskers helse og miljø ved å overlevere e-avfallet til et utpekt innsamlingssted for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr, oppnevnt av myndighetene eller lokale myndigheter. Riktig avhending og resirkulering vil bidra til å forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet og menneskers helse. Ta kontakt med installatøren eller lokale myndigheter for mer informasjon om stedet samt vilkår og betingelser for slike innsamlingspunkter.

6. Sikkerhetsadvarsel



Fare!
Les brukerhåndboken før bruk.



ADVARSEL!
Kun for innendørs bruk (for laderen).



ADVARSEL!
Les nøye og ta vare på den for fremtidig bruk.



ADVARSEL!
Apparat i klasse II



ADVARSEL!
Varm overflate



ADVARSEL!
Skarpe kanter



Må ikke utsettes for fuktighet



Laderen er beregnet for bruk i høyder som ikke overstiger 5000 m.



Lys



Styrelys



SMPS med kortslutningssikkerhet
sikkerhetsisolasjonstransformator
(innebygd eller ikke innebygd)



Likestrøm



SMPS (strømforsyningsenhet med brytermodus)



Vekselstrøm



Miniatyrsikring med tidsforsinkelse,
der X er symbolet for tid/strøm-
karakteristikken i henhold til IEC 60127.



Polaritet på laderens utgang,
senter positiv

7. Batterilader

ADVARSEL

- Laderen er kun beregnet for innendørs bruk. Ikke utsett den for regn eller snø.
- Må ikke brukes til ikke-oppladbare batterier, da de kan bli overopphetet og gå i stykker.
- Misbruk av andre typer batterier kan føre til at de sprekker og forårsaker personskader.
- Batterier må ikke brennes, demonteres eller kortsluttes.
- Hvis ytelsen til batteriene reduseres betydelig, er det på tide å bytte ut batteriene.
- Oppbevar laderen på et kjølig og tørt sted når den ikke er i bruk.
- Koble fra strømforsyningen før du kobler til eller fra batteriet.
- Ekspllosive gasser. Unngå flammer og gnister. Sørg for tilstrekkelig ventilasjon under lading.
- Under lading må batteriet plasseres i et godt ventilert område.
- Hold elektriske apparater utilgjengelig for barn og personer med nedsatt funksjonsevne. Ikke la dem bruke apparatene uten tilsyn.
- Dette apparatet er ikke beregnet på å brukes av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap hvis de har fått tilsyn eller instruksjon om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som er involvert. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Den utvendige fleksible kabelen eller ledningen til denne transformatoren kan ikke byttes ut; hvis ledningen er skadet, skal transformatoren kasseres.
- Hvis tilførselsledningen er skadet, må den erstattes med en spesiell ledning eller enhet som er tilgjengelig fra produsenten eller dennes serviceagent.

Instruksjoner for lading

- Koble laderen direkte til en strømkilde. Bruk aldri skjøteledning.
- Laderen kan bare lade litium-ion-batterier.
- Unngå omvendt lading.
- Laderen er ikke beregnet for lading av bilbatterier.



avtakbar strømforsyningsdel

8. Batteripakke

ADVARSEL

- Ikke demonter, åpne eller makulere sekundærceller eller batterier.
- Hold batteriene utilgjengelig for barn. Bruk av batterier av barn bør overvåkes. Hold spesielt små batterier utilgjengelig for små barn.
- Oppsøk lege umiddelbart hvis en celle eller et batteri har blitt svelget.
- Ikke utsett celler eller batterier for varme eller ild. Unngå oppbevaring i direkte sollys.
- Ikke kortslett en celle eller et batteri. Ikke oppbevar celler eller batterier tilfeldig i en eske eller skuff der de kan kortslutte hverandre eller bli kortslettet av andre metallgjenstander.
- Ikke ta ut celler eller batterier fra originalemballasjen før de skal brukes.
- Ikke utsett celler eller batterier for mekaniske støt.
- Hvis en celle skulle lekkke, må væsken ikke komme i kontakt med hud eller øyne. Hvis du kommer i kontakt med væsken, må du vaske det berørte området med store mengder vann og oppsøke lege.
- Ikke bruk andre ladere enn de som er spesifikt beregnet for bruk sammen med utstyret.
- Vær oppmerksom på pluss- (+) og minusmerkene (-) på cellen, batteriet og utstyret, og sørg for korrekt bruk.
- Ikke bruk celler eller batterier som ikke er beregnet for bruk sammen med utstyret.
- Ikke bland celler av forskjellig fabrikat, kapasitet, størrelse eller type i en enhet.
- Kjøp alltid det batteriet som produsenten av enheten anbefaler for utstyret.
- Hold celler og batterier rene og tørre.
- Tørk av celle- eller batteripolene med en ren, tørr klut hvis de blir skitne.
- Sekundære celler og batterier må lades før bruk. Bruk alltid riktig lader, og se produsentens instruksjoner eller utstyrshåndboken for riktige ladeinstruksjoner.
- Ikke la et batteri stå på lading over lengre tid når det ikke er i bruk.
- Etter lengre tids lagring kan det være nødvendig å lade og utlade cellene eller batteriene flere ganger for å oppnå maksimal ytelse.
- Ta vare på den opprinnelige produktliteraturen for fremtidig bruk.
- Bruk cellen eller batteriet kun til det formålet det er beregnet på.
- Ta om mulig batteriet ut av utstyret når det ikke er i bruk.
- Kast det på riktig måte.

9. Garantisammendrag

Dette produktet inkluderer en begrenset garanti som dekker produksjonsfeil i en spesifisert periode fra kjøpsdatoen. Garantivilkår, varighet og tilgjengelighet av tjenester kan variere etter land eller region. Garantien dekker ikke skader forårsaket av feil bruk, ulykker eller uautoriserte reparasjoner. For detaljerte vilkår og lokal støtte, vennligst besøk <https://service.naveetech.com>.

VIGTIG! Læs manualen omhyggeligt før du bruger produktet og gem det til fremtidig reference.

For en detaljeret e-manual, besøg venligst www.naveetech.com.

- Dette apparat er ikke beregnet til at blive brugt af personer (inklusive børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, medmindre de har fået opsyn eller instruktion i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed. Børn skal være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet.
- Dette apparat er beregnet til førere over 8 år og personer med fysiske og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de har fået opsyn eller instruktion i brugen af apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og brugervenlighed må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Apparatet må kun bruges med den strømforsyningsenhed, der følger med apparatet.
- Før du kører, skal du altid bære hjelme, hånd-/håndledsbeskyttere, knæbeskyttere, albuebeskyttere og andet beskyttelsesudstyr.
- Løbehjulet må kun bruges af én person. Forpligtelse til altid at have sko på. Undlad at omdirigere brugen af køretøjet. Dette produkt er kun til privat brug og er ikke beregnet til akrobatisk brug.
- Produktet anbefales til førere over 18 år og under 50 år. Følgende personer bør ikke bruge produktet: (1) Personer under påvirkning af alkohol eller stoffer. (2) Personer, der pga. sygdom eller helbredsmæssige forhold ikke kan udføre fysisk krævende aktivitet. (3) Personer med dårlig balance eller nedsatte motoriske færdigheder. (4) Personer hvis vægt overstiger produktets grænse. (5) Gravide kvinder. (6) Personer med syns- eller hørenedsættelse.
- Overhold lokale love og regler, når du kører på dette produkt. Kør ikke hvor det er forbudt i henhold til lokal lovgivning.
- I lande eller regioner, hvor der i øjeblikket ikke findes nationale standarder eller regulativer for elektriske løbehjul, skal du nøje følge sikkerhedsanvisningerne i denne manual, når du bruger produktet. Undladelse af dette kan udgøre en sikkerhedsrisiko for børn. SPACEWALKER PTE. LTD. fraskriver sig ethvert direkte eller medansvarlig ansvar for uautoriserede, ejendomsskade, ulykker, juridiske tvister eller andre skadevirkninger som følge af forkert eller uautoriseret brug i strid med producentens anvisninger.
- Kør ikke i vejbaner eller boligområder, hvor både køretøjer og fodgængere er tilladt. Når du passerer gennem et sted, der er udpeget til fodgængere, som er berettiget til vigepligtslovgivningen, såsom fodgængerovergang, bedes du stå af for at gå sammen med løbehjulet.
- Nødvendige forberedelser til brug af dette produkt omfatter: at sikre, at styresystemet er korrekt justeret, at alt tilsluttet tilbehør (såsom foldesystemet) er korrekt spændt og ubeskadiget, og at bremsen og hjul er i god stand.
- Udfør en grundlæggende inspektion af el-løbehjulet før hver tur. Hvis der er unormale forhold, såsom løse dele, advarsler om lavt batteri, flade dæk eller overdrevent slid på dæk, mærkelige lyde, fejlfunktioner og andre unormale forhold, skal du stoppe med at køre med det samme og tilkalde professionel support.
- Tag dig tid til at lære det grundlæggende i træningen, så du undgår alvorlige ulykker, der kan ske i de første måneder. Information om praksis og sikker brug (kan findes på hjemmesiden: www.naveetech.com)
- Sørg for god sigtbarhed og at andre kan se dig under kørsel.

- Kør ikke i dårligt vejr, dårlig sigtbarhed eller efter intens fysisk anstrengelse.
- Tænd forlygterne og sænk hastigheden, når du kører i mørke.
- Sørg for, at kickstativet er placeret på en flad overflade, og at kick-scooteren er stabil nok til at stå alene, før du forlader den.
- Dette elektriske løbehjul er en fritidsenhed. Men når man går ind på et offentligt område, vil det blive betragtet som et transportmiddel og underlagt mulige sikkerhedsrisici for alle transportmidler. At køre i nøje overensstemmelse med instruktionerne i denne manual vil beskytte dig og andre i størst muligt omfang.
- Føreren bør kontrollere grænserne for brug i overensstemmelse med de lokale regler. Kør løbehjulet på de veje eller områder, der er tilladt i henhold til lokale regler og love, og parker dem på de tilladte områder. Hvis de lokale regler og love har forskellige bestemmelser om den maksimale hastighed, vil de lokale regler og love være gældende. Respekter og følg færdselsikkerheden og køretøjsreglerne.
- Respekter fodgængeres forskørselsret. Prøv ikke at forskrække dem under kørsel, især børn. Når du kører bagved fodgængere, skal du ringe på din klokke for at give dem en advarsel og sænke farten på dit løbehjul for at passere fra deres venstre side, og holde til højre med lav hastighed, mens du kører hen over dem (gælder for lande, hvor køretøjer kører til højre). Når du kører på tværs af fodgængere, skal du holde den laveste hastighed eller stå af køretøjet.
- Under alle omstændigheder skal du foregribe din bane og din hastighed, mens du respekterer vejen, fortovet og de mest sårbare personer. Giv besked om din tilstedeværelse, når du nærmer dig en fodgænger eller cyklist, når du ikke bliver set eller hørt. Kryds de beskyttede passager, mens du går. Undgå områder med høj trafik eller overfyldte områder.
- At køre med høj hastighed eller en hastighed, der ikke er passende eller tilstrækkelig til situationen (dårlige vejrforhold, dårlige overfladeforhold eller lignende) kan føre til et potentielt tab af stabilitet eller tab af kontrol. For at reducere enhver risiko skal du følge alle instruktioner i denne manual. Vær forsigtig ved montering og afmontering af produktet, da det kan falde ned og forårsage skade.
- Trafikken i byen har mange forhindringer at krydse, såsom kantsten eller trapper. Det anbefales at undgå forhindringspring. Det er vigtigt at forudse og tilpasse din bane og hastighed til en fodgænger, før du krydser disse forhindringer. Det anbefales også at komme af køretøjet, når disse forhindringer bliver farlige på grund af deres form, højde eller lignende.
- Udlån ikke dit løbehjul til dem, der ikke kender betjeningen. Før du udlåner el-løbehjulet til andre, skal du sørge for, at føreren har læst denne instruktionsmanual og set instruktionsvideoen og forstået den grundlæggende betjening. Mind førere om at bære sikkerhedsbeskyttelse korrekt for at sikre føreerens sikkerhed.
- Kontakt din sælger for passende uddannelsesorganisationer.
- I alle tilfælde skal du passe på dig selv og andre.
- Enhver belastning på styret vil påvirke køretøjets stabilitet.
- Rør ikke ved bremsesystemet, da det kan forårsage skader på grund af skarpe kanter. Bremsen kan blive varm under brug. Rør ikke efter brug.
- Det A-vægtede emissionslydtryksniveau er mindre end 70 dB(A).
- For en bedre køreoplevelse anbefales det at udføre en regelmæssig vedligeholdelse af produktet.
- Fjern eventuelle skarpe kanter forårsaget af brug.
- Tilbehør og eventuelle yderligere dele, som ikke er godkendt af producenten, må ikke anvendes.
- Regelmæssig vedligeholdelse af køretøjet er en sikkerhedsfaktor.

- De selvspændende møtrikker samt de øvrige selvspændende befæstigelses kan miste deres effektivitet, og de skal muligvis efterspændes.
- Kontroller regelmæssigt tilspændingen af de forskellige boltede elementer, især hjulakserne, foldesystemet, styresystemet og bremseakslen.
- Undlad at ændre eller transformere køretøjet, inklusive styrerøret og muffen, frempinden, foldemekanismen og bagbremsen.
- Foretag ikke ændringer, der ikke er angivet i instruktionerne.
- Sørg for, at løbehjulet er slukket, når den transporteres og opbevares i dens originale emballage, hvis det er muligt.
- For at undgå utilsigtede skader såsom elektrisk stød og brand forårsaget af forkert brug, bedes du læse instruktionerne omhyggeligt før brug, og opbevare dem korrekt til fremtidig reference.
- Brug venligst dette produkt i overensstemmelse med instruktionerne i brugermanualen. Førere er ansvarlige for ethvert tab eller skade, der opstår som følge af forkert brug af dette produkt.
- Sluk køretøjet, eller sæt det i en ikke-driftstilstand under opladning.
- Oplad ikke, hvis ladeporten eller ladekablet er vådt. Læs denne manual omhyggeligt før opladning.
- Oplad ikke løbehjulet ved en omgivende temperatur over 40° C eller under 0° C.
- Hold en sikker afstand, når scooteren kører på en jævn vej uden hældning. Bremselængden vil øges i vådt vejr.
- Støtdabsorberingen på dette produkt kan ikke justeres (hvis relevant).
- Apparatet er ikke beregnet til brug i højder på mere end 2000 m over havets overflade.
- Apparatet skal være afbrudt fra strømkilden under service og ved udskiftning af dele.
- Det eksterne fleksible kabel eller ledning på denne transformer (oplader) kan ikke udskiftes; hvis ledningen er beskadiget, skal transformeren (opladeren) skrottes.
- Hvis det eksterne fleksible kabel eller ledningen til denne transformer er beskadiget, skal det udskiftes af producenten eller deres serviceagent eller en tilsvarende kvalificeret person for at undgå en fare.
- Hvis forsyningsledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller lignende kvalificerede personer for at undgå en fare.
- Dette produkt indeholder batterier, som kun kan udskiftes af kvalificerede teknikere eller af eftersalgsservice.
- Dette apparat indeholder batterier, som kun kan udskiftes af fagfolk.
- **ADVARSEL:** Med henblik på genopladning af batteriet må du kun bruge den aftagelige forsyningsenhed, der følger med dette apparat. Brug ikke en batterioplader fra et andet produkt. Hold sikker afstand til de omgivende brændbare stoffer under opladning.
- **ADVARSEL:** Brug ikke batterier eller batteriopladere fra en tredjepart. Brug kun med FY247623750 forsyningsenhed.
- **ADVARSEL!** Hold plastikbetræk væk fra børn for at undgå kvælning.
- **ADVARSEL!** Brug aldrig produktet tæt på en vandkilde.
- **ADVARSEL!** Stop med at bruge produktet, når det er beskadiget.

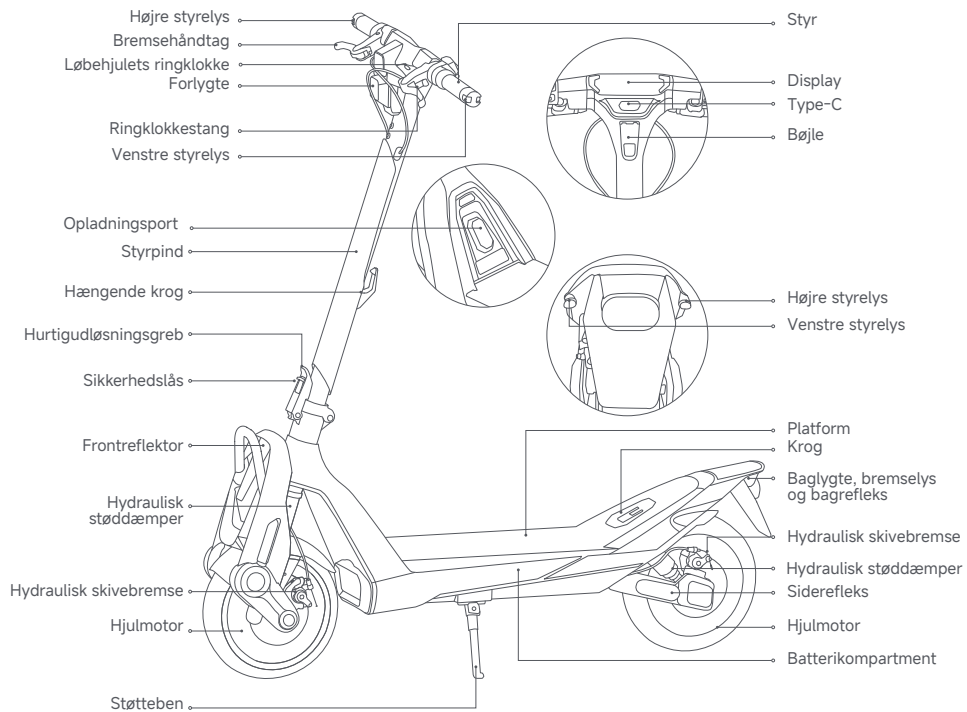
• **ADVARSEL!** Som med enhver mekanisk komponent er et køretøj udsat for høje belastninger og slid. De forskellige materialer og komponenter kan reagere forskelligt på slid eller træthed. Hvis den forventede levetid for en komponent er overskredet, kan den pludselig gå i stykker og dermed risikere at forårsage skader på føreren. Revner, ridser og misfarvninger i områder, der er udsat for høje belastninger, indikerer, at komponenten har overskredet sin levetid. Kontakt venligst en autoriseret eller specialiseret reparatør.

Pas på farer for håndklemning og klemningspunkter i følgende positioner under brug:

1. Mellem styret og stangen ved montering af styret.
2. Åbning på hjulene.
3. Mellem forskærmene og bundpladen.
4. Mellem quick release-håndtaget og quick release-håndtagets lås og mellem foldeleddet og stangen ved sammen- eller udfoldning.
5. Mellem forskærmene og hjulene.

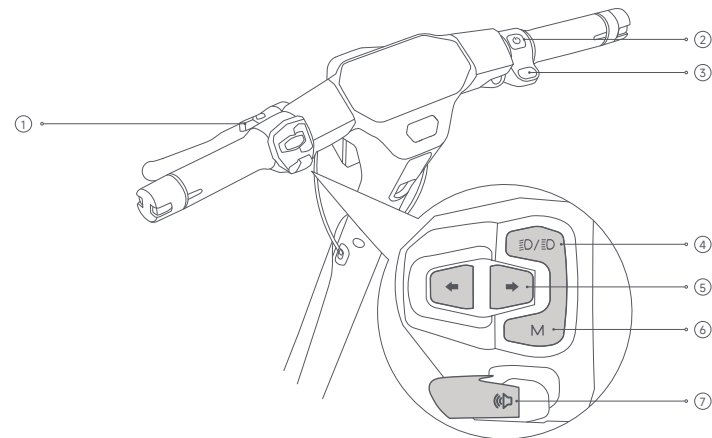
2. Produktoversigt

El-løbbehjul

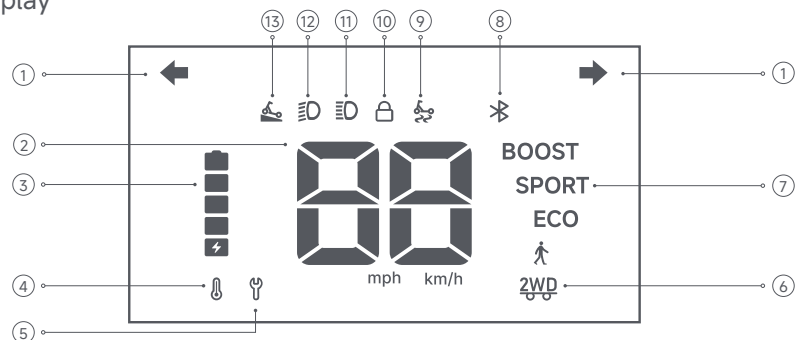


* Illustrationerne i denne manual er kun til reference, det faktiske udseende kan variere fra det faktiske produkt.

Funktioner på styrets knapper



- ① Ringeknappen: Tryk for at aktivere ringeklokken.
- ② Tænd/sluk: Tryk for at tænde. Hold nede i 2 sekunder for at slukke.
- ③ Gashåndtag: Tryk for at accelerere (virker, når starthastigheden overstiger 3 km/t). Bemærk: Starthastighed kan justeres i NAVEE-appen.
- ④ Lysk nap: Tryk for at tænde eller slukke nærllys; hold nede for at tænde eller slukke fjernlys. Knappen bruges til at skifte mellem dem.
- ⑤ Blinkknapper: Tryk for at tænde venstre eller højre blinklys. Det tilsvarende signal og indikator på displayet blinker. Tryk igen for at slukke.
- ⑥ Tilstandsskift: Når køretøjet er tændt, tryk to gange for at skifte køretilstand (👤 → ECO → SPORT). I SPORT-tilstand tryk én gang for at aktivere eller deaktivere BOOST-tilstand, og hold nede for at aktivere eller deaktivere forhjulstræk.
- ⑦ Klokkeknep: Tryk for at ringe.



- ① Venstre/Højre blinklys-signal: Når ikonet blinker, betyder det, at blinklyset til venstre/højre er tændt.
- ② Hastighedsmål: Viser den aktuelle hastighed under kørsel. Viser fejkoder ved fejl og batteriniveau under opladning.
- ③ Batteriniveau: Batteriniveauet vises med 5 bjælke. Hver bjælke repræsenterer cirka 20 % af fuld opladning.
- ④ Temperaturadvarsel: Termometerikonet lyser, når batteritemperaturen er for høj eller for lav. Vent, til temperaturen vender tilbage til normalområdet, før du bruger eller oplader scooteren.
- ⑤ Fejlindikator: Et konstant rødt skruenøgleikon angiver en systemfejl.
- ⑥ Tohjulsstræk: Viser, at tohjulsstrækket er aktiveret.
- ⑦ Køremodus: angiver Gå-tilstand – maks. hastighed: 6 km/t. ECO angiver langdistance-tilstand. SPORT angiver Sporttilstand. BOOST-tilstand giver samme tophastighed som SPORT-tilstand, men med kraftigere acceleration. Det anbefales kun til førere, der allerede mestrer grundlæggende kontrol.
- ⑧ Bluetooth: Bluetooth-ikonet forbliver tændt, når scooteren er tilsluttet din mobilenhed.
- ⑨ TCS (Traction Control System): Når aktiveret, forhindrer TCS overdreven hjulslip og forbedrer den generelle stabilitet ved opstart, acceleration eller sving. TCS kan aktiveres eller deaktiveres via NAVEE-appen.
- ⑩ Lås: Dette ikon lyser, når scooteren er låst. Du kan låse eller låse scooteren op via NAVEE-appen.
- ⑪ Fjernlys: Angiver at fjernlyset er tændt.
- ⑫ Nærlys: Angiver at nærlyset er tændt.
- ⑬ Hill Assist: Hjælper med at opretholde scooteren stabilitet, når der køres på skråninger. Funktionen kan tændes eller slukkes via appen.

3. Vedligeholdelse og pleje

Rengøring

Før du rengør din scooter:

Sluk for strømmen. Tag ladekablet ud. Sørg for, at dækslet til ladeporten er helt lukket.

Sådan rengør du:

Aftør scooteren med en blød, fugtig klud. Ved genstridigt snavs bruges en blød børste (f.eks. en tandbørste). Afslut med at tørre alle overflader med en ren, tør klud.

Undgå følgende:

- Brug af højtryksvand (kan beskadige indvendige komponenter).
- Brug af ætsende rengøringsmidler (kan beskadige både indre og ydre dele).

Batteripleje

For at maksimere batteriets levetid:

Undgå at aflade batteriet helt. Oplad det regelmæssigt.

Hold altid brugs-, opladnings- og opbevaringstemperaturer inden for de angivne specifikationer.

Hvis scooteren ikke bruges i længere tid, oplad hver 60. dag for at undgå permanent batteriskade. En fuldt opladet scooter kan forblive i standby i ca. 120–180 dage.

Batteriadværsler:

- Brug kun den originale oplader og det batteri, der fulgte med din scooter.
- Brug aldrig en oplader eller et batteri fra en anden model eller producent.
- Oplad eller brug ikke scooteren, hvis batteriet er beskadiget eller har været i kontakt med vand.
- Forsøg ikke selv at fjerne batteriet – det kræver professionel service.

Opbevaring

Hvis scooteren skal opbevares i længere tid:

Oplad batteriet helt. Sluk scooteren. Opbevar på et køligt og tørt sted, væk fra sollys og fugt.

Brug den originale emballage til transport, hvis den er tilgængelig.

Husk ved opbevaring:

- Hold scooteren væk fra brandfarlige materialer.
- Undgå opbevaring i direkte sollys eller meget fugtige omgivelser.
- Dette produkt indeholder et lithiumbatteri. Følg lokale love for transport og opbevaring.

Miljøadvarsel

Løbehjulet indeholder en genopladelig lithium-ion batteripakke, og forkert bortskaffelse af disse batterier vil skade miljøet. Følg nedenstående trin for at fjerne batterierne, før du kasserer løbehjulet og kasser batterierne korrekt:

1. Inden du fjerner batteriet, skal du sikre dig, at løbehjulet er slukket, og at batteriet er helt afladet. Skru skruerne ud, som fastgør plastdelene, støttebenet, batterirummets dæksel og controllerens dæksel, og fjern forsigtigt hver komponent.
2. Tag batteristikket ud, og fjern derefter batterierne. Beskadig ikke batterikassen for at undgå risiko for skader. Brug ikke batteriet, hvis det er beskadiget, har en mærkelig lugt, udsender røg eller bliver overophedet. Hold et utæt batteri væk fra andre genstande.
3. Genbrug det fjernede batteri på et certificeret genbrugsanlæg for batterier.

Vedligeholdelsesplan for løbehjul (anbefalet):

Regelmæssig vedligeholdelse af løbehjulet kan hjælpe med at holde det pæn og i god stand, undgå sikkerhedsrisici, minimere nedbrud, bremse forringelsen af løbehjulet og forlænge dets levetid.

Enhed	Serviceobjekt	Handlinger	Hver måned	Hver tredje måned	Hver 500 km/6 måneder	Hver 1000 km/1 år	Hver 10.000 km/3 år
Dæk	Slid på dæk	Tjek om dækket er revnet, deformeret, slidt etc.			✓	✓	✓
Skruer	Monteringskruer til styret	Stram skruen, der forbinder styret med styrpinden (med det anbefalede drejningsmoment på $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Stram speederskruen (med det anbefalede drejningsmoment på $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
		Stram bremsegrebskruen (med det anbefalede drejningsmoment på $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	kivebremsekaliber	Sram skruen, der fastgør skivebremsekaliberen (med det anbefalede drejningsmoment på $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Enhed	Serviceobjekt	Handlinger	Hver måned	Hver tredje måned	Hver 500 km/6 måneder	Hver 1000 km/1 år	Hver 10.000 km/3 år
Funktioner	Bremsejustering	Før du justerer, skal du skaffe dig en 4 mm skrueøggle (klargjort af brugeren) og sørg for, at scooteren er slukket og ikke bliver opladet. Under justeringen skal du trække i enden af bremsekablet for at gøre kablet stramt. Hvis bremsen er for stram, skal du bruge værktøjet til at løsne skruen ved at dreje den mod uret, trække skivebremsens vippearms udad og derefter stramme skruen. Hvis bremsen er for løs, skal du bruge værktøjet til at løsne skruen ved at dreje den mod uret, skubbe skivebremsens vippearms fremad og derefter stramme skruen.			✓	✓	✓
	Opladning	Oplad løbehjulet ved en passende temperatur. Indikatoren på batteriopladeren er rød, når løbehjulet oplades, og lyser grøn, når løbehjulet er fuldt opladet. Kontrolpanelet vil vise opladningsstatus samtidigt under opladning.			✓	✓	✓
	Styretøj	Drej styret 45° til venstre og højre for at sikre, at drejevinklen er korrekt, og at styringen er fri for modstand og stagnation.				✓	✓
Vigtige komponenter	Batterisamling	Oplad løbehjulet helt, inden du efterlader den ubrugt i længere tid, og tænd den for at oplade hver 60. dag.					✓

Hvis hjul, bremseklodser og andre sårbare dele er slidte eller beskadigede og skal udskiftes, bedes du kontakte eftersalgsservicen i tide.

For at finde en certificeret serviceudbyder, kontakt os på service@navee.tech eller besøg <https://www.naveetech.com>.

4. Specifikationer

Produkt	Navn	NAVEE El-løbehjul					
	Model	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE	
Dimensioner	Køretøj: L × B × H (mm) ^[1]	1252 × 620 × 1358					
	Efter foldning: L × B × H (mm)	1252 × 620 × 645					
Nettovægt	Køretøjets nettovægt (kg)	40,5					
Fører	Lasteområde (kg)	25–150					
	Alder (år)	18–50					
	Kropslængde (cm)	120–200					
Samlet el-løbehjul	Maks. hastighed (km/t)	25	25	25	20	20	
	Maks. rækkevidde (km) ^[2]	120					
	Rækkevidde ved fuld hastighed (km) ^[3]	80					
	Maks. stigningsvinkel (%)	46					
	Egnede overflader	Cement- eller asfaltveje med kanter på mindre end 1 cm eller revner, der er mindre end 3 cm.					
	Driftstemperatur (°C)	-10 til 40					
	Opbevaringstemperatur (°C)	-20 til 45					
	IP-klassificering	IPX6					
	Opladningstid (timer)	Ca. 6					
	Batteripakke	Model	T2585-BG7A				
Nominal spænding (V DC)		57,6					
Maks. ladespænding (V DC)		67,2					
Nominal energi (Wh)		1284,48					
Avanceret batteristyringssystem		Beskyttelse mod overophedning, kortslutning, overspænding, overafledning og overopladning					
Normalt ladetemperaturområde (°C)		0 til 40					
Hjulmotor	Nominal kapacitet (Ah)	22,3					
	Mærkeeffekt (kW, W)	0,5×2; 500 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,25×2; 250 × 2	0,125×2; 125 × 2	
Batterioplader	Model ^[4]	FY2476723750					
	Udgangseffekt (kW, W)	0,252; 252					
	Indgang (VAC)	100–240 V- 50/60 Hz					
	Nominal Udgang (VDC, A)	67,2; 3,75					
Dæk	For- og bagdæk	12-tommers selvforsøglende, slangeløse dæk					
Hængende krog	Maks. belastning (kg)	5					
Bluetooth	Frekvensbånd (s)	2.4000 - 2.4835 GHz					
	Maks. RF-effekt (mW)	8					

[1] Køretøjets højde: Fra jorden til toppen af løbehjulet.

[2] Maks. rækkevidde: Målt under vindstille forhold ved 25±5 °C, med et fuldt opladet løbehjul, der kører med konstant hastighed på 15 km/t på en flad overflade med en belastning på 75±5 kg.

[3] Rækkevidde ved fuld hastighed: Målt under vindstille forhold ved 25±5 °C, med et fuldt opladet løbehjul, der kører med maksimal hastighed på en flad overflade med en belastning på 75±5 kg.

[4] Brug kun den oplader, der følger med i pakken, til at oplade batteriet.

5. Certificeringer

Begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr (ROHS)

Produktet fra SPACEWALKER PTE. LTD., og tilhørende dele (kabler, ledninger osv.) overholder begrænsningen af anvendelsen af visse farlige substanser i elektrisk og elektronisk udstyr i EU-direktiv 2011/65/EU, bilag II, som ændret ved EU-direktiv 2015/863/EU.

EU-overensstemmelseserklæring



Denne anordning overholder EU-kravene om begrænsning af eksponering af den generelle offentlighed for elektromagnetiske felter gennem sundhedsbeskyttelse.

Hermed erklærer SPACEWALKER PTE. LTD., at radioudstyret type: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE], [UT5 Ultra X AT] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU og 2006/42/EF. Allur textinn um samræmisýfirlýsingú ESB má nálgast á eftirfarandi vefslóð: www.naveetech.com

EU-overensstemmelseserklæring

Information om genanvendelse af batterier for EU



Batterier eller emballage til batterier er mærket i overensstemmelse med forordning (EU) 2023/1542 om batterier og akkumulatører samt affald af batterier og akkumulatører. Direktivet fastsætter lovgrundlaget for returnering og genanvendelse af udtjente batterier og akkumulatører og gælder i hele den Europæiske Union. Dette mærkat sættes på forskellige batterier for at angive, at batteriet ikke må smides ud, men skal genindsamles, når det er udtjent.

I henhold til forordning (EU) 2023/1542 er batterier og akkumulatører mærket for at angive, at de skal indsamles separat og genanvendes ved slutningen af deres levetid. Mærkatet på batteriet kan også omfatte et kemisk symbol for det pågældende metal i batteriet (Pb for bly, Hg for kviksølv og Cd for cadmium). Brugere af batterier og akkumulatører må ikke bortskaffe batterier og akkumulatører som usorteret husholdningsaffald, men skal bruge det indsamlingssystem, der er tilgængelige for forbrugere, til returnering, genanvendelse og behandling af batterier og akkumulatører. Kundedeltagelsen er vigtig for at minimere potentielle virkninger af batterier og akkumulatører på miljøet og den menneskelige sundhed på grund af tilstedeværelsen af farlige substanser.

Før elektronisk og elektrisk udstyr (EEE) placeres i affaldsindsamlingskredsløbet eller i affaldsindsamlingsfaciliteter, skal slutbrugerne af udstyr, der indeholder batterier og/eller akkumulatører, tage disse batterier og akkumulatører ud til separat indsamling.

Direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE)



Ethvert produkt, der bærer dette symbol, er affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE som i direktiv 2012/19/EU), som ikke må blandes med usorteret husholdningsaffald. I stedet skal du beskytte den menneskelige sundhed og miljøet ved at overgive dit affaldsudstyr til et dertil beregnet indsamlingspunkt til genanvendelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr, som er udnævnt af de nationale eller lokale myndigheder. Korrekt bortskaffelse og genanvendelse vil bidrage til at forhindre potentielt negative konsekvenser for miljøet og den menneskelige sundhed. Kontakt installatøren eller de lokale myndigheder for at få flere oplysninger om lokationen samt vilkårene og betingelserne for sådanne.

6. Sikkerhedsadvarsel



Fare!
Læs brugsanvisningen før brug.



ADVARSEL!
Kun til indendørs brug (til opladeren).



ADVARSEL!
Læs omhyggeligt og opbevar den til senere brug.



ADVARSEL
Apparat i klasse II



ADVARSEL
Varm overflade



ADVARSEL
Skarpe kanter



Må ikke udsættes for fugt



≤ 5000m

Opladeren er beregnet til brug i højder, der ikke overstiger 5000 m.



Lys



Styrellys



SMPS med en kortslutningssikker sikkerhedsisolerende transformator (iboende eller ikke iboende)



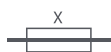
Jævnstrøm



SMPS (switch mode-strømforsyningsenhed)



Vekselstrøm



Time-lag miniature sikring, hvor X er symbolet for tid/strøm-karakteristikken som angivet i IEC 60127.



Polaritet på opladerens udgang, center positiv

7. Batterioplader

ADVARSEL

- Opladeren er kun beregnet til indendørs brug. Den må ikke udsættes for regn eller sne.
- Må ikke bruges til ikke-genopladelige batterier, da de kan blive overopvandede og gå i stykker.
- Misbrug af andre typer batterier kan forårsage personskade og skader.
- Batterier må ikke forbrændes, skilles ad eller kortsluttes.
- Hvis batteriernes ydeevne forringes væsentligt, er det tid til at udskifte dem.
- Opbevar opladeren på et køligt og tørt sted, når den ikke er i brug.
- Afbryd strømforsyningen, før du foretager eller afbryder tilslutninger til batteriet.
- Ekspllosive gasser. Undgå flammer og gnister. Sørg for tilstrækkelig ventilation under opladning.
- Under opladning skal batteriet placeres i et godt ventileret område.
- Hold elektriske apparater uden for børns eller svage personers rækkevidde. Lad dem ikke bruge apparaterne uden opsyn.
- Dette apparat er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet overvåget eller instrueret i brugen af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opefter og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet overvåget eller instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Det eksterne fleksible kabel eller ledningen på denne transformator kan ikke udskiftes; hvis ledningen er beskadiget, skal transformatoren skrottes.
- Hvis forsyningsledningen er beskadiget, skal den udskiftes med en speciel ledning eller samling, der kan fås hos producenten eller dennes serviceagent.

Instruktioner til opladning

- Tilslut opladeren direkte til en strømkilde. Brug aldrig forlængerledninger.
- Opladeren kan kun oplade lithium-ion-batterier.
- Undgå omvendt opladning.
- Opladerne er ikke beregnet til at oplade bilbatterier.

 aftagelig strømforsyningsdel

8. Batteripakke

ADVARSEL

1. Sekundære celler eller batterier må ikke afmonteres, åbnes eller makuleres.
2. Opbevar batterier utilgængeligt for børn. Børns brug af batterier skal overvåges. Hold især små batterier uden for små børns rækkevidde.
3. Søg straks lægehjælp, hvis en celle eller et batteri er blevet slugt.
4. Celler og batterier må ikke udsættes for varme eller ild. Undgå opbevaring i direkte sollys.
5. Kortslut ikke en celle eller et batteri. Opbevar ikke celler eller batterier tilfældigt i en kasse eller skuffe, hvor de kan kortslutte hinanden eller blive kortslettet af andre metalgenstande.
6. Tag ikke en celle eller et batteri ud af den originale emballage, før det skal bruges.
7. Udsæt ikke celler eller batterier for mekaniske stød.
8. Hvis en celle lækker, må væsken ikke komme i kontakt med huden eller øjnene. Hvis der har været kontakt, skal du vaske det berørte område med rigelige mængder vand og søge lægehjælp.
9. Brug ikke andre opladere end dem, der specifikt leveres til brug sammen med udstyret.
10. Overhold plus (+) og minus (-) mærkerne på cellen, batteriet og udstyret, og sørg for korrekt brug.
11. Brug ikke celler eller batterier, som ikke er beregnet til brug sammen med udstyret.
12. Bland ikke celler af forskellig fabrikation, kapacitet, størrelse eller type i en enhed.
13. Køb altid det batteri, som producenten af udstyret anbefaler til udstyret.
14. Hold celler og batterier rene og tørre.
15. Tør celle- eller batteripolerne af med en ren, tør klud, hvis de bliver snavsede.
16. Sekundære celler og batterier skal oplades før brug. Brug altid den korrekte oplader, og se producentens instruktioner eller udstyrsmanualen for korrekte opladningsinstruktioner.
17. Lad ikke et batteri stå til opladning i længere tid, når det ikke er i brug.
18. Efter længere tids opbevaring kan det være nødvendigt at oplade og aflade cellerne eller batterierne flere gange for at opnå maksimal ydelse.
19. Opbevar den originale produktliteratur til fremtidig reference.
20. Brug kun cellen eller batteriet til den anvendelse, som det er beregnet til.
21. Fjern om muligt batteriet fra udstyret, når det ikke er i brug.
22. Bortskaf det korrekt.

9. Garantioversigt

Dette produkt inkluderer en begrænset garanti, der dækker produktionsfejl i en specificeret periode fra købsdatoen. Garantibetingelser, varighed og service tilgængelighed kan variere afhængigt af land eller region. Garantien dækker ikke skader forårsaget af misbrug, uheld eller uautoriserede reparationer. For detaljerede betingelser og lokal support, besøg venligst <https://service.naveetech.com>.

1. Güvenlik Talimatları

ÖNEMLİ! Ürünü kullanmadan önce lütfen dikkatlice okuyunuz ve ileride başvurmak üzere saklayınız. Ayrıntılı e-kılavuz için lütfen www.naveetech.com adresini ziyaret edin.

- Bu cihaz, güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından gözetim altında tutulmadıkları veya cihazın kullanımıyla ilgili talimat verilmediği sürece, fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri sınırlı olan veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmak üzere tasarlanmamıştır. Çocuklar, cihazla oynamadıklarından emin olmak için gözetim altında tutulmalıdır.
- Bu cihaz, 8 yaşından büyük biniciler ve fiziksel ve duyuusal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler için, cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimat verildiği ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde tasarlanmıştır. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Cihaz sadece cihazla birlikte verilen güç kaynağı ünitesi ile kullanılmalıdır.
- Sürüşten önce, lütfen her zaman kask, el/bilek pedleri/diz pedleri, dirsek pedleri ve diğer koruyucu donanımları takın.
- Scooter yalnızca bir kişi tarafından kullanılmalıdır. Her zaman ayakkabı giyme zorunluluğu. Aracın kullanımını başka yöne çevirmeyin. Bu ürün yalnızca kişisel sürüş içindir ve akrobasi veya dublör kullanımı için tasarlanmamıştır.
- Ürün 18 yaş üstü ve 50 yaş altı sürücüler için tavsiye edilir. Bu ürünü sürmeye uygun olmayan kişiler şunlardır: (1) alkol veya uyuşturucu etkisi altındaki kişiler, (2) sağlık veya fiziksel koşullar nedeniyle yorucu fiziksel aktivitelerle katılamayan kişiler, (3) dengesini koruyamayan veya bozulmuş motor becerileri nedeniyle dengesini koruyamayan kişiler, (4) boyutu ağırlık sınırını aşan kişiler, (5) hamile kadınlar, (6) görme ve/veya işitme bozukluğu olan kişiler.
- Bu ürünü sürerken yerel yasa ve yönetmeliklere uyun. Yerel yasalar tarafından yasaklanan yerlerde sürmeyin.
- Elektrikli scooterlar için ilgili ulusal standartların ve düzenlemelerin bulunmadığı ülkelerde ve bölgelerde sürüş yaparken, lütfen bu kullanım kılavuzundaki sürücüler için güvenlik gereksinimlerine kesinlikle uydüğunuzdan emin olun. SPACEWALKER PTE. LTD. kullanım talimatlarına aykırı davranışların kullanımından kaynaklanan tüm mülk, kişisel kayıplar, kazalar, yasal anlaşmazlıklar ve çıkar çatışmalarına neden olan diğer tüm olumsuz olaylar için herhangi bir doğrudan sorumluluk ve müşterek ve müteselsil sorumluluk taşımayacaktır.
- Trafik şeritlerinde veya hem araçlara hem de yayalara izin verilen yerleşim alanlarında sürüş yapmayın. Yaya geçidi gibi geçiş hakkı olan yayalar için belirlenmiş bir yerden geçerken, scooter ile birlikte yürümek için lütfen inin.
- İlk sürüşünüz için çocukların, yayaların, evcil hayvanların, araçların, bisikletlerin veya diğer engellerin ve potansiyel tehlikelerin olabileceği yerleri seçmeyin.

- Bu ürünü kullanmak için gerekli hazırlıklar şunları içerir: direksiyon sisteminin düzgün şekilde ayarlandığından, bağlı tüm aksesuarların (katlama sistemi gibi) düzgün şekilde sıklığından ve hasarsız olduğundan ve frenlerin ve tekerleklerin iyi durumda olduğundan emin olun. Her sürüşten önce elektrikli scooter'ın temel kontrolünü yapın. Gevşek parçalar, düşük pil uyarıları, patlak lastikler veya lastiklerin aşırı aşınması, garip sesler, arızalar ve diğer anormal koşullar varsa, derhal sürüşü durdurun ve profesyonel destek çağırın.
- İlk aylarda meydana gelebilecek ciddi kazalardan kaçınmak için uygulamanın temellerini öğrenmek için zaman ayırın. Uygulama ve güvenli kullanım hakkında bilgiler (web sitesinde bulunabilir: www.naveetech.com)
- Güvenli bir şekilde sürüş yapmak için önünüzdekini net bir şekilde görebilmeniz ve başkaları tarafından net bir şekilde görülebilmemiz gerekir.
- Kötü hava koşullarında, görüş mesafesinin düşük olduğu durumlarda veya yoğun fiziksel efor sarf ettikten sonra sürüş yapmayın.
- Karanlıkta sürerken farları açın ve hızı yavaşlatın.
- Kickstand'ın düz bir yüzeye yerleştirildiğinden ve kick scooter'ı bırakmadan önce tek başına durabilecek kadar dengeli olduğundan emin olun.
- Bu elektrikli scooter bir eğlence cihazıdır. Ancak, halka açık bir alana girerken, bir ulaşım aracı olarak kabul edilecek ve tüm ulaşım araçları için olası güvenlik risklerine tabi olacaktır. Bu kılavuzdaki talimatlara sıkı sıkıya bağlı kalarak sürüş yapmak sizi ve diğerlerini büyük ölçüde koruyacaktır.
- Kullanıcı, yerel yönetmeliklere uygun olarak kullanım sınırlarını kontrol etmelidir. Scooter'ı yerel yönetmelikler ve yasalar tarafından izin verilen yollarda veya alanlarda sürün ve izin verilen alanlara park edin. Yerel yönetmelikler ve yasalar maksimum hız konusunda farklı hükümler içeriyorsa, yerel yönetmelikler ve yasalar geçerli olacaktır. Lütfen yol güvenliği ve araç kurallarına saygı gösterin ve uyun.
- Yayaların Geçiş Hakkına Saygı Gösterin. Sürüş sırasında onları, özellikle de çocukları ürkütmemeye çalışın. Yayaların arkasından giderken, onlara haber vermek için zilinizi çalın ve sollarıdan geçmek için scooter'ınızı yavaşlatın ve karşılarından geçerken düşük hızda sağda kalın (araçların sağdan gittiği ülkeler için geçerlidir). Yayaların arasından geçerken, en düşük hızı koruyun veya araçtan inin.
- Her durumda, yol kurallarına, kaldırım kurallarına ve en savunmasız kişilere saygı göstererek yürüngenizi ve hızınızı tahmin edin. Görülmediğiniz veya duyulmadığınız durumlarda bir yaya veya bisikletliye yaklaşırken varlığınıza bildirin. Yürürken korumalı geçitlerden geçin. Yürürken korumalı geçitlerden geçin. Trafikin yoğun olduğu veya aşırı kalabalık alanlardan kaçınin.
- Yüksek hızda veya duruma uygun veya yeterli olmayan bir hızda sürmek (kötü hava koşulları, kötü yüzey koşulları veya benzeri) olası bir denge kaybına veya kontrol kaybına yol açabilir. Herhangi bir riski azaltmak için, bu kılavuzdaki tüm talimatlara uymalısınız. Ürünü monte ederken ve sökerken dikkatli olun, düşebilir ve yaralanmaya neden olabilir.
- Şehirdeki trafikte kaldırım veya basamak gibi geçilmesi gereken birçok engel vardır. Engel atlamalarından kaçınması tavsiye edilir. Bu engelleri geçmeden önce yürüngenizi ve hızınızı bir

- yayanınkine göre tahmin etmek ve uyarlamak önemlidir. Ayrıca bu engeller şekilleri, yükseklikleri veya kaymaları nedeniyle tehlikeli hale geldiklerinde araçtan inmeniz önerilir.
- Scooter'ınızı işlemleri bilmeyen kişilere ödünç vermeyin. Elektrikli scooter'ı başkalarına ödünç vermeden önce, lütfen sürücünün bu kullanım kılavuzunu okuduğundan ve talimat videosunu izlediğinden ve temel kullanımı anladığından emin olun. Sürücülerin güvenliğini sağlamak için sürücülere güvenlik korumalarını doğru şekilde takmalarını hatırlatın.
- Uygun eğitim organizasyonları için satıcınızla iletişime geçin.
- Her durumda kendinize ve başkalarına dikkat edin.
- Gidona takılan herhangi bir yük aracın dengesini etkileyecektir.
- Fren sistemine dokunmayın, keskin kenarlar nedeniyle yaralanmalara neden olabilir. Fren kullanım sırasında ısınabilir. Kullandıktan sonra dokunmayın.
- A ağırlıklı emisyon ses basıncı seviyesi 70 dB(A)'dan azdır.
- Daha iyi bir sürüş deneyimi için ürünün düzenli bakımının yapılması önerilir.
- Kullanımdan kaynaklanan keskin kenarları ortadan kaldırın.
- Üretici tarafından onaylanmayan aksesuarlar ve ek parçalar kullanılmamalıdır.
- Aracın düzenli bakımı bir güvenlik faktörüdür.
- Kendinden sıkı somunlar ve diğer kendinden sıkı bağlantı elemanları etkinliğini kaybedebilir ve yeniden sıkılmaları gerekebilir.
- Çeşitli civatalı elemanların, özellikle tekerlek akslarının, katlama sisteminin, direksiyon sisteminin ve fren milinin sıklığını düzenli olarak kontrol edin.
- Gidon Borusu ve kovani, gövde, katlama mekanizması ve arka fren dahil olmak üzere araçta değişiklik veya dönüşüm yapmayın.
- Scooter'ın taşınırken kapalı olduğundan ve mümkünse orijinal ambalajında saklandığından emin olun.
- Yanlış kullanımdan kaynaklanan elektrik çarpması ve yangın gibi kazara yaralanmaları önlemek için, lütfen kullanmadan önce talimatları dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere uygun şekilde saklayın.
- Lütfen bu ürünü Kullanım Kılavuzundaki talimatlara uygun olarak kullanın. Bu ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan her türlü kayıp veya hasardan kullanıcılar sorumludur.
- Şarj sırasında aracı kapatın veya belirli bir çalışma dışı moda getirin.
- Şarj portu veya şarj kablosu ıslaksa şarj etmeyin. Şarj etmeden önce bu kılavuzu dikkatlice okuyun.
- Scooter'ı 40° C'nin üzerinde veya 0° C'nin altında bir ortam sıcaklığında şarj etmeyin.
- Bu ürünün şok emilimi ayarlanabilir değildir (varsa).
- Cihaz, deniz seviyesinden 2000 m'den daha yüksek yerlerde kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
- Şarj portu veya parça değiştirirken cihazın güç kaynağıyla bağlantısı kesilmelidir.
- Bu transformatörün harici esnek kablosu veya kordonu değiştirilemez; kablo hasar görürse transformatör hurdaya çıkarılmalıdır.
- Bu transformatörün harici esnek kablosu veya kordonu hasar görürse, bir tehlikeyi önlemek için üretici veya servis temsilcisi veya benzer şekilde kalifiye bir kişi tarafından değiştirilmelidir.

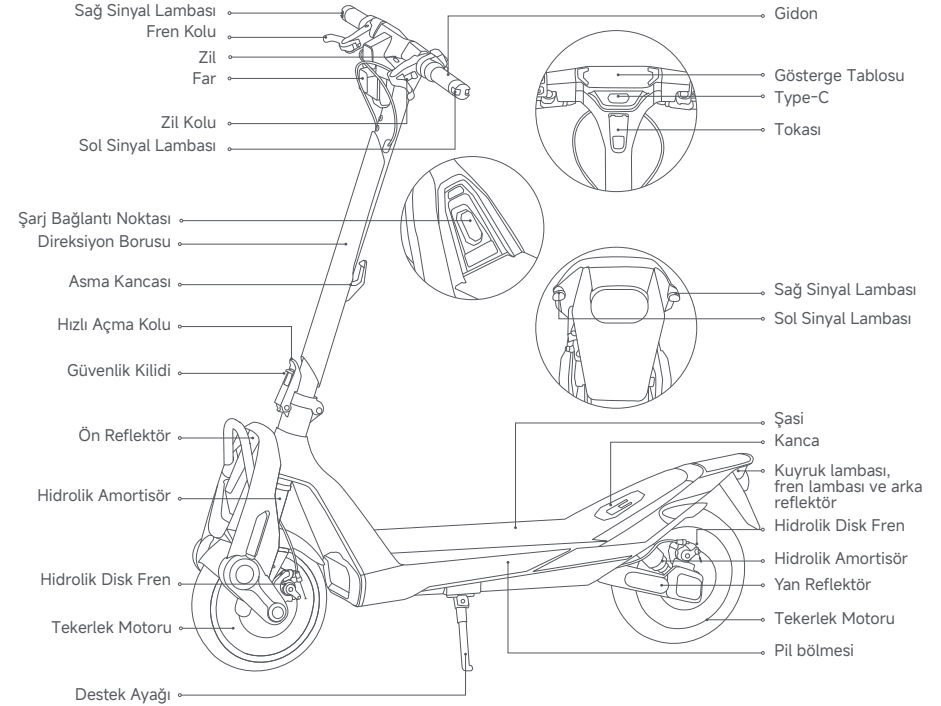
- Besleme kablosu hasar görürse, bir tehlikeyi önlemek için üretici, servis acentesi veya benzer niteliklere sahip kişiler tarafından değiştirilmelidir.
- Bu ürün, yalnızca kalifiye teknisyenler veya satış sonrası servis tarafından değiştirilebilen piller içerir.
- Bu cihaz, sadece uzman kişiler tarafından değiştirilebilen piller içerir.
- **UYARI!** Aküyü şarj etmek için sadece bu cihazla birlikte verilen ayrılabilir besleme ünitesini kullanın. Başka bir ürüne ait akü şarj cihazını kullanmayın. Şarj ederken çevredeki yanıcı maddelerden güvenli bir mesafede durun, araç iyi havalandırılan bir alana yerleştirilmelidir.
- **UYARI!** Herhangi bir üçüncü taraf pil veya pil şarj cihazı kullanmayın. Yalnızca FY2476723750 besleme ünitesi ile kullanın. **UYARI!** Boğulmayı önlemek için plastik kaplamayı çocuklardan uzak tutun.
- **UYARI!** Ürünü asla bir su kaynağının yakınında kullanmayın.
- **UYARI!** Hasar gördüğünde ürünü kullanmayı bırakın.
- **UYARI!** Her mekanik parçada olduğu gibi, bir araç da yüksek gerilime ve aşınmaya maruz kalır. Çeşitli malzemeler ve bileşenler aşınma veya yorulmaya farklı tepki verebilir. Bir bileşen için beklenen hizmet ömrü aşılmışsa, aniden kırılabilir ve bu nedenle kullanıcının yaralanmasına neden olabilir. Yüksek gerilime maruz kalan bölgelerdeki çatlaklar, çizikler ve renk değişiklikleri bileşenin kullanım ömrünü aştığını gösterir ve lütfen yetkili veya uzman bir tamirciye başvurun.

Kullanım sırasında aşağıdaki pozisyonlarda el ezilme ve sıkışma noktaları tehlikelerine dikkat edin:

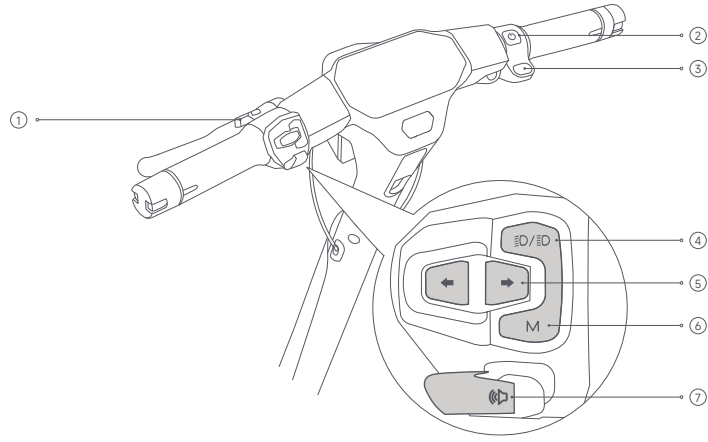
1. Gidonu takarken gidon ile gövde arasında.
2. Tekerlekler üzerindeki açıklıklar.
3. Ön çamurluk ile güverte arasında.
4. Hızlı serbest bırakma kolu ile hızlı serbest bırakma kolu kilidi arasında ve katlama veya açma sırasında katlama eklemi ile gövde arasında.
5. Çamurluklar ve tekerlekler arasında.

2. Ürüne Genel Bakış

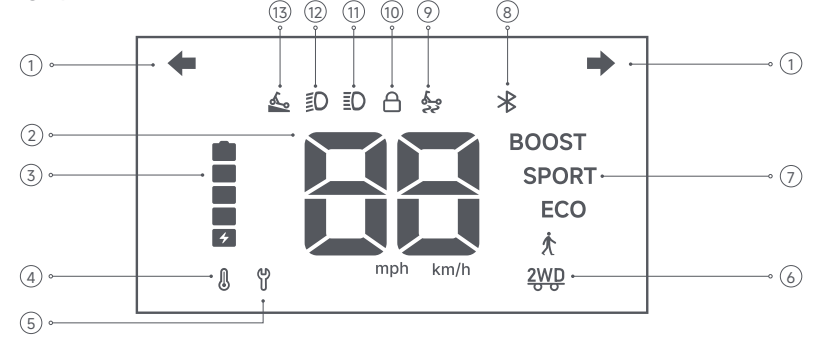
Elektrikli Scooter



* Bu kılavuzdaki resimler yalnızca referans amaçlıdır, gerçek görünüm gerçek ürüne tabi olacaktır.



- ① Zil Kolu: Zili çalmak için basdırın.
- ② Güç Düğmesi: Açmak için basın. Kapatmak için 2 saniye basılı tutun.
- ③ Gaz Kolu: Hızlanmak için basın (başlangıç hızı 3 km/sa'yı aştığında çalışır).
Not: Başlangıç hızı NAVEE uygulaması üzerinden ayarlanabilir.
- ④ Işık Düğmesi: Kısa farı açmak/kapatmak için basın; uzun farı açmak/kapatmak için basılı tutun. Düğme ile kısa ve uzun far arasında geçiş yapabilirsiniz.
- ⑤ Sinyal Düğmeleri: Sol/sağ sinyali yakmak için düğmeye basın. İlgili sinyal ve gösterge panelindeki gösterge yanıp sönmeye başlar; kapatmak için düğmeye tekrar basın.
- ⑥ Değişen Modlar: Cihaz açıkken sürüş modlarını değiştirmek için iki kez basın (↑ → ECO → SPORT). SPORT modunda BOOST Moduna girmek veya çıkmak için bir kez basın; iki tekerlekten çekiş modunu açmak veya kapatmak için basılı tutun.
- ⑦ Zil Düğmesi: Zili çalmak için basın.



- ① Sol/Sağ Sinyal Göstergesi: İkon yanıp söndüğünde, sol/sağ taraftaki sinyalin açık olduğunu gösterir.
- ② Hız Göstergesi: Mevcut sürüş hızını gösterir. Bir arıza tespit edildiğinde hata kodlarını ve şarj olurken batarya seviyesini gösterir.
- ③ Pil Seviyesi: Batarya seviyesi, 5 çubukla görüntülenir. Her bir çubuk, tam şarjın yaklaşık %20'sini temsil eder.
- ④ Sıcaklık Uyarısı: Termometre simgesi, batarya sıcaklığı çok yüksek veya çok düşük olduğunda yanar. Batarya sıcaklığı normal bir aralığa döne kadar scooter'ı kullanmadan veya şarj etmeden önce bekleyin.
- ⑤ Hata Göstergesi: Sabit kırmızı bir anahtar simgesi, sistemde bir arıza olduğunu gösterir.
- ⑥ 2 Tekerlekten Çekiş: İki tekerlekten çekiş modunun etkin olduğunu gösterir.
- ⑦ Sürüş Modları: ↑ Yürüyüş Modunu gösterir — maksimum hız: 6 km/saat. ECO, Uzun Dayanıklılık Modunu gösterir. SPORT, Spor Modunu gösterir. BOOST, Sport Modu ile aynı azami hızı sunar ancak daha yüksek ivmelenme sağlayan BOOST Modunun etkin olduğunu gösterir. Yalnızca temel kontrolü zaten ustalıkla kullanan sürücüler için önerilir.
- ⑧ Bluetooth: Bluetooth simgesi, scooter mobil cihazınıza başarıyla bağlandığında yanar.
- ⑨ TCS (Çekiş Kontrol Sistemi): Etkinleştirildiğinde, TCS fonksiyonu aşırı lastik kaymasını önlemeye yardımcı olur ve başlatma, hızlanma veya dönüş gibi işlemler sırasında genel dengeyi iyileştirir. TCS, NAVEE uygulaması aracılığıyla açılıp kapatılabilir.
- ⑩ Kilit: Bu simge, scooter kilitletiğinde yanar. Scooter'ı NAVEE uygulaması ile kilitleyebilir veya kilidini açabilirsiniz.
- ⑪ Uzun Far: Uzun farın açık olduğunu gösterir.
- ⑫ Kısa Far: Kısa farın açık olduğunu gösterir.
- ⑬ Hill Assist: Yokuşlarda scooter stabilitesini korumaya yardımcı olur. Bu işlev, uygulama üzerinden açılıp kapatılabilir.

3. Bakım ve Temizlik

Temizlik

Scooter'inizi temizlemeden önce:

Gücü kapatın. Şarj kablosunu çıkarın. Şarj portu kapağının tamamen kapalı olduğundan emin olun.

Temizlemek için:

Scooter'ı yumuşak, nemli bir bezle silin. Zorlu kirlere için yumuşak bir fırça (örneğin diş fırçası) kullanın. Temiz, kuru bir bezle tüm yüzeyleri kurularak bitirin.

Şunlardan kaçının:

- Yüksek basınçlı su kullanımı (bu, iç bileşenlere zarar verebilir).
- Aşındırıcı temizleyiciler kullanmak (hem dış hem de iç parçalara zarar verebilir).

Batarya Bakımı

Batarya ömrünü en üst düzeye çıkarmak için:

Bataryayı tamamen boşaltmaktan kaçının. Düzenli olarak şarj edin.

Kullanım, şarj ve depolama sıcaklıklarını her zaman teknik özelliklerde belirtilen sınırlar içinde tutun.

Uzun süre kullanılmıyacaksa, batarya kalıcı olarak zarar görmemesi için her 60 günde bir şarj edin. Tam şarjlı bir scooter yaklaşık 120–180 gün beklemede kalabilir.

Batarya Uyarıları:

- Yalnızca scooter ile birlikte verilen orijinal şarj cihazını ve bataryayı kullanın.
- Başka model veya markaların batarya veya şarj cihazlarını asla kullanmayın.
- Batarya hasarlıysa veya suya maruz kaldıysa scooter'ı şarj etmeyin veya kullanmayın.
- Bataryayı kendiniz çıkarmaya çalışmayın — profesyonel servis gerektirir.

Depolama

Scooter'ı uzun süre depolayacaksanız:

Bataryayı tamamen şarj edin. Scooter'ı kapatın. Güneş ışığı ve nemden uzak, serin ve kuru bir yerde saklayın.

Mümkünse taşıma sırasında orijinal ambalajı kullanın.

Depolama Hatırlatmaları:

- Scooter'ı yanıcı malzemelerden uzak tutun.
- Direkt güneş ışığında veya çok nemli ortamlarda depolamaktan kaçının.
- Bu ürün lityum bataryaya içerir. Taşıma ve depolama için yerel yasalara uyun.

Çevresel Talimatlar

Scooter şarj edilebilir bir lityum iyon pil takımı içerir ve bu pillerin uygun şekilde atılması çevreye zarar verecektir. Scooter'ı atmadan önce pilleri çıkarmak için aşağıdaki adımları izleyin ve pilleri uygun şekilde atın:

1. Bataryayı çıkarmadan önce, scooter'ın kapalı olduğundan ve bataryanın tamamen boşaldığından emin olun. Plastik parçaları, sehpayı, batarya bölmesi kapağını ve kontrolör kapağını sabitleyen vidaları sökün, ardından her bir parçayı dikkatlice çıkarın.
2. Akü konektörünü çıkarın ve ardından aküleri çıkarın. Herhangi bir yaralanma riskini önlemek için akü kutusuna zarar vermeyin. Hasarlıysa, garip bir kokusu varsa, duman çıkarıyorsa veya aşırı ısınmışsa aküyü kullanmayın. Sızıntı yapan bir pili diğer nesnelere uzak tutun.
3. Çıkarılan aküleri profesyonel bir geri dönüşüm tesisinde atın.

Scooter Bakım Programı (Önerilen):

Scooter'ın bakımının düzenli olarak yapılması, scooter'ın temiz ve iyi durumda kalmasına, güvenlik tehlikelerinin önlenmesine, arızaların en aza indirilmesine, scooter'ın bozulmasının yavaşlatılmasına ve scooter'ın kullanım ömrünün uzatılmasına yardımcı olabilir.

Öge	Hizmet Nesnesi	Eylemler	Her ay	Her 3 ayda bir	Her 500 km/6 ayda bir	Her 1000 km/1 yılda bir	Her 10000 km/3 yılda bir
Lastikler	Lastik Dişi Aşınması	Lastiğin çatlamış, deforme olmuş, aşınmış vb. olup olmadığını kontrol edin.			✓	✓	✓
Vidalar	Gidon Montaj Vidaları	Gidon montajını gövde montajına bağlayan vidayı sıkın (önerilen tork: $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Gaz kolu vidasını sıkın (önerilen tork: $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
		Fren kolu vidasını sıkın (önerilen tork: $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	Disk Fren Kaliperi	Disk fren kaliperini sabitleyen vidayı sıkın (önerilen tork: $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓
Fonksiyonlar	Fren Ayarı	Disk Frenini Ayarlama Ayarlamadan önce kendinize 4 mm'lik bir anahtar alın (kullanıcı tarafından hazırlanır) ve scooter'ın kapalı olduğundan ve şarj edilmediğinden emin olun. Ayarlama sırasında, kabloyu sıkı hale getirmek için fren kablosunun ucunu çekin.			✓	✓	✓
		Fren çok sıkıysa, vidayı saat yönünün tersine çevirerek gevşetmek için aleti kullanın, disk fren külbütör kolunu dışarı doğru çekin ve ardından vidayı sıkın. Fren çok gevşekse, aleti kullanarak vidayı saat yönünün tersine çevirerek gevşetin, diskli fren külbütör kolunu öne doğru itin ve ardından vidayı sıkın.					
		Şarj etme	Scooter'ı uygun bir sıcaklıkta şarj edin. Scooter şarj olurken akü şarj cihazının üzerindeki göstere kırmızıdır ve scooter tamamen şarj olduğunda yeşile döner. Kontrol paneli şarj sırasında aynı anda şarj durumunu gösterecektir.			✓	✓
	Direksiyon	Dönüş açısının doğru olduğundan ve direksiyonda direnç ve durgunluk olmadığından emin olmak için gidonu 45° sola ve sağa çevirin.				✓	✓
Önemli Bileşenler	Akü Grubu	Scooter'ı uzun süre kullanmadan bırakmadan önce tamamen şarj edin ve her 60 günde bir şarj etmek için açın.					✓

Tekerlekler, fren balataları ve diğer hassas parçalar aşınmış veya hasar görmüşse ve değiştirilmesi gerekiyorsa, lütfen satış sonrası servise zamanında iletişime geçin.

Kalifiye bir servis atölyesi bulmak için service@navee.tech veya www.naveetech.com adresinden bizimle iletişime geçin.

4. Teknik Özellikler

Ürün	İsim	NAVEE Elektrikli Scooter					
	Model	UT5 Ultra X EU	UT5 Ultra X IT	UT5 Ultra X AT	UT5 Ultra X DE	UT5 Ultra X SE	
Boyutlar	Açılmış: U x G x Y (mm) ^[1]	1252 x 620 x 1358					
	Katlanmış: U x G x Y (mm)	1252 x 620 x 645					
Net Ağırlık	Araç Net Ağırlığı (kg)	40,5					
	Yük Aralığı (kg)	25-150					
Sele	Yaş (Yıl)	18-50					
	Gövde Uzunluğu (cm)	120-200					
Montajlı Elektrikli Scooter	Maks. Hız (km/h)	25	25	25	20	20	
	Genel Menzili (km) ^[2]	Yaklaşık 120					
	Tam Hız Menzili (km) ^[3]	Yaklaşık 80					
	Maks. Tırmanma Açısı (%)	Yaklaşık 46					
	Uygun Yüzeyler	Çimento veya asfalt yol, 1 cm'den daha az banket veya 3 cm'den daha dar yarıklar					
	Çalışma Sıcaklığı (°C)	-10-40					
	Depolama Sıcaklığı (°C)	-20-45					
	IP Derecesi	IPX6					
	Şarj Süresi (saat)	Yaklaşık, 6					
	Pil Paketi	Model	T2585-BG7A				
Nominal Voltaj (V DC)		57,6					
Maks. Şarj Gerilimi (VDC)		67,2					
Nominal Enerji (Wh)		1284,48					
Akıllı Akü Yönetim Sistemi		Aşırı ısınma, kısa devre, aşırı akım, aşırı deşarj ve aşırı şarj koruması					
Normal Şarj Sıcaklık Aralığı (°C)		0 ila 40					
Nominal Kapasite (Ah)		22,3					
Tekertelek Motoru	Nominal Güç (kW; W)	0,5x2; 500 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,25x2; 250 x 2	0,125x2; 125 x 2	
	Model ^[4]	FY247623750					
Akü Şarj Cihazı	Çıkış Gücü (W)	0,252; 252					
	Giriş	100-240 V~ 50-60 Hz					
	Nominal Çıkış (VDC; A)	67,2; 2,45					
Lastik	Ön ve Arka Lastikler	12 inç kendinden sızdırmaz tubeless lastikler					
Asma Kancası	Maks. Yük (kg)	5					
Asma Kancası	Frekans Bandı (s)	2,4000-2,4835 GHz					
	Maks. RF Gücü (dBm)	8					

[1] Araç yüksekliği: Yerden scooterin en üst noktasına kadar olan mesafe.

[2] Genel menzili: Rüzgarsız ve 25±5°C sıcaklıkta, scooter tamamen şarjlıyken 75±5 kg yükte düz bir zeminde 15 km/s sabit hızla sürülerek ölçülmüştür.

[3] Tam hız menzili: Rüzgarsız ve 25±5°C sıcaklıkta, scooter tamamen şarjlıyken 75±5 kg yükte düz bir zeminde maksimum sabit hızla sürülerek ölçülmüştür.

[4] Pili şarj etmek için yalnızca pakette verilen pil şarj cihazını kullanın. Teknik Özellikler bölümünde şarj cihazı parametrelerine bakınız.

5. Belgeler

Tehlikeli Maddelerin Kısıtlanması Direktifi (RoHS)

Bu SPACEWALKER PTE. LTD. ürünü, içerdiği parçalar (kablolar, kordonlar vb.) ile birlikte 2011/65/EU Ek II sayılı elektrikli ve elektronik ekipmanlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanımına ilişkin kısıtlamayı ve (AB) 2015/863 sayılı değişiklik Direktifini karşılamaktadır.

AB Uygunluk Beyanı



Bu cihaz, sağlığın korunması yoluyla genel halkın elektromanyetik alanlara maruz kalmasının sınırlandırılmasına ilişkin AB gerekliliklerini karşılamaktadır. Bu vesileyle, SPACEWALKER PTE. LTD. radyo ekipmanını beyan eder: [UT5 Ultra X EU], [UT5 Ultra X DE], [UT5 Ultra X IT], [UT5 Ultra X SE], [UT5 Ultra X AT] 2014/53/EU ve 2006/42/EC sayılı Direktiflerle uyumludur. AB uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: www.naveetech.com

Avrupa Birliği Uyum Beyanı

Avrupa Birliği için pil geri dönüşüm bilgileri



Piller veya pil ambalajları, piller ve akümülatörler ile atık piller ve akümülatörler hakkındaki (AB) 2023/1542 sayılı Tüzük uyarınca etiketlenir.

Direktif, Avrupa Birliği genelinde geçerli olmak üzere kullanılmış pil ve akümülatörlerin iadesi ve geri dönüşümü için çerçeveyi belirler. Bu etiket, pilin atılmaması gerektiğini, bunun yerine bu Direktif uyarınca kullanım ömrü sona erdiğinde geri kazanılması gerektiğini belirtmek için çeşitli pillere uygulanır.

(AB) 2023/1542 sayılı Tüzüğe göre, piller ve akümülatörler, kullanım ömürlerinin sonunda ayrı olarak toplanmaları ve geri dönüşümleri gerektiğini belirtecek şekilde etiketlenir. Akü üzerindeki etiket, aküdeki ilgili metal için bir kimyasal sembol de içerebilir (kurşun için Pb, cıva için Hg ve kadmiyum için Cd). Pil ve akümülatör kullanıcıları pil ve akümülatörleri ayrıştırılmamış belediye atığı olarak atmamalı, pil ve akümülatörlerin iadesi, geri dönüşümü ve işlenmesi için müşterilere sunulan toplama çerçevesini kullanmalıdır. Müşterilerin katılımı, tehlikeli maddelerin potansiyel varlığı nedeniyle pil ve akümülatörlerin çevre ve insan sağlığı üzerindeki olası etkilerini en aza indirmek için önemlidir.

Elektrikli ve elektronik ekipmanı (EEE) atık toplama aşısına veya atık toplama tesislerine yerleştirmeden önce, pil ve/veya akümülatör içeren ekipmanın son kullanıcısı ayrı toplama için bu pilleri ve akümülatörleri çikarmalıdır.

Atık Elektrikli ve Elektronik Ekipman (WEEE) Direktifi



Bu sembolü taşıyan tüm ürünler atık elektrikli ve elektronik ekipmandır (2012/19/EU direktifinde olduğu gibi WEEE) ve ayrıştırılmamış evsel atıklarla karıştırılmamalıdır. Bunun yerine, atık ekipmanınızı hükümet veya yerel yetkililer tarafından atık elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için belirlenmiş bir toplama noktasına teslim ederek insan sağlığını ve çevreyi korumalısınız. Doğru imha ve geri dönüşüm, çevre ve insan sağlığı açısından olası olumsuz sonuçların önlenmesine yardımcı olacaktır. Bu tür toplama noktalarının konumu, şartları ve koşulları hakkında daha fazla bilgi için lütfen montajcı veya yerel yetkililerle iletişime geçin.

6. Güvenlik Uyarısı



Tehlike!
Kullanmadan önce kullanım kılavuzunu okuyun.



UYARI!
Dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.



UYARI!
Sıcak Yüze



Neme maruz bırakmayın



Işık



Kısa devre korumalı güvenlik izolasyon transformatorü içeren SMPS (doğal veya doğal olmayan)



SMPS (Anahtarlamalı güç kaynağı ünitesi)



Zaman gecikmeli minyatür sigorta bağlantısı, burada X, IEC 60127'de verilen zaman/akım karakteristiğinin sembolüdür



İnsanları uyarmak için sesli uyarı



UYARI!
Yalnızca iç mekânlarda kullanım içindir (şarj cihazı için).



UYARI!
Sınıf II cihaz



UYARI!
Keskin Kenarlar



Şarj cihazı 5000 metreyi aşmayan irtifalarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır.



Dönüş göstergesi



Doğru akım



Alternatif akım



Şarj cihazı çıkışının polaritesi, merkez pozitif

7. Pil Paketi

UYARI

1. İkincil hücreleri veya pilleri sökmeyin, açmayın veya parçalamayın.
2. Pilleri çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın. Çocuklar tarafından pil kullanımı denetlenmelidir. Özellikle küçük pilleri küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.
3. Bir hücre veya pil yutulduğunda derhal tıbbi yardım alın.
4. Hücreleri veya pilleri ısıya veya ateşe maruz bırakmayın. Doğrudan güneş ışığı altında saklamaktan kaçının.
5. Bir hücreye veya pile kısa devre yaptırmayın. Hücreleri veya pilleri, birbirlerine kısa devre yapabilecekleri veya diğer metal nesnelere kısa devre yapabilecekleri bir kutuda veya çekmeceye gelişigüzel saklamayın.
6. Kullanım için gerekli olana kadar bir hücreyi veya pili orijinal ambalajından çıkarmayın.
7. Hücreleri veya pilleri mekanik şoka maruz bırakmayın.
8. Bir hücrenin sızması durumunda, sıvının cilde veya gözlere temas etmesine izin vermeyin. Temas halinde, etkilenen bölgeyi bol miktarda suyla yıkayın ve tıbbi yardım alın.
9. Ekipmanla birlikte kullanılmak üzere özel olarak sağlananlar dışında herhangi bir şarj cihazı kullanmayın.
10. Hücre, pil ve ekipman üzerindeki artı (+) ve eksi (-) işaretlerine dikkat edin ve doğru kullanımı sağlayın.
11. Ekipmanla kullanılmak üzere tasarlanmamış herhangi bir hücre veya pil kullanmayın.
12. Farklı üretim, kapasite, boyut veya tipteki hücreleri bir cihaz içinde karıştırmayın.
13. Her zaman cihaz üreticisi tarafından ekipman için önerilen pili satın alın.
14. Hücreleri ve pilleri temiz ve kuru tutun.
15. Kirlendiklerinde hücre veya pil terminallerini temiz ve kuru bir bezle silin.
16. İkincil hücrelerin ve pillerin kullanılmadan önce şarj edilmesi gerekir. Her zaman doğru şarj cihazını kullanın ve uygun şarj talimatları için üreticinin talimatlarına veya ekipman kılavuzuna bakın.
17. Kullanmadığınız bir aküyü uzun süre şarjda bırakmayın.
18. Uzun süreli depolamadan sonra, maksimum performans elde etmek için hücreleri veya bataryaları birkaç kez şarj etmek ve boşaltmak gerekebilir.
19. Orijinal ürün literatürünü ileride başvurmak üzere saklayın.
20. Hücreyi veya pili yalnızca amaçlandığı uygulamada kullanın.
21. Mümkünse, kullanılmadığında pili ekipmandan çıkarın.
22. Uygun şekilde imha edin.

1. تعليمات السلامة

التعليمات الأصلية

مهم! يُرجى القراءة بعناية قبل استخدام المنتج والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل. للحصول على دليل إلكتروني مفصل، يُرجى زيارة الموقع الإلكتروني: www.naveetech.com


- هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأشخاص (بما في ذلك الأطفال) الذين يعانون من ضعف في القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو نقص في الخبرة والمعرفة، إلا إذا تم توفير الإشراف والتوجيه لهم بشأن استخدام الجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم. يجب مراقبة الأطفال لضمان عدم عيبتهم بالجهاز.
- هذا الجهاز مخصص للمستخدمين الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات، وللأشخاص الذين يعانون من ضعف في القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية، أو نقص في الخبرة والمعرفة، إذا تم توفير الإشراف والتوجيه لهم بشأن استخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر المرتبطة به. يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز. كما يجب ألا يقوم الأطفال بعمليات التنظيف والصيانة إلا تحت إشراف.
- يجب استخدام الجهاز فقط مع وحدة الطاقة المزودة مع الجهاز.
- قبل الركوب، يُرجى ارتداء الخوذة، وواقبات اليد/المعصم/الركبة، وواقبات المرفقين، وأي معدات حماية أخرى في جميع الأوقات.
- يجب أن يُستخدم السكوتر من قبل شخص واحد فقط. يجب ارتداء الأحذية في جميع الأوقات. لا يجوز تحويل استخدام المركبة عن الغرض المخصص لها. هذا المنتج مخصص للركوب الشخصي فقط ولا يُقصد به الاستخدام للألعاب البهلوانية أو الحركات الاستعراضية.
- يوصى باستخدام المنتج للركاب الذين تزيد أعمارهم عن 18 عامًا وأقل من 50 عامًا. الأشخاص غير المناسبين للركوب هذا المنتج يشملون:
 - (1) الأشخاص تحت تأثير الكحول أو المخدرات.
 - (2) الأشخاص غير القادرين على ممارسة الأنشطة البدنية الشاقة بسبب حالتهم الصحية أو البدنية.
 - (3) الأشخاص الذين لا يستطيعون الحفاظ على توازنهم أو الذين لا يستطيعون الحفاظ على توازنهم بسبب ضعف المهارات الحركية.
 - (4) الأشخاص الذين يتجاوز حجمهم الحد الأقصى للوزن.
 - (5) النساء الحوامل.
 - (6) الأشخاص الذين يعانون من ضعف في الرؤية أو السمع.
- امتثل للقوانين واللوائح المحلية عند قيادة هذا المنتج. لا تقود في الأماكن التي تحظرها القوانين المحلية.
- عند الركوب في البلدان والمناطق التي لا توجد فيها معايير وقوانين وطنية ذات صلة بالدرجات الكهربائية، يُرجى التأكد من الامتثال الصارم لمتطلبات السلامة للسائقين الواردة في دليل التشغيل هذا. لن تتحمل شركة SPACEWALKER PTE. LTD أي مسؤولية مباشرة أو مسؤولية تضامنية عن جميع الخسائر المادية والشخصية والحوادث والنزاعات القانونية وجميع الأحداث السلبية الأخرى التي تسبب تعارضات في المصالح نتيجة لاستخدام سلوكيات تخالف تعليمات الاستخدام.
- لا تتركب في ممرات المرور أو المناطق السكنية التي يُسمح فيها لكل من المركبات والمشاة بالتواجد. عند المرور عبر الأماكن المخصصة للمشاة الذين لهم حق المرور حسب القوانين مثل ممرات المشاة، يُرجى النزول والمشي مع السكوتر.
- لا تقوم باختيار الأماكن التي قد يتواجد فيها الأطفال أو المشاة أو الحيوانات الأليفة أو الدرجات أو أي عوائق أو مخاطر محتملة أثناء أول تجربة لك في القيادة.
- التحضيرات المطلوبة لاستخدام هذا المنتج تشمل: التأكد من أن نظام التوجيه مضبوط بشكل صحيح، وأن جميع الملحقات المتصلة (مثل نظام الطي) مشدودة بشكل جيد وغير تالفة، وأن المكابح والعجلات في حالة جيدة.
- قم بإجراء فحص أساسي للسكوتر الكهربائي قبل كل رحلة. إذا كانت هناك ظروف غير طبيعية مثل الأجزاء المفكوكة، تيبسها بطارية منخفضة، إشارات مسطحة أو تآكل مفرط في الإطارات، أصوات غريبة، أعطال أو أي ظروف غير طبيعية أخرى، توقف عن الركوب فوراً واطلب الدعم المهني.
- خذ وقتك لتعلم أساسيات الاستخدام لتجنب أي حوادث خطيرة قد تحدث في الأشهر الأولى. يمكن العثور على معلومات حول الممارسة والاستخدام الآمن (على الموقع الإلكتروني: www.naveetech.com).
- لركوب السكوتر بأمان، يجب أن تكون قادرًا على رؤية ما هو أمامك بوضوح ويجب أن تكون مرئيًا بوضوح للآخرين.
- لا تتركب السكوتر في الطقس السيء أو في ظروف الرؤية المنخفضة أو بعد بذل جهد بدني شديد.
- قم بتشغيل المصباح الأمامي وقلل السرعة عند القيادة في الظلام.

8. Akü Şarj Cihazı

UYARI

1. Şarj cihazı yalnızca iç mekanlarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Yağmura veya kara maruz bırakmayın.
2. Aşırı ısınıp kırılabileceklerinden, şarj edilemeyen piller için kullanmayın.
3. Diğer tip pillerin yanlış kullanımı kişisel yaralanma ve hasara neden olarak patlayabilir.
4. Pilleri yakmayın, parçalarına ayırmayın veya kısa devre yaptırmayın.
5. Pillerin performansı önemli ölçüde azalırsa, pilleri değiştirme zamanı gelmiş demektir.
6. Şarj cihazını kullanmadığınız zamanlarda serin ve kuru bir yerde saklayın.
7. Akü bağlantılarını yapmadan veya kesmeden önce beslemeyi kesin.
8. Patlayıcı gazlar. Alevleri ve kıvılcımları önleyin. Şarj sırasında yeterli havalandırma sağlayın.
9. Şarj sırasında akü iyi havalandırılan bir alana yerleştirilmelidir.
10. Elektrikli aletleri çocuklardan veya güçsüz kişilerden uzak tutun. Gözetim altında olmadan aletleri kullanmalarına izin vermeyin.
11. Bu cihaz, güvencilerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımına ilişkin gözetim veya talimat verilmediği sürece, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler (çocuklar dahil) tarafından kullanılmak üzere tasarlanmamıştır.
12. Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimat verildiği ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim altında olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
13. Bu transformatörün harici esnek kablosu veya kordonu değiştirilemez; kordon hasar görürse, transformatör hurdaya çıkarılmalıdır.
14. Besleme kablosu hasar görürse, üreticiden veya servis temsilcisinden temin edilebilecek özel bir kablo veya düzenele değiştirilmelidir.

Şarj etme talimatları

1. Şarj cihazını doğrudan bir güç kaynağına bağlayın. Asla uzatma kablosu kullanmayın.
2. Şarj cihazı yalnızca Lityum-iyon pili şarj edebilir.
3. Ters şarjdan kaçının.
4. Şarj cihazları otomobil akülerini şarj etmek için tasarlanmamıştır.  ayrılabilir güç kaynağı parçası

9. Garanti Özeti

Bu ürün, satın alma tarihinden itibaren belirli bir süre boyunca üretim hatalarını kapsayan sınırlı bir garanti ile birlikte gelir. Garanti şartları, süresi ve servis imkanı ülke veya bölgeye göre değişiklik gösterebilir. Garanti, yanlış kullanım, kazalar veya yetkisiz onarımlardan kaynaklanan hasarları kapsamaz. Detaylı şartlar ve yerel destek için lütfen <https://service.naveetech.com> adresini ziyaret edin.

- لا يمكن استبدال الكابيل أو السلك المرن الخارجي لهذا المحول؛ إذا كان السلك تالفًا، يجب التخلص من المحول.
- إذا كان الكابيل أو السلك المرن الخارجي لهذا المحول تالفًا، يجب استبداله من قبل الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة المعتمد أو شخص مؤهل مماثل لتجنب حدوث خطر.
- إذا كان سلك الإمداد تالفًا، يجب استبداله من قبل الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة الخاص بها أو الأشخاص المؤهلين مماثلين لتجنب حدوث خطر.
- يحتوي هذا المنتج على بطاريات لا يمكن استبدالها إلا بواسطة فنيين مؤهلين أو خدمة ما بعد البيع.
- يحتوي هذا الجهاز على بطاريات لا يمكن استبدالها إلا بواسطة أشخاص مهرة.

تحذير! لأغراض إعادة شحن البطارية، استخدم فقط وحدة الإمداد القابلة للفصل المرفقة مع هذا الجهاز. لا تستخدم شاحن بطارية من أي منتج آخر. الحفاظ على مسافة آمنة عن المواد القابلة للاشتعال أثناء الشحن، يجب أن يوضع الجهاز في منطقة جيدة التهوية.

تحذير! لا تستخدم أي بطارية أو شاحن بطارية من أي جهة خارجية. استخدم فقط مع وحدة الإمداد FY2476723750.

تحذير! ابعد الغلاف البلاستيكي عن الأطفال لتجنب الاختناق.

تحذير! لا تستخدم المنتج بالقرب من مصدر ماء أبدًا.

تحذير! توقف عن استخدام المنتج عند تلفه.

تحذير! كما هو الحال مع أي مكون ميكانيكي، تتعرض المركبة إلى ضغوط عالية واهتزاز. قد تتفاعل المواد والمكونات المختلفة بشكل مختلف مع التآكل أو التعب. إذا تم تجاوز العمر الافتراضي المتوقع لأحد المكونات، فقد ينكسر فجأة، مما يعرض المستخدم للإصابة. تشير الشقوق والخدوش وتغير اللون في المناطق المعرضة لضغوط عالية إلى أن المكون قد تجاوز عمره الافتراضي، ويرجى الاتصال بورشة إصلاح معتمدة أو متخصصة.

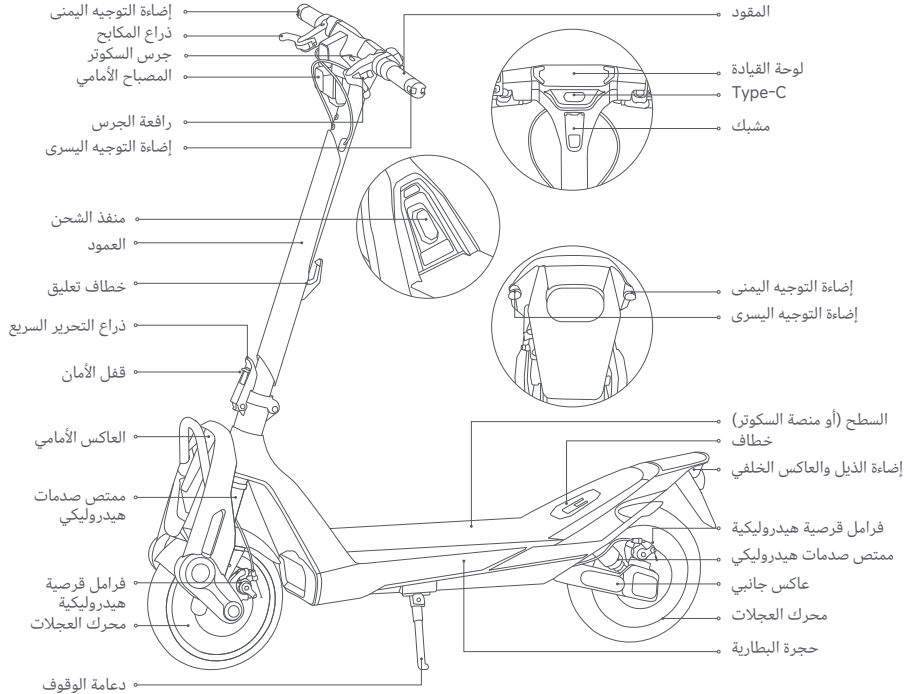
احذر من مخاطر سحق اليد ونقاط الضغط في الأماكن التالية أثناء الاستخدام:

1. بين المقود والعمود عند تركيب المقود.
2. الفتحات الموجودة في العجلات.
3. بين وافي الطين الأمامي والسطح.
4. بين ذراع التحرير السريع وقفل ذراع التحرير السريع، وبين المفصل القابل للطي والعمود عند الطي أو الفك.
5. بين وافيات الطين والعجلات.

- تأكد من أن الحامل الجانبي موضوع على سطح مستو وأن السكوتر في وضع ثابت بما يكفي ليبقى واقفًا بمفرده قبل الانطلاق.
- هذا السكوتر الكهربائي هو جهاز ترفيهي. ومع ذلك، عند الدخول إلى منطقة عامة، سيتم اعتباره وسيلة نقل وقد يكون عرضة لمخاطر السلامة المحتملة لجميع وسائل النقل. سوف تحميك القيادة وفقًا للتعليمات الواردة في هذا الدليل وتحمي الآخرين إلى أقصى حد.
- يجب على المستخدم التحقق من حدود الاستخدام وفقًا للوائح المحلية. قم بقيادة السكوتر في الطرق أو المناطق المسموح بها بموجب اللوائح والقوانين المحلية، وقم بصفه في الأماكن المسموح بها. إذا كانت اللوائح والقوانين المحلية تتضمن أحكامًا مختلفة بشأن السرعة القصوى، فستكون اللوائح والقوانين المحلية هي السارية. يُرجى احترام واتباع قواعد السلامة على الطرق وقوانين المركبات.
- احترم حق المشاة في المرور. حاول ألا تفرغهم أثناء القيادة، خاصة الأطفال. عند القيادة خلف المشاة، قم باستخدام الجرس لتنبيههم وخفف سرعة السكوتر لتجاوزهم من الجهة اليسرى، وابق على اليمين بسرعة منخفضة أثناء المرور بجانبهم (ينطبق ذلك على البلدان التي تسير فيها المركبات على اليمين). عند العبور بين المشاة، حافظ على أدنى سرعة أو انزل من السكوتر.
- في جميع الأحوال، توقع مسارك وسرعتك مع احترام قانون الطريق، وقانون الأرصعة، والأشخاص الأكثر عرضة للخطر. قم بتنبيه الآخرين بوجودك عند الاقتراب من مشاة أو دراجين إذا لم يتم رؤيتك أو سماعك. اعبر الممرات المحمية سيوا على الأقدام. تجنب المناطق ذات الكثافة المرورية العالية أو الأماكن المزدحمة.
- القيادة بسرعة عالية أو بسرعة غير مناسبة للحالة (مثل الظروف الجوية السيئة أو الأسطح غير المستوية أو ما شابه) قد تؤدي إلى فقدان الاستقرار أو السيطرة. لتقليل أي مخاطر، يجب اتباع جميع التعليمات الواردة في هذا الدليل. كن حذرًا عند تركيب المنتج أو تفكيكه، فقد يسقط ويتسبب في إصابة.
- تحتوي حركة المرور في المدينة على العديد من العوائق التي يجب تجاوزها مثل الأرصفة أو الدرجات. يُوصى بتجنب القفز فوق العوائق. من المهم توقع وتكييف مسارك وسرعتك بما يتناسب مع سرعة المشاة قبل تجاوز هذه العوائق. كما يُوصى بالنزول من السكوتر عندما تصبح هذه العوائق خطرة بسبب شكلها أو ارتفاعها أو قابليتها للانزلاق.
- لا تقم بإعادة السكوتر الخاص بك لمن لا يعرف كيفية تشغيله. قبل إعادة السكوتر الكهربائي للآخرين، تأكد من أن الراكب قد قرأ دليل التعليمات وشاهد فيديو التعليمات وفهم أساسيات التشغيل. ذكّر الراكب بارتداء معدات السلامة بشكل صحيح لضمان سلامتهم.
- تواصل مع البائع للحصول على معلومات حول الجهات المختصة بالتدريب المناسب.
- أعتني بنفسك وبالآخرين دائمًا
- أي حمل مُعلق على المقود سيؤثر على استقرار المركبة.
- لا تلمس نظام المكابح. فقد يتسبب ذلك في إصابات بسبب الحواف الحادة. قد تصبح الفرامل ساخنة أثناء الاستخدام. لا تلمسها بعد الاستخدام.
- مستوى ضغط الصوت الممنوع باستخدام مرشح A أقل من 70 ديسيبل (A)
- لتحقيق تجربة قيادة أفضل، يُوصى بإجراء صيانة دورية للمنتج.
- قم بإزالة أي حواف حادة ناتجة عن الاستخدام.
- لا يجب استخدام الملحقات أو أي عناصر إضافية غير معتمدة من قبل الشركة المصنعة.
- الصيانة الدورية للمركبة هي عامل من عوامل الأمان.
- قد تفقد الصواميل ذاتية التثبيت وكذلك بقية حلقات الربط ذاتية التثبيت كفاءتها وقد تحتاج إلى إعادة أحكام وربطها.
- تحقق بانتظام من شدة أحكام ربط العناصر المختلفة المثبتة بالبراغي، خاصة محاور العجلات، نظام الطي، نظام التوجيه وعمود المكابح.
- لا تقم بتعديل أو تحويل المركبة، بما في ذلك أنبوب التوجيه والغلاف، والعمود، وآلية الطي، والمكابح الخلفية.
- تأكد من إيقاف تشغيل السكوتر عند نقله واحتفظ به في عبواته الأصلية إن أمكن.
- لتجنب الإصابات العرضية مثل الصدمات الكهربائية والحرائق الناتجة عن الاستخدام غير السليم، يُرجى قراءة التعليمات بعناية قبل الاستخدام والاحتفاظ بها بشكل مناسب للرجوع إليها في المستقبل.
- يرجى استخدام هذا المنتج وفقًا للتعليمات الواردة في دليل المستخدم. المستخدمون مسؤولون عن أي خسارة أو ضرر ناتج عن الاستخدام غير السليم لهذا المنتج.
- قم بإيقاف تشغيل المركبة أثناء الشحن، أو وضعها في وضع غير عملي معين.
- لا تقم بالشحن إذا كان منفذ الشحن أو كابل الشحن مبللاً. اقرأ هذا الدليل بعناية قبل الشحن.
- امتصاص الصدمات في هذا المنتج غير قابل للتعديل (إذا كان ذلك ينطبق).
- امتصاص الصدمات في هذا المنتج غير قابل للتعديل (إذا كان ذلك ينطبق).
- يجب فصل الجهاز عن مصدر الطاقة أثناء الصيانة وعند استبدال قطع السكوتر.

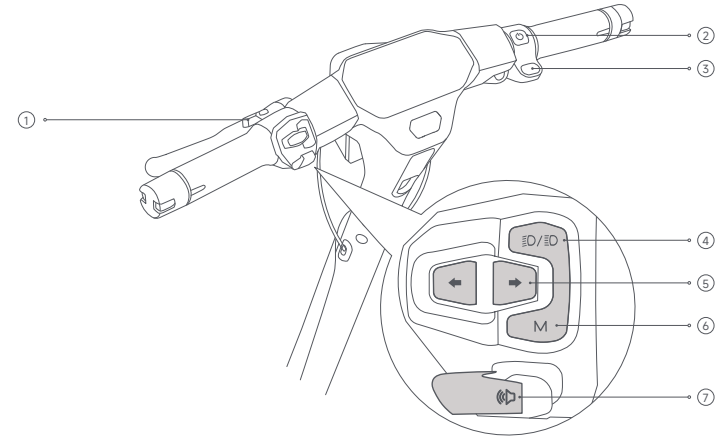
2. نظرة عامة على المنتج


سكوتر كهربائي



* الرسوم التوضيحية في هذا الدليل هي للإشارة فقط، والمظهر الفعلي يجب أن يكون وفقًا للمنتج الفعلي

وظائف أزرار المقود



- ① ذراع الجرس: اضغط لإصدار صوت الجرس.
- ② زر التشغيل: اضغط للتشغيل. اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين لإيقاف التشغيل.
- ③ دواسة التسارع: اضغط للتسارع (تعمل عندما تتجاوز سرعة الانطلاق 3 كم/س). ملاحظة: يمكن ضبط سرعة الانطلاق عبر تطبيق NAVEE.
- ④ زر الإضاءة: اضغط لتشغيل/إيقاف الضوء المنخفض؛ اضغط مع الاستمرار لتشغيل/إيقاف الضوء العالي. يمكن استخدام الزر للتبديل بين الضوء المنخفض والعالي.
- ⑤ أزرار إشارات الانعطاف: اضغط الزر لتشغيل إشارة اليسار/اليمن، ثم تبدأ الإشارة المقابلة والمؤشر على لوحة العدادات في الوميض. اضغط الزر مرة أخرى لإيقافها.
- ⑥ تبديل الأوضاع: عند تشغيل المركبة، اضغط مرتين للتبديل بين أوضاع القيادة (SPORT → ECO → ). في وضع SPORT، اضغط مرة واحدة للدخول إلى وضع BOOST أو الخروج منه، واضغط مع الاستمرار لتفعيل أو إلغاء تفعيل الدفع بالعجلات.
- ⑦ زر الجرس: اضغط لإصدار صوت الجرس.

3. الصيانة والعناية

التنظيف

قبل تنظيف السكوتر الخاص بك:

أطفئ الطاقة. افصل كابل الشحن. تأكد من إغلاق غطاء منفذ الشحن تمامًا.

للتنظيف:

امسح السكوتر بقطعة قماش ناعمة ومبللة للأوساخ الصعبة، استخدم فرشاة ناعمة (مثل فرشاة الأسنان). أنه بتجفيف جميع الأسطح بقطعة قماش جافة ونظيفة.

تجنب ما يلي:

- استخدام الماء عالي الضغط (قد يؤدي إلى تلف المكونات الداخلية).
- استخدام المنظفات المسببة للتآكل (يمكن أن تضر الأجزاء الخارجية والداخلية).

العناية بالبطارية

لزيادة عمر البطارية:

تجنب تفريغ البطارية بالكامل. اشحنها بانتظام.

احرص دائمًا على أن تكون درجات حرارة الاستخدام والشحن والتخزين ضمن الحدود المذكورة في المواصفات.

إذا لم يتم الاستخدام لفترة طويلة، اشحن البطارية كل 60 يومًا لتجنب تلف دائم. يمكن أن تبقى السكوتر المشحونة بالكامل في وضع الاستعداد لمدة 120-180 يومًا تقريبًا.

تحذيرات البطارية:

- استخدم فقط الشاحن والبطارية الأصليين المزودين مع السكوتر.
- لا تستخدم بطارية أو شاحن من طراز أو علامة تجارية أخرى.
- لا تقم بشحن أو استخدام السكوتر إذا كانت البطارية تالفة أو تعرضت للماء.
- لا تحاول إزالة البطارية بنفسك — يتطلب ذلك خدمة احترافية.

التخزين

إذا كنت تخزن السكوتر لفترة طويلة:

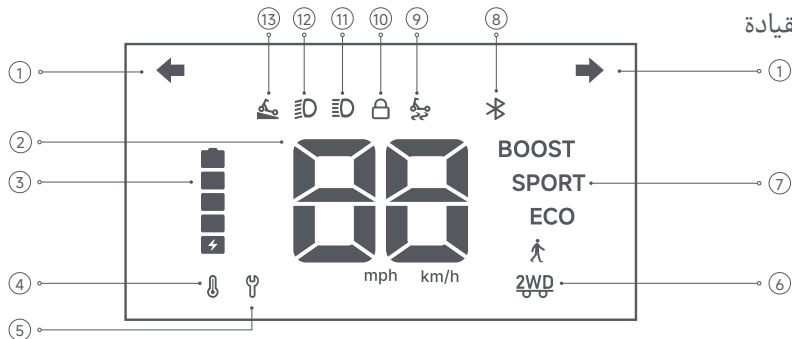
اشحن البطارية بالكامل. أوقف تشغيل السكوتر. خزنها في مكان بارد وجاف بعيدًا عن أشعة الشمس والرطوبة.

استخدم العبوة الأصلية للنقل إن كانت متوفرة.

تذكيرات التخزين:

- ابق السكوتر بعيدًا عن المواد القابلة للاشتعال.
- تجنب التخزين في ضوء الشمس المباشر أو في بيئات رطبة جدًا.
- يحتوي هذا المنتج على بطارية ليثيوم. اتبع القوانين المحلية للنقل والتخزين.

لوحة القيادة



- ① مؤشر الانعطاف الأيسر/الأيمن: عند وميض الأيقونة، فهذا يشير إلى أن إشارة الانعطاف على الجهة اليسرى/اليمنى قيد التشغيل.
- ② عداد السرعة: يعرض سرعة القيادة الحالية. يعرض رموز الأخطاء عند اكتشاف عطل، ويعرض مستوى البطارية أثناء الشحن.
- ③ مستوى البطارية: يتم عرض مستوى البطارية باستخدام 5 أشرطة. يمثل كل شريط حوالي 20% من الشحن الكامل.
- ④ تحذير درجة الحرارة: يضيء رمز مقياس الحرارة عندما تكون درجة حرارة البطارية مرتفعة جدًا أو منخفضة جدًا. انتظر حتى تعود درجة الحرارة إلى النطاق الطبيعي قبل استخدام أو شحن السكوتر.
- ⑤ مؤشر الخطأ: يشير رمز المفتاح الأحمر الثابت إلى وجود عطل في النظام.
- ⑥ الدفع الثنائي (بعجلتين): يشير إلى أن وضع الدفع بعجلتين قيد التشغيل.
- ⑦ أوضاع القيادة: يشير إلى وضع المشي — السرعة القصوى: 6 كم/س. تشير وضعية ECO إلى وضع التحمل الطويل. SPORT يشير إلى الوضع الرياضي. يشير BOOST إلى وضع BOOST، الذي يوفر نفس السرعة القصوى لوضع SPORT ولكن مع تسارع أعلى. يُوصى به فقط للركاب الذين أتقنوا التحكم الأساسي.
- ⑧ البلوتوث: يبقى رمز البلوتوث مضاءً عندما يتم توصيل السكوتر بنجاح بجهازك المحمول.
- ⑨ TCS (نظام التحكم في الجر): عند تفعيله، يساعد TCS في منع انزلاق الإطارات الزائد ويحسن الثبات أثناء الانطلاق أو التسارع أو الانعطاف. يمكن تفعيل أو إيقاف TCS من خلال تطبيق NAVEE.
- ⑩ القفل: يضيء هذا الرمز عندما يكون السكوتر مقفلاً. يمكنك قفل أو فتح قفل السكوتر باستخدام تطبيق NAVEE.
- ⑪ المصباح الأمامي للضوء العالي: يشير إلى أن الضوء العالي قيد التشغيل.
- ⑫ المصباح الأمامي للضوء المنخفض: يشير إلى أن الضوء المنخفض قيد التشغيل.
- ⑬ Hill Assist: يساعد على الحفاظ على ثبات السكوتر عند القيادة على المنحدرات. يمكن تشغيل هذه الوظيفة أو إيقافها عبر التطبيق.

المتنصر	هدف الصيانة	الإجراءات	كل شهر	كل 3 أشهر	كل 500 كم / 6 أشهر	كل 1000 كم / 1 سنة	كل 10000 كم / 3 سنوات
الوظائف	ضبط المكابح	ضبط مكابح الفرص قبل الضبط، احصل على مفتاح 4 مم (يتم تحضيره من قبل المستخدم) وتأكد من أن السكوتر مغلق وغير قيد الشحن. أثناء الضبط، اسحب طرف كابل المكابح لجعل الكابيل مشدودًا. إذا كانت المكابح مشدودة جدًا، استخدم الأداة لفك البرغي عن طريق تدويره عكس اتجاه عقارب الساعة، واسحب ذراع مكابح الفرص للخارج، ثم قم بشد البرغي. إذا كانت المكابح غير محكمة الربط جدًا، استخدم الأداة لفك البرغي عن طريق تدويره عكس اتجاه عقارب الساعة، وادفع ذراع مكابح الفرص للأمام، ثم قم بشد البرغي.			✓	✓	✓
	الشحن	اشحن السكوتر عند درجة حرارة مألوفة. يكون المؤشر على شاحن البطارية باللون الأحمر عندما يكون السكوتر قيد الشحن، ويتحول إلى اللون الأخضر عند شحن السكوتر بالكامل. ستعرض لوحة التحكم حالة الشحن في نفس الوقت أثناء الشحن			✓	✓	✓
	التوجيه	قم بلف المقود بزوايا 45° إلى اليسار واليمين للتأكد من أن زاوية التوجيه صحيحة وأن التوجيه خالي من المقاومة أو التوقف.				✓	✓
مكونات مهمة	مجموعة البطارية	شحن السكوتر بالكامل قبل تركه غير مستخدم لفترة طويلة، وقم بتشغيله لشحنه كل 60 يومًا.				✓	✓

التعليمات البيئية

حتوي السكوتر على حزمة بطاريات ليثيوم أيون قابلة للشحن، والتخلص غير السليم من هذه البطاريات سيتسبب في ضرر للبيئة. اتبع الخطوات التالية لإزالة البطاريات قبل التخلص من السكوتر وتخلص من البطاريات بشكل صحيح:

1. قبل إزالة البطارية، تأكد من إيقاف تشغيل السكوتر وتفريغ البطارية بالكامل. قم بفك البراغي التي تثبت المكونات البلاستيكية، وحامل الوقوف، وغطاء حجرة البطارية، وغطاء وحدة التحكم، ثم قم بإزالة كل مكون بعناية.
2. فصل موصل البطارية، ثم قم بإزالة البطاريات. لا تقم بتلف غلاف البطارية لتجنب أي خطر للإصابات. لا تستخدم البطارية إذا كانت نالفة، أو تحتوي على رائحة غريبة، أو تصدر دخانًا، أو تصبح ساخنة جدًا. حافظ على البطارية المتسربة بعيدًا عن الأشياء الأخرى.
3. تخلص من البطاريات المزالة في منشأة معاد تدوير محترفة.

جدول صيانة السكوتر (موصى به):

صيانة المنتظمة للسكوتر يمكن أن تساعد في الحفاظ على السكوتر نظيفًا وفي حالة جيدة، وتجنب مخاطر السلامة، وتقليل الأعطال، وإبطاء تدهور السكوتر، وتمديد عمره الافتراضي.

العنصر	عنصر الخدمة	الإجراءات	كل شهر	كل 3 أشهر	كل 500 كم / 6 شهور	كل 1000 كم / 1 سنة	كل 10000 كم / 3 سنوات
الإطارات	تأكل مداس الإطارات	افحص الإطارات للتأكد من عدم وجود تشققات، تشوهات، أو بلى			✓	✓	✓
البراغي	براغي تركيب المقود	قم بشد مسمار الذي يربط مجموعة المقود بمجموعة الجذع (بعزم دوران موصى به 5 ± 0.5 نيوتن.متر).	✓		✓	✓	✓
		قم بشد مسمار المسرع (بعزم دوران موصى به 2.1 ± 0.1 نيوتن.متر).			✓	✓	✓
		قم بشد مسمار ذراع الفرامل (بعزم دوران موصى به 5.5 ± 0.5 نيوتن.متر).			✓	✓	✓
	كيسولة الفرامل القرصية	قم بشد البرغي الذي يثبت كيسولة فرامل الفرص (بالعزم الموصى به 7.0 ± 0.5 نيوتن.م).			✓	✓	✓

إذا كانت العجلات أو وسائد المكابح أو الأجزاء الأخرى القابلة للتآكل قد تآكلت أو تضررت وتحتاج إلى الاستبدال، يرجى الاتصال بخدمة ما بعد البيع في الوقت المناسب.

للموشر على ورشة خدمة معتمدة، يرجى الاتصال بنا عبر البريد الإلكتروني service@navee.tech أو زيارة موقعنا www.naveetech.com.

5. الشهادات

توجيه تقييد المواد الخطرة

تنتج شركة LTD SPACEWALKER PTE. بما في ذلك الأجزاء المرفقة (مثل الكابلات والأسلاك وغيرها)، يتوافق مع تقييد استخدام بعض المواد الخطرة في المعدات الكهربائية والإلكترونية وفقاً لتوجيه EU/2011/65 الملحق الثاني وتعديلاته في التوجيه (EU)2015/863.

إعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي

ستوفي هذا الجهاز متطلبات الاتحاد الأوروبي المتعلقة بتحديد تعرض الجمهور العام للحقول الكهرومغناطيسية من خلال حماية الصحة بموجب ذلك، تُعلن شركة LTD SPACEWALKER PTE. أن أجهزة الراديو من النوع: [UTS Ultra X AT], [UTS Ultra X SE], [UTS Ultra X IT], [UTS Ultra X DE], [UTS Ultra X EU] تتوافق مع توجيهات EU/2014/53 و EC/2006/42. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي متاح على العنوان الإلكتروني التالي: www.navetech.com

بيان الامتثال للاتحاد الأوروبي
معلومات إعادة تدوير البطاريات للاتحاد الأوروبي



يتم وضع ملصقات على البطاريات أو عبوات البطاريات وفقاً لللائحة (الاتحاد الأوروبي) 2023/1542 المتعلقة بالبطاريات والمراكم والبطاريات والمراكم المستعملة. يحدد التوجيه الإطار القانوني لإرجاع وإعادة تدوير البطاريات والمجمعات المستخدمة كما هو معمول به في جميع أنحاء الاتحاد الأوروبي. يتم تطبيق هذا الوسم على البطاريات المختلفة للإشارة إلى أنه يجب عدم التخلص من البطارية، بل يجب استرجاعها عند نهاية عمرها وفقاً لهذا التوجيه. وفقاً لللائحة (الاتحاد الأوروبي) 2023/1542، يتم وسم البطاريات والمجمعات للإشارة إلى أنه يجب جمعها بشكل منفصل وإعادة تدويرها عند نهاية عمرها. قد يتضمن الوسم على البطارية أيضاً رمزاً كيميائياً للمعدن المعني في البطارية (Pb للرصاص، Hg للزئبق، Cd للكاديوم). يجب على مستخدمي البطاريات والمجمعات عدم التخلص من البطاريات والمجمعات كنفايات بلدية غير مفروزة، بل استخدام إطار الجمع المتاح للمعلاء لإرجاع البطاريات والمجمعات وإعادة تدويرها ومعالجتها. يعد مشاركة المعلاء أمراً مهماً لتقليل التأثيرات المحتملة للبطاريات والمجمعات على البيئة وصحة الإنسان وجود المواد السامة المحتملة. قبل وضع الأجهزة الكهربائية والإلكترونية في مجرى جمع النفايات أو في منشآت جمع النفايات، يجب على المستخدم النهائي للأجهزة التي تحتوي على بطاريات أو مجمعات إزالة تلك البطاريات والمجمعات لجمعها بشكل منفصل.

توجيه النفايات الكهربائية والإلكترونية

جميع المنتجات التي تحمل هذا الرمز هي معدات كهربائية وإلكترونية نفايات كما هو مذكور في التوجيه EU/2012/19 التي يجب عدم مزجها مع النفايات المنزلية غير المفروزة. بدلاً من ذلك، يجب عليك حماية صحة الإنسان والبيئة من خلال تسليم المعدات الخاصة بك إلى نقطة جمع مخصصة لإعادة تدوير النفايات الكهربائية والإلكترونية، التي عينتها الحكومة أو السلطات المحلية. ستساعد عملية التخلص السليم وإعادة التدوير في منع العواقب السلبية المحتملة على البيئة وصحة الإنسان. يرجى الاتصال بالمركب أو السلطات المحلية للحصول على مزيد من المعلومات حول موقع شروط وأحكام نقاط الجمع هذه.



4. المواصفات

اسم المنتج				
سكوتر كهربائي من شركة NAVEE				
UTS Ultra X EU	UTS Ultra X IT	UTS Ultra X AT	UTS Ultra X DE	UTS Ultra X SE
الابعاد				
غير مطوي: الطول × العرض × الارتفاع (مم) ^[1]				
1252 × 620 × 1358				
مطوي: الطول × العرض × الارتفاع (مم)				
1252 × 620 × 645				
الوزن الصافي				
الوزن الصافي للمركبة (كجم)				
40.5				
نطاق الحمولة (كجم)				
25-150				
العمر (بالسنوات)				
18-50				
طول الجسم (سم)				
120-200				
السرعة القصوى (كم/س)				
25	25	25	20	20
النطاق العام (كم) ^[2]				
120 تقريباً				
مدى السرعة الكاملة (كم) ^[3]				
80 تقريباً				
أقصى زاوية تسلق (%)				
46 تقريباً				
سكوتر كهربائي مجمع				
طريق الأسبنتي أو الأسفلتي، مع حواف أقل من 1 سم أو شقوق ضيقة أقل من 3 سم				
درجة حرارة التشغيل (°م)				
-10-40				
درجة حرارة التخزين (°م)				
-20-45				
تصنيف الحماية (IP)				
IPX6 مقاوم للماء ضد رش الماء من جميع الاتجاهات				
وقت الشحن (س)				
تقريباً 6				
المطراز				
T2585-BG7A				
الجهد الاسمي (فولت تيار مستمر)				
57.6				
أقصى جهد شحن (فولت تيار مستمر)				
67.2				
الطاقة المقدرة (Wh)				
1284.48				
نظام إدارة البطارية الذكي				
حماية من السخونة الزائدة، الدائرة القصيرة، التيار الزائد، التفريغ الزائد، والشحن الزائد.				
نطاق درجة حرارة الشحن العادي (°م)				
صفر إلى 40-0				
السعة المقدرة (أمبير / ساعة)				
22.3				
الطاقة المقدرة (كيلوواط؛ واط)				
0.5x2; 500 × 2	0.25x2; 250 × 2	0.25x2; 250 × 2	0.25x2; 250 × 2	0.125x2; 125 × 2
النموذج ^[4]				
FY2476723750				
طاقة الخرج (واط)				
0.252; 252				
الإدخال				
100-240 V~ 50-60 Hz				
الخرج المقدر (فولت تيار مستمر؛ أمبير)				
67.2; 3.75				
الإطارات				
إطارات بدون أنبوب ذاتية الإحكام مقاس 12 بوصة				
خطاف تعليق				
(kg) الحمولة القصوى				
5				
نطاق التردد				
2.4835-2.4000 جيجاهرتز				
البولتوث				
الحد الأقصى لقوة التردد اللاسلكي (ديسيبل ميلي وات)				
8				

[1] ارتفاع المركبة: من الأرض حتى أعلى نقطة في السكوتر.

[2] المدى (يقاس) يُقاس عند عدم وجود رياح ودرجة حرارة 25±5°C، والسكوتر مشحون بالكامل ويقاد بسرعة ثابتة تبلغ 15 كم/س على سطح مستو بحمولة 75±5 كجم.

[3] مدى السرعة القصوى: يُقاس عند عدم وجود رياح ودرجة حرارة 25±5°C، والسكوتر مشحون بالكامل ويقاد بأقصى سرعة ثابتة على سطح مستو بحمولة 75±5 كجم.

[4] لإعادة شحن البطارية، استخدم فقط شاحن البطارية المزود في العبوة. يرجى مراجعة تعليمات الشاحن في قسم المواصفات.

تحذير

1. تم تصميم الشاحن للاستخدام الداخلي فقط. لا تعرضه للمطر أو الثلج.
2. لا تستخدمه مع البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن، حيث يمكن أن تتعرض للسخونة المفرطة وتتكسر.
3. سوء استخدام أنواع أخرى من البطاريات قد يؤدي إلى انفجارها مما يسبب إصابات شخصية وأضرار.
4. لا تقم بحرق البطاريات أو تفكيكها أو قصر الدائرة الكهربائية لها.
5. إذا انخفض أداء البطاريات بشكل كبير، فقد حان وقت استبدالها.
6. قم بتخزين الشاحن في مكان بارد وجاف عندما لا يتم استخدامه.
7. قم بفصل المصدر الكهربائي قبل توصيل أو فصل الأسلاك من البطارية.
8. غازات قابلة للانفجار. تجنب اللهب والشرر. توفير تهوية مناسبة أثناء الشحن.
9. أثناء الشحن، يجب وضع البطارية في منطقة جيدة التهوية.
10. احفظ الأجهزة الكهربائية بعيدًا عن تناول الأطفال أو الأشخاص ذوي الإعاقة. لا تدعهم يستخدمون الأجهزة دون إشراف.
11. هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأشخاص (بما في ذلك الأطفال) الذين يعانون من قدرات بدنية أو حسية أو عقلية محدودة، أو عدم الخبرة والمعرفة، ما لم يتم توفير الإشراف أو التعليمات بشأن استخدام الجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم.
12. يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات فما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، إذا تم توفير الإشراف أو التعليمات المتعلقة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وفهم المخاطر المرتبطة بذلك. لا يجب على الأطفال اللعب بالجهاز. لا ينبغي للأطفال إجراء أعمال التنظيف أو الصيانة دون إشراف.
13. لا يمكن استبدال الكابلات الخارجي المرن أو السلك لهذا المحول، إذا تم تلف السلك، يجب التخلص من المحول.
14. إذا تم تلف سلك الإمداد، يجب استبداله بسلك خاص أو مجموعة متاحة من الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة الخاص بها.

تعليمات الشحن

1. قم بتوصيل الشاحن مباشرة بمصدر الطاقة. لا تستخدم أبداً أسلاك التمديد.
2. يمكن للشاحن شحن بطارية ليثيوم أيون فقط.
3. تجنب الشحن العكسي.
4. الشواحن غير مخصصة لشحن بطاريات السيارات.

جزء مزود الطاقة القابل للفصل



تحذير
للاستخدام الداخلي فقط (لشاحن البطارية).



تحذير
جهاز من الفئة الثانية



تحذير
حواف حادة



الشاحن
مخصص للاستخدام على ارتفاعات لا
تتجاوز 5000 متر.



إشارة الانعطاف



تيار مستمر



التيار المتردد



قطبية خرج الشاحن، المركز إيجابي.



خطراً
يرجى قراءة دليل المستخدم قبل الاستخدام.



تحذير
يرجى القراءة بعناية والاحتفاظ بها للرجوع
إليها في المستقبل.



تحذير
سطح ساخن



تحذير
لا تعرضه للرطوبة



الضوء



محول فصل آمن مضاد للقصر مدمج في
وحدة إمداد الطاقة بنظام التبديل (سواء
بطبيعته أو غير بطبيعته)



وحدة إمداد الطاقة بنظام التبديل



وحدة فيوز مصغرة ذات تأخير زمني حيث X
هو الرمز الخاص بخصائص الزمن/التيار كما
هو موضح في المعيار IEC 60127.

1. Consignes de sécurité

IMPORTANTES MESURES DE SÉCURITÉ

IMPORTANT! Veuillez lire attentivement avant d'utiliser le produit et conserver ce manuel pour référence future.

L'utilisation d'un appareil électrique demande certaines précautions:

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT DE FAIRE FONCTIONNER (CET APPAREIL), Le non-respect des mises en garde et des instructions peut causer des chocs électriques, des incendies et/ou des blessures graves.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Une exposition prolongée aux rayons UV, à la pluie et aux intempéries peut endommager les matériaux du boîtier. Rangez à l'intérieur lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

AVERTISSEMENT - Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessure:

- La trottinette ne doit être utilisée que par une seule personne à la fois. Le port de chaussures est obligatoire pendant la conduite. N'utilisez pas la trottinette à d'autres fins. Cette trottinette n'est pas adaptée à la pratique d'acrobaties.
- Réservé aux adultes. Ce produit est recommandé pour les utilisateurs de plus de 18 ans et de moins de 50 ans. Les personnes qui ne sont pas aptes à conduire ce produit sont : (1) les personnes sous l'influence de l'alcool ou de drogues, (2) les personnes incapables de s'engager dans des activités physiques intenses en raison de leur état de santé ou de leur condition physique, (3) les personnes incapables de garder leur équilibre ou qui ne peuvent pas le faire en raison d'une déficience motrice, (4) les personnes dont la taille dépasse la limite de poids, (5) les femmes enceintes, (6) les personnes souffrant de déficiences visuelles et/ou auditives.
- Respecter les lois et réglementations locales lors de l'utilisation de ce produit. Ne pas rouler aux endroits où la législation locale l'interdit.
- Lorsque vous conduisez ce produit dans des pays et des régions où il n'existe pas de normes et de réglementations nationales pertinentes pour les trottinettes électriques, veillez à respecter strictement les exigences de sécurité pour les conducteurs contenues dans ce manuel d'utilisation. SPACEWALKER PTE. LTD. , Ltd ne saurait porter aucune responsabilité directe et solidaire en cas de perte de biens, de pertes personnelles, d'accidents, de litiges juridiques et de tout autre événement indésirable causant des conflits d'intérêts, dus à des conduites contraires au mode d'emploi.
- Ne pas rouler dans les voies de circulation ou les zones résidentielles où les véhicules et les piétons sont tous deux autorisés. Lorsque vous passez par un endroit désigné comme étant réservé aux piétons qui ont le droit de passage, comme un passage piéton, veuillez descendre pour marcher avec le scooter.
- Pour votre première utilisation, évitez les zones où des enfants, des piétons, des animaux domestiques, des véhicules, des vélos ou d'autres obstacles peuvent apparaître.
- Effectuer une inspection de base de la trottinette électrique avant chaque trajet. En présence de situations anormales telles que des pièces desserrées, des alertes de batterie faible, des pneus à plat ou une usure excessive des pneus, des sons étranges, des dysfonctionnements et d'autres situations anormales, arrêtez immédiatement de rouler et appelez un professionnel.

8. حزمة البطارية

تحذير

1. لا تقم بتفكيك أو فتح أو تمزيق الخلايا أو البطاريات الثانوية.
2. احتفظ بالبطاريات بعيدًا عن متناول الأطفال. يجب الإشراف على استخدام البطاريات من قبل الأطفال. خصوصًا يجب إبقاء البطاريات الصغيرة بعيدًا عن.
3. استشر الطبيب فورًا إذا تم ابتلاع خلية أو بطارية.
4. لا تعرض الخلايا أو البطاريات للحرارة أو النار. تجنب تخزينها في ضوء الشمس المباشر.
5. لا تقم بعمل دائرة قصر لخلايا أو بطاريات. لا تخزن الخلايا أو البطاريات بشكل عشوائي في صندوق أو درج حيث قد تسبب في قصر دائرة مع بعضها البعض أو تتعرض لدائرة قصر بواسطة أشياء معدنية أخرى.
6. لا تقم بإزالة الخلية أو البطارية من العبوة الأصلية إلا عند الحاجة لاستخدامها.
7. لا تعرض الخلايا أو البطاريات للصدمات الميكانيكية.
8. في حالة تسرب خلية، لا تسمح للسائل بالتماس مع الجلد أو العينين. إذا حدث تماس، اغسل المنطقة المتأثرة بكمية كبيرة من الماء واطلب المشورة الطبية.
9. لا تستخدم أي شاحن غير الشاحن المخصص لاستخدامه مع الجهاز.
10. لاحظ العلامات الموجبة (+) والسالبة (-) على الخلية، البطارية، والجهاز وتأكد من الاستخدام الصحيح.
11. لا تستخدم أي خلية أو بطارية غير مصممة للاستخدام مع الجهاز.
12. لا تخلط بين الخلايا من مصنعين مختلفين أو ساعات أو أحجام أو أنواع مختلفة داخل الجهاز.
13. دائمًا قم بشراء البطارية التي يوصي بها مصنع الجهاز للاستخدام مع المعدات.
14. حافظ على الخلايا والبطاريات نظيفة وجافة.
15. امسح أطراف الخلية أو البطارية بقطعة قماش نظيفة وجافة إذا أصبحت متسخة.
16. يجب شحن الخلايا والبطاريات الثانوية قبل الاستخدام. دائمًا استخدم الشاحن الصحيح وارجع إلى تعليمات الشركة المصنعة أو دليل المعدات للحصول على تعليمات الشحن الصحيحة.
17. لا تترك البطارية مشحونة لفترة طويلة عندما لا تكون قيد الاستخدام.
18. بعد فترات طويلة من التخزين، قد يكون من الضروري شحن وتفريغ الخلايا أو البطاريات عدة مرات للحصول على أقصى أداء.
19. احتفظ بالأدب المنتج الأصلي للرجوع إليه في المستقبل.
20. استخدم الخلية أو البطارية فقط في التطبيق الذي تم تصميمها من أجله.
21. عند الإمكان، قم بإزالة البطارية من الجهاز عندما لا يتم استخدامه.
22. تخلص من البطارية بشكل صحيح.

9. ملخص الضمان

يتضمن هذا المنتج ضمانًا محدودًا يغطي عيوب التصنيع لفترة محددة من تاريخ الشراء. قد تختلف شروط الضمان ومدته وتوفر الخدمة حسب البلد أو المنطقة. لا يغطي الضمان الأضرار الناتجة عن سوء الاستخدام أو الحوادث أو الإصلاحات غير المصرح بها. لمزيد من التفاصيل والدعم المحلي، يُرجى زيارة <https://service.navetech.com>.

- Prenez le temps d'apprendre les bases de l'utilisation pour éviter tout accident grave pouvant survenir durant les premiers mois. Des renseignements sur la pratique et l'utilisation sécuritaire sont disponibles sur le site web : www.naveetech.com
- Pour rouler en toute sécurité, vous devez être capable de voir clairement ce qui se trouve devant vous et vous devez être clairement visible par les autres.
- Ne roulez pas par mauvais temps, visibilité réduite ou après un effort physique intense.
- Allumez le phare et réduisez votre vitesse lorsque vous roulez dans l'obscurité.
- Toujours garer le scooter avec la béquille sur une surface plane et stable.
- Cette trottinette électrique est un appareil de loisir. Cependant, lorsqu'il entre dans un espace public, il sera considéré comme un moyen de transport et soumis aux éventuels risques de sécurité de tous les moyens de transport. Rouler en respectant scrupuleusement les instructions de ce manuel vous protégera au mieux, vous et les autres.
- L'utilisateur doit vérifier les limites d'utilisation en fonction de la réglementation locale. Conduire la trottinette sur les routes ou dans les zones autorisées par les lois et règlements locaux et la garer dans les zones autorisées. Si les règlements et lois locaux disposent autrement de la vitesse maximale, ceux-ci prévauront. Veiller à respecter et suivre les règles de sécurité routière et de véhicule.
- Respecter le droit de passage des piétons. Éviter de faire sursauter en conduisant, surtout les enfants. Lorsque vous roulez derrière des piétons, faites sonner votre sonnette pour les avertir et ralentissez votre trottinette pour passer par la gauche, et serrez à droite à faible vitesse lorsque vous les croisez (applicable aux pays où les véhicules roulent à droite). Lorsque vous traversez des passages à piétons, gardez la vitesse la plus basse ou descendez du véhicule.
- Dans tous les cas, anticiper votre trajectoire et votre vitesse en respectant le code de la route, le code du trottoir et les plus vulnérables. Signaler votre présence à l'approche d'un piéton ou d'un cycliste lorsque vous n'êtes pas vu ou entendu. Traverser les passages protégés en marchant. Éviter les zones à fort trafic ou les zones surpeuplées.
- Rouler à grande vitesse ou à une vitesse qui n'est pas appropriée ou adéquate à la situation (mauvaises conditions météorologiques, mauvais état du revêtement, ou similaires) peut entraîner une perte potentielle de stabilité ou de contrôle. Pour prévenir tout risque, vous devez vous conformer à toutes les instructions de ce manuel. Soyez prudent lorsque vous montez et démontez le produit, il peut tomber et causer des blessures.
- La circulation en ville comporte de nombreux obstacles à franchir tels que des bordures ou des marches. Il est recommandé d'éviter les sauts d'obstacles. Il est important d'anticiper et d'adapter sa trajectoire et sa vitesse à celles d'un piéton avant de franchir ces obstacles. Il est également recommandé de descendre de l'engin lorsque ces obstacles deviennent dangereux en raison de leur forme, de leur hauteur ou de leur caractère glissant.
- Ne pas prêter sa trottinette à une personne qui n'en connaît pas le fonctionnement. Avant de prêter la trottinette électrique à d'autres personnes, veuillez vous assurer que celles-ci ont lu ce manuel d'instruction et regardé la vidéo d'instruction, et qu'elles ont compris le fonctionnement de base. Rappelez aux conducteurs de porter correctement les protections de sécurité pour assurer leur sécurité.
- Contacter votre vendeur pour connaître les organismes de formation appropriés.
- Dans tous les cas, faire attention à soi et aux autres.
- Toute charge fixée au guidon affectera la stabilité du véhicule.
- Ne jamais toucher le système de freinage, cela pourrait provoquer des blessures dues aux bords tranchants. Le frein peut devenir chaud en cours d'utilisation. Ne pas toucher après utilisation.
- Le niveau de pression acoustique d'émission pondéré A est inférieur à 70 dB(A).
- Pour une meilleure expérience de conduite, il est recommandé de procéder à un entretien régulier du produit.

- Éliminer toute arête vive causée par l'utilisation.
- Ne pas utiliser d'accessoires ou d'éléments supplémentaires qui ne sont pas approuvés par le fabricant.
- Un entretien régulier du véhicule est un facteur de sécurité.
- Les écrous autobloquants et autres fixations similaires peuvent perdre leur efficacité et doivent être resserrés régulièrement.
- Inspecter régulièrement le serrage des différents éléments boulonnés, notamment les axes de roues, le système de pliage, le système de direction et l'arbre de frein.
- Ne pas modifier ou transformer l'engin, notamment le tube et le manchon de direction, la potence, le mécanisme de pliage et le frein arrière.
- S'assurer que le scooter est éteint lors du transport et conservé si possible dans son emballage d'origine.
- Afin d'éviter les blessures accidentelles telles que les chocs électriques et les incendies causés par une utilisation incorrecte, veuillez lire attentivement les instructions avant l'utilisation, et conservez-les correctement pour toute référence ultérieure.
- Veuillez utiliser ce produit conformément aux instructions du manuel d'utilisation. Les utilisateurs sont responsables de toute perte ou dommage résultant d'une utilisation incorrecte de ce produit.
- Éteignez le véhicule pendant la charge ou passez en mode inactif.
- Ne pas recharger le produit si le port de charge ou le câble de charge est humide. Lire attentivement ce manuel avant de procéder à la recharge.
- Ne pas recharger la trottinette à une température ambiante supérieure à 40° C ou inférieure à 0° C.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé à une altitude supérieure à 2000 m.
- La distance de freinage augmentera en conditions humides.
- Le câble flexible externe de ce transformateur (chargeur) ne peut pas être remplacé ; s'il est endommagé, le chargeur doit être mis au rebut.
- Si le câble flexible externe est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou un agent de service qualifié pour éviter tout danger.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée.
- Ce produit contient des batteries qui ne peuvent être remplacées que par des techniciens qualifiés ou le service après-vente.
- Cet appareil contient des batteries remplaçables uniquement par du personnel qualifié.
- Ne prenez pas le risque de rouler sur des pentes raides, des surfaces accidentées ou d'autres surfaces auxquelles vous n'avez pas été confronté auparavant.
- **AVERTISSEMENT:** N'utilisez pas de batterie ou de chargeur de batterie d'une autre marque. Utilisez uniquement le bloc d'alimentation FY2476723750.
- **AVERTISSEMENT !** Gardez l'enveloppe en plastique hors de portée des enfants pour éviter toute suffocation.
- **AVERTISSEMENT !** N'utilisez jamais le produit à proximité d'une source d'eau.
- **AVERTISSEMENT !** Cessez d'utiliser le produit lorsqu'il est endommagé.

- **AVERTISSEMENT** – Risque d’incendie et de choc électrique – Aucune pièce réparable par l’utilisateur.
- **AVERTISSEMENT:** Ce produit peut vous exposer à des produits chimiques, y compris le plomb, connus par l’État de la Californie comme causant le cancer, des malformations congénitales ou d’autres problèmes reproductifs. Pour plus d’informations, consultez le site : www.p65Warnings.ca.gov
- **AVERTISSEMENT !** Comme tout composant mécanique, un véhicule est soumis à de fortes contraintes et à l’usure. Les matériaux et pièces peuvent réagir différemment à l’usure ou à la fatigue. Si la durée de vie prévue est dépassée, une rupture soudaine peut survenir, causant des blessures. Des fissures, rayures ou décolorations dans les zones très sollicitées indiquent un dépassement de la durée de vie – contactez un réparateur agréé.

ATTENTION

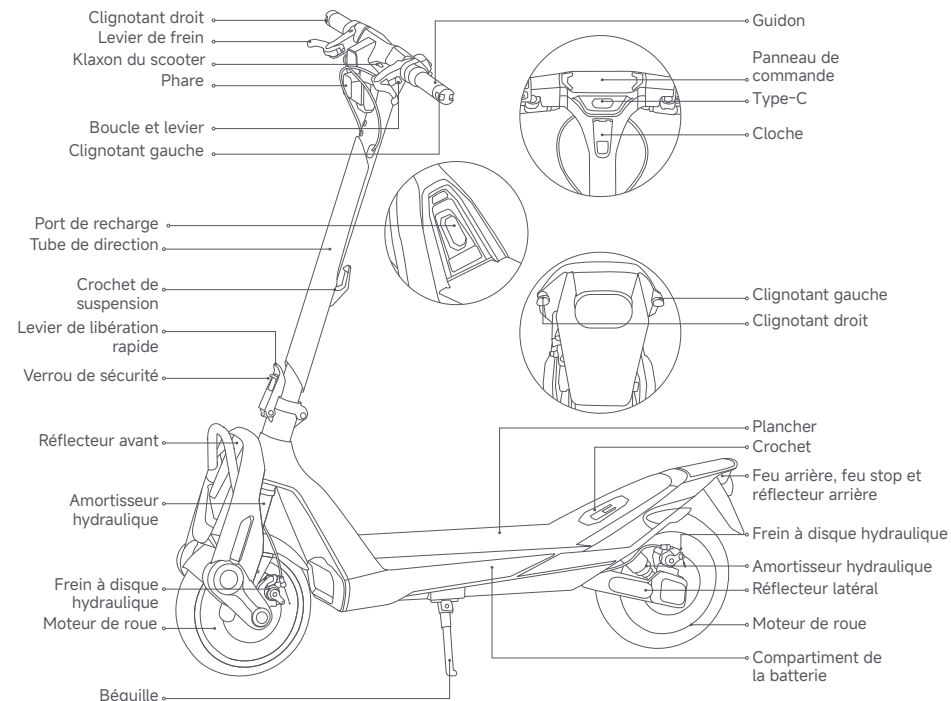
- Toute pénétration d’eau dans la batterie peut endommager le circuit interne, provoquer un risque d’incendie ou même une explosion. En cas de suspicion d’infiltration d’eau dans la batterie, cessez immédiatement de l’utiliser et retournez-la au service après-vente pour inspection.
- Ne pas exposer à des températures élevées afin d’éviter tout risque d’explosion. Dans des conditions abusives, du liquide peut être éjecté de la batterie. En cas de contact, rincer à l’eau et consulter un médecin.

Faites attention aux risques d’écrasement des mains et de points de pincement dans les positions suivantes pendant l’utilisation :

- Entre le guidon et la potence lors de l’installation du guidon.
- Ouvertures sur les roues.
- Entre le garde-boue avant et le pont.
- Entre le levier de dégagement rapide et le verrou de levier de dégagement rapide, et entre le joint de pliage et la potence lors du pliage ou du dépliage.
- Entre les garde-boue et les roues.

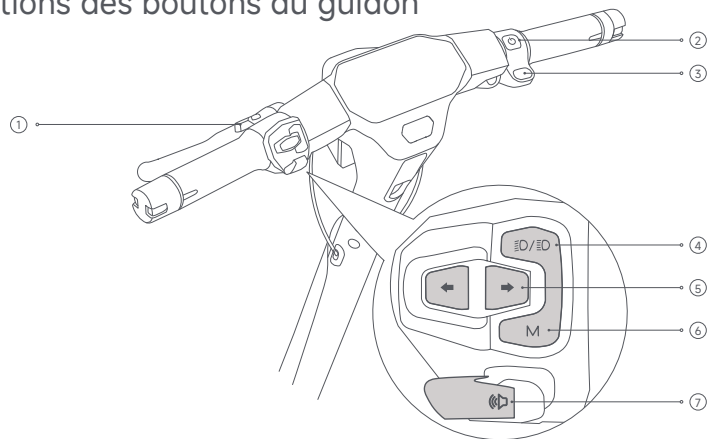
2. Aperçu du produit

Scooter électrique



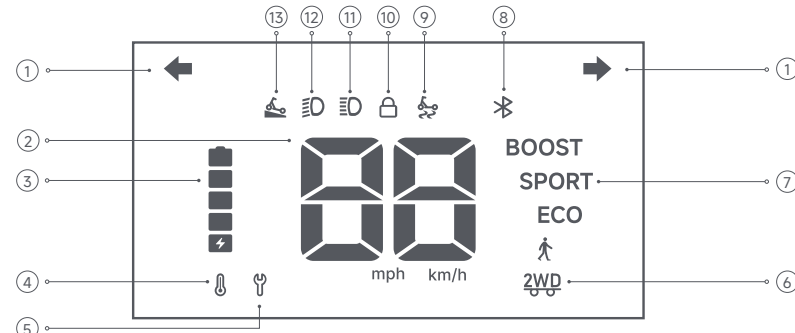
Les illustrations de ce manuel sont fournies à titre de référence uniquement. Le produit réel peut différer.

Fonctions des boutons du guidon



- ① Levier de sonnette : Appuyez pour faire retentir la sonnette.
- ② Bouton d'alimentation : Appuyez pour allumer. Maintenez pendant 2 secondes pour éteindre.
- ③ Accélérateur : Appuyez pour accélérer (fonctionne lorsque la vitesse de départ dépasse 1,9 mi/h (3 km/h)).
Remarque : La vitesse de départ peut être réglée dans l'application NAVEE. Lorsque la vitesse de démarrage est réglée à moins de 1,9 mi/h (3 km/h), la trottinette passe automatiquement en mode stationnement (P) à l'allumage. Dans ce mode, l'accélération est désactivée et une icône "P" s'affiche à l'écran. Pour quitter le mode stationnement, appuyez sur le levier de frein ou sur le bouton d'alimentation.
- ④ Bouton d'éclairage : Appuyez pour activer/désactiver le feu de croisement; appuyez deux fois pour activer/désactiver le feu de route. Le bouton permet de basculer entre feu de croisement et feu de route.
- ⑤ Boutons des clignotants : Appuyez pour activer le clignotant gauche/droit. Le clignotant correspondant ainsi que l'indicateur sur l'écran commenceront à clignoter. Appuyez de nouveau pour les éteindre.
- ⑥ Changement de mode : Lorsque l'appareil est allumé, appuyez deux fois pour changer de mode de conduite (P → ECO → SPORT), appuyez une fois pour activer ou désactiver le mode Boost en mode SPORT, et appuyez longuement pour activer ou désactiver le mode à deux roues motrices.
- ⑦ Bouton de klaxon : Appuyez pour faire sonner le klaxon.

Panneau de commande



- ① Clignotant gauche/droit : Lorsque l'icône clignote, cela indique que le clignotant gauche ou droit est activé.
- ② Compteur de vitesse : affiche la vitesse actuelle. Affiche les codes d'erreur en cas de défaillance et le niveau de la batterie pendant la recharge.
- ③ Niveau de batterie : affiché par 5 barres. Chaque barre représente environ 20% de la charge totale.
- ④ Avertissement de température : l'icône de thermomètre s'allume lorsque la température de la batterie est trop élevée ou trop basse. Attendez que la température revienne à la normale avant d'utiliser ou de charger la trottinette.
- ⑤ Indicateur d'erreur : une icône de clé rouge fixe indique un problème dans le système.
- ⑥ Transmission intégrale : Indique que le mode à 2 roues motrices est actif.
- ⑦ Modes de conduite : P correspond au mode piéton — vitesse maximale : 6 km/h, ECO indique le mode autonomie longue. SPORT correspond au mode sport. BOOST indique le mode BOOST, qui offre la même vitesse maximale que le mode Sport mais avec une accélération plus importante. Il est recommandé uniquement aux conducteurs ayant déjà maîtrisé le contrôle de base.
- ⑧ Bluetooth : l'icône Bluetooth reste allumée lorsque la trottinette est connectée à votre appareil mobile.
- ⑨ TCS (système antipatinage) : lorsqu'il est activé, il aide à éviter les dérapages excessifs des pneus et améliore la stabilité lors du démarrage, de l'accélération ou des virages. Le TCS peut être activé ou désactivé via l'application NAVEE.
- ⑩ Verrouillage : cette icône s'allume lorsque la trottinette est verrouillée. Vous pouvez verrouiller ou déverrouiller la trottinette via l'application NAVEE.
- ⑪ Feux de route : Indique que les feux de route sont allumés.
- ⑫ Feux de croisement : Indique que les feux de croisement sont allumés.
- ⑬ Assistance en côte : aide à maintenir la stabilité du scooter sur les pentes. Cette fonction peut être activée ou désactivée via l'application.

3. Entretien et maintenance

Nettoyage

Avant de nettoyer votre trottinette :

Éteignez l'alimentation. Débranchez le câble de recharge. Assurez-vous que le couvercle du port de charge est bien fermé.

Pour nettoyer :

Essuyez la trottinette avec un chiffon doux et humide. Pour les saletés tenaces, utilisez une brosse douce (p. ex., une brosse à dents). Terminez en séchant toutes les surfaces avec un chiffon propre et sec.

⚠ À éviter :

- L'utilisation d'eau à haute pression (cela peut endommager les composants internes).
- L'utilisation de produits nettoyants corrosifs (ils peuvent endommager les parties externes et internes).

Entretien de la batterie

Pour maximiser la durée de vie de la batterie :

- Évitez de vider complètement la batterie. Rechargez-la régulièrement.
- Respectez toujours les températures d'utilisation, de charge et de stockage indiquées dans les spécifications.
- En cas d'inutilisation prolongée, rechargez la batterie tous les 60 jours afin d'éviter des dommages irréversibles. Une trottinette entièrement chargée peut rester en veille pendant environ 120 à 180 jours.

⚠ Avertissements relatifs à la batterie :

- Utilisez uniquement le chargeur et la batterie d'origine fournis avec votre trottinette.
- N'utilisez jamais une batterie ou un chargeur d'un autre modèle ou d'une autre marque.
- Ne rechargez pas et n'utilisez pas la trottinette si la batterie est endommagée ou a été exposée à l'eau.
- N'essayez pas de retirer la batterie vous-même — cela doit être fait par un professionnel.

Entreposage

- Pour un entreposage à long terme :
- Rechargez complètement la batterie. Éteignez la trottinette. Entreposez-la dans un endroit frais et sec, à l'abri du soleil et de l'humidité.
- Utilisez l'emballage d'origine pour le transport si possible.

⚠ Rappels d'entreposage :

- Gardez la trottinette à l'écart des matériaux inflammables.
- Évitez l'exposition directe au soleil ou à un environnement très humide.
- Ce produit contient une batterie au lithium. Suivez les lois locales pour son transport et son entreposage.

Consignes environnementales :

La trottinette est équipée d'une batterie rechargeable au lithiumion. Une mise au rebut inappropriée de ces batteries peut nuire à

l'environnement. Suivez les étapes ci-dessous pour retirer les batteries avant de mettre la trottinette au rebut et jetez les batteries de manière appropriée :

1. Avant de retirer les batteries, il est mieux de les épuiser et de s'assurer que le scooter est débranché de la source d'alimentation. Dévissez les vis fixant les composants en plastique, la béquille, le couvercle du compartiment de la batterie et le couvercle du contrôleur, puis retirez soigneusement chaque composant.
2. Avant de retirer les batteries, il est recommandé de les décharger complètement et de s'assurer que la trottinette est débranchée de la source d'alimentation. Ensuite, dévissez le couvercle inférieur de la trottinette pour le retirer, puis enlevez le support de fixation du bloc-piles.
3. Jetez les batteries retirées dans un centre de recyclage professionnel.

L'entretien régulier du scooter peut permettre de garder le scooter propre et en bon état, à éviter les risques de sécurité, minimiser les pannes, ralentir la détérioration du scooter et à étendre la durée de vie du scooter.

Éléments	Objet de service	Actions	Chaque mois	Tous les 3 mois	Tous les 500 km/6 mois	Tous les 1 000 km/1 an	Tous les 10 000 km/3 an
Pneus	Usure de la bande de roulement du pneu	Vérifiez si le pneu est fissuré, déformé, usé, etc.			✓	✓	✓
Vis	Vis d'assemblage du guidon	Serrez la vis qui relie l'assemblage du guidon avec l'assemblage de la potence (avec un couple recommandé de $5 \pm 0,5$ N·m).		✓	✓	✓	✓
		Serrez la vis de l'accélérateur (avec un couple recommandé de $2,1 \pm 0,1$ N·m).				✓	✓
		Serrez la vis du levier de frein (avec un couple recommandé de $5,5 \pm 0,5$ N·m).				✓	✓
	Étrier du frein à disque	Serrez la vis qui fixe l'étrier de frein à disque (avec un couple recommandé de $7,0 \pm 0,5$ N·m).			✓	✓	✓

Éléments	Objet de service	Actions	Chaque mois	Tous les 3 mois	Tous les 500 km/6 mois	Tous les 1 000 km/1 an	Tous les 10 000 km/3 an
Fonctions	Réglage du frein	Outils : Clef de 4 mm (l'outil doit être apprêté par l'utilisateur). Avant de procéder au réglage, assurez-vous que le scooter est éteint et n'est pas en charge. Pendant le réglage, tirez l'extrémité de la ligne de frein pour serrer la ligne. Remarque : Si le frein est trop serré, utilisez l'outil pour desserrer la vis en la tournant dans le sens antihoraire. Tirez le culbuteur du frein à disque vers l'extérieur, puis serrez la vis. Si le frein est trop lâche, utilisez l'outil pour relâcher la vis en la tournant dans le sens antihoraire, poussez le culbuteur du frein à disque vers l'avant, puis serrez la vis.			✓	✓	✓
	Charge	Chargez le scooter à une température convenable. Le voyant sur le chargeur de batterie est rouge lorsque le scooter est en charge et passe au vert lorsque le scooter est entièrement chargé. Le panneau de commande montrera l'état de charge simultanément pendant la charge.			✓	✓	✓
	Guidage	Tournez le guidon à 45° vers la gauche et la droite pour vous assurer que l'angle de braquage est correct et que la direction est sans résistance ni stagnation.				✓	✓
	Composantes importantes	Assemblage de la batterie	Chargez entièrement le scooter avant de le laisser sans utilisation pendant une longue durée, puis allumez-le pour le charger tous les 60 jours.				✓

4. Spécifications

Produit	Nom	NAVEE Trotinette Électrique	
	Modèle	UT5 Ultra X US	
Dimensions	Véhicule : L × l × H ^[1]	49,3 × 24,4 × 53,5 in (1252 × 620 × 1358 mm)	
	Après le pliage : L × l × H	49,3 × 24,4 × 25,4 in (1252 × 620 × 645 mm)	
Poids net	Poids net du véhicule	89,3 lbs (40,5 kg)	
Conducteur	Plage de charge	55,1-330,7 lbs (25-150 kg)	
	Âge	18 à 50 ans	
	Taille du corps	3'11" à 6'7" (120-200 cm)	
Scooter électrique assemblé	Vitesse max. ^[2]	44 mph (70 km/h)	
	Autonomie ^[3]	at 25 km/h	49,7 miles (80 km)
		at 40 km/h	37,3 miles (60 km)
	Capacité d'ascension max.	Environ, 46%	
	Surfaces convenables	Route revêtu en ciment et d'asphalte, avec des bermes inférieures à 1 cm ou des crevasses inférieures à 3 cm.	
	Température de fonctionnement	14 à 104 °F (-10 to 40 °C)	
	Température de stockage	-4 à 113 °F (-20 to 45 °C)	
	Indice IP	IPX6	
	Temps de recharge	Environ, 6 h	
	Batterie	Modèle	T2585-BG7A
Tension nominale		57,6 Vdc	
Tension de charge max.		67,2 Vdc	
Énergie nominale		1284,48 Wh	
Système de gestion intelligente de la batterie		Surchauffe, court-circuit, surintensité, surcharge et protection contre la surcharge	
Plage de température de charge normale		32 à 104 °F (0 to 40 °C)	
Capacité nominale		22,3 Ah	
Moteur de roue	Puissance nominale	1200 W × 2	
	Modèle ^[4]	FY2476723750	
Chargeur de batterie	Puissance de sortie	100-240 VAC	
	Tension d'entrée	67,2 V dc, 3,75 A	
	Sortie nominale	252 W	
Pneu	Pneus avant et arrière	Pneus sans chambre à air auto-obturants de 12 po	
Crochet de suspension	Charge max. (kg)	5	
Bluetooth	Bande de fréquence	2.4000-2.4835 GHz	
	Puissance RF max.	8 (dBm)	

[1] Hauteur du véhicule : Du sol jusqu'au sommet de la trotinette.

[2] Vitesse maximale : Mesurée lors de la conduite dans les conditions suivantes : niveau de batterie ≥50 %, charge de 165±11 lbs (75±5 kg), température ambiante de 77±9 °F (25±5 °C), route plane sans vent.

[3] Autonomie : Mesurée par temps sans vent et à une température ambiante de 77±9 °F (25±5 °C). La trotinette était complètement chargée et testée sur une surface plane à des vitesses constantes de 25 km/h et 40 km/h avec une charge de 165±11 lbs (75±5 kg). Les facteurs influençant l'autonomie incluent la vitesse, la charge, le nombre de démarrages et d'arrêts, la température ambiante et d'autres conditions.

[4] Pour recharger la batterie, utilisez uniquement le chargeur fourni dans l'emballage.

5. Certifications

Déclaration de conformité du fournisseur FCC

La présente déclaration de conformité du fournisseur est ici pour

Produit : Trotinette Électrique

Numéro(s) du modèle : UT5 Ultra X US

Marque/Appellation commerciale : NAVEE

Nous déclarons que le dispositif susmentionné a été testé et il a été établi qu'il satisfait le Règlement sur les pièces de CFR 47.

Représentant de la partie compétente pour la déclaration de conformité par le fournisseur

Entreprise : SPACEWALKER PTE. LTD.

Adresse : 60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)

Pays : Singapour

Déclaration de conformité de la FCC pour les États-Unis

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil peut ne pas causer d'interférence dangereuse.

2. Cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences susceptibles d'induire un fonctionnement non désiré.

Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites visent à fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Il est toutefois impossible de garantir l'absence d'interférences dans une installation donnée.

Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception des signaux de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant puis en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par au moins un des moyens suivants :

— Réorientez ou relocalisez l'antenne de réception.

— Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.

— Branchez l'équipement dans une autre prise ou un autre circuit que celle ou celui à laquelle/auquel le récepteur est branché.

— Sollicitez de l'aide auprès du vendeur ou d'un technicien compétent en radio/télévision.

Tout changement ou toute modification non expressément approuvé(e) par la partie responsable de la conformité pourrait annuler le droit de l'utilisateur de faire fonctionner l'équipement.

Déclaration de conformité d'industrie Canada (IC) pour le Canada

Déclaration IC : CAN ICES(B)/NMB(B)

Cet appareil est conforme à la ou aux normes RSS exemptes de licence d'industrie Canada. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences pouvant provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil. Pour conserver la conformité avec l'exigence d'exposition aux FR, une distance de séparation de 20 cm entre l'appareil et le corps humain doit être observée.

Mode	UT5 Ultra X US
Identifiant FCC	2BK3M-UT5ULTRAUS
IC	33043-UT5ULTRAUS
HVIN	V7.0.3

6. Avertissement de sécurité



Danger!
Lisez le manuel de l'utilisateur avant toute utilisation.



AVERTISSEMENT
Pour une utilisation à l'intérieur uniquement (pour le chargeur).



Lire attentivement et conserver le manuel pour toute référence future.



ATTENTION
Appareil de Classe II



AVERTISSEMENT
Bords Tranchants



AVERTISSEMENT
Bords Tranchants



Ne pas exposer à l'humidité



Les appareils sont conçus pour être utilisés à des altitudes ne dépassant pas 5000 mètres.



AVERTISSEMENT
Électricité

≤ 5000m

7. Résumé de la garantie

Ce produit est couvert par une garantie limitée qui couvre les défauts de fabrication pendant une période déterminée à compter de la date d'achat. Les modalités, la durée et la disponibilité du service de garantie peuvent varier selon le pays ou la région. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise utilisation, des accidents ou des réparations non autorisées. Pour connaître les modalités complètes et obtenir du soutien local, veuillez consulter le site <https://service.naveetech.com>.

1. Instrucciones de seguridad importantes

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

¡IMPORTANTE! Lea cuidadosamente antes de usar el producto y conserve este manual para futuras consultas.

Cuando utiliza un aparato eléctrico, siempre debe seguir las precauciones básicas, incluidas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR (ESTE APARATO). El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descarga eléctrica, incendio y/o lesiones graves.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones:

La exposición prolongada a los rayos UV, la lluvia y los elementos puede dañar los materiales del recubrimiento. Guárdelo en interiores cuando no esté en uso.

- El scooter debe ser utilizado por una sola persona. Se debe llevar calzado mientras se conduce. No utilice el scooter para otros fines. Este scooter no está destinado a un uso acrobático.
- Solo para uso de adultos. Se recomienda este producto para usuarios mayores de 18 años y menores de 50 años. Las personas que no son adecuadas para montar este producto son: (1) personas bajo la influencia del alcohol o las drogas, (2) personas incapaces de realizar actividades físicas extenuantes debido a condiciones de salud o físicas, (3) personas incapaces de mantener el equilibrio o que no pueden mantener el equilibrio debido a una discapacidad motriz, (4) personas cuyo tamaño excede el límite de peso, (5) mujeres embarazadas, (6) personas que sufren deficiencias visuales y/o auditivas.
- Cumpla con las leyes y reglamentos locales cuando conduzca este producto. No conduzca donde lo prohíban las leyes locales.
- Cuando conduzca en países y regiones en los que no existan normas y reglamentos nacionales relevantes para los scooters eléctricos, asegúrese de cumplir estrictamente los requisitos de seguridad para los conductores incluidos en este manual de instrucciones. SPACEWALKER PTE. LTD. no asumirá ninguna responsabilidad directa y solidaria por todos los bienes, pérdidas personales, accidentes, disputas legales y todos los demás eventos adversos que causen conflictos de intereses causados por el uso de comportamientos que violen las instrucciones de uso.
- No circule por carriles de tráfico o zonas residenciales en las que estén permitidos tanto los vehículos como los peatones. Cuando pase por un lugar designado para los peatones que tienen derecho a las leyes de derecho de paso, como el paso de peatones, bájese para caminar junto con el scooter.
- Para su primer uso, evite zonas donde puedan aparecer niños, peatones, mascotas, vehículos, bicicletas u otros obstáculos.
- Realice una inspección básica del scooter eléctrico antes de cada viaje. Si hay condiciones anormales como piezas sueltas, alertas de batería baja, neumáticos pinchados o desgaste excesivo de los neumáticos, sonidos extraños, mal funcionamiento y otras condiciones anormales, deje de montar inmediatamente y llame a la asistencia profesional.

- Tómese el tiempo para aprender lo básico de la conducción para evitar accidentes graves durante los primeros meses. Información sobre la práctica y el uso seguro disponible en el sitio web: www.naveetech.com
- Para conducir con seguridad, debes poder ver claramente lo que tienes delante y ser claramente visible para los demás.
- No conduzca en condiciones climáticas adversas, con baja visibilidad o después de un esfuerzo físico intenso.
- Encienda el faro delantero y reduzca la velocidad al conducir de noche.
- Aparque siempre el scooter con el caballete en una superficie plana y estable.
- Este scooter eléctrico es un dispositivo de ocio. Sin embargo, al entrar en una zona pública, se considerará un medio de transporte y estará sujeto a los posibles riesgos de seguridad de todos los medios de transporte. Conducir siguiendo estrictamente las instrucciones de este manual le protegerá a usted y a los demás en la mayor medida posible.
- El usuario debe comprobar los límites de uso de acuerdo con la normativa local. Conduzca el scooter por las carreteras o zonas permitidas por las normativas y leyes locales y apárquelo en las zonas permitidas. Si las normativas y leyes locales tienen disposiciones diferentes sobre la velocidad máxima, prevalecerán las normativas y leyes locales. Por favor, respete y siga las normas de seguridad vial y del vehículo.
- Respete el derecho de paso de los peatones. Intente no asustarlos mientras conduce, especialmente a los niños. Cuando circule por detrás de los peatones, toque el timbre para avisarles y reduzca la velocidad de su scooter para pasar por su izquierda, y manténgase
- En cualquier caso, anticipe su trayectoria y su velocidad respetando el código de circulación, el de la acera y el de los más vulnerables. Avisa de tu presencia al acercarte a un peatón o ciclista cuando no te vean ni te oigan. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Evitar las zonas de mucho tráfico o de gran afluencia.
- Circular a gran velocidad o a una velocidad no apropiada o adecuada a la situación (malas condiciones meteorológicas, mal estado de la superficie o similares) puede provocar una posible pérdida de estabilidad o de control. Para reducir cualquier riesgo, debe seguir todas las instrucciones de este manual. Tenga cuidado al montar y desmontar el producto, ya que podría caerse y causar lesiones.
- El tráfico en la ciudad tiene muchos obstáculos que cruzar, como bordillos o escalones. Se recomienda evitar los saltos de obstáculos. Es importante anticiparse y adaptar su trayectoria y velocidad a las de un peatón antes de cruzar estos obstáculos. También se recomienda bajarse del vehículo cuando estos obstáculos se vuelvan peligrosos por su forma, altura o deslizamiento.
- No preste su scooter a quien no conozca su funcionamiento. Antes de prestar el scooter eléctrico a otras personas, asegúrese de que el conductor ha leído este manual de instrucciones y ha visto el vídeo de instrucciones, y ha comprendido el funcionamiento básico. Recuerde a los conductores que deben llevar correctamente la protección de seguridad para garantizar la seguridad de los conductores.
- Contáctese con tu vendedor para conocer las organizaciones de formación adecuadas.
- En todos los casos, tenga cuidado con usted mismo y con los demás.
- Tómese el tiempo para aprender lo básico de la conducción para evitar accidentes graves durante los primeros meses. Información sobre la práctica y el uso seguro disponible en el sitio web: www.naveetech.com
- Para conducir con seguridad, debes poder ver claramente lo que tienes delante y ser claramente visible para los demás.
- No conduzca en condiciones climáticas adversas, con baja visibilidad o después de un esfuerzo físico intenso.

- Encienda el faro delantero y reduzca la velocidad al conducir de noche.
- Aparque siempre el scooter con el caballete en una superficie plana y estable.
- Este scooter eléctrico es un dispositivo de ocio. Sin embargo, al entrar en una zona pública, se considerará un medio de transporte y estará sujeto a los posibles riesgos de seguridad de todos los medios de transporte. Conducir siguiendo estrictamente las instrucciones de este manual le protegerá a usted y a los demás en la mayor medida posible.
- El usuario debe comprobar los límites de uso de acuerdo con la normativa local. Conduzca el scooter por las carreteras o zonas permitidas por las normativas y leyes locales y apárquelo en las zonas permitidas. Si las normativas y leyes locales tienen disposiciones diferentes sobre la velocidad máxima, prevalecerán las normativas y leyes locales. Por favor, respete y siga las normas de seguridad vial y del vehículo.
- Respete el derecho de paso de los peatones. Intente no asustarlos mientras conduce, especialmente a los niños. Cuando circule por detrás de los peatones, toque el timbre para avisarles y reduzca la velocidad de su scooter para pasar por su izquierda, y manténgase
- En cualquier caso, anticipe su trayectoria y su velocidad respetando el código de circulación, el de la acera y el de los más vulnerables. Avisa de tu presencia al acercarte a un peatón o ciclista cuando no te vean ni te oigan. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Cruce los pasos protegidos mientras camina. Evitar las zonas de mucho tráfico o de gran afluencia.
- Circular a gran velocidad o a una velocidad no apropiada o adecuada a la situación (malas condiciones meteorológicas, mal estado de la superficie o similares) puede provocar una posible pérdida de estabilidad o de control. Para reducir cualquier riesgo, debe seguir todas las instrucciones de este manual. Tenga cuidado al montar y desmontar el producto, ya que podría caerse y causar lesiones.
- El tráfico en la ciudad tiene muchos obstáculos que cruzar, como bordillos o escalones. Se recomienda evitar los saltos de obstáculos. Es importante anticiparse y adaptar su trayectoria y velocidad a las de un peatón antes de cruzar estos obstáculos. También se recomienda bajarse del vehículo cuando estos obstáculos se vuelvan peligrosos por su forma, altura o deslizamiento.
- No preste su scooter a quien no conozca su funcionamiento. Antes de prestar el scooter eléctrico a otras personas, asegúrese de que el conductor ha leído este manual de instrucciones y ha visto el vídeo de instrucciones, y ha comprendido el funcionamiento básico. Recuerde a los conductores que deben llevar correctamente la protección de seguridad para garantizar la seguridad de los conductores.
- Contáctese con tu vendedor para conocer las organizaciones de formación adecuadas.
- En todos los casos, tenga cuidado con usted mismo y con los demás.
- Cualquier carga fijada al manillar afectará a la estabilidad del vehículo.
- No toque el sistema de frenos, ya que podría causar lesiones debido a los bordes afilados. El freno puede calentarse durante su uso. No lo toque después de usarlo.
- El nivel de presión sonora de las emisiones ponderadas A es inferior a 70 dB(A).
- Para una mejor experiencia de conducción, se recomienda realizar un mantenimiento regular del producto.
- Elimine los bordes afilados causados por el uso.
- No se deben utilizar accesorios ni elementos adicionales que no estén aprobados por el fabricante.
- El mantenimiento regular del vehículo es un factor clave para la seguridad.
- Las tuercas autoblocantes y otros sujetadores similares pueden perder su eficacia y deberán reajustarse periódicamente.

- Compruebe regularmente el apriete de los distintos elementos atornillados, en particular los ejes de las ruedas, el sistema de plegado, el sistema de dirección y el eje de los frenos.
- No modifique ni transforme el vehículo, incluidos el tubo y el manguito de dirección, la potencia, el mecanismo de plegado y el freno trasero.
- Asegúrese de que el scooter está apagado cuando se transporta y guárdelo en su embalaje original si es posible.
- Para evitar lesiones accidentales como descargas eléctricas e incendios causados por un uso inadecuado, lea atentamente las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas debidamente para futuras consultas.
- Por favor, utilice este producto de acuerdo con las instrucciones del Manual del Usuario. Los usuarios son responsables de cualquier pérdida o daño derivado del uso inadecuado de este producto.
- Apague el vehículo durante la carga o colóquelo en modo inactivo.
- No cargue si el puerto de carga o el cable de carga están mojados. Lea atentamente este manual antes de realizar la carga.
- No cargue el scooter a una temperatura ambiente superior a 40° C o inferior a 0° C.
- Este aparato no está destinado para uso a más de 2000 m de altitud.
- La distancia de frenado aumentará en condiciones húmedas.
- El cable flexible externo de este transformador (cargador) no se puede reemplazar; si se daña, el cargador deberá desecharse
- Si el cable externo está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona calificada para evitar riesgos.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personal calificado
- Este producto contiene baterías que solo pueden ser reemplazadas por técnicos calificados o el servicio posventa.
- Este aparato contiene baterías que solo deben ser reemplazadas por personal capacitado.
- No se arriesgue a circular por pendientes pronunciadas, superficies escarpadas u otras superficies que no haya encontrado antes.
- **ADVERTENCIA:** Para recargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación desmontable suministrada con este aparato. No utilice un cargador de batería de otro producto. Mantenga una distancia segura de los combustibles circundantes durante la carga.
- **¡ADVERTENCIA!** Como cualquier componente mecánico, un vehículo está sujeto a esfuerzos y desgaste. Los materiales pueden reaccionar de forma diferente a la fatiga. Si se supera la vida útil esperada, podría romperse repentinamente y causar lesiones. Grietas, rayones o decoloración en zonas críticas indican desgaste excesivo. Contacte a un técnico autorizado.
- **ADVERTENCIA:** No utilice una batería o un cargador de batería de otros fabricantes. Utilice sólo la unidad de alimentación FY2476723750.
- **¡ADVERTENCIA!** Mantenga la cubierta de plástico lejos de los niños para evitar que se asfixien.
- **¡ADVERTENCIA!** No utilice el producto cerca de una fuente de agua.

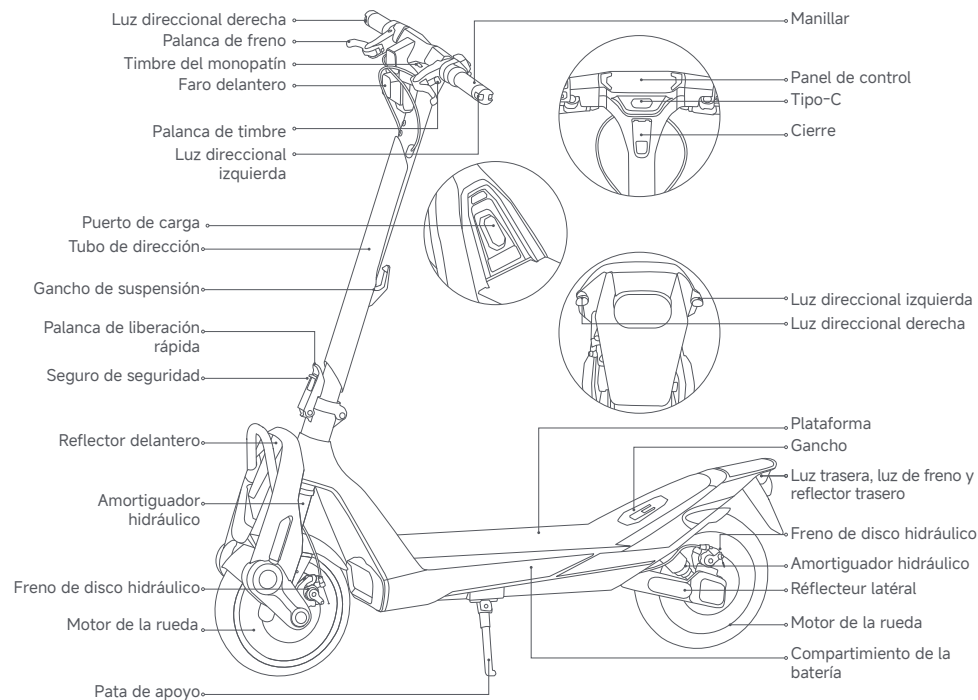
- **¡ADVERTENCIA!** Deje de usar el producto cuando esté dañado.
- **ADVERTENCIA** — Riesgo de incendio y descarga eléctrica — No hay piezas reparables por el usuario.
- **ADVERTENCIA:** Este producto puede exponerlo a sustancias químicas, entre ellas plomo, que según el Estado de California pueden causar cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Para obtener más información, visite: www.p65Warnings.ca.gov.
- **¡ADVERTENCIA!** Como cualquier componente mecánico, un vehículo está sujeto a esfuerzos y desgaste. Los materiales pueden reaccionar de forma diferente a la fatiga. Si se supera la vida útil esperada, podría romperse repentinamente y causar lesiones. Grietas, rayones o decoloración en zonas críticas indican desgaste excesivo. Contacte a un técnico autorizado.

Tenga cuidado con los puntos de aplastamiento y pinchazos en la mano en las siguientes posiciones durante su uso:

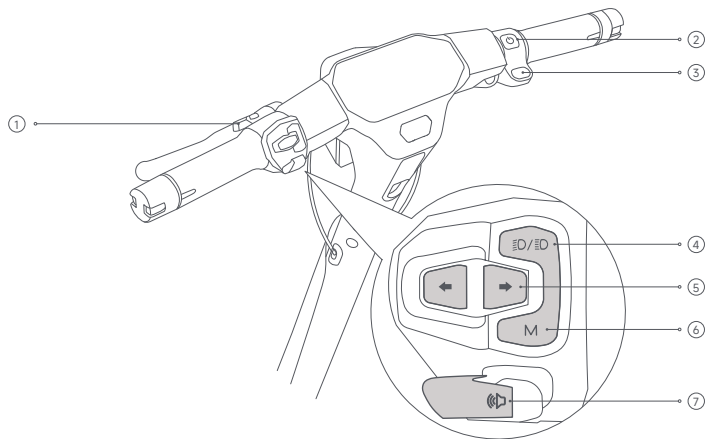
- Entre el manillar y el eje durante la instalación del manillar.
- Aberturas en las ruedas.
- Entre el guardabarros delantero y la cubierta.
- Entre la palanca de liberación rápida y el bloqueo de la palanca de liberación rápida, y entre la unión plegable y el eje al plegar o desplegar.
- Entre los guardabarros y las ruedas.

2. Descripción del producto

Monopatín eléctrico

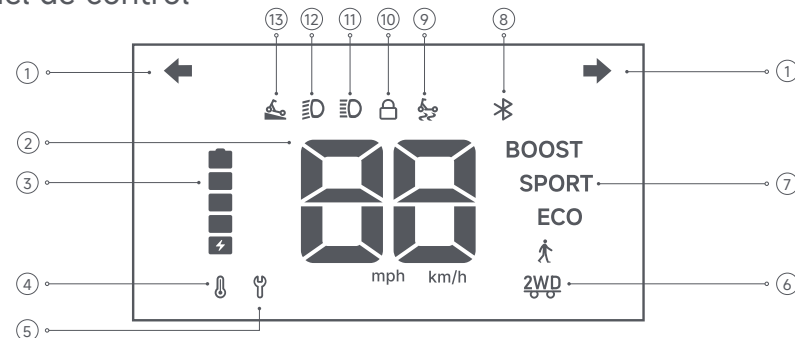


Las ilustraciones en este manual son solo de referencia. El producto real puede variar.



- ① Palanca del timbre: Presione para hacer sonar el timbre.
- ② Botón de encendido: Presione para encender. Mantenga presionado durante 2 segundos para apagar.
- ③ Acelerador: Presione para acelerar (funciona cuando la velocidad inicial supera los 1.9 mph (3 km/h)).
Nota: La velocidad de arranque puede ajustarse desde la aplicación NAVEE. Cuando la velocidad de arranque se configura por debajo de 1.9 mph (3 km/h), el scooter entra automáticamente en modo de estacionamiento (P) al encenderse. En este modo, no se puede acelerar y aparece un icono "P" en la pantalla. Para salir del modo de estacionamiento, presione la palanca de freno o el botón de encendido.
- ④ Botón de luz: Presione para encender/apagar la luz baja; presione dos veces para encender/apagar la luz alta. Puede usar el botón para alternar entre luz baja y luz alta.
- ⑤ Botones de direccionales: Presione el botón para encender la luz direccional izquierda o derecha. La luz correspondiente y el indicador en el panel comenzarán a parpadear. Presione de nuevo para apagarlos.
- ⑥ Cambio de modo: Con el equipo encendido, presione dos veces para cambiar los modos de conducción (🚶 → ECO → SPORT), presione una vez para activar o desactivar el Modo Boost en el modo SPORT, y mantenga presionado para activar o desactivar el Modo de Doble Tracción.
- ⑦ Botón de timbre: Presione para hacer sonar el timbre.

Panel de control



- ① Direccional izquierda/derecha: Cuando el ícono parpadea, indica que la luz direccional izquierda o derecha está encendida.
- ② Velocímetro: muestra la velocidad actual. Indica los códigos de error cuando se detecta una falla y el nivel de batería durante la carga.
- ③ Nivel de batería: se muestra con 5 barras. Cada barra representa aproximadamente el 20 % de la carga completa.
- ④ Advertencia de temperatura: el ícono de termómetro se enciende cuando la temperatura de la batería es demasiado alta o demasiado baja. Espere a que la temperatura vuelva a un rango normal antes de usar o cargar el patinete.
- ⑤ Indicador de error: un ícono de llave inglesa roja fija indica una falla en el sistema.
- ⑥ Tracción en 2 ruedas: Indica que el modo de tracción en 2 ruedas está activo.
- ⑦ Modos de conducción: 🚶 indica modo peatón — velocidad máxima: 6 km/h. ECO indica el modo de larga autonomía. SPORT indica modo deportivo. BOOST indica el modo BOOST, que proporciona la misma velocidad máxima que el modo Sport, pero con mayor aceleración. Se recomienda únicamente para conductores que ya hayan dominado el control básico.
- ⑧ Bluetooth: el ícono de Bluetooth permanece encendido cuando el patinete está conectado correctamente a su dispositivo móvil.
- ⑨ TCS (sistema de control de tracción): cuando está activado, ayuda a evitar el deslizamiento excesivo de las ruedas y mejora la estabilidad general al arrancar, acelerar o girar. Se puede activar o desactivar desde la aplicación NAVEE.
- ⑩ Bloqueo: este ícono se enciende cuando el patinete está bloqueado. Puede bloquear o desbloquear el patinete usando la aplicación NAVEE.
- ⑪ Luz de carretera (High Beam): Indica que la luz de carretera está encendida.
- ⑫ Luz de cruce (Low Beam): Indica que la luz de cruce está encendida.
- ⑬ Asistencia en pendientes: Ayuda a mantener la estabilidad del scooter al subir cuestas. Esta función se puede activar o desactivar mediante la app.

3. Cuidado y mantenimiento

Limpieza

Antes de limpiar el scooter:

Apague la alimentación. Desconecte el cable de carga. Asegúrese de que la tapa del puerto de carga esté completamente cerrada.

Para limpiar:

Limpie el scooter con un paño suave y húmedo. Para suciedad difícil, use un cepillo suave (por ejemplo, un cepillo de dientes). Finalice secando todas las superficies con un paño limpio y seco.

Evite lo siguiente:

- Usar agua a alta presión (puede dañar los componentes internos).
- Usar limpiadores corrosivos (pueden dañar tanto las partes externas como internas).

Cuidado de la batería

Para maximizar la vida útil de la batería:

- Evite descargar completamente la batería. Carguela con regularidad.
- Mantenga siempre las temperaturas de uso, carga y almacenamiento dentro de los límites indicados en las especificaciones.
- Si no va a usar el scooter por un período prolongado, cargue la batería cada 60 días para evitar daños permanentes. Un scooter completamente cargado puede permanecer en espera durante aproximadamente 120-180 días.

Advertencias sobre la batería:

- Use únicamente el cargador y la batería originales suministrados con su scooter.
- Nunca utilice una batería o cargador de otro modelo o marca.
- No cargue ni utilice el scooter si la batería está dañada o ha estado en contacto con agua.
- No intente retirar la batería usted mismo — se requiere servicio técnico profesional.

Almacenamiento

- Si va a almacenar la scooter por un período prolongado:
- Cargue completamente la batería. Apague la scooter. Almacénela en un lugar fresco y seco, lejos de la luz solar y la humedad.
- Utilice el embalaje original para el transporte, si está disponible.

Recordatorios sobre el almacenamiento :

- Mantenga la scooter alejada de materiales inflamables.
- Evite almacenarla bajo la luz solar directa o en entornos muy húmedos.
- Este producto contiene una batería de litio. Siga las leyes locales sobre su transporte y almacenamiento.

Instrucciones ambientales :

El scooter contiene un paquete de baterías recargables de iones de litio, y la eliminación inadecuada de estas baterías causará daños al medio ambiente. Siga los pasos que se indican a continuación para extraer las baterías antes de desechar el scooter y deséchelas correctamente:

1. Antes de quitar las baterías, es mejor utilizarlas hasta gastarlas y asegurarse de que esté desconectado el monopatín del toma corriente. Desatornille los tornillos que sujetan los componentes plásticos, la pata de apoyo, la tapa del compartimento de la batería y la tapa del controlador. Luego, retire con cuidado cada componente.
2. Desconecte el conector de la batería y retire las baterías. No dañe la carcasa para evitar lesiones. No use la batería si está dañada, huele mal, emite humo o se calienta. Mantenga las baterías con fugas.
3. Deseche las baterías extraídas en un centro de reciclaje profesional.

PRECAUCIÓN

- Cualquier ingreso de agua en la batería puede dañar el circuito interno, provocar riesgo de incendio o incluso explotar. Si existe sospecha de que ha ingresado agua en la batería, deje de usarla inmediatamente y llévela al servicio postventa para inspección.
- No exponer a ambientes de alta temperatura para evitar riesgos de explosión. En condiciones de abuso, el líquido puede salir de la batería. En caso de contacto, enjuagar con agua y buscar asistencia médica.

Recordatorios de almacenamiento:

Realizarle un mantenimiento de manera regular al monopatín puede ayudar a mantenerlo limpio y en buenas condiciones, evitar riesgos de seguridad, minimizar averías, ralentizar su deterioración, y extender su vida útil.

Artículo	Objeto de mantenimiento	Acciones	Cada mes	Cada 3 meses	Cada 310.7 millas (500 km)/6 meses	Cada 621.4 millas (1000 km)/1 año	Cada 6213.7 millas (10.000 km) /3 años
Neumáticos	Desgaste de banda de rodadura de neumáticos	Revise si el neumático está roto, deforme, desgastado, etc.			✓	✓	✓
Tornillos	Tornillo de montaje del manillar	Ajuste el tornillo que conecta el montaje de manillar con el montaje del eje (el par de torsión recomendado es de $5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Ajuste el tornillo del acelerador (el par de torsión recomendado es de $2,1 \pm 0,1 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
		Ajuste el tornillo de la palanca de freno (el par de torsión recomendado es de $5,5 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).				✓	✓
	Calibrador de freno de disco	Apriete el tornillo que fija la pinza del freno de disco (con un par recomendado de $7,0 \pm 0,5 \text{ N} \cdot \text{m}$).			✓	✓	✓

Artículo	Objeto de mantenimiento	Acciones	Cada mes	Cada 3 meses	Cada 310.7 millas (500 km)/6 meses	Cada 621.4 millas (1000 km)/1 año	Cada 6213.7 millas (10.000 km) /3 años	
de programación	Ajuste de freno	Herramienta: Llave inglesa de 4 mm (la herramienta debe ser preparada por el usuario). Antes del ajuste, asegúrese de que el monopatín esté apagado y no se esté cargando. Al ajustar, tire el extremo de la línea de freno para que quede bien ajustada la línea. Nota: Si el freno está muy ajustado, utilice la herramienta para aflojar el tornillo girándolo en sentido contra horario, tire el balancín del freno de disco hacia afuera, y luego ajuste el tornillo. Si el freno está muy suelto, utilice la herramienta para aflojar el tornillo girándolo a sentido contra horario, empuje el balancín del freno de disco, y luego ajuste el tornillo.				✓	✓	✓
		Carga				✓	✓	✓
	Conducción	Gire el manillar a 45° hacia la izquierda y derecha para asegurarse que el ángulo de giro sea el correcto y la conducción esté libre de resistencia y estancamiento.					✓	✓
	Componentes importantes	Montaje de batería	Cargue por completo el monopatín antes de guardarlo y no utilízarlo por mucho tiempo, y enciéndalo para cargarlo cada 60 días.					✓

4. Spécifications

Producto	Nombre	Scooter eléctrico NAVEE	
	Modelo	UT5 Ultra X US	
Dimensiones	Vehículo: L × A × H ^[1]	49,3 × 24,4 × 53,5 in (1252 × 620 × 1358 mm)	
	Plegado: L × A × A	49,3 × 24,4 × 25,4 in (1252 × 620 × 645 mm)	
Peso neto	Peso neto del vehículo	89,3 lbs (40,5 kg)	
Conductor	Alcance de carga	55,1-330,7 lbs (25-150 kg)	
	Edad	18 a 50 años	
	Longitud de la estructura	3'11" a 6'7" (120-200 cm)	
Monopatín eléctrico armado	Velocidad máx. ^[2]	44 mph (70 km/h)	
	Autonomía ^[3]	a 25 km/h	49,7 miles (80 km)
		a 40 km/h	37,3 miles (60 km)
	Capacidad de pendiente máx.	Aprox. 46%	
	Superficies adecuadas	Carretera de cemento o asfalto, con desniveles inferiores a 1 cm o hendiduras de estrechez inferior a 3 cm.	
	Temperatura operativa	de 14 a 104 °F (-10 to 40 °C)	
	Temperatura de almacenamiento	de -4 a 113 °F (-20 to 45 °C)	
	Clasificación IP	IPX6	
	Tiempo de carga	Aprox. 6 h	
	Paquete de baterías	Modelo ^[4]	T2585-BG7A
Voltaje nominal		57,6 Vcd	
Voltaje máximo de carga		67,2 Vcd	
Energía nominal		1284,48 Wh	
Sistema inteligente de gestión de baterías		Protección contra sobrecalentamientos, cortocircuitos, sobretensiones, sobredescargas y sobrecargas	
Rango de temperatura normal de carga		de 32 a 104 °F (0 to 40 °C)	
Motor de la rueda	Capacidad nominal	22,3 Ah	
	Potencia nominal	1200 W × 2	
Cargador de batería	Modelo ^[4]	FY2476723750	
	Potencia de salida	100-240 VAC	
	Voltaje de entrada	67,2 V dc, 3,75 A	
	Salida nominal	252 W	
Neumático	Neumáticos delanteros y traseros	Llantas sin cámara de aire autosealantes de 12 pulgadas	
Gancho de suspensión	Carga máx. (kg)	5	
Bluetooth	Voltaje de salida máx.	2.4000-2.4835 GHz	
	Potencia RF máxima	8 (dBm)	

[1] Altura del vehículo: Desde el suelo hasta la parte superior del scooter.

[2] Velocidad máxima: Medida al conducir bajo las siguientes condiciones: nivel de batería ≥50 %, carga de 165±11 lbs (75±5 kg), temperatura ambiente de 77±9 °F (25±5 °C), carretera plana y sin viento.

[3] Autonomía: Medida en condiciones sin viento y a una temperatura ambiente de 77±9 °F (25±5 °C). El scooter estaba completamente cargado y se probó sobre una superficie plana a velocidades constantes de 25 km/h y 40 km/h con una carga de 165±11 lbs (75±5 kg). Los factores que afectan la autonomía incluyen la velocidad, la carga, la cantidad de arranques y paradas, la temperatura ambiente y otras condiciones.

[4] Para recargar la batería, utilice únicamente el cargador incluido en el paquete.

5. Certifications

Déclaration de conformité du fournisseur FCC

Esta declaración de conformidad de proveedor hace referencia al

Producto: Scooter eléctrico

Número de modelo: UT5 Ultra X US

Marca/Negocio: NAVEE

Declaramos que el dispositivo mencionado con anterioridad fue testeado y se determinó que cumple con la disposición CFR del apartado 47.

Representante de la Parte Responsable para la Declaración de Conformidad del Proveedor

Empresa: SPACEWALKER PTE. LTD.

Dirección: 60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)

País: Singapore

Declaración de conformidad de FCC para los Estados Unidos

Este dispositivo cumple con el apartado 15 de las Normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. Este posible que este dispositivo no provoque interferencia dañina.
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluida aquella que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

Se ha comprobado que este equipo cumple con los límites para dispositivos digitales de clase B, de acuerdo con el apartado 15 de las normas de la FCC (Comisión Federal de Comunicaciones). Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones suministradas, podría ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones por radio. No obstante, no se puede garantizar que no se vaya a producir este tipo de interferencias en una instalación en particular. Si este equipo ocasiona interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede comprobarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda que intente corregir la interferencia mediante una de las siguientes acciones:

- Reorienta o reubica la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- No conecte el equipo y el receptor en una toma del mismo circuito.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio y TV.— Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio y TV.

Cualquier cambio o modificación no aprobada expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario(a) para operar el equipo.

Declaración de conformidad de la Industria Canadiense (IC) para Canadá

Declaración IC: CAN ICES(B)/NMB(B)

Este dispositivo cumple con los estándares RSS exentos de licencia de la Industria de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) puede que este dispositivo no provoque interferencias, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluida aquella que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

Para cumplir con el requisito de exposición a RF, se debe mantener una distancia de 20 cm entre el dispositivo y la persona.

Modelo	UT5 Ultra X US
ID de la FCC	2BK3M-UT5ULTRAUS
Identificación IC	33043-UT5ULTRAUS
HVIN	V7.0.3

6. Advertencia de seguridad



¡Peligro!
Lea el manual
del usuario antes de usar.



ADVERTENCIA
Solo para uso en interiores (para el cargador).



ADVERTENCIA
Léalo cuidadosamente y consérvelo
para futuras consultas.



ADVERTENCIA
Equipo de Clase II



PRECAUCIÓN
¡Superficie caliente!



PRECAUCIÓN
Bordes afilados.



No exponga a
la humedad



≤ 5000m

El equipo está diseñado para usarse a
altitudes que no excedan los 5000 metros.



ADVERTENCIA
Electricidad

7. Resumen de la garantía

Este producto incluye una garantía limitada que cubre defectos de fabricación durante un período específico a partir de la fecha de compra. Los términos, la duración y la disponibilidad del servicio de garantía pueden variar según el país o la región. La garantía no cubre daños causados por mal uso, accidentes o reparaciones no autorizadas. Para conocer los términos completos y obtener soporte local, visite <https://service.naveetech.com>.

1. Instruções de segurança

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

IMPORTANTE! Leia atentamente antes de usar o produto e guarde para referência futura. Para o manual eletrônico detalhado, visite www.naveetech.com

Ao usar um dispositivo elétrico, é necessário sempre seguir as precauções básicas, incluindo:

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR ESTE APARELHO. O não cumprimento dos avisos e instruções pode resultar em choque elétrico, incêndio e/ou ferimentos graves.

GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

A exposição prolongada aos raios UV, à chuva e a outros elementos pode danificar os materiais do produto. Guarde-o em local interno quando não estiver em uso.

AVISO— para reduzir o risco de lesões, o usuário deve ler o manual de instruções

- O scooter deve ser utilizado por apenas uma pessoa. É obrigatório usar calçados. Não desvie o uso do veículo. Este scooter não foi projetado para manobras acrobáticas ou uso radical.
- Uso exclusivo para adultos. O produto é recomendado para usuários acima de 18 anos e abaixo de 50 anos. As pessoas que não devem utilizar este produto incluem: (1) Pessoas sob efeito de álcool ou drogas. (2) Pessoas impossibilitadas de realizar esforço físico devido a doenças ou condições médicas. (3) Pessoas com equilíbrio ruim ou habilidades motoras comprometidas. (4) Pessoas cujo peso exceda o limite do produto. (5) Gestantes. (6) Pessoas com deficiência visual ou auditiva.
- Cumpra as leis e regulamentações locais ao utilizar este produto. Não circule em locais onde o uso seja proibido por lei.
- Em países ou regiões onde não existam normas ou regulamentações nacionais para scooters elétricos, você deve seguir rigorosamente as instruções de segurança deste manual ao operar o produto. O descumprimento pode causar riscos à segurança, inclusive para crianças. A SPACEWALKER PTE. LTD. não será responsabilizada, direta ou solidariamente, por danos pessoais, danos materiais, acidentes, disputas legais ou quaisquer outras consequências negativas resultantes de uso indevido ou em desacordo com as orientações deste manual.
- Não circule em vias de tráfego ou áreas residenciais onde veículos e pedestres compartilhem o espaço. Ao atravessar locais destinados a pedestres que possuem prioridade por lei, como faixas de pedestres, desça do scooter e caminhe ao lado dele.
- Na sua primeira utilização, evite áreas onde possam aparecer crianças, pedestres, animais de estimação, veículos, bicicletas ou outros obstáculos.
- Realize uma inspeção básica do scooter elétrico antes de cada uso. Se houver condições anormais, como peças soltas, aviso de bateria fraca, pneus furados ou com desgaste excessivo, sons incomuns, falhas ou outras anomalias, interrompa o uso imediatamente e procure assistência profissional.
- Dedique tempo para aprender o uso básico do produto a fim de evitar acidentes graves que possam ocorrer nos primeiros meses. Informações sobre prática e uso seguro estão disponíveis no site: www.naveetech.com
- Para andar com segurança, você deve ser capaz de ver claramente o que está à sua frente e deve estar claramente visível para os outros.

- Não conduza em condições climáticas adversas, com baixa visibilidade ou após esforço físico intenso.
- Ligue o farol e diminua a velocidade quando andar à noite.
- Sempre estacione a scooter com o descanso em uma superfície plana e estável.
- Este scooter elétrico é um dispositivo de lazer. Entretanto, ao ingressar em uma área pública, será considerado um meio de transporte e estará sujeito aos possíveis riscos de segurança aplicáveis a todos os meios de transporte. Conduzir em estrita conformidade com as instruções deste manual protegerá você e outras pessoas ao máximo.
- O usuário deve verificar os limites de uso de acordo com as regulamentações locais. Conduza o scooter apenas nas vias ou áreas permitidas pelas leis e regulamentações locais e estacione-o somente nos locais autorizados. Se as regulamentações locais tiverem disposições diferentes sobre a velocidade máxima, prevalecerão as normas locais. Respeite e siga as regras de segurança viária e de circulação.
- Respeite o direito de preferência dos pedestres. Tente não assustá-los enquanto dirige, especialmente crianças. Quando você anda atrás de pedestres, toque o sino para avisá-los e diminua a velocidade da scooter para passar pela esquerda deles, e mantenha-se à direita em baixa velocidade ao passar por eles (válido em países em que os veículos trafegam pela direita). Quando você passa por pedestres, mantenha a velocidade mais baixa ou desça do veículo.
- Em qualquer caso, antecipe sua trajetória e sua velocidade respeitando o código da estrada, o código da calçada e os mais vulneráveis. Esteja preparado para responder a qualquer um desses perigos: veículos desacelerando ou virando à sua frente ou atrás de você; portas de carros se abrindo; pessoas atravessando a rua; crianças e animais de estimação perto da estrada; e distrações como buracos, tampas de bueiros, trilhos, construção, detritos e assim por diante.
- Andar em alta velocidade ou em uma velocidade que não seja apropriada ou adequada para a situação (más condições climáticas, más condições da superfície ou similares) pode levar a uma potencial perda de estabilidade ou perda de controle. Para reduzir qualquer risco, você deve seguir todas as instruções deste manual. Tenha cuidado ao montar e desmontar o produto. Ele pode cair e causar ferimentos.
- O trânsito na cidade tem muitos obstáculos para atravessar, como meio-fios ou degraus. Recomenda-se evitar saltar por eles. É importante antecipar e adaptar sua trajetória e velocidade às de um pedestre antes de atravessar esses obstáculos. Também é recomendável sair do veículo quando esses obstáculos se tornarem perigosos devido à sua forma, altura ou escorregamento.
- Não empreste seu scooter a pessoas que não conheçam sua operação. Antes de emprestar o scooter elétrico, certifique-se de que o usuário tenha lido este manual de instruções, assistido ao vídeo de instruções e compreendido as operações básicas. Lembre o usuário de utilizar corretamente os equipamentos de proteção para garantir a segurança.
- Entre em contato com o seu vendedor para indicação de organizações de treinamento adequadas.
- Em todos os casos, cuide de si mesmo e dos outros.
- Qualquer tipo de carga presa ao guidom afetará a estabilidade do veículo.
- Não toque no sistema de freio, pois pode causar ferimentos devido aos cantos afiados. O freio pode ficar quente durante o uso. Não toque após o uso.
- O nível de pressão sonora de emissão ponderado A é inferior a 70 dB(A).
- Para uma melhor experiência de uso, recomenda-se realizar manutenção regular do produto.
- Elimine cantos afiados causadas pelo uso.
- Não se deve usar acessórios ou qualquer item que não seja aprovado pelo fabricante.

- A manutenção regular do veículo é um fator essencial de segurança.
- As porcas autoblocantes e outros fixadores do tipo também podem perder eficiência e podem precisar ser reapertados.
- Verifique periodicamente se os vários elementos da scooter aparafusados, em particular: eixos das rodas; sistema de dobra; sistema de direção, e o eixo do freio.
- Não modifique o veículo, incluindo: o tubo de direção e a manga; haste; o mecanismo de dobra; e o freio traseiro.
- Certifique-se de que o scooter esteja desligado durante o transporte e mantido em sua embalagem original, se possível.
- Para evitar acidentes, como choque elétrico ou incêndio causados por uso inadequado, leia atentamente as instruções antes do uso e guarde-as adequadamente para referência futura.
- Por favor, utilize este produto de acordo com as instruções do Manual do Usuário. Os usuários são responsáveis por qualquer perda ou dano decorrente do uso inadequado deste produto.
- Desligue o veículo durante o carregamento ou coloque-o em um modo não operacional.
- Não carregue o scooter se o conector de carga ou o cabo de carregamento estiver molhado. Leia este manual atentamente antes de iniciar o carregamento.
- Não carregue o scooter em temperatura ambiente acima de 40°C ou abaixo de 0°C.
- Este equipamento não é destinado ao uso em altitudes superiores a 2000 m acima do nível do mar.
- A distância de frenagem aumentará em condições úmidas.
- O cabo flexível externo deste transformador (carregador) não pode ser substituído; se o cabo estiver danificado, o transformador (carregador) deve ser descartado.
- Se o cabo flexível externo deste transformador estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, por seu agente de serviço ou por pessoa igualmente qualificada para evitar riscos.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, por seu agente autorizado ou por pessoa igualmente qualificada, a fim de evitar riscos.
- Este produto contém baterias que só podem ser substituídas por técnicos qualificados ou pelo serviço pós-venda.
- This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled Este equipamento contém baterias substituíveis apenas por profissionais qualificados.
- Não assuma o risco de circular em rampas íngremes, superfícies irregulares ou outros terrenos desconhecidos.
- **AVISO:** Para recarregar a bateria, utilize somente a unidade de alimentação destacável fornecida com este equipamento. Não utilize carregadores de outros produtos. Mantenha distância segura de materiais inflamáveis durante o carregamento; o veículo deve ser colocado em uma área bem ventilada.
- **AVISO!** Não utilize bateria ou carregador de terceiros. Utilize somente com a unidade de alimentação FY2476723750.
- **AVISO!** Mantenha a cobertura plástica longe de crianças para evitar sufocamento.
- **AVISO!** Nunca use o produto perto de uma fonte de água.
- **AVISO!** Pare de usar o produto quando estiver danificado.

- **AVISO!** Risco de Incêndio e Choque Elétrico – Não há peças reparáveis pelo usuário.
- **AVISO:** Este produto pode expô-lo a produtos químicos, incluindo Chumbo, que é conhecido pelo Estado da Califórnia por causar câncer, defeitos congênitos ou outros danos reprodutivos. Para mais informações, acesse: www.p65Warnings.ca.gov
- **AVISO!** Como acontece com qualquer componente mecânico, um veículo está sujeito a altos esforços e desgaste. Os vários materiais e componentes podem reagir de forma diferente ao desgaste ou fadiga. Se a vida útil esperada de um componente for excedida, ele pode quebrar repentinamente, portanto, arriscando causar ferimentos ao usuário. Rachaduras, arranhões e descoloração nas áreas sujeitas a altos esforços indicam que o componente excedeu sua vida útil e entre em contato com um reparador autorizado ou especializado ou com.

Cuidado com o risco de esmagamento das mãos e pontos de pinçamento nas seguintes posições durante o uso:

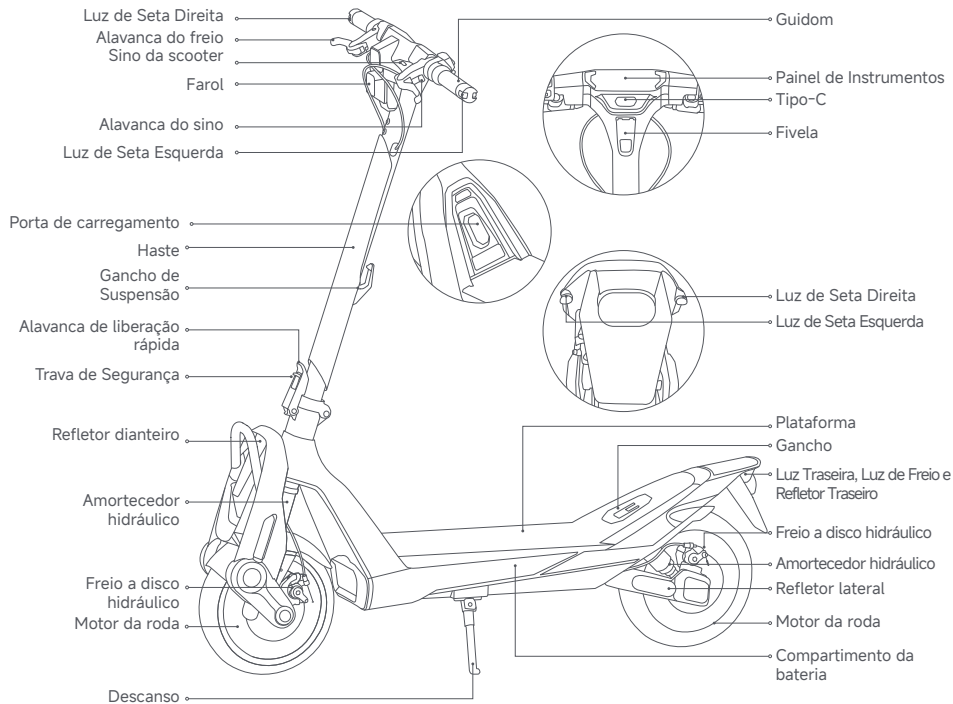
- Entre o guidão e a haste ao instalar o guidão.
- Nas aberturas entre as rodas.
- Between the front mudguard and the deck.
- Entre a alavanca de liberação rápida e o trava da alavanca, e entre a articulação dobrável e a haste ao dobrar ou desdobrar.
- Entre os para-lamas e as rodas.

CUIDADO

- Qualquer entrada de água na bateria pode causar danos ao circuito interno, risco de incêndio ou até explosão. Se houver suspeita de que a água entrou na bateria, pare imediatamente de usar a bateria e envie-a ao serviço pós-venda para inspeção. Sempre mantenha as temperaturas de uso, carregamento e armazenamento dentro dos limites especificados.
- Não exponha a ambientes de alta temperatura para evitar riscos de explosão. Em condições abusivas, líquidos podem ser expelidos da bateria. Em caso de contato, lave com água e procure assistência médica.

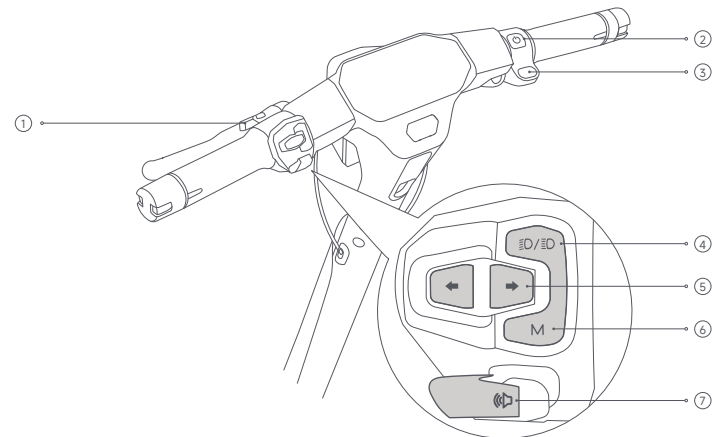
2. Product Overview

Electric Scooter



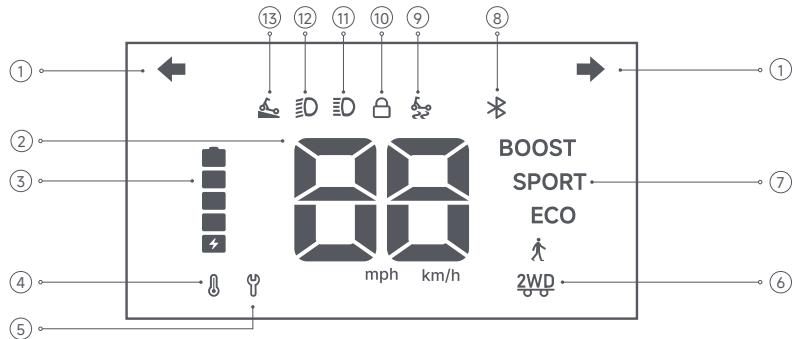
As ilustrações deste manual são apenas para referência; a aparência real deve corresponder ao produto real.

Funções dos Botões do Guidom



- Alavanca do Sino: Pressione para tocar o sino.
- Botão de Ligação: Pressione para ligar. Pressione e segure por 2 segundos para desligar.
- Acelerador: Pressione para acelerar (funciona quando a velocidade inicial excede 3 km/h (1,9 mph)). Observação: A velocidade inicial pode ser ajustada pelo App NAVÉE. Quando configurada abaixo de 3 km/h (1,9 mph), o scooter entrará automaticamente no modo Park (P) ao ligar. Neste modo, o scooter não acelera e o ícone "P" aparecerá no visor. Para sair do modo Park, acione a alavanca do freio ou pressione o botão de energia.
- Botão de luz: Pressione para ligar/desligar o farol baixo; pressione duas vezes para ligar/desligar o farol alto. Você pode usar o botão para alternar entre farol baixo e farol alto.
- Botões das Setas: Pressione o botão para acender a seta esquerda/direita; o indicador correspondente no painel começará a piscar. Pressione novamente para desligar.
- Alternância de modo: Com o aparelho ligado, pressione duas vezes para alternar os modos de condução (🚶 → ECO → SPORT), pressione uma vez para ativar ou desativar o Modo Boost no modo SPORT, e mantenha pressionado para ativar ou desativar o Modo de Tração nas Duas Rodas.
- Botão da Campanha: Pressione para tocar a campainha.

Painel de Instrumentos



- ① Indicador de Seta Esquerda/Direita: Quando o ícone pisca, indica que a seta do lado esquerdo/direito está acionada.
- ② Velocímetro: Exibe a velocidade atual. Mostra códigos de erro quando uma falha é detectada e o nível da bateria durante o carregamento.
- ③ Nível da Bateria: O nível da bateria é exibido em 5 barras. Cada barra representa aproximadamente 20% da carga total.
- ④ Aviso de Temperatura: O ícone de termômetro acende quando a temperatura da bateria está muito alta ou muito baixa. Aguarde até que a temperatura retorne à faixa normal antes de usar ou carregar o scooter.
- ⑤ Indicador de Erro: Um ícone de chave inglesa vermelha fixa indica uma falha no sistema.
- ⑥ Tração nas Duas Rodas: Indica que o modo de tração nas duas rodas está ativado.
- ⑦ Modos de Condução: 🚶 indica o Modo de Caminhada — velocidade máxima: 6 km/h. ECO indica o Modo de Longa Autonomia. SPORT indica o Modo Esportivo. BOOST indica o Modo BOOST, que oferece a mesma velocidade máxima do Modo Esportivo, porém com maior aceleração. Recomendado apenas para condutores que já dominaram o controle básico.
- ⑧ Bluetooth: O ícone de Bluetooth permanece aceso quando o scooter está conectado com sucesso ao seu dispositivo móvel.
- ⑨ TCS (Sistema de Controle de Tração): Quando ativado, o TCS ajuda a prevenir deslizamento excessivo dos pneus e melhora a estabilidade durante partidas, acelerações ou curvas. O TCS pode ser ligado ou desligado pelo App NAVEE.
- ⑩ Trava: Este ícone acende quando o scooter está travado. Você pode travar ou destravar o scooter usando o App NAVEE.
- ⑪ Farol Alto: Indica que o farol alto está ligado.
- ⑫ Farol Baixo: Indica que o farol baixo está ligado.
- ⑬ Assistência em Subida: Ajuda a manter a estabilidade do scooter em inclinações. Esta função pode ser ligada ou desligada pelo aplicativo.

3. Manutenção e Cuidados

Limpeza

Antes de limpar o scooter:

Desligue o aparelho. Desconecte o cabo de carregamento. Certifique-se de que a tampa do conector de carga esteja totalmente fechada.

Para limpar:

Passes um pano macio e úmido no scooter. Para sujeira difícil, use uma escova macia (por exemplo, uma escova de dentes). Finalize secando todas as superfícies com um pano limpo e seco.

⚠ Evite o seguinte:

- Usar água em alta pressão (isso pode danificar componentes internos).
- Usar produtos de limpeza corrosivos (podem danificar partes externas e internas).

Cuidados com a Bateria

Para maximizar a vida útil da bateria:

- Evite descarregar completamente a bateria. Carregue-a regularmente.
- Mantenha sempre as temperaturas de uso, carregamento e armazenamento dentro dos limites especificados.
- Se não for usar o scooter por um longo período, carregue a bateria a cada 60 dias para evitar danos permanentes. Um scooter totalmente carregado pode permanecer em espera por cerca de 120–180 dias.

⚠ Avisos sobre a Bateria:

- Utilize somente o carregador e a bateria originais fornecidos com o scooter.
- Nunca use bateria ou carregador de outro modelo ou marca.
- Não carregue nem use o scooter se a bateria estiver danificada ou exposta à água.
- Não tente remover a bateria por conta própria — o procedimento requer assistência profissional.

Armazenamento

Se for armazenar o scooter por longo período:

- Se for armazenar o scooter por longo período: Carregue totalmente a bateria. Desligue o scooter. Armazene em local fresco e seco, longe da luz solar direta e da umidade.
- Utilize a embalagem original para transporte, se disponível.



Lembretes de Armazenamento:

- Mantenha o scooter longe de materiais inflamáveis.
- Evite armazenar em luz solar direta ou ambientes muito úmidos.
- Este produto contém bateria de lítio. Siga as leis locais para transporte e armazenamento.

Aviso Ambiental

O scooter contém um pacote de baterias de íon-lítio recarregáveis, e o descarte inadequado dessas baterias prejudica o meio ambiente. Siga os passos abaixo para remover as baterias antes de descartar o scooter e descarte-as corretamente:

1. Antes de remover a bateria, certifique-se de que o scooter está desligado e que a bateria está totalmente descarregada. Desparafuse os parafusos que prendem os componentes plásticos, o descanso lateral, a tampa do compartimento da bateria e a tampa do controlador, e depois remova cuidadosamente cada componente.
2. Desconecte o conector da bateria e, em seguida, remova as baterias. Não danifique o estojo da bateria para evitar riscos de ferimentos. Não utilize a bateria se estiver danificada, com odor estranho, emitindo fumaça ou superaquecida. Mantenha uma bateria com vazamento longe de outros objetos.
3. Recicle a bateria removida em um centro de reciclagem de baterias certificado.

Cronograma de manutenção da scooter (recomendado):

Fazer manutenção periodicamente na scooter pode ajudar a mantê-la limpa e em boas condições, evitar riscos de segurança, minimizar avarias, retardar a deterioração da scooter e prolongar a vida útil da scooter.

Item	Objeto a fazer manutenção	Ações	A cada mês	A cada 3 meses	A cada 310,7 milhas (500 km)/ 6 meses	A cada 621,4 milhas (1000 km)/1 ano	A cada 6213,7 milhas (10000 km)/5 anos
Pneus	Desgaste da banda de rodagem dos pneus	Verifique se o pneu está rachado, deformado, desgastado, etc.			✓	✓	✓
Parafusos	Parafusos do conjunto do guidom	Aperte o parafuso que conecta o conjunto do guidom com o conjunto da haste (com o torque recomendado de $5 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$).		✓	✓	✓	✓
		Aperte o parafuso do acelerador (com o torque recomendado de $2,1 \pm 0,1 \text{ N}\cdot\text{m}$).				✓	✓
	Pinça do Freio a Disco	Aperte o parafuso da alavanca do freio (com o torque recomendado de $5,5 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$).				✓	✓
		Aperte o parafuso que fixa a pinça do freio a disco (com o torque recomendado de $7,0 \pm 0,5 \text{ N}\cdot\text{m}$).			✓	✓	✓

Item	Objeto a fazer manutenção	Ações	A cada mês	A cada 3 meses	A cada 310,7 milés (500 km)/ 6 meses	A cada 621,4 milés (1000 km)/ 1 ano	A cada 6213,7 milés (10000 km)/ 3 anos
Funções	Ajuste do freio	Antes de ajustar, obtenha uma chave de 4 mm (fornecida pelo usuário) e certifique-se de que a scooter esteja desligada e não esteja sendo carregada. Durante o ajuste, puxe a extremidade do cabo de freio para deixá-lo tensionado. Se o freio estiver muito apertado, use a ferramenta para afrouxar o parafuso girando-o no sentido anti-horário, puxe a alavanca do freio a disco para fora e depois aperte o parafuso. Se o freio estiver muito frouxo, use a ferramenta para afrouxar o parafuso girando-o no sentido anti-horário, empurre a alavanca do freio a disco para frente e depois aperte o parafuso.			✓	✓	✓
	Carregamento	Carregue a scooter em uma temperatura adequada. O indicador no carregador de bateria fica vermelho quando a scooter está carregando e fica verde quando a scooter está totalmente carregada. O painel de controle mostrará o status de carregamento simultaneamente durante o carregamento.			✓	✓	✓
	Direção	Gire o guidom 45° para a esquerda e para a direita para garantir que o ângulo de giro esteja correto e a direção esteja livre de resistência e estagnação.				✓	✓
Componentes importantes	Conjunto da bateria	Carregue totalmente a scooter antes de deixá-la sem uso por um longo período e ligue-a para carregar a cada 60 dias.					✓

4. Especificações

Produto	Nome	Scooter Elétrica NAVEE	
Dimensões	Modelo	UT5 Ultra X US	
	Veículo: C x L x A ^[1]	49,3 × 24,4 × 53,5 pol. (1252 × 620 × 1358 mm)	
Peso líquido	Após dobrar: C x L x A	49,3 × 24,4 × 25,4 pol. (1252 × 620 × 645 mm)	
	Peso líquido do veículo	89,3 lbs (40,5 kg)	
Condutor	Faixa de carga	55,1–330,7 lbs (25–150 kg)	
	Idade	18 a 50 anos	
	Comprimento do corpo	3'11" – 6'7" (120–200 cm)	
Scooter elétrica montada	Velocidade máxima ^[2]	44 mph (70 km/h)	
	Autonomia ^[3]	a 25 km/h	49,7 milés (80 km)
		a 40 km/h	37,3 milés (60 km)
	Capacidade máx. de subida	46%	
	Superfícies adequadas	Cement or asphalt road, with benches of less than 0.4 in (1 cm) or crevices narrower than 1.2 in (3 cm)	
	Temperatura de operação	14 a 104 °F (-10 a 40 °C)	
	Temperatura de armazenamento	-4 a 113 °F (-20 a 45 °C)	
	Classificação IP	IPX6	
	Tempo de carregamento	Aprox. 6 h	
	Bateria	Modelo	T2585-BG7A
Tensão nominal		57,6 VCC	
Tensão máx. de carga		67,2 VCC	
Energia nominal		1284,48 Wh	
Sistema de gerenciamento inteligente de bateria		Proteção contra superaquecimento, curto-circuito, sobrecorrente, descarga excessiva e sobrecarga	
Faixa de temperatura normal de carregamento		32 a 104 °F (0 a 40 °C)	
Capacidade nominal	22,3 Ah		
Motor da roda	Potência nominal do motor	1200 W × 2	
Carregador de bateria	Modelo ^[4]	FY2476723750	
	Tensão de entrada	100 a 240 VCA	
	Salida nominal	67,2 VCC, 3,75 A	
	Potência de saída	252 W	
Pneu	Pneus dianteiro e traseiro	Pneus sem câmara auto-selantes de 12 polegadas	
Gancho de Suspensão	Carga máxima (kg)	5	
	Faixa de frequência	2,4000 a 2,4835 GHz	
Bluetooth	Faixa de frequência	2,4000 a 2,4835 GHz	
	Potência máx. de saída RF	8 dBm	

[1] Altura do veículo: do chão ao topo da scooter.

[2] Velocidade Máxima: Medida enquanto se anda sob as seguintes condições: nível da bateria ≥50%, carga de 165±11 lbs (75±5 kg), temperatura ambiente de 77±9 °F (25±5 °C), estrada plana e sem vento.

[3] Autonomia: Medida sem vento e com temperatura ambiente de 25±5 °C (77±9 °F), com a scooter totalmente carregada e testada em superfície plana, em velocidades constantes de 25 km/h e 40 km/h, com carga de 75±5 kg (165±11 lbs). Fatores que afetam a autonomia incluem velocidade, carga, número de partidas e paradas, temperatura ambiente e outras condições.

[4] Para recarregar a bateria, use apenas o carregador de bateria fornecido na embalagem.

Declaração de Conformidade do Fornecedor FCC

Esta declaração de conformidade do fornecedor é para

Produto: Scooter Elétrica

Número(s) do modelo: UT5 Ultra X US

Marca: NAVEE

Declaramos que o dispositivo mencionado acima foi testado e considerado em conformidade com a Regulamentação CFR 47 de Peças.

Representante da Parte Responsável pelo SDoC

Fabricante: SPACEWALKER PTE. LTD.

Endereço: #60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)

País: Singapore

Declaração de conformidade do FCC para os EUA

Este dispositivo está em conformidade com a Parte 15 das Regras da FCC. A operação está sujeita às duas condições a seguir:

1. Este dispositivo não pode causar interferência prejudicial.
2. Este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar operação indesejada.

Este dispositivo foi testado e está em conformidade com os limites de um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 das Regras do FCC. Esses limites foram projetados para fornecer proteção razoável contra interferência prejudicial em uma instalação residencial. Este equipamento gera, usa e pode irradiar energia de radiofrequência e, se não for instalado e usado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial às comunicações de rádio. No entanto, não há garantia de que essa interferência não ocorrerá em uma determinada instalação. Se este equipamento causar interferência nociva na recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado desligando e ligando o equipamento, recomenda-se que o usuário tente corrigir a interferência por uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou reposicione a antena receptora.
- Aumente a separação entre o equipamento e o receptor.
- Conecte o equipamento a uma tomada em um circuito diferente daquele ao qual o receptor está conectado.
- Consulte o revendedor ou um técnico de rádio/TV experiente para obter ajuda.

Nota do FCC

Este equipamento está em conformidade com os limites de exposição a radiação da FCC definidos para um ambiente não controlado.

Alterações ou modificações não expressamente aprovadas pela parte responsável pela conformidade podem anular a autoridade do usuário de operar o equipamento.

Declaração de conformidade da Indústria do Canadá (IC) para o Canadá

Declaração de CI: CAN ICES(B)/NMB(B)

Este dispositivo está em conformidade com os padrões RSS isentos de licença da Indústria do Canadá. A operação está sujeita às duas condições a seguir: (1) este dispositivo não pode causar interferência e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência, incluindo interferência que possa causar operação indesejada do dispositivo.

Mode	UT5 Ultra X US
HVIN	V7.0.3
FCC ID	2BK3M-UT5ULTRAUS
IC	33043-UT5ULTRAUS

6. Aviso de Segurança



Perigo!
Leia o manual do usuário antes de usar.



AVISO
Para uso apenas em ambientes internos (para o carregador).



AVISO
Leia atentamente e guarde para referência futura.



AVISO
Aparelho Classe II



AVISO Superfície Quente



AVISO
Bordas Afiadas



Não exponha à umidade



≤ 5000m

Os aparelhos destinam-se ao uso em altitudes não superiores a 5000 m.



ATENÇÃO
Eletricidade

7. Resumo da Garantia

Este produto inclui uma garantia limitada que cobre defeitos de fabricação por um período específico a partir da data de compra. Os termos, a duração e a disponibilidade do serviço podem variar conforme o país ou região. A garantia não cobre danos causados por uso inadequado, acidentes ou reparos não autorizados. Para termos detalhados e suporte local, visite <https://service.naveetech.com>.

* The illustrations in this manual are for reference only, the actual appearance shall be subject to actual product.

* Les illustrations de ce manuel sont fournies à titre de référence uniquement, le produit reçu fait foi.

* Die Abbildungen in diesem Handbuch dienen nur als Referenz, das tatsächliche Aussehen ist abhängig vom jeweiligen Produkt.

* Le illustrazioni in questo manuale sono solo di riferimento, l'aspetto reale è soggetto al prodotto reale.

* Las ilustraciones de este manual son sólo de referencia, la apariencia real estará sujeta al producto real.

* As ilustrações neste manual são apenas para referência, a aparência real deve ser sujeita ao produto real.

* Ilustracje w niniejszej instrukcji mają charakter poglądowy, a ich rzeczywisty wygląd zależy od konkretnego produktu.

* De illustraties in deze handleiding dienen alleen ter referentie, het daadwerkelijke uiterlijk is afhankelijk van het daadwerkelijke product.

* Illustrationerna i denna användarmanual är endast för referens, det faktiska utseendet är beroende av den faktiska produkten.

* Tämän käyttöoppaan kuvat ovat vain viitteellisiä, todellinen ulkonäkö riippuu varsinaisesta tuotteesta.

* Illustrasjonene i denne håndboken er kun til referanse, det faktiske utseendet skal være gjenstand for faktisk produkt.

* Illustrationerne i denne manual er kun til reference, det faktiske udseende afhænger af det faktiske produkt.

* Илюстрациите в това ръководство са само за справка, действителният вид ще бъде в зависимост от действителния продукт.

* A jelen kézikönyvben található illusztrációk csak referenciaként szolgálnak, a tényleges megjelenés a tényleges terméktől függ.

* Οι εικονογραφήσεις σε αυτό το εγχειρίδιο είναι μόνο για αναφορά, η πραγματική εμφάνιση θα υπόκειται στο πραγματικό προϊόν.

* Ilustrațiile din acest manual sunt doar pentru referință, aspectul real va fi supus produsului efectiv.

* Bu kılavuzdaki görseller yalnızca referans amaçlıdır; ürünün gerçek görünümü fiili ürüne göre değişiklik gösterebilir.

* لرسومات التوضيحية في هذا الدليل هي للمرجع فقط، ويخضع المظهر الفعلي للمنتج الحقيقي.



For more information & after-sales support, contact us via service@navee.tech/www.naveetech.com

Manufactured by: SPACEWALKER PTE. LTD.

Address: 60 PAYA LEBAR ROAD #07-54 PAYA LEBAR SQUARE SINGAPORE (409051)

E-mail: service@navee.tech

Made in China

Original instructions
Traduction de la notice originale
40150500010411-EU